progrès-dimanche

le journal familial par excellence! 60 ans

168 pages incluant le Télé-guide

Dépôt: CHIBOUGAMAU, CHAPAIS, QUEBEC, TADOUSSAC A POINTE-LEBEL: **1,53 $ taxes incluses** / BAIE-COMEAU: **1,82 $ taxes incluses** / SAGUENAY – LAC-SAINT-JEAN: **1,36 $ taxes incluses**

Le dimanche 30 avril 1995 / 31e année No 29

PAR CAMELOTS AU SAGUENAY – LAC-SAINT-JEAN **1,25$ TAXES INCLUSES**



Jonquière mise sur la formation technique

P.-5

Galeries Lac-St-Jean seraient agrandies

P.-5

Cahier spécial ATM



Tout sur «Cégeps en spectacle»

P.-31 à 36 et 69 à 74

Hélysphère et incendies

Le ventilateur saguenéen à la conquête du MONDE



P.-12

MARTIAL Gauthier loisirs enr.

YAMAHA

1015, BOUL. SAINTE-GENEVIÈVE
CHICOUTIMI-NORD

BUR.: 543-6537

RÉS.: 543-0453

SUPER CHOIX DE MOTOS SUPER SPORT

DISPONIBLES EN MAGASIN:
FZR 1000
YZF 750R
YZF 600
FZR 600

YZF 750R

FESTIVAL DES 4 ROUES

LE WOLVERINE

LE TIMBERWOLF

KODIAK
Treuil 2000 lb INCLUS

BigBear
Treuil électrique Warn de 2000 lb INCLUS

COMMÉMORATIF 10e ANNIVERSAIRE

290147

LE MEILEUR CHOIX DE LA RÉGION AU MEILLEUR PRIX!

Sainte-Marie-de-Beauce

Un triste dénouement

Par André Bellemare

SAINTE-MARIE (PC) - Un des drames les plus affreux qu'ait connus la région de la Beauce a connu un très triste dénouement samedi quand les corps de Clément Mercier et de sa fille de 10 ans, Cindy, ont été trouvés sans vie par la police dans la maison familiale vers 13 heures, soit 30 heures après le début de la prise en otage de l'enfant.

La petite a été abattue d'au moins deux balles d'un fusil de chasse de calibre .12 tandis que l'homme s'est pendu au moyen d'une corde attachée à un escalier. Elle a été trouvée couchée sur le dos, gisant dans une mare de sang, entre la cuisine et le salon.

Près du corps de Mercier traînaient des papiers éparpillés avec des messages dont l'enquête déterminera peut-être la signification.

La veille, à l'aube du vendredi 28 avril, le chef de police de cette petite municipalité de 9535 habitants, Denis Nadeau, âgé de 60 ans, avait été la première victime de cette lugubre affaire, tué par balles par Clément Mercier, âgé de 54 ans, l'entrepreneur de pompes funèbres de la place.

Tout indique que l'enfant a été la première victime. Pendant qu'elle gisait, morte, son père aurait crié au chef Nadeau: « Viens voir ce que j'ai fait à ma fille ». C'est peu après que le chef de police est tombé à son tour sous les balles du meurtrier.

Le groupe tactique d'intervention (GTI) de la Sûreté du Québec a mené les opérations avec l'aide de la police municipale.

La mère de Cindy et conjointe de Mercier avait réussi à s'enfuir après l'altercation pour aller chercher de l'aide, aux petites heures, vendredi. Quand elle est revenue, son conjoint lui a interdit l'accès à la maison et, à partir de là, les événements se sont précipités dans l'horreur.

L'aspect horrible de cette tragédie a été ressenti non seulement par les gens de la place mais aussi par des policiers, pourtant habitués à ce genre d'événements. Comme l'agent des relations publiques de la SQ, Camille Gagnon, qui a souligné que « c'est une des histoires les plus tristes qu'a vécues le GTI. Trois pertes de vie c'est exceptionnel. Et c'est absolument aberrant qu'une enfant ait été abattue aussi froidement et que le présumé auteur se soit enlevé la vie. Ce qui démontre bien que tout peut arriver quand on est incapable de pouvoir parler à une personne en détresse », a dit l'agent de la SQ, visiblement secoué.

Sainte-Marie pleure

Un même sentiment d'impuissance et de choc était palpable dans la foule. Et non loin de la maison du drame, un vieil homme de 88 ans, Rémi Taschereau, un avocat, attendait les nouvelles de la part de journalistes travaillant chez lui, dans la vénérable demeure ancestrale de l'illustre famille.



La jeune Cindy Faucher, 10 ans, a été trouvée sans vie, dans la maison familiale. Le drame survenu à Ste-Marie s'est terminé tragiquement.

Incendiaire arrêté

SHIPSHAW (NB) - Des réservistes du Régiment du Saguenay en manoeuvre dans le secteur de St-Jean-Vianney ont arrêté puis livré aux policiers de la Sûreté du Québec un individu de 39 ans qui s'amusait à allumer des feux d'herbes.

Dans un premier temps, les quelque 75 militaires ont éteint un début d'incendie qui faisait rage dans leur secteur. Puis, quelques instants plus tard, il ont aperçu un homme qui arrêtait sa voiture pour allumer un feu.

Ils ont appelé la SQ qui a dépêché deux policiers qui ont conduit l'individu au poste. Ce dernier a été remis en liberté et devra comparaître bientôt sous des accusations d'avoir allumé un incendie.

Selon le superviseur de la Sûreté du Québec, il y a régulièrement des feux d'herbe dans ce secteur et il se pourrait qu'on ait trouvé le responsable.

Le Progrès-Dimanche est membre du Conseil de presse du Québec, organisme voué à la défense du droit du public à l'information.
Téléphone: (418) 692-3008.
Télécopieur: (418) 692-5148.

Sommaire

SECTION GÉNÉRALE.....1
- Nécrologie.....28-29
- Sports et loisirs.....75
CAHIER «LES GENS».....33
- Clic.....57-59
- Courrier de sexologie.....44
- Eglise.....49
- Forum.....64
- Rencontres.....58
CAHIER «ARTS ET SOCIÉTÉ».....41
- Isabelle.....8
- Clé des songes.....9
- Films à l'écran.....6-7
- Mots croisés.....9
CAHIER «MA MAISON».....1
CAHIER «ANNONCES CLASSÉES».....1
- Avis et carrières.....10 à 17
- Nécrologie.....18-19-20

Météo

Aujourd'hui:	Max.: 10	Min: 1
Lundi:	Max.: 12	Min: 2
Mardi:	Max.: 10	Min: 2
Mercredi:	Max.: 14	Min: 2

CHICOUTIMI — La marée sera haute à 04 h 10 (5m0) et basse à 11 h 30 (0m5). Elle sera à nouveau haute à 16 h 40 (4m4) et basse à 23 h 25 (0m8).

LA BAIE — La marée sera haute à 04 h 00 (5m5) et basse à 10 h 20 (0m4). Elle sera à nouveau haute à 16 h 25 (5m0) et basse à 22 h 20 (0m7).

LA LOTTO 6/49

TIRAGE DU 95-04-26

Numéros gagnants:
3 17 19 21 27 46
Complémentaire: 29

Extra: 299447

Prochain tirage: 95-04-29

ABONNEMENT
545-4664
Progrès-Dimanche
1051, boul. Talbot
Chicoutimi, G7H 5C1
Bibliothèque nationale du Québec
Courrier de deuxième classe (N° 32131)
Port de retour garanti

RÉSULTATS loto-québec

La Mini — Tirage du 95-04-28

NUMÉROS	LOTS
679674	50 000 $
79674	5 000 $
9674	250 $
674	25 $
74	5 $
67967	1 000 $
6796	100 $
679	10 $

La Quotidienne — Tirages du 95-04-23 au 95-04-29

	3	4
DIMANCHE	697	2490
LUNDI	489	0579
MARDI	957	2006
MERCREDI	236	8202
JEUDI	080	8240
VENDREDI	130	7704
SAMEDI	953	6652

Banco — Tirage du 95-04-28

01	03	05	06	07
12	18	20	25	29
32	34	39	40	43
56	61	63	65	67

INTER — Tirage du 95-04-28

NUMÉROS	LOTS
183456	250 000 $
83456	2 500 $
3456	250 $
456	25 $
56	10 $

TVA, le réseau des tirages

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

RÉSULTATS loto-québec

RÉSULTATS COMPLETS LUNDI

Lotto 6/49 — Tirage du 95-04-29

1 3 8 11 22 30

Numéro complémentaire: 5

Select 4/21 — Tirage du 95-04-29

4 9 15 23 30 36

Numéro complémentaire: 6

MISE-TÔT 9 17 28 33

Extra — Tirage du 95-04-29

NUMÉROS	LOTS
145678	100 000 $
45678	1 000 $
5678	250 $
678	50 $
78	10 $
8	2 $

Banco — Tirage du 95-04-29

01	04	05	06	09
12	14	16	17	24
25	33	34	43	47
49	58	60	63	70

Lotto Super 7 — Tirage du 95-04-28

7 15 19 21 26 32 39

Numéro complémentaire: 40

Extra Super 7 — Tirage du vendredi 95-04-28

NUMÉRO	LOTS
893152	100 000 $
93152	1 000 $
3152	250 $
152	50 $
52	10 $
2	2 $

	GAGNANTS	LOTS
7/7	0	7 000 000,00 $
6/7+	1	110 425,60 $
6/7	39	2 477,50 $
5/7	2200	156,80 $
4/7	48 484	10,00 $
3/7+	42 888	10,00 $
3/7	406 755	participation gratuite

Ventes totales: 5 911 378,00 $
Prochain gros lot (approx.): 8 000 000,00 $
Prochain tirage: 95-05-05

TVA, le réseau des tirages de Loto-Québec

Le modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

SUZUKI
L'EXPÉRIENCE TANT ATTENDUE
R. Spence & Fils JONQUIÈRE
4364, boul du Royaume, Jonquière
Tél.: 542-4456 •547-0054 •Fax: 542-7093
RABAIS DE 925 $
300cc 4X4
Incluant super winch et pare-chocs

285645

Kawasaki
Ça-ça marche en grand
R. Spence & Fils JONQUIÈRE
4364, boul du Royaume, Jonquière
Tél.: 542-4456 •547-0054 •Fax: 542-7093
805 $ DE REMISE
+ super winch 2000 lbs posée
300cc ou 400cc 4X4

285645

Palais de justice de Roberval

Gaétan Boivin acquitté

ROBERVAL (NB) - Le policier Gaétan Boivin, de la sûreté municipale de Dolbeau, a été acquitté, vendredi au palais de justice de Roberval, de toutes les charges portées contre lui.



Boivin avait comparu le 12 juillet 1993 pour répondre de six chefs d'accusation de fabrication et d'utilisation de faux documents ainsi que d'une tentative de fraude de plus de 1000 $ contre la compagnie d'assurances Royale, à la suite d'une réclamation de 47 000 $ découlant d'un incendie qui avait détruit une maison qu'il était en train de rénover, en 1992.

Grosso modo, le ministère public accusait le policier d'avoir gonflé le montant de sa réclamation en présentant à son assureur trois fausses factures aux montants de 5228,27 $, 3261,83 $ et 3828,41 $, pour l'achat de matériaux de construction et un prélart qui auraient servi à rénover la résidence en question, située à Ste-Elisabeth-de-Proulx.

Pour louer

La maison, décrite comme une véritable cambuse lors du procès, avait été achetée, dans le but de la louer, pour une somme dérisoire le 7 janvier 92 et avait été détruite par un incendie le 29 mai suivant. D'ailleurs, une enquête initiée par le controversé coroner Marc-André Boulianne sur cet incendie n'a jamais été terminée, et le policier Boivin a entrepris une action de 400 000 $ contre l'hebdomadaire Photo-Police, relativement à un reportage sur cette enquête.

La poursuite avait présenté, entre autres témoignages, celui de l'homme qui avait vendu la maison au policier, et qui habite juste en face.

Lui et sa famille ont dit qu'ils surveillaient fréquemment les allées et venues à la bâtisse et que le policier s'y était rendu fréquemment en compagnie d'une autre personne. Toutefois, mis à part quelques dizaines de madriers, les témoins ont prétendu qu'ils n'avaient pas eu connaissance qu'il y ait eu livraison de matériaux dans la maison.

De son côté, la défense a présenté le témoignage du directeur de l'institution bancaire qui a prêté 15 000 $ à Gaétan Boivin pour réparer sa maison. Le témoin a dit qu'il était allé la visiter neuf jours avant l'incendie et avait pu constater qu'il y avait effectivement eu des travaux de rénovation, lesquels étaient pratiquement complétés.

De plus, la caissière de la quincaillerie où il s'approvisionnait est venue décrire Boivin comme un client régulier qui payait ses matériaux comptants, car il ne pouvait s'ouvrir un compte en raison d'une faillite remontant à quelques années.

Un ami était venu ensuite dire au juge qu'il évaluait à environ 12 000 $ les réparations effectuées à la maison de Ste-Elisabeth-de-Proulx.

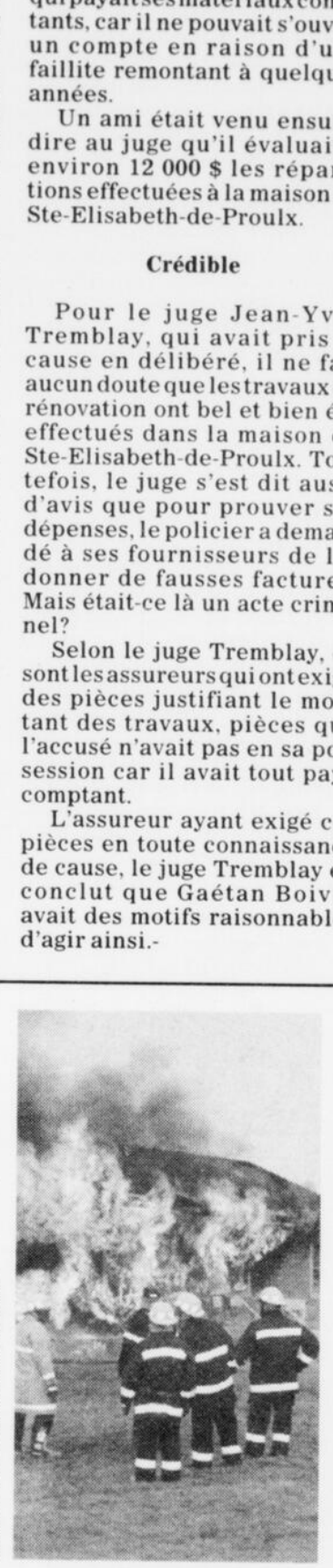
Crédible

Pour le juge Jean-Yves Tremblay, qui avait pris la cause en délibéré, il ne fait aucun doute que les travaux de rénovation ont bel et bien été effectués dans la maison de Ste-Elisabeth-de-Proulx. Toutefois, le juge s'est dit aussi d'avis que pour prouver ses dépenses, le policier a demandé à ses fournisseurs de lui donner de fausses factures. Mais était-ce là un acte criminel?

Selon le juge Tremblay, ce sont les assureurs qui ont exigé des pièces justifiant le montant des travaux, pièces que l'accusé n'avait pas en sa possession car il avait tout payé comptant.

L'assureur ayant exigé ces pièces en toute connaissance de cause, le juge Tremblay en conclut que Gaétan Boivin avait des motifs raisonnables d'agir ainsi.-





INCENDIE- La bâtisse abritant le Centre d'interprétation de la Métabetchouane de Desbiens a été incendiée tôt hier matin.
L'ancienne gare n'avait pu être récupérée. Il en aurait coûté trop cher pour la déménager, même si certains étaient intéressés à le faire et la transformer en chalet. La présidente du CIM, Gisèle Gagnon parle de frais qui auraient dépassé les 2000 $. On a donc décidé d'y mettre le feu et de s'en servir comme exercice pour les pompiers volontaires de Desbiens. Le CIM a reçu les touristes dans cette bâtisse depuis 1983. On n'y trouvait même pas l'eau courante. Le CIM a eu confirmation dernièrement de la construction d'une nouvelle bâtisse, sur le même site.
(Photo: Jean Briand)



EVACUATION - Devant les risques que continue de représenter le décrochement du terrain au coin des rues Ste-Catherine et Augé, les autorités ont décidé de maintenir l'évacuation des quatre familles.

Glissement de terrain

L'ordre d'évacuation est encore maintenu

Normand Boivin

CHICOUTIMI (NB) - A la suite des analyses de sol effectuées par les Laboratoires SL de La Baie, le comité municipal des mesures d'urgence a décidé d'en-treprendre dès sept heures ce matin les travaux de stabilisation dans le quartier Ste-Claire à Chicoutimi où il y a eu un décrochement de terrain vendredi matin.

Du même souffle, le comité a également décidé de maintenir l'ordre d'évacuation des quatre familles qui ont été délogées par mesure de prévention, lorsqu'une partie des terrains arrière de leurs résidences a dévalé dans une coulée.

Pour l'instant, il n'est toujours pas question de réintégrer les 11 personnes touchées par l'évacuation et leur cas sera évalué au jour le jour. D'ailleurs, le maire Ulric Blackburn doit les rencontrer à 11 heures aujourd'hui.

L'intervention directe destinée à stabiliser le terrain se fera par le haut et non pas à partir du fond de la coulée, comme cela avait été envisagé au départ. Pour des questions de sécurité, les spécialistes ont déterminé que la meilleure solution consistait à remplir la coulée par le haut, en y déversant des camions de terre.

Ca glisse au Saguenay

Il s'agit du troisième événement du genre à se produire au Saguenay depuis une semaine.

Dimanche dernier, plusieurs citoyens de St-Fulgence avaient dû quitter de force leur domicile à la suite de deux décrochements de terrain survenus jeudi et samedi soir. Quelques heures plus tôt, deux familles partageant un duplex sur la rue Verdun avaient été forcées de quitter leur résidence quand une partie de la montagne surplombant leur terrain a glissé violemment pour briser le mur arrière de la maison.

Vendredi, le décrochement du quartier Ste-Claire n'a pas causé de dommage aux résidences évacuées, car c'est une partie du terrain situé en arrière des numéros civiques 495 et 497 Ste-Catherine ainsi que les 179 et 185 Augé, qui a dévalé une coulée.

Les policiers de la ville de Chicoutimi ont établi un périmètre de sécurité et surveillent les lieux.

SERVICE DE L'ÉDUCATION DES ADULTES

COMMISSION SCOLAIRE de CHICOUTIMI

AVIS À TOUTE LA POPULATION

Besoin de modèles pour s'entraîner dans le secteur esthétique et électrolyse

• Facial • Épilation à la cire • Cure • Manucure • Pédicure • Maquillage • Traitement du dos

LIEU: CENTRE L'OASIS

INFORMATIONS: 698-5302

Réunion du conseil d'administration de la RRSSS

Les administrateurs reportent deux décisions

Normand Boivin

LA BAIE (NB) - Rosanne Tétreault est revenue déçue de la réunion du conseil d'administration de la Régie régionale de la santé et des services sociaux, jeudi à La Baie.

La présidente du Conseil central du Saguenay-Lac-Saint-Jean (CSN) aurait en effet souhaité que le c.a. entérine l'entente signée le 11 avril entre la CSN et la Conférence des régies, visant à créer un comité de travail chargé d'examiner la reconfiguration du réseau.

Cette entente provinciale avait pour objectif d'asseoir toutes les parties autour d'une même table pour chercher ensemble des solutions efficaces et sans douleur, dans un contexte de coupures budgétaires.

Or, les administrateurs de la régie ont décidé de surseoir à la ratification de l'entente, parce qu'ils auraient préféré notamment que les autres syndicats soient partie prenante, ce qui a déplu à Rosanne Tétreault.

Celle-ci est d'avis que ce sont ses membres qui risquent davantage d'être touchés par les coupures dans le réseau, et en ce sens, elle trouve que la démarche était pertinente.

En revanche, la présidente du Conseil central a applaudi le rejet, à cette même assemblée, des hypothèses de compressions de 10,5 millions $ dans le budget régional de santé et de services sociaux, tel que proposé par la régie.

Rosanne Tétreault estime qu'avec un sous-financement de 131 millions $ depuis 20 ans, la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean n'a pas à assumer sa part des coupures décrétées par le ministère de la Santé et des Services Sociaux.

Un report

Sur cette question, le directeur général de la RRSSS, Louis-Philippe Thibeault, indique que la décision du c.a. est davantage un report qu'un rejet des mesures de compressions proposées par la régie.

En effet, les membres du conseil ont estimé qu'ils n'avaient pas eu suffisamment de temps pour discuter de la question et ont décidé de tenir une nouvelle réunion spéciale jeudi à Alma, où ce sera le seul sujet à l'ordre du jour.

Selon Louis-Philippe Thibeault, c'est davantage la forme des compressions qui pousse le conseil à approfondir sa réflexion.

Par exemple, quand il est question d'économiser dans les dépenses administratives, la régie n'est pas d'accord avec ceux qui préconisent la fusion -pour ne pas dire l'intégration- des hôpitaux. Louis-Philippe Thibeault estime au contraire que les fusions administratives doivent se faire en fonction des territoires géographiques. Ainsi, au lieu de fusionner les administrations des hôpitaux, celles des CLSC, celles des centres d'accueils, etc... il serait plus logique, selon lui, de fusionner les différents types d'établissements par territoire de CLSC.

Si on adoptait ce genre de mesure d'ici à l'an 2000, la région passerait de 21 conseils d'administration à six, soit le nombre de territoires de CLSC. L'économie serait appréciable tout en permettant d'éviter les duplications sur un même territoire.

L'autre point majeur des compressions repose sur la réallocation des ressources dévolues aux lits pour les soins de courte durée, vers le virage ambulatoire et les cliniques externes. «Il faut éviter de mettre les gens dans un lit d'hôpital pour leur donner des soins qu'ils peuvent recevoir en clinique externe d'un jour», précise Thibeault, faisant écho à un discours très à la mode dans le réseau de santé.

Actuellement, le Saguenay-Lac-Saint-Jean dispose d'un ratio de quatre lits de soins de courte durée par 1000 habitants et la volonté du ministère est de le faire passer à 2,5, ce qui veut dire qu'il y aurait théoriquement entre 400 et 450 lits de trop dans la région.



Louis-Philippe Thibeault, directeur général de la Régie régionale de la santé et des services sociaux.

Mais pour ce faire, l'investissement consacré au maintien à domicile devra passer de 30 $ par habitant qu'il est actuellement, à 100 $.

Entente retardée

Pour ce qui est de la décision de reporter la ratification de l'entente intervenue provincialement entre la CSN et la Conférence des régies régionales, Louis-Philippe Thibeault tient à préciser que le désir d'asseoir autour d'une même table tous les syndicats n'est pas le seul motif de la décision du c.a.

«Là où nous sommes inconfortables, c'est davantage face à la Conférence des régies elle-même. Car avant d'embarquer, nous voudrions savoir sur quelle base vont se dérouler les discussions, afin d'éviter que la région soit noyée et doive se plier à des décisions provinciales qui lui seraient défavorables.»



NOUVEL AN LAOTIEN - La communauté laotienne du Saguenay-Lac-Saint-Jean avait convié la population à une grande fête, hier soir au club de Racquetball de Chicoutimi, pour souligner son nouvel an. Ainsi, les amateurs d'horoscope chinois savent que nous venons d'entrer dans l'année du cochon, signe astrologique que porteront tous ceux qui naîtront cette année comme ce fut le cas en 1983, 1971 et 1959. En plus du souper exotique, les invités de la fête ont assisté à des danses folkloriques et la soirée se terminait par des danses sociales et populaires. Sur la photo, on reconnait les principaux organisateurs de la fête avec, en avant plan, les charmantes petites danseuses du nouvel an. Debout, à l'arrière, ce sont Khamlay et Vannary Mounivongs, ainsi que messieurs Depht, Poukeo, Banchon, Boidam, et Mme Maude Thériault.

(Photo Rocket Lavoie)

Abandon du transport intermodal

Le comité de sauvegarde à la fois déçu et indigné

Normand Boivin

JONQUIERE (NB) - Devant la décision du CN d'abandonner le transport intermodal au Saguenay, le comité de sauvegarde est non seulement déçu, mais aussi indigné de la manipulation des chiffres utilisée pour plaider la non-rentabilité du service.

Mathieu Picken ne doute pas un instant de la mauvaise foi du Canadien National, qui utilise les chiffres du réseau Jonquière-Montréal-Jonquière pour prétendre que le service n'est pas compétitif avec le transport par camions, alors que la majorité des conteneurs embarqués au terminus ont pris la direction de Toronto et des Etats-Unis.

Ainsi, le transport de 933 wagons vers Montréal a rapporté 645 000 $ en 1994. Mais on passe sous silence les 1 385 000 $ provenant de 1385 transports vers Toronto, et les 923 autres qui ont rapporté 1 201 400 $ en traversant la frontière des Etats-Unis.

Ca, c'est la manipulation des chiffres que dénonce Picken. A cela s'ajoute l'attitude du CN visant à saboter les efforts de marketing du transport intermodal: «J'ai personnellement vu, et je ne suis pas le seul, des camions du CN Laser Intermodal circuler dans le parc des Laurentides en provenance de Montréal. Comment se fait-il que ces conteneurs n'ont pas été chargés sur le train si ce n'est pour diminuer le volume de marchandise acheminée au terminus de Jonquière?» interroge Picken.

Relance

Malgré tout, les partisans du terminus ne baissent pas les bras et nourrissent des espoirs de relance.

Ainsi, Picken et les autres membres du comité vont rencontrer les représentants de la Société de développement de Jonquière et le maire Marcel Martel, cette semaine, pour examiner la possibilité d'utiliser, aux fins de la relance, les 300 000 $ que la ville a fourni au terminus et qu'elle doit récupérer. De même, on veut s'approprier le million de dollars que le gouvernement du Québec s'était engagé à verser au projet et qu'il avait eu «la clairvoyance de retarder».

D'ailleurs, Mathieu Picken a profité de la visite du ministre québécois des Transports, vendredi à Jonquière, pour sensibiliser son personnel politique au problème du terminus intermodal.

Picken dit que l'attachée politique du ministre Jacques Léonard, Isabelle Fecteau, s'était montrée intéressée.

Le dernier train partira du terminus intermodal de Jonquière jeudi et le comité de relance est déjà à l'oeuvre pour que la fermeture soit de courte durée.

NOUVEAU HONDA BF50
(garantie 2 ans)
Le meilleur achat de sa catégorie selon le magazine américain boating
Le plus rapide
Jusqu'à 59 % plus économique qu'un moteur 2 temps.
Livré avec le plus d'accessoires
Celui nécessitant le moins d'entretien
ÉPARGNEZ jusqu'à 1350 $
En comparaison d'un moteur hors bord 4 temps Yamaha ou Mercury
OFFREZ-VOUS LE MEILLEUR!
HONDA MARINE

STARCRAFT 30 1964-1994
ROADTREK HOME & PARK MOTORHOMES ZODIAC
Sport NORDEST Yachting
543-4561
1405, boul. Tadoussac, Chicoutimi-Nord

SPÉCIAL DE LA SEMAINE
HONDA 2hp - 4 temps
(garantie 2 ans) ÉPARGNEZ 100 $
En achetant avant le 7 mai 1995
Prix régulier 879 $
PRATIQUEMENT SANS FUMÉE ET SANS PERTE D'HUILE
Fini les bougies encrassées et les calages du moteur, même à une vitesses lente constante, grâce à la combustion précise et à l'admission et à l'échappement efficaces des moteurs 4 temps Honda de réputation mondiale.
OFFREZ-VOUS UN 4 TEMPS AU PRIX D'UN 2 TEMPS
HONDA MARINE
290088

Centre de formation professionnelle de Jonquière

Jean Garon inaugure les locaux agrandis

JONQUIÈRE (DC) - «Les pays qui marchent dans le monde sont ceux qui ont valorisé la formation technique», a fait observer le ministre de l'Éducation du Québec, Jean Garon, à l'occasion de la cérémonie qui a marqué l'inauguration, hier, des locaux agrandis du Centre de formation professionnelle de Jonquière.

Lui qui ne cesse de déplorer l'attitude qui a longtemps prévalu au Québec, soit le dénigrement de la formation professionnelle au profit de la formation générale, était manifestement heureux de peser sur le bouton de démarrage d'une scie miniature, histoire de concrétiser l'ouverture du complexe de 4900 mètres carrés.

Cet édifice de brique grise, érigé au coût de 5,8 millions $, accueillera en effet des spécialités reliées aux métiers de la construction (charpenterie, briquetage, peinture, plâtrage, plomberie,...), en même temps que des techniques comme l'arpentage, la réfrigération et la réparation d'appareils domestiques.

Dès l'automne, il permettra au Centre de formation professionnelle de Jonquière de desservir l'équivalent de 760 élèves à temps complet, des jeunes et des adultes provenant du territoire de la Commission scolaire De La Jonquière, du reste de la région et d'aussi loin que la Côte-Nord.



Ça représente 222 élèves de plus que dans les anciens locaux du Centre, une différence qui entraînera l'ajout de 25 à 30 employés. Et ce n'est pas la fin de l'histoire, puisque les plans de deux autres phases de travaux sont déjà tracés, une affaire de huit millions que la commission scolaire souhaite réaliser sous peu.

«Nous voulons construire une annexe afin de transférer les cours de mécanique industrielle, d'entretien général d'immeubles et de réparation d'appareils électroménagers, ce qui mènerait à la modification de l'ancienne partie qui abrite ces spécialités», note Thérèse Bouchard, coordonnatrice à la formation professionnelle.

Pas prêt à répondre

Ni les allusions du député provincial de Jonquière, Francis Dufour, ni les questions posées après la cérémonie, lors d'un point de presse d'une vingtaine de minutes, n'ont toutefois permis de connaître les intentions du ministre Garon au sujet des phases II et III.

Tout au plus a-t-il annoncé qu'il se prononcerait dans un proche avenir, une fois que l'ensemble des projets de même nature auront été évalués par ses fonctionnaires. Une liste de priorités sera alors constituée, mais pour le moment, il ne livre aucun indice quant aux chances de Jonquière de figurer en bonne place.

A vrai dire, c'est surtout le principe de la formation professionnelle qui a retenu l'attention de Jean Garon. Tant à l'occasion du point de presse que du discours qu'il a livré devant quelques dizaines d'invités, il s'est attaché, en effet, à refaire l'image de ce programme et des métiers qui y sont associés.



Le ministre de l'Éducation du Québec, Jean Garon, a inauguré les locaux agrandis du Centre de formation professionnelle de Jonquière, hier après-midi. Il a ainsi mis la touche finale à des travaux qui ont coûté 5,8 millions $.

(Photo Rocket Lavoie)

«Historiquement, c'était un cul-de-sac pour les jeunes, une avenue bloquée. C'est pourquoi nous voulons offrir aux personnes inscrites en formation professionnelle la chance d'aller plus loin, de se perfectionner si elle le désirent», a expliqué le ministre, partisan d'une plus grande collaboration avec les entreprises.

Dans le même esprit, il a émis le voeu qu'on cesse de dénigrer les métiers et les techniques, d'y voir l'apanage des moins doués. A ses yeux, c'est faire obstacle au développement des individus et de la société québécoise, qui serait beaucoup plus prospère si elle avait suivi l'exemple japonais.

«Là-bas, ils n'avaient pas de ressources naturelles et ils ont misé sur la formation technique, avec les résultats qu'on connaît. Ce n'est pas comme au Québec où les richesses abondent, mais où il y a beaucoup de chômeurs parce qu'on n'a pas donné à l'école toute la place qu'elle aurait dû occuper», a signalé Jean Garon.

Les Galeries Lac-Saint-Jean agrandiraient

ALMA (PET)- Le centre commercial les Galeries Lac-Saint-Jean pourrait connaître un agrandissement au cours des prochains mois.

Dans un premier temps, les propriétaires sont toujours à la recherche de clients pour remplacer Zeller's qui quittera dans quelques mois. On envisage d'autre part la possibilité d'un agrandissement, de mentionner le gérant Roland Courtemanche. Il s'agirait d'un projet qui dépasserait possiblement un agrandissement à la surface actuelle de Zeller's, dit-il: «Il y a deux plans probables: au bout de la bâtisse et par la cour arrière...»

La bâtisse appartient à la fois à la Caisse de dépôt et à des propriétaires de Québec dont l'identité n'est pas connue.

20 000 pieds carrés?

Le gérant parle d'une possibilité d'agrandissement de 20 000 pieds carrés du côté de Zeller's et d'un autre possible agrandissement de même importance: «Il y a eu deux sortes de plans différents, mais je n'en connais pas plus; aucune décision n'est prise.» Il ne sait pas non plus quand ce pourrait être le cas.

Il a été impossible, au moment d'écrire ces lignes, d'obtenir les coordonnées des propriétaires pour en savoir plus, ceux-ci préférant ne pas encore s'identifier, de mentionner Courtemanche.

Lui-même n'aurait que des informations fragmentaires de leur part, à cause du contexte particulier entourant la propriété de la bâtisse. Comme personne ne détient encore la totalité des actions, la prudence règne, comprend-on au fil de l'entrevue.

Le Zeller's

En ce qui a trait au vaste local que libérera le magasin Zeller's en septembre, les négociations se poursuivent toujours et apparemment vont bon train, mentionne le gérant.

Le centre commercial avait fait l'objet d'une cession des biens par la société en commandite qui la possédait. Courtemanche parle d'un dossier complexe.

De fait, il y avait quatre prêteurs au dossier dont la Caisse de dépôt et placement du Québec majoritaire, explique-t-il. Les autres actionnaires auraient acquis la créance de deuxième et troisième rang et seraient en négociations avec la Caisse de dépôt, selon ce qu'il explique.

En parallèle, les deux parties font de la recherche de clients pour remplacer Zeller's. Le Groupe Martineau est gestionnaire pour la Caisse de dépôt, précise le gérant.

Activiscouts se poursuit à Alma

ALMA (PET)- La rencontre annuelle Activiscouts se poursuit depuis hier à Alma. Elle réunit pas moins de 380 jeunes ainsi que 80 adultes de 18 ans et plus qui encadrent leurs activités.

Les 16 meutes de louveteaux (scouts de neuf à onze ans) présentes proviennent de tout le Saguenay-Lac-Saint-Jean et de Chibougamau. On en compte aussi une de Ste-Pie, en Mauricie.

Au fil des années, l'activité prend de l'ampleur. Au début, elle réunissait seulement huit meutes. Les cinq éditions d'Activiscouts se sont tenues au CREPS d'Alma rappelle le président Sylvain Tremblay.

Ce soir, les jeunes coucheront dans les gymnases. Ils tiendront d'autres activités en matinée avant la fin de l'Activiscouts 95, vers 11 heures 30. Le programme de la matinée comprend la pastorale, une démonstration d'activités de survie avec des militaires de la base militaire de Bagotville, des ambulanciers, pompiers et policiers.



SCOUTS_ Jusqu'à 11 heures 30 aujourd'hui, on tient la cinquième édition régionale d'Activiscouts.

(Photo: Jean Briand)

Cette année, les participants sont plus nombreux à provenir du Saguenay que du Lac-Saint-Jean.

Dans certaines municipalités de plus faibles densités de population, par exemple, les meutes ont dû cesser leurs activités. Il ne s'agit pas tant d'une baisse de ferveur du scoutisme que de la difficulté à recruter des adultes pour encadrer les jeunes, selon le président.

Les «Boys scouts» de Bagotville de la Fédération canadienne de scoutisme ont apporté leur support au plan de la sécurité, à leurs confrères affiliés à la Fédération québécoise de scoutisme, explique Tremblay. En fait, dit-il, ce sont les «routiers» de la fédération canadienne qui apportent ainsi leur support. Ces jeunes de 18 ans et plus sont appelés des aînés, au sein de la fédération québécoise, explique Tremblay. Les Eclaireurs (12 à 14 ans) et Pionniers (15 à 17 ans) ont aussi apporté leur support à la bonne marche de l'événement.

Nouveauté cette année, on intègre les filles. On en trouve tout au plus une dizaine parmi les louvetaux présents au CREPS, en fin de semaine.

Tremblay soutient que le scoutisme de façon générale est très formateur pour les jeunes, ne serait-ce que par l'intérêt qu'il développe chez eux pour diverses activités et des centres d'intérêt variés.

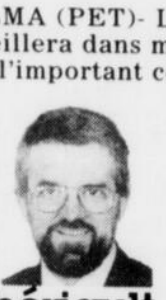
Tremblay est donc reconnaissant envers les commanditaires qui aident la tenue de l'événement.



Expertise de MADIE reconnue

Important congrès de l'ACFAS en mai

ALMA (PET)- La région accueillera dans moins d'un mois l'important congrès de l'Association canadienne-française pour l'avancement des sciences. «C'est la plus grande réunion scientifique de langue française au monde», d'indiquer hier Claude Villeneuve, qui présidera le plus important colloque qui s'y tiendra en parallèle.



Le congrès devrait attirer pas moins de 3500 personnes.

L'expertise de la région est reconnue en matière d'éducation environnementale. On l'a en effet invitée à former un comité d'expertise dans le cadre du congrès de l'ACFAS qui se tiendra à Chicoutimi du 23 au 26 mai.

L'ACFAS favorise d'ailleurs depuis quelques années une alternance entre les régions et les grands centres, pour la tenue de son congrès.

Plus précisément, le comité d'expertise que la région a été invitée à former concerne l'éducation relative à l'environnement.

Le Groupe MADIE d'Alma y voit la reconnaissance de l'expertise développée depuis quelques années dans la région, dans le cadre de ce projet et de l'expertise régionale en éducation et en environnement. Cinq commissions scolaires de la région y prennent d'ailleurs part.

En effet, la thématique «Les défis des changements environnementaux à l'échelle planétaire», regroupe de grandes préoccupations qui font l'objet de recherches scientifiques et nécessitent des actions d'envergure tant internationales que nationales ou locales mentionne MADIE.



REPRESENTANTS- Tenu dans le cadre du prochain congrès de l'ACFAS à Chicoutimi, le colloque Les défis des changements environnementaux à l'échelle planétaire démontre l'intérêt et l'expertise de la région en la matière. On a tenu jeudi à Alma, une journée de formation en vue de l'événement des 26 et 27 mai.
Ici: Ghislain Poirier, Lise Bolduc, Claude Villeneuve, Roger Gauthier, Marie Ouellet, Lise Girard, Roger Lajoie, Roberto Gauthier, Claude Lefrançois, Louise Landry et François Richard.
(Photo: Steeve Tremblay)

Le colloque interdisciplinaire portant sur Les défis des changements environnementaux abordera les thèmes suivants: les impacts de l'amincissement de la couche d'ozone, ceux des activités humaines sur la variabilité et les changements climatiques, la réduction de la biodiversité, ainsi que la démographie et la surconsommation.

Ce colloque, le plus important de ceux présentés, devrait attirer 200 à 300 participants. C'est l'un des 68 colloques thématiques qui se tiendront pendant le congrès.

Il fera appel à des spécialistes de diverses disciplines pour étudier les aspects scientifiques et socio-politiques des changements environnementaux planétaires et permettra au public de prendre part «à un débat que chacun doit s'approprier pour un développement durable».

On y présentera 30 conférenciers, tables rondes, stands et le reste. La conférence d'ouverture sera présentée par le président du comité de suivi de la conférence de Rio, soit Francesco Di Castri. Pierre Dansereau présentera la conférence de clôture.

MADIE ajoute que peu d'expériences concrètes d'éducation ont été menées jusqu'à aujourd'hui. Le volet «éducation» de ce colloque voudrait combler cette lacune.

C'est là que l'expertise développée par la région en éducation environnementale a été prise en considération. Le mandat du comité régional d'expertise pédagogique est en effet de suggérer des programmes scolaires et approches pédagogiques pouvant être utilisés pour éduquer des élèves du primaire et du secondaire sur ces problèmes environnementaux majeurs.

Six conseillers pédagogiques des commissions scolaires prendront part au colloque. A la suite de leur participation, les membres du comité pédagogique régional formuleront ensuite des recommandations aux organisateurs.

Ces recommandations seront acheminées aux partenaires qui organisent le colloque, et aux instances concernées dont le Programme canadien des changements à l'échelle du globe. Ainsi, on pourrait amener des suggestions sur ce qui pourrait être fait dans les écoles primaires et secondaires.

Clubs Lions, district U-2

Le Chicoutimien Jacques Tremblay élu gouverneur

ROBERVAL(RT)- Les 51 clubs Lions du district U-2, qui tiennent depuis vendredi leur congrès provincial à Roberval, ont élu Jacques Tremblay de Chicoutimi comme prochain gouverneur de leur district.

Il succède ainsi à Luc Mercier de Saint-Rédempteur et sa nomination sera rendue officielle lors du prochain congrès International à Séoul en Corée en juillet 95.

Plus de 550 membres Lions participaient à ce congrès qui se tenait sous la responsabilité du club Lions Roberval présidé par Pierre Charbonneau. Ce congrès accueillait un directeur international en la personne de René J. Colin de la Finlande. En entrevue, ce dernier vantait l'excellence de l'organisation robervaloise qui a choisi pour thème «-Retour aux sources». «Il est essentiel, à mon avis, de revenir à ce qui nous unit et nous motive. En 1917, lorsque Melvin Jones, un homme d'affaires de Chicago a fondé le premier club Lion, il souhaitait que ces hommes mettent leurs talents, leurs énergies à servir et aider les plus démunis de notre milieu. Non seulement les plus démunis mais aussi les plus malheureux de la terre. On doit donc être unis, solidaires. Il y a à travers le monde 1 400 000 lions réparties dans 42 000 clubs dans l'ensemble de 175 pays. C'est important comme mouvement», de souligner René J. Colin peu avant de prononcer une conférence aux membres lions.

Lors de ce congrès, les membres ont choisi le lion Jacques Tremblay de Chicoutimi comme gouverneur pour ce nouveau district U-2. Le prochain congrès multi-district aura lieu les 8-9 juin à Rimouski alors qu'en 1996, le congrès du district U-2 se tiendra en même temps que le congrès multi-district à Baie Saint-Paul. Le congrès international aura lieu en 1996 à Montréal et en 1997, ce sera à Philadelphie.

A travers le monde, les clubs lions viennent en aide aux handicapés visuels, aux non-voyants en plus, de soutenir des oeuvres locales.

Le président du congrès, Pierre Charbonneau, s'est d'autre part dit très heureux de la présence de plus de 500 membres lions. «Roberval montre encore une fois qu'elle sait recevoir et servir. Nous avions un budget de 60 000 dollars, mais les retombées devraient atteindre près de 200 000 dollars dans la région. Les clubs Lions démontrent une grande visibilité et accessibilité. Cette organisation implique de nombreux bénévoles. On s'en va vers un franc succès», de conclure Pierre Charbonneau qui devient président de zone.

Les Etats-Unis, Bermudes et Bahamas regroupent 500 000 membres, le Canada 50 000; le Mexique, l'Amérique Centrale et les Caraïbes 115 000; l'Europe 250 000; l'Orient, Philippines et Sud-Est Asiatique 290 000; l'Afrique, le Sud Ouest Asiatique 160 000 et enfin, l'Australie, la Nouvelle-Zélande et les Iles, 50 000. Le président international est le docteur Pino Grimaldi de l'Italie. En 1996, il sera remplacé par William Wunder des Etats-Unis et en 1997, ce sera au tour de Augustin Solivar du Brésil d'occuper la présidence.

progrès-dimanche
LE VRAI JOURNAL DU DIMANCHE
1051, boul. Talbot, Chicoutimi, Québec
G7H 5C1 / Tél.: 418-545-4474
Édité et imprimé par:
Le Progrès du Saguenay
Division Groupe UNIMEDIA Inc.
Tous droits d'auteur réservés sur la production des annonces et des nouvelles de notre journal, enregistrement à Ottawa sous le registre n° 70. Dépôt légal Bibliothèque nationale du Québec. Enregistrement n° 0809.

Président et éditeur:	Claude Gagnon
Contrôleur:	Jacques Larouche
Éditeur adjoint:	Bertrand Genest
Directeur de l'information:	Richard Banford
Directeur du marketing:	Jean Tremblay
Directeur du tirage:	Jean-Louis Lavoie
Responsable de la distribution:	Jean Béland
Directeur des opérations:	Jean Simard
Représentant publicité nationale:	Réseau Sélect 514-844-3131

LA RÉDACTION
SAGUENAY: 690-8800
ALMA: 668-4506
SAINT-FÉLICIEN: 679-3832
TÉLÉCOPIEUR: 690-8805

PRIX DES ABONNEMENTS:
Région du Saguenay – Lac-Saint-Jean:
6 mois: 69,51 $ - 1 an: 125,35 $ (TPS et TVQ incluses)
Au Québec:
6 mois: 75,21 $ - 1 an: 136,75 $ (TPS et TVQ incluses)
Autres endroits au Canada:
6 mois: 70,62 $ - 1 an: 128,40 $ (TPS incluse)
52 799 Copies vendues audition 1er trimestre
Télécopieur (FAX): Réd.: 418-690-8805
Pub.: 418-690-8824

CHEZ NOUS ON NE COMMANDE PAS, ON L'A!

TAPIS MÉTRO

TUILES CÉRAMIQUES TUILES ENCOLLÉES

le plus grand choix les plus bas prix

100 000 TUILES EN INVENTAIRE!

TUILES ENCOLLÉES **59¢** LA TUILE

TUILES ENCOLLÉES Armstrong **69¢** LA TUILE

TUILES ENCOLLÉES AMTICO **88¢** LA TUILE

TUILES COMMERCIALES AMTICO 8 POUCES **77¢** LA TUILE

CÉRAMIQUE MUR - 6" x 6" BLANCHE **25¢** LA TUILE

CÉRAMIQUE À PLANCHER
13"X13"
Très belles couleurs
1,89$ PI. CAR.

QUALITÉ COMMERCIAL
12"X12"
10 ANS DE GARANTIE
1,99$ PI. CAR.

À VOIR! GRANDE MODE
16"X16"
2,79$ PI. CAR.

CÉRAMIQUE
12"X12"
1,69$ PI. CAR.

LA CÉRAMIQUE, C'EST CHEZ NOUS!

tapis MÉTRO

*Sous réserve de l'approbation du crédit.
Achat minimum de 400 $.
Ne payez que les taxes de vente.
La main-d'œuvre est exclue

Interac PAIEMENT DIRECT · VISA · MasterCard

PAYEZ DANS 1 AN*

AVRIL 1996*

COMPLEXE TANGUAY, 100, BOUL. BARRETTE, CHICOUTIMI, G7H 5B1
545-3763 TÉLÉCOPIEUR: 545-3887

290243

Hôpital de Chicoutimi

L'Unité de recherche clinique progresse

CHICOUTIMI (DC) - «Nous avons parcouru plus de chemin que prévu, depuis quatre ans. Près de 30 personnes font de la recherche, ce qui constitue un bon noyau, à ce stade-ci. Et grâce à l'appui de la direction, nous disposons d'infrastructures adéquates et de contacts qui se révèlent fort utiles», énonce le Dr Jean Mathieu, directeur scientifique à l'Unité de recherche clinique de l'Hôpital de Chicoutimi.

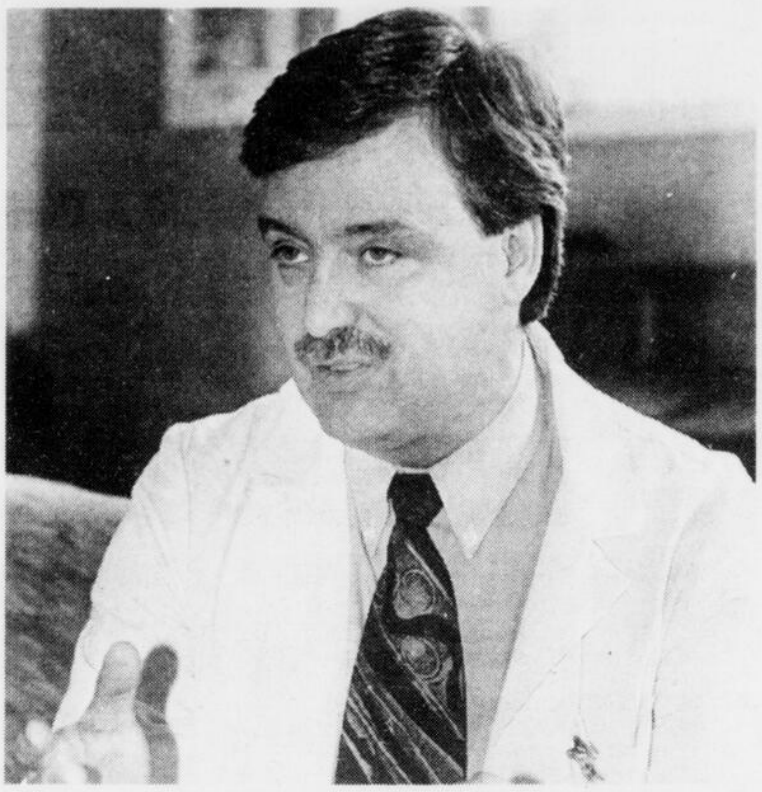


Appelé à dresser le bilan de ce qui a été accompli depuis 1991, le neurologue, qui est lui-même chercheur, ne cache pas sa surprise. Il s'étonne de voir autant de collègues manifester un intérêt pour la recherche, un intérêt qui s'est traduit, entre autres, par l'inscription de 17 cliniciens à un programme de maîtrise en épidémiologie dispensé par l'université Laval, lequel prendra fin l'an prochain.

Toujours à propos des chercheurs, il se réjouit de les voir associés à un aussi grand nombre de projets, tous reliés à une problématique régionale. Ils investiguent ainsi le champ des maladies génétiques, des maladies vasculaires et des maladies respiratoires, en plus de procéder à des essais cliniques à la demande des compagnies pharmaceutiques, des tests exigeants dont le nombre (une trentaine par année) atteste du sérieux de l'équipe.

Ce bilan est d'autant plus riche qu'il couronne une période de formation, pour l'Unité de recherche clinique. En matière d'infrastructures, par exemple, tout était à faire en 1991: on avait besoin de secrétaires et d'assistants, de locaux pour traiter les données (l'unité occupe aujourd'hui un étage du pavillon Notre-Dame). Il régnait aussi un climat d'incertitude, puisque le programme de Chicoutimi avait un caractère expérimental.

«Il s'agissait d'une première pour nous et pour le Fonds de recherche en santé du Québec, qui n'appuyait jusque-là que les hôpitaux des grands centres. C'était tellement nouveau qu'il avait été obligé de créer un programme sur mesure afin de répondre à nos besoins», décrit le Dr Jean Mathieu, qui a eu le bonheur de voir le Fonds renouveler son aide après deux ans, quoique toujours à titre expérimental.



Après quatre ans, l'Unité de recherche clinique de l'hôpital de Chicoutimi est prête à vivre une nouvelle période de croissance, estime son directeur scientifique, le Dr Jean Mathieu.
(Photo Rocket Lavoie)

Nouvelle phase de développement

Maintenant que les infrastructures existent, que les chercheurs sont mieux formés et que la qualité de leurs travaux est reconnue de manière tangible (preuve en est la subvention de 200 000 $ que le Fonds a accordé à quatre d'entre eux, en 1994), le Dr Mathieu voit poindre une nouvelle phase de développement pour l'Unité de recherche clinique de l'Hôpital de Chicoutimi.

Il faudra dégager plus de ressources, parce que les projets se multiplient.

Ça signifie, par exemple, que l'institution devra embaucher un neurologue à court ou moyen terme, le travail de recherche accompli par trois des siens équivalant à une tâche complète. Et dans un autre ordre d'idées, ça veut dire que les infrastructures mises à la disposition de l'Unité seront bientôt insuffisantes, puisqu'il faudra plus de secrétaires et plus d'assistants de recherches pour appuyer toutes les initiatives.

«Nous sommes rendus à l'étape de la cueillette de fonds supplémentaires, une démarche qui se fera principalement à l'intérieur de la région, rapporte le Dr Jean Mathieu. Déjà, un pas important a été franchi avec la décision de la Fondation de ma vie de dégager un million $ pour la recherche, à même l'argent qu'elle récoltera dans le cadre de sa présente levée de fonds. Mais il faudra examiner d'autres avenues.»

Il ne précise pas quelles sont les autres options envisagées, mais ce qui ne fait aucun doute, c'est le sentiment de fierté qui l'habite. A ses yeux, le travail accompli par les chercheurs de l'hôpital de Chicoutimi, depuis quatre ans, est aussi pertinent que ce qui se fait dans les grands centres. Et il rejaillit sur l'institution qui assoit ainsi sa réputation auprès des organismes subventionnaires, des universités, des médecins et de sa clientèle.

Pas de chercheur à temps plein

Un atout plutôt qu'un désavantage

CHICOUTIMI (DC) - L'Hôpital de Chicoutimi est le seul qui se soit doté d'un programme de recherche structuré, à l'extérieur des grands centres. Il a aussi pour caractéristique de ne compter aucun chercheur à temps plein, la pratique voulant que chaque participant continue de prodiguer des soins à la clientèle.

Ce n'est pas ce qu'on remarque au sein des institutions de Québec et de Montréal et loin d'y voir un quelconque désavantage, le directeur scientifique de l'Unité de recherche clinique de l'Hôpital de Chicoutimi, le Dr Jean Mathieu, considère cet état de choses comme un atout.

«De cette manière, les travaux portent sur des problèmes plus concrets, plus proches de ce qu'on vit dans un hôpital», affirme le neurologue, qui identifie aussi un point positif dans l'attitude des patients. Le fait d'être soignés par un chercheur les rassure, selon lui. Ils y voient une preuve de sérieux et de compétence.

Problèmes spécifiques à la région

Une autre caractéristique de la recherche effectuée à l'Hôpital de Chicoutimi tient au fait qu'elle s'attache à des problématiques régionales, ce qui signifie, en clair, qu'elle porte sur des maladies à incidence élevée au Saguenay-Lac-Saint-Jean et sur des phénomènes qui, autrement, pourraient demeurer dans l'ombre.

En ce qui touche les maladies respiratoires, par exemple, un bon exemple est fourni par les recherches entreprises par le laboratoire d'études sur les muscles respiratoires, dirigé par le Dr Paul Bégin. L'un de ses modèles est la dystrophie myotonique, laquelle est présente à un degré exceptionnel dans la région.

Même principe pour la clinique des lipides du Dr Daniel Gaudet, dont le champ d'activité, les maladies lipidiques, comprend l'hypercholestérolémie familiale. Alors que sa prévalence est de 1/500 individus à travers le monde, elle se situe entre 1/100 et 1/200 dans l'Est du Québec.

Enfin, notons l'ensemble des travaux consacrés aux maladies génétiques: sur l'acidose lactique, qui a été identifiée à Chicoutimi, sur la tyrosinémie, pour laquelle on expérimente un médicament, sur l'ataxie de Charlevoix-Saguenay, qu'on tente de mieux connaître. Quelques exemples tirés d'une longue liste.

Un partenaire crédible auprès des universités

CHICOUTIMI (DC) - Lors de la création de l'Unité de recherche clinique en 1991, la direction de l'Hôpital de Chicoutimi avait identifié quelques objectifs prioritaires, notamment l'accroissement des qualifications de ses médecins et la découverte de solutions aux maladies propres à la région. Elle souhaitait également soutenir ses activités d'enseignement, grâce au prestige que confère la recherche. L'idée était de s'imposer comme un partenaire crédible auprès des universités et s'il faut en croire le Dr Jean Mathieu, elle pourrait porter ses premiers fruits dans les prochains mois.

«Des pourparlers sont en cours avec l'Université de Montréal, qui pourrait nous envoyer des résidents issus de spécialités de base comme la chirurgie, l'obstétrique et la pédiatrie. Une décision sera prise à l'automne et pour le moment, ça semble bien engagé», précise le directeur scientifique de l'Unité de recherche clinique.

Si une entente était conclue, les étudiants de l'Université de Montréal s'ajouteraient à ceux de l'Université de Sherbrooke, qui effectuent déjà des stages à l'Unité de médecine familiale de l'Hôpital de Chicoutimi. Il y aurait une différence, cependant, puisque ces derniers sont inscrits en médecine familiale.

«Ce serait intéressant, si on tient compte du fait qu'en médecine familiale, près de 80% des résidents que nous accueillons pratiquent ensuite dans la région. Si le même phénomène devait se reproduire avec les étudiants de l'Université de Montréal, ça faciliterait le recrutement de spécialistes», avance le Dr Mathieu.



Promotion • Promotion • Promotion • Promotion • Promotion • Promotion

Pourquoi attendre?

1er versement

dans 6 mois *

sur tous nos véhicules GM en inventaire

Bénéficiez maintenant de votre nouvelle voiture neuve et ne commencez à payer qu'en octobre 95

* Sujet à approbation de crédit



Lawrence Fortin
Ass. dir. des ventes



Éric Jean
Directeur commercial



Jacques Simard
Conseiller



Robin Fortin
Conseiller



Daniel Duchesne
Conseiller

Duchesne

520, DEQUEN ALMA • 669-9000
SANS FRAIS
1-800-893-9990

CHEVROLET • GÉO • OLDSMOBILE

290621

Promotion • Promotion • Promotion • Promotion • Promotion • Promotion

UNE BONNE NOUVELLE À SAINT-AMBROISE

Le Géant Motorisé se SPÉCIALISE vraiment dans les véhicules récréatifs

Pour ce faire, Philippe Bouchard & Fils inc. de Saint-Ambroise élimine complètement la quincaillerie et les matériaux. On vide la bâtisse pour faire place aux campeurs et roulottes.

L'autre bonne nouvelle, AUCUNE TAXE SUR TOUS LES MATÉRIAUX ET QUINCAILLERIE. Premier arrivé, premier servi. Tout doit sortir; tapis, prélarts, bois, quincaillerie, peinture, portes d'acier, bardeaux d'asphalte, etc... sans aucune taxe. FAITES VITE!

INVITATION SPÉCIALE
au
propriétaire de marché aux puces
PRIX SPÉCIAUX POUR ACHAT DE LOT À NOTRE MARCHÉ AUX PUCES
N.B: Le marché aux puces seulement demeurera ouvert le dimanche de 10 h à 17 h avec des escomptes de 20 % en plus d'enlever la taxe

Ouvert du lundi au mercredi de 8 h à 17 h 30
Jeudi vendredi de 8 h à 21 h
Samedi de 8 h à 17 h

FINANCEMENT SUR PLACE • FAITES VITE!

PHILIPPE BOUCHARD & FILS

165, ROUTE 172 — SAINT-AMBROISE —

Téléphone sans frais 1-800-463-9612

672-4744

290126

À SAINT-AMBROISE UN SEUL ENDROIT

Trois millions en inventaire

Ouvert 7 jours même le dimanche

LUNDI AU MERCREDI: 9 H À 18 H - JEUDI, VENDREDI: 9 H À 19 H 30 - SAMEDI: 9 H 30 À 17 H - DIMANCHE: 11 H À 16 H



André Bouchard
Président



Pierre Simard
Dir. des ventes

vedette VIENT D'ARRIVER

RÉGENT 1994



30' 6" longueur, intérieur chêne blanchi, micro-ondes, 2 airs climatisés, génératrice 4000 watts, auvent, attache-remorque, douche ext., échelle de toit, 3800 km seulement. Grand coffre ext. Garantie mécanique 2 ans et plus.

Une économie de plus de 10 000 $
Super spécial **65 950$**

vedette VIENT D'ARRIVER

PUSHER DIESEL 1992

WINNEBAGO ADVENTURER 35'



Moteur Cummins turbo, génératrice 6500 watts, 3 airs climatisés, micro-ondes, T.V., cafetière, châssis Oskosh, full basement, auvent, attache-remorque, échelle de toit, balai arrière. **SPÉCIAL**

COMME NEUF
SEULEMENT
37 957 KM **79 950$**

VEDETTE
Vient d'arriver



CROWNLINE 1993

26' 8" X 102" large, 100 heures de marche seulement, moteur 350 LTI-300 forces (pied Volvo Duo-Pro), micro-ondes, eau chaude, douche, deux chambres, intérieur en kid, indicateur de profondeur, toit campeur

COMME NEUF
Remorque non inclus peut se discuter
Bateau haute gamme
Prendrais échange **44 950$**

vedette ARRIVE CETTE SEMAINE

CITATION EXCELLA 1992



37', full baseman, 454 GM, génératrice 6.5 Onan, 4 jacks hydraulique, caméra recul, système de son de qualité, disque laser avec boîte de son pour l'extérieur, T.V. + vidéo, tél. cellulaire, système d'alarme, 3 airs climatisés, aspirateur central, 5 auvents, couche 6 personnes, cafetière, mocro-ondes. Achetez neuf en 1993, 12 000 km seulement., garantie jusqu'à avril 1996. Garantie transmission (prolongation 6 ans-100 000 km)

79 950$

vedette VIENT D'ARRIVER

FLAIR 1994



4800 milles seulement, 22,5 pieds longueur, chambre fermée, deux airs climatisés, micro-ondes, auvent + cuisinette, attache remorque. Balance de garantie GM, 4 vitesses, overdrive

À l'état de neuf

53 900$

vedette VIENT D'ARRIVER



TOYOTA WINNEBAGO 1987
20 pieds longueur

Très bel intérieur, couche 5 personnes, auvent, deux airs climatisés, transmission 4 vitesses overdrive

Très économique
SPÉCIAL **22 900$**

DIESEL TRÈS ÉCONOMIQUE



VAN GMC VANDURA 1988

Tout équipé campeur, gros frigidaire propane, chauffage etc...

18 950$



4 WINNEBAGO Le Sharo

Un 1985, diesel turbo
Un 1986, diesel turbo
Un 1985, gaz automatique
Un 1986, gaz automatique

Tout équipé, douche, toilette, poêle, frigidaire, propane, couche 4 personnes.

TRÈS ÉCONOMIQUE

5 ÉTOILES 1990



28 pieds de long, 4 vitesses overdrive, 46 000 kilomètres seulement. Balance de garantie Ford jusqu'au 3 août 1996, chambre arrière fermée, attache remorque, 2 airs climatisés, micro-ondes, auvent.

38 950$

VIENT D'ARRIVER



UN GRAND VILLE 1991
22,5 pieds longueur

Chambre fermée, 15 000 milles seulement, micro-ondes, couche 6 personnes

36 900$
La photo n'est pas exacte



UN SOUTHWIND 1993 (modèle 34-LD)

Diesel Pusher 190m Commins turbo, 4 vitesses Allison, 20 000 milles seulement, 2 airs climatisés, micro-ondes, génératrice 6.5 Onan diesel, auvent sur toutes les fenêtres, lit 60", TV, VHS, C.B. attache-remorque, 4 jacks hydrauliques, tables avec 4 chaises
(à l'état de neuf).

Valeur à neuf: 130 000 $
SPÉCIAL **88 900$**

Les seul à vous offrir les Fifthwheels de marque



SUNRISE
avec le devant AÉRODYNAMIQUE et légère
Disponible
22', 24', 27'

TRAVELERS 1986



26 pieds longueur. Tout équipé. Super propre. Bas millage

27 950$

CORSAIR 1980 23 pieds



Chambre fermée, tout équipé

15 900$

WINNEBAGO 1984, 23 pieds diesel



Tout équipé

27 900$



AMERICAN de COBRA1988

27 pieds de longueur. Tout équipé, chambre arrière fermée.

Super propre

29 950$

INVITATION

BÉNÉDICTION DES VÉHICULES RÉCRÉATIFS

Faubourg Sagamie, Jonquière
Dimanche, 7 mai 1995 de 9 h à 16 h
Rendez-vous avec votre unité
Association régionale de camping et caravaning du Saguenay – Lac-Saint-Jean
En collaboration avec: Ville de Jonquière, Le Géant Motorisé inc. et le Faubourg Sagamie

9e ENCAN À L'ENVERS



30' longueur

Prix aujourd'hui
30 / 4 / 95
12 800$



DÉPART 14 000 $
Lundi le 24/4/95
le 9e encan

BAISSE DE **200$** **par jour** jusqu'à ce qu'il soit vendu

Le 8e fut vendu dimanche le 23/4 5400 $



(Les photos peuvent différer)

LE GÉANT MOTORISÉ

FINANCEMENT JUSQU'À 15 ANS neuf et usagé **Taux d'intérêt spéciaux**

173, route 172
SAINT-AMBROISE
VENTES + PIÈCES:
672-4744
1-800-463-9612

290127

Lutte aux incendies

L'Hélysphère apporte sa révolution

par Normand Boivin

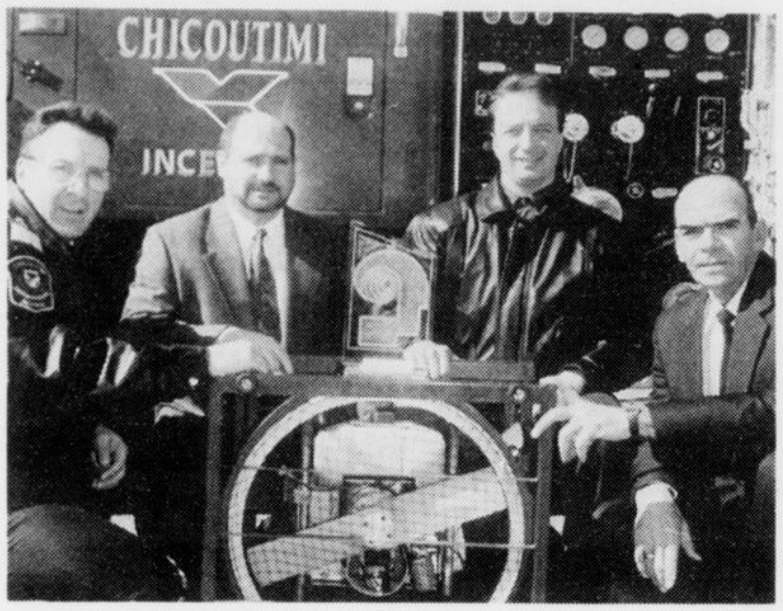
LATERRIERE (NB) - L'Hélysphère, conçu et développé à Laterrière par Yvon Martel, est en train de révolutionner la lutte aux incendies à travers le monde.

Des représentants de la PME et le directeur du Service des incendies de la ville de Chicoutimi, Denis Simard, reviennent à peine d'un séjour d'une semaine à Londres où ils ont fait un tabac avec le petit ventilateur à Montery Mash, une école de perfectionnement qui forme à chaque années 6000 pompiers provenant de 70 pays à travers le monde.

Hélysphère y était en démonstration avec cinq autres fabricants de ventilateurs et a distancé ses adversaires sur le plan de l'efficacité, de la maniabilité et de la puissance.

«Nous avons été les seuls à être ovationnés par les experts et les représentants venus de partout dans le monde. Nous avons gagné la médaille d'or», mentionne Denis Simard avec enthousiasme.

Le ventilateur saguenéen a tellement impressionné la galerie, que les dirigeants de l'école ont décidé de l'utiliser dorénavant pour donner la formation aux pompiers provenant de partout dans le monde, lui procurant dès lors une vitrine mondiale exceptionnelle.



TECHNOLOGIE - Désormais utilisé principalement pour la lutte aux incendies, l'Hélysphère est aussi le bébé du service de pompiers de Chicoutimi qui a d'ailleurs reçu, jeudi soir, une plaque honorifique des autorités de l'Institut Roland-Saucier qui voulaient ainsi souligner la promptitude et l'efficacité qui ont permis de sauver leur hôpital. Sur la photo, le directeur du Service des incendies, Denis Simard, et l'officier Gilbert Desmeules, entourent René Bergeron, gérant des ventes et Yvon Martel, inventeur.
(Photo Sylvain Dufour)

Nouvelle vocation

Conçu au départ comme appareil récréatif -on l'a vu tirer des skieurs, propulser des embarcations à la manière d'un hydroglisseur, et faire voler des parapentes-, l'Hélysphère vient donc de trouver, après dix années d'efforts, la vocation qui va permettre à la compagnie de partir en grande. Dans quelques années, lorsqu'elle sera assise sur des bases solides, Yvon Martel n'exclut pas un retour des modèles d'Hélysphères à des fins récréatives.

Un marché immense

Réjean Dancause, consultant en marketing, mène depuis plusieurs mois une étude visant à identifier la part de marché que peut conquérir Hélysphère, et il se dit impressionné:

«Ca fait 20 ans que j'oeuvre en marketing et je peux vous dire que jamais je n'ai vu un produit aussi au point. C'est le plus prometteur sur le plan technologique.» Selon lui, ça n'a rien de surprenant, puisque les pompiers de Chicoutimi ont participé étroitement à sa mise au point.

Réjean Dancause estime que la vente de ventilateurs pour la lutte aux incendies touche un marché de 40 ou 45 millions $ par an sur le plan mondial. Et il croit que l'Hélysphère peut aller chercher, au bas mot, 20% du gâteau dès la première année, part qui ne peut aller qu'en augmentant.

«La compétition n'est pas de taille; et on l'a clairement démontré à Londres la semaine dernière. Par rapport aux autres, Hélysphère a fait un saut technologique exceptionnel et parce qu'aucun de ses cinq compétiteurs ne domine le marché, la lutte est facile à mener», ajoute Dancause.

Retombées

Selon ce dernier, Hélysphère va retirer, à court terme, deux avantages importants de sa visite à Londres, la semaine dernière. Tout d'abord, il y a bien sûr la notoriété qu'il est allé chercher à l'école, mais en prime, le plus gros distributeur européen de matériel de pompier a décidé illico d'abandonner le ventilateur d'un concurrent pour adopter l'Hélysphère. Un contrat de quelques millions $ qui devrait être signé en juin.

Mais là ne s'arrêtera pas l'offensive d'Hélysphère, puisque Martel a trois rendez-vous importants d'ici à l'été. Le premier est à New York, à la plus grosse foire nord-américaine de matériel de pompiers. Puis ce sera Brockville, en Ontario, et enfin, Trois-Rivières.

Un degré inégalé d'efficacité

Normand Boivin

CHICOUTIMI (NB) - Le directeur du Service des incendies à la ville de Chicoutimi, Denis Simard, est catégorique: sans Hélysphère, l'incendie à l'Institut Roland-Saucier, le 4 mars dernier, aurait assurément causé des dommages beaucoup plus importants.

Simard et ses hommes ont participé étroitement à la mise au point de l'Hélysphère. Par la même occasion, ils ont développé une manière de faire unique au Québec en matière de lutte contre les incendies.

La technique dite de la ventilation par pression positive a été développée à Los Angeles il y a quelques années. Mais avec l'Hélysphère, les pompiers de Chicoutimi ont atteint un degré d'efficacité inégalé, qui leur permet pratiquement d'en écrire le mode d'emploi.

Sortir la chaleur et la fumée

En premier lieu, Denis Simard indique que le plus gros défi est de venir à bout d'un vieux mythe selon lequel il faut couper le feu de toutes sources d'alimentation. En effet, la technique de la ventilation par pression positive (VPP) consiste à pousser de l'air frais dans la bâtisse incendiée et encore aujourd'hui, une telle idée fait dresser les cheveux sur la tête à bien du monde.

«Ca peut sembler bizarre, car on croit que ça alimente le feu, convient Denis Simard. Mais l'objectif, dit-il, est d'évacuer le plus rapidement possible les fumées toxiques qui bloquent la vue et de faire baisser la température à l'intérieur de la bâtisse, pour que les pompiers puissent entrer à l'intérieur et attaquer directement le foyer d'incendie.»

Dans le passé, la ventilation naturelle faisait perdre un temps précieux aux sapeurs et pendant ce délai, le feu avait le temps de prendre des proportions incontrôlables.

Avec la ventilation par pression positive, les pompiers peuvent intervenir rapidement et il n'y a pas de risque de propagation du feu car on contrôle le volume d'air à la sortie. Elle a aussi pour effet d'éviter les risques de retour de flammes (backdraft):

«A Roland-Saucier, le feu était dans le coeur de la bâtisse et le vinyle qui recouvrait les murs dégageait une épaisse fumée noire. Elle était tellement dense qu'on ne voyait rien au rez-de-chaussée alors que les flammes faisaient rage au premier plancher», reprend Denis Simard.

La première équipe a brisé une fenêtre à l'étage pour installer l'Hélysphère. La fumée qui a été expulsée par la sortie contrôlée a laissé une traînée noire sur la neige longue de 10 mètres.

Une fois l'hôpital ventilé, une équipe a pénétré à l'intérieur avec un autre Hélysphère en poussant l'air devant elle, puis a atteint le foyer d'incendie pour l'arroser généreusement, pendant que la seconde équipe arrivait pour terminer le travail.

«Grâce à l'Hélysphère, les gars avançaient et voyaient où ils allaient», ajoute Simard.

Une bonne évaluation

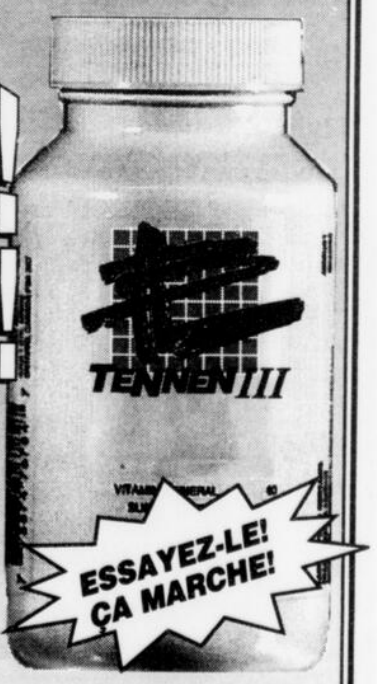
Denis Simard précise d'autre part que la technique exige une très bonne évaluation du feu, car elle ne peut s'appliquer à tous les cas. «Il faut donc que les officiers en charge jouissent d'une formation adéquate; sinon, ça peut devenir dangereux.»

Par rapport à ses concurrents, l'Hélysphère possède l'avantage d'être plus polyvalent, mois lourd donc plus facile à manipuler, et son moteur à deux temps lui permet de fonctionner dans toutes les positions. Enfin, caractéristique non négligeable, il est, et de loin, le plus puissant pour déplacer de grands volumes d'air.

«A Londres, mentionne Simard, il fut le seul capable de ventiler efficacement une carcasse simulant un Boeing 747.» Il a permis de faire baisser, en moins de deux minutes, la température à l'intérieur qui était de 1100 degrés à 300 degrés.

Denis Simard, qui est président de l'Association régionale des chefs de pompiers du Québec, veut organiser un séminaire à Chicoutimi, à la fin de 95 ou au début de 96, pour justement donner de l'information sur cette nouvelle technique que Chicoutimi a poussé à un haut degré de raffinement.

PERDEZ DU POIDS!
SENTEZ-VOUS BIEN!
Avec le plan supplémentaire au régime
TENNEN III
Pour plus d'information:
1-800-361-4720



JEAN COUTU

400 boul. Saguenées CHICOUTIMI 543-5566	413 rue Racine CHICOUTIMI 543-5566	522 Grande-Baie Sud VILLE DE LA BALE 544-3333	2306 St-Dominique JONQUIERE 547-9311

Édition 1995

LES PRIX PHÉNIX
de la
collecte sélective

FÉLICITATIONS

à la M.R.C. Le Fjord-du-Saguenay



M. Jean Halley, préfet de la M.R.C. Le Fjord-du-Saguenay, en compagnie de personnalités et des autres lauréats.

Lauréate du Prix Phénix de la collecte sélective* dans la catégorie des programmes desservant 100 000 personnes et plus

COLLECTE SÉLECTIVE
QUÉBEC

ALCAN

RSC

Société des alcools du Québec

Bell

IPEC

* Initié par Collecte sélective Québec, avec l'appui de ses partenaires, ce concours souligne les efforts consentis par les municipalités ou regroupements municipaux pour améliorer la performance des programmes de collecte sélective.





MERITAS - La Chambre de commerce de Jonquière honorait ses membres les plus méritants, lors de son gala annuel vendredi soir, et c'est l'épicier Yvon-Marie Bergeron (photo de gauche) qui est ressorti du lot en héritant du titre de personnalité d'affaires de l'année. Son commerce, le Métro P.E. Prix, s'est aussi distingué en étant choisi gagnant dans la catégorie «Services et commerce de détail». Pour sa part, la Ferblanterie régionale B et D (Photo de droite), qui était en lice, dans trois catégorie, soit «Jeune entreprise», «Innovation» et «Entreprise manufacturière de l'année», l'a remporté dans cette dernière catégorie.

(Photo Rocket Lavoie)

Anniversaires historiques

1991 -- Un typhon balaie le Bangladesh faisant quelque 125 000 morts.

1989 -- Le Sherbrookois André Viger remporte l'épreuve en fauteuil roulant du marathon de Paris.

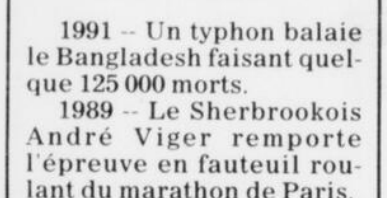
1988 -- La chanteuse Céline Dion remporte le 33ème concours Eurovision de la chanson à Dublin, en Irlande.

1987 -- Réunis au Lac Meech, le premier ministre Brian Mulroney et les premiers ministres provinciaux canadiens s'entendent en principe sur un accord qui permet au Québec d'adhérer à une nouvelle constitution canadienne.

1980 -- La reine Juliana des Pays-Bas abdique; elle cède le trône à sa fille Béatrix.

1979 -- Le Parti libéral du Québec gagne deux élections complémentaires; dans Argenteuil, élection du chef Claude Ryan. -- Fin de la grève des chargés de cours qui paralysait l'Université du Québec à Montréal depuis le six mars.

NOUS DÉPLACONS LES MONTAGNES



DYNAMITAGE
Lac-Saint-Jean inc.
3 spécialistes du dynamitage
Yves et Gérald Coudé
Jean-Yves Munger
PLUS DE 50 000 HEURES D'EXPÉRIENCE
Entrepreneur - Municipalité - Particulier
FINI VOS PROBLÈMES AVEC LE ROC
Stationnement, excavation, route, etc.
DYNAMITAGE SOUS L'EAU
Contrôle de vibration
Estimation gratuite
DYNAMITAGE
Lac-Saint-Jean inc.
181, Larouche, Hébertville
Tél.: 344-1714
Fax: 344-4101
286916

La toute nouvelle prime Clinique: «Les surdoués»

Elle est à vous, sans frais supplémentaires, avec tout achat de 19 $ ou plus au comptoir Clinique.
Offre en vigueur du jeudi 27 avril au samedi 13 mai.

Dans une élégante pochette de voyage, vous trouverez:
- Émulsion spéciale pour les mains et le corps, 30 ml
- Émulsion hydratante tellement différente, 20 ml
- Mascara natural soyeux
- Base protectrice pour les lèvres
- Aromatics Elixir, 4 ml
- Miroir pliant

Une seule prime par personne jusqu'à épuisement des stocks.

Produits de beauté, rayon 240

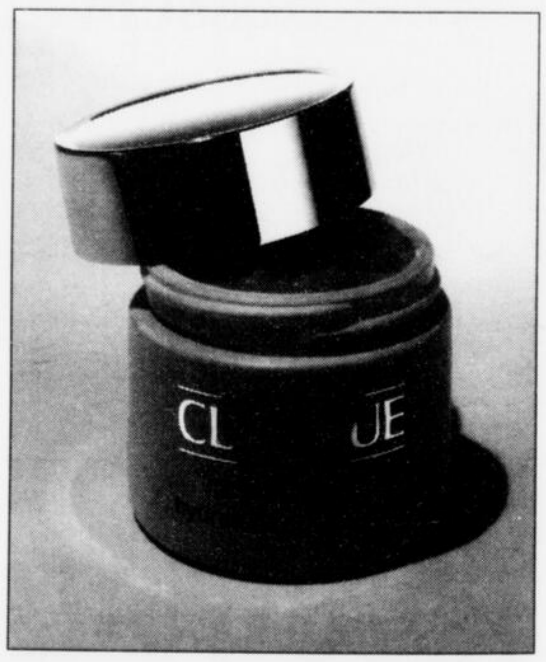


Hydratant surpuissant en gel concentré extrême

Gel à action directe sur les ridules

D'une légèreté aérienne, l'hydratant surpuissant en gel concentré extrême attire l'humidité dans la peau desséchée et l'y maintient là où le besoin se fait sentir. L'hydratant surpuissant en gel concentré extrême accélère la libération de l'humidité par la peau lorsqu'il est utilisé comme masque de cinq minutes, comme soin instantané, sous le maquillage durant le jour ou comme soin de nuit.

Hydratant surpuissant en gel concentré extrême, 30 ml. 25 $
Hydratant supruissant en gel concentré, 60 ml. 43 $



CLINIQUE
Soumis à des tests d'allergie.
100% sans parfum.



C'est payant d'utiliser votre la Baie
nouvelle carte La Baie ici!

LA BAIE
JOLIMENT AVANTAGEUX

Compagnie de la Baie d'Hudson

290416

SUPER LIQUIDATION DE FERMETURE

DU LE Syndicat DE CHICOUTIMI

1/2 million de linge pour hommes

réduit de 40 à 60%

Habits 4 saisons simple et double croisé rég.: 280$ **125$**	**Sous-vêtements** combinaisons • Stanfield • Windsor Wear réduit de **50%**	**Toxedo noir et blanc** Valeur jusqu'à 600$ Réduit à **89$** et **109$**	**Habits ou vestons forte taille** Rég. jusqu'à 350$ **68$** et **88$**	**Bottes, espadrilles pantoufles** Réduit de **40%** à **60%**
Impers **40%** à **60%**	**Souliers en cuir véritable** à partir de **15$**	**Gilets plusieurs modèles et motifs** **40%** à **60%**	**Jeans assortis** Réduit de **40%** à **60%**	**Pantalons Sansabelt taille élastique** rég.: 99$ **44$**
Coupe-vent rég.: 110$ **39$** à **50$**	**400 chemises blanches et à motifs** Spécial **7$**	**T-shirts Rock** rég.: 33$ Spécial **9,99$**	**Blousons cuir ou suède** **50%**	**300 pantalons assortis** **5,98$**

Premier arrivé...Premier servi

CHICOUTIMI
44 rue Racine

LA VENTE DÉBUTE AUJOURD'HUI

Syndicat DE CHICOUTIMI

CHICOUTIMI
44 rue Racine

OUVERT DIMANCHE DE 11 À 16 H.

290536

L'audi-mutité, un état infantile méconnu

par Daniel Côté

CHICOUTIMI (DC) - Comment décrire la réalité d'un enfant atteint d'audi-mutité?

A l'oeil, rien ne les distingue vraiment de leurs camarades, hormis, dans certains cas, des troubles psychomoteurs pouvant compliquer la manipulation de ciseaux, de crayons. Et encore, il peut s'agir d'une fausse piste, de l'expression d'un autre mal.

Ce qui ne trompe pas, en revanche, c'est la série de symptômes «obligatoires» qu'on associe à l'audi-mutité: la difficulté à décoder les sons et les couleurs, à se situer dans le temps, à généraliser des connaissances (savoir qu'un chat diffère d'un chien, par exemple, même si les deux ont quatre pattes) et à s'exprimer au moyen du langage.

Au plan technique, les spécialistes l'identifient généralement par exclusion, comme un trouble sévère du langage d'origine neurologique (appartenant à la famille des syndromes dysphasiques), mais auquel on ne peut rattacher aucun trouble de nature psychiatrique, auditive ou intellectuelle.

«Il s'agit d'un état congénital qui est long à diagnostiquer. On le découvre graduellement, au moyen d'examens, d'observations qui peuvent s'étirer sur quelques années et qui sont assorties d'exercices», explique Danielle Lajoie, orthophoniste à l'hôpital de Chicoutimi et membre de la section régionale de l'Association québécoise pour les enfants atteints d'audi-mutité.

Développement retardé

Ce sont des gens comme Danielle Lajoie et ses collègues qui traitent les enfants à partir de l'âge de trois ans. Dans la plupart des cas, leurs parents ont constaté qu'ils ne pouvaient pas parler et qu'ils étaient peu réceptifs à ce qu'on leur disait, des phénomènes qui peuvent découler d'un autre mal, mais aussi de l'audi-mutité.

L'important, alors, est de déterminer à quel degré l'enfant est atteint, si en plus des symptômes «obligatoires» s'ajoutent des problèmes «optionnels» comme la difficulté à écrire, à se situer dans l'espace, à mémoriser des choses et à se concentrer. Le tout, bien sûr, en multipliant les exercices et en assurant un encadrement serré, avec la collaboration des parents.



Mères de garçons atteints d'audi-mutité, Suzanne Gagnon et Johanne Rouleau entourent l'orthophoniste Danielle Lajoie, de l'hôpital de Chicoutimi, qui oeuvre avec elles au sein de l'Association québécoise pour les enfants atteints d'audi-mutité, section Saguenay-Lac-Saint-Jean.

(Photo Rocket Lavoie)

«Ça demande beaucoup de travail, parce que les enfants ont peine à conserver leurs acquis. Ils oublient les choses qu'on vient de leur apprendre, ce qui oblige à recommencer plusieurs fois», précise Danielle Lajoie qui, pour illustrer la cause de leur état, évoque l'image d'un court-circuit dans le cerveau, d'une dysfonction au niveau du centre du langage.

Comme on s'en doute, un tel état nuit aux apprentissages scolaires, qui nécessitent un effort redoublé et ne sont pas toujours couronnés de succès. C'est alors aux parents à prendre le relais, à travailler sur l'estime de soi de leur rejeton, histoire d'éviter qu'il ne soit abattu par ce nouvel échec.

«L'idée est de miser sur les forces des enfants, sur le fait qu'ils sont persévérants, qu'ils ont bon caractère et qu'ils sont très visuels», fait remarquer Danielle Lajoie, qui rappelle que l'audi-mutité frappe quatre personnes sur 10 000, dans le monde, et que ses effets sont permanents.

Un suivi attentif des parents s'impose

Daniel Côté

CHICOUTIMI (DC) - Il n'est pas facile d'élever un enfant atteint d'audi-mutité. En plus d'être peu connu et difficile à diagnostiquer, cet état nécessite un suivi attentif de la part des parents. Même pour les cas légers, ils doivent fournir un encadrement serré, où rien n'est laissé au hasard.

Ainsi en est-il de Suzanne Bergeron et Johanne Rouleau, deux dames de Jonquière qui sont respectivement trésorière et vice-présidente de la section régionale de l'Association québécoise pour les enfants atteints d'audi-mutité (AQEA). Mères de garçons âgés de dix et 12 ans, elles ont dû apprendre à «gérer» leur état.

«Il faut travailler fort, une fois qu'on sait que notre enfant est atteint, raconte Suzanne Bergeron. On doit prendre le temps de lui faire faire des apprentissages, mais également le rassurer, le consoler quand il vit un échec, ce qui arrive fréquemment à l'école.»

Heureusement, son garçon, tout comme celui de Johanne Rouleau, est considéré comme un cas léger. Il a donc progressé jusqu'à la troisième année régulière, jusqu'à maintenant (son camarade, lui, est en sixième), et parvient à fonctionner en société. Mais ce n'est pas une sinécure.

«C'est un enfant qui a besoin de beaucoup de stabilité, qui peut porter les mêmes vêtements pendant plusieurs jours pour ne pas se mêler, dont on ne doit pas modifier les horaires. Comme il perd vite ses repères, c'est à ses parents de lui en donner», décrit Suzanne Bergeron.

Un regroupement bien utile

De son côté, Johanne Rouleau brosse de son fils un portrait tout en nuances. Au plan des connaissances, par exemple, il étonne en utilisant des mots rares dans un contexte approprié et en affichant une aptitude pour la lecture. Quand vient le temps de jouer, cependant, il préfère les tout petits aux enfants de son âge.

«Le problème est que parfois ses camarades du même âge rient de lui, ce qui le peine beaucoup. Il revient alors découragé à la maison et il faut lui remonter le moral, lui redonner confiance en ses moyens», souligne sa mère, qui se demande si son fils sera un jour autonome.

C'est à l'usage que ça se vérifiera et d'ici là, elle et Suzanne Bergeron continueront de veiller au bien-être de leurs rejetons et de participer aux activités de l'Association québécoise pour les enfants atteints d'audi-mutité. Elles y trouvent beaucoup de réconfort, en effet, en même temps qu'une mine de renseignements.

«Elle regroupe surtout des parents et comme l'audi-mutité est un mal peu connu, on se sent moins seuls à l'intérieur d'un tel organisme. Grâce à l'association, on connaît mieux les besoins des enfants. On apprend aussi à faire respecter certains droits», précisent les deux dames.

Elles ajoutent que dans la région, l'organisme compte une cinquantaine de membres et qu'il vient de produire une pochette traitant en détails de l'audi-mutité, un document qu'on peut se procurer au coût de 5$, en adressant une demande à l'AQEA régionale, boîte postale 120, Jonquière, G7X-7V8.

Une pénurie d'effectifs

Daniel Côté

CHICOUTIMI (DC) - Les traitements que reçoivent les enfants atteints d'audi-mutité mettent en lumière le rôle des orthophonistes, des professionnels de la santé spécialisés dans les troubles de la communication.

Les jeunes constituent le gros de leur clientèle, à travers des phénomènes tels le bégaiement et les problèmes d'articulation des sons. S'y ajoutent cependant maints adultes, généralement à la suite d'accidents cérébro-vasculaire et, plus rarement, de tumeurs.

Historiquement, c'est une spécialité dont l'émergence est récente au Québec, puisqu'elle remonte aux années 50. Sur ce territoire comme dans la région, toutefois, elle suscite une demande croissante, à tel point qu'on connaît une pénurie d'effectifs.

C'est ainsi qu'à la grandeur de la province, le ratio est de 11 orthophonistes pour 100 000 habitants, ce qui se situe bien en deçà des chiffres compilés en France (20 pour 100 000), aux États-Unis (21 pour 100 000) et en Belgique (61 pour 100 000).

Et si on brosse le tableau de la situation dans la région, c'est encore pire, quelque chose comme 9,7 postes au total, hôpitaux et commissions scolaires confondus. Ce qui ne veut surtout pas dire que les besoins sont moins importants qu'à Montréal ou Québec.

«L'attente est d'un an pour les problèmes graves et on ne traite plus les cas légers tels ceux reliés au bégaiement, au zézaiement et à la mauvaise articulation des sons», rapporte Danielle Lajoie, orthophoniste à l'hôpital de Chicoutimi.

Une troisième école

Il y a de quoi s'inquiéter, surtout que parallèlement à la stagnation des effectifs, les besoins augmentent, stimulés par une meilleure information des parents et, à l'autre extrémité de la pyramide des âges, par le vieillissement de la population.

D'où l'intervention récente de l'Ordre des Orthophonistes et Audiologistes du Québec qui propose au gouvernement provincial de faire de l'orthophonie une priorité du réseau de la santé, en plus d'ouvrir un troisième centre de formation à l'université Laval.

A l'heure actuelle, en effet, seule l'université de Montréal et l'université McGill dispensent une formation en orthophonie. Elle produisent une cinquantaine de finissants à chaque année, lesquels, en plus d'être peu nombreux, quittent rarement les grands centres.

«En formant des gens à Laval, on ferait d'une pierre, deux coups. En plus d'accroître le nombre de finissants pour l'ensemble de la province, on se rapprocherait des régions», fait observer Danielle Lajoie, reprenant ainsi l'argumentation de l'Ordre.

Autrement, des enfants aux prises avec des problèmes de communication seront traités plus tard qu'ils le devraient, ce qui compliquera d'autant leur apprentissage scolaire avec toutes les conséquences qu'on imagine pour eux, leur famille et la société.

Choeur Intermède Vaterrière

Pour la Fête des mères

Le Chœur Intermède

présente

Vigneault en deux Temps

• Dir. musicale «Anne Laprise» • Aquarelliste «Micheline Hamel»

Le dimanche 14 mai 1995 à:

l'Hôtel La Saguenéenne, Chicoutimi

Spectacle: 20 h

Billets disponibles:

Hôtel La Saguenéenne: 545-8326

Le Mélomane: 543-8651

Auprès des membres du chœur

890684

TANGUAY

ATTAQUE LES PRIX

Commencez à payer dans **1 AN**

12 AVRIL 1996

sur toute la marchandise



TRAITEMENT **ANTI-TACHES** DISPONIBLES Scotchgard

QUALITÉ INNOVATION DESIGN

799$

CAUSEUSE

- CHOIX DE TISSUS
- REPOSE-PIED INTÉGRÉ

- FAUTEUIL: **479 $**
- SOFA: **919 $**

NOUVEAU
DOSSIERS INCLINABLES

elran



AMISCO

Lit tubulaire de 2" transformable en lit superposé ou côté à côte 39"
Couleurs disponibles: blanc, bleu, rouge ou noir

319$

Matelas en sus



* Sous réserve de l'approbation du service de crédit, ne payez que les taxes de vente. Certains frais administratifs peuvent être crédités au moment d'un paiement comptant. Cartes de crédit acceptées.

AMEUBLEMENTS **TANGUAY**

OUVERT LE DIMANCHE DE 12 h à 17 h

Livraison et service gratuits à la grandeur de la province!

1990, boul. Talbot, Chicoutimi, 698-4411 / 1-800-363-4711 (sans frais)

288301

Dodge Caravan/Plymouth Voyager 1995

Ensemble 24T

Climatiseur

- Deux coussins de sécurité
- Poutres latérales de portes
- Moteur V6 de 3 litres
- Boîte automatique et traction avant
- Porte-bagages
- Radio AM/FM stéréo
- Essuie-glace à balayage intermittent
- Sièges pour 7 passagers

Et plus encore!

~~20 635 $~~

17 895 $*

ou **279 $****
PAR MOIS
Location, terme de 30 mois, versement initial de 2 127 $.



Profitez de ce prix maintenant, car vous ne le reverrez jamais.

Seule Chrysler vous offre des mini-fourgonnettes
aussi bien équipées pour si peu.

Association publicitaire des concessionnaires Chrysler Inc.

LE CONCESSIONNAIRE CHRYSLER DE VOTRE RÉGION.

QUELQU'UN DE FIABLE.

Dodge
Camions Dodge
CHRYSLER

Plymouth
Camions Dodge
CHRYSLER

*** Remise du fabricant incluse.** Transport (810 $), immatriculation, assurances et taxes en sus. ****Remise du fabricant incluse.** Tarif mensuel établi d'après la description du véhicule ci-haut. Terme de 30 mois, avec versement initial ou échange équivalent. Transport, immatriculation, assurances et taxes en sus. Sous réserve de l'approbation de Chrysler Crédit Canada Ltée. Un dépôt de sécurité équivalent à un versement sera exigé. Location pour usage personnel. Rachat non requis. Le locataire est responsable de l'excédent de kilométrage après 62 500 km, au taux de 6 ¢ le km. Offres d'une durée limitée. Détails chez le concessionnaire.



SEMAINE DU FRANÇAIS- La semaine du français a été couronnée de succès au Séminaire Marie-Reine-du-Clergé de Métabetchouan. Les lauréats des différentes activités ont été honorés. Ci-haut, on aperçoit quelques-uns des chefs-d'oeuvres réalisés sur la verrière de l'établissement dans le cadre du concours d'illustration des fables de Lafontaine. Les oeuvres primées sont le fruit du talent de Janie Lavoie et Jean-Philippe Brassard (groupe 1-A) pour le secondaire 1 et 2, tandis que pour les niveaux 3, 4 et 5, les gagnantes sont Hélène Desjardins et Mélanie Boudreault (groupe 5-B).

(Photo Steeve Tremblay)



THEATRE- Pour couronner la semaine du français, les étudiants ont eu droit à une superbe prestation d'une vingtaine de leurs pairs qui ont interprété des extraits de pièces classiques et contemporaines, ce qui a donné lieu à un «duel» peu commun. Malgré le temps dont ils disposaient pour répéter les textes, écrits en vers, en alexandrins et ponctués d'inversions, les jeunes comédiens ont parfaitement su livrer la marchandise. Chapeau à toute la troupe et à l'organisation de la semaine du français!

(Photo Steeve Tremblay)



RENCONTRE-RECONNAISSANCE - La Commission scolaire Baie des Ha! Ha! soulignait, vendredi soir, les 25 années de services de 23 membres de son personnel, ainsi que le départ pour la retraite de 21 autres personnes. Parmi elles, on retrouvait Eugène Girard, concierge retraité, qui reçoit une toile de la présidente de la commission scolaire, Liz S. Gagné.

(Photo Roket Lavoie)

Roberval

La Société d'histoire recevra son certificat d'agrément

par Daniel Côté

ROBERVAL (DC) - Cette fois, ça y est! Après quatre années de démarches auprès du ministère de la Culture et des Communications du Québec, la Société d'histoire de Roberval recevra son certificat d'agrément le 8 mai, à l'occasion d'un cérémonie tenue à Place de la Traversée.

Les invitations sont parties et rien ne pourra plus faire obstacle à l'obtention du statut d'organisme subventionné, qui va de pair avec l'agrément. Pour la Société, ça se traduira par des entrées de fonds régulières, en même temps que par une profonde mutation.

Question finances, elle partagera l'enveloppe annuelle de 33 000 $ avec la Société d'histoire du Lac-Saint-Jean et la Société de généalogie et d'histoire de Dolbeau. Un apport significatif, mais qui ne couvrira pas tous les frais qu'entraînera le changement de vocation de l'organisme

Désormais habilitée à conserver des archives publiques, en plus des archives privées qui constituent déjà son fond de commerce, la Société d'histoire de Roberval devra en effet s'organiser en conséquence. Elle aura besoin d'un nouveau local, plus adapté à sa mission, et de revenus additionnels pour couvrir ses opérations.

«En ce qui touche le local, il est déjà trouvé, puisque nous prévoyons emménager à Place de la Traversée. Une demande d'aide a été adressée au ministère, dès 1994, et nous souhaitons que le 8 mai, en même temps que l'annonce de l'agrément, une réponse positive nous sera communiquée», rapporte le président Jean Gagnon.

Si tel était le cas, il ne manquerait plus que l'appui des membres de la MRC Domaine-du-Roy (que cherche à obtenir le maire de Roberval, Claude Munger) pour créer une entité indépendante de la Société, en l'occurrence un centre d'archives embrassant tout le territoire de la MRC.

Elle jouerait alors le même rôle, dans son secteur, que la Société historique du Saguenay auprès de la MRC du Fjord, la Société d'histoire du Lac-Saint-Jean auprès de la MRC Lac-Saint-Jean-Est et la Société de généalogie et d'histoire de Dolbeau auprès de la MRC Maria-Chapdelaine.

«CLINIQUES DENTUR-ART-TECH»
Denis Gaudreault, denturologiste





Les prothèses dentaires amovibles ont un rôle fonctionnel, esthétique et de protection de la santé buccale

- Maintenir l'esthétique naturelle
- Supporter les muscles faciaux
- Aider à conserver les relations intermaxillaires dans un état normal et éviter le prognatisme
- Donner une meilleure mastication
- Permettre une meilleure digestion
- Donner une meilleure phonétique
- Réduire les possibilités d'importantes pertes osseuses
- Eviter l'irritation chronique des muqueuses
- Empêcher l'élargissement de la langue et garder les tissus buccaux dans leurs dimensions normales (langues et joues)





DENTUROLOGISTE

ALMA: Lundi et mardi: 9 h 30 à 16 h 30
Jeudi: 9 h 30 à 20 h

DENIS GAUDREAULT, d.d.

ALMA: 144, rue Labrecque
Tél.: 668-2689
G8B 2Y2

FABRICATION ET RÉPARATION DE PROTHÈSES DENTAIRES

CHICOUTIMI:
930, rue Chabanel
G7H 5W2
(Près de Chicoutimi Chrysler) Tél.: 543-3446

CHICOUTIMI: Lundi: 18 h 30 à 20 h
Mer. et ven.: 13 h 30 à 16 h 30 et 18 h 30 à 20 h

JE ME SOUCIE DE VOTRE SANTÉ BUCCALE... ET VOUS!



Denis Gaudreault, d.d.

288314



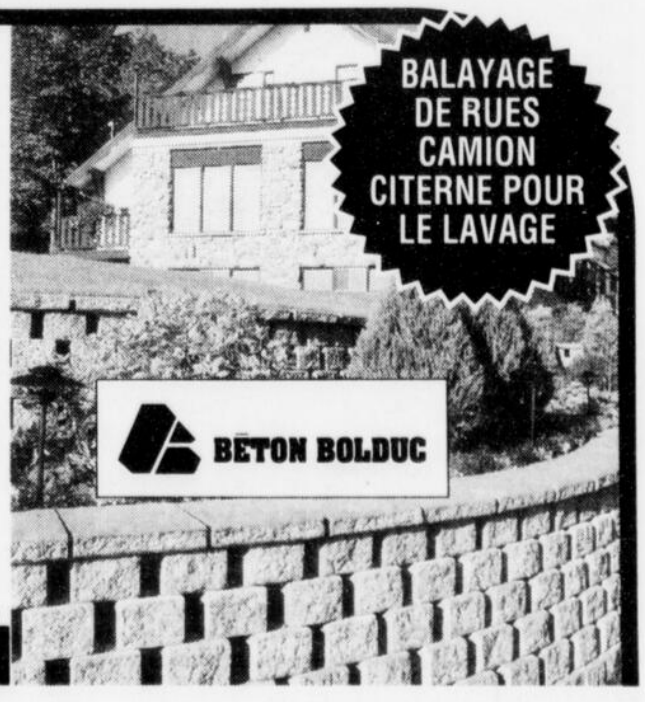
Pour tous vos besoins d'aménagement extérieur... CONSULTEZ L'ÉQUIPE RECONNUE DES SERVICES PROFESSIONNELS

NOUS VOUS OFFRONS UN
TRAVAIL GARANTI
ET UNE GAMME COMPLÈTE
DE SERVICES EN AMÉNAGEMENT
PAYSAGER, TEL QUE:
produits de béton Bolduc, bloc, pavé, bordure, tuile, asphalte, excavation, pelouse cultivée.

LACHANCE ASPHALTE 1987 INC.
668-4521

287689

Tél.: 668-4521 / Fax: 668-9159



BALAYAGE DE RUES CAMION CITERNE POUR LE LAVAGE

BÉTON BOLDUC

D'une oreille à l'autre





Opération Enfant Soleil en tournée régionale

Une délégation de l'organisme «Enfant Soleil» effectuait une tournée dans la région au cours de la dernière semaine. Marie-Soleil Tougas et Francis Reddy se sont rendus à l'hôpital rencontrer la petite Caroline Bouvier et son roi lion, Mufasa. Ils sont accompagnés, ici, du dr. Fernand Simard, chef du département de pédiatrie à l'hôpital de Chicoutimi et de la directrice des soins infirmiers à l'hôpital de Chibougamau, Diane Laboissonnière. Opération Enfant Soleil récolte des fonds afin de subventionner des hôpitaux pédiatriques ayant à traiter des enfants qui, comme Caroline, sont atteints du cancer. La venue à Chicoutimi de la délégation a été rendue possible grâce à la collaboration du groupe Re-Max du Saguenay.



Art de s'exprimer en public

Récemment, le club Optimiste de Saint-Honoré tenait son activité: "Art de s'exprimer en public". A cette occasion, 18 étudiants et étudiantes du 2 ième cycle du primaire de l'école La Source ont eu l'occasion de s'exprimer sur le thème:«Entre amis pas de frontière». On les retrouve sur cette photo en compagnie de leurs responsables de groupe.



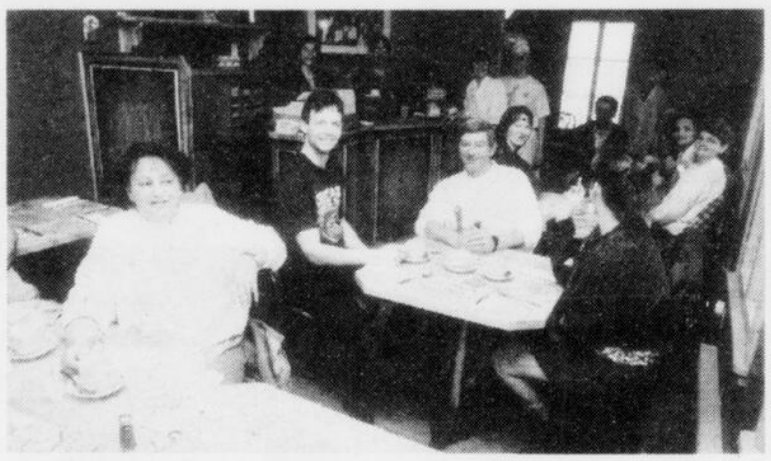
Gala de danse Rosaire Fortin

C'est le dimanche 14 mai, à 19h, au Montagnais, que le Studio de danse Rosaire Fortin présente son 40 ième gala de danse. Il s'agit du 40 ième gala de Rosaire et du 20 ième gala d'Evangéline. En plus des spectacles de danse et de la remise des diplômes, les participants auront droit à de nombreux prix de présence.

Semaine de la santé mentale



A compter de demain débute la semaine de la santé mentale. Le thème, cette année, porte sur: "l'importance d'un bon réseau social pour le maintien de l'équilibre mental". Sous le thème: «La santé mentale... l'affaire de tous» l'association régionale présentera différentes activités dont cette pièce de théâtre présentée, demain, au centre socioculturel, salle Le Ménestrel, à Chicoutimi, à 19h30. La présidence d'honneur de cette semaine thématique a été confiée à Mme Bibiane Courtois (notre photo) de Mashteuiash.



Engouement pour le Café de la poste

Depuis le dimanche de Pâques, la municipalité de Sainte-Rose compte sur un nouveau restaurant: le Café de la poste. L'ambiance remarquablement chaleureuse plaira certes aux touristes particulièrement nombreux en période estivale. L'idée de convertir l'ancien bureau de poste en café revient à Benoit Côté, Stephan Roy, Linda Girard et Monique Labrie.

Prix Victoire-Audet à une Chicoutimienne



Infirmière en soins périopératoire à l'hôpital Saint-Sacrement de Québec, Louise Potvin, infirmière-chef des salles d'opération, a obtenu le prix Victoire-Audet, soulignant l'engouement et l'excellence d'un infirmier dans le domaine. Graduée de l'hôpital de Chicoutimi, Louise Potvin y a oeuvré en neurologie et à l'unité de chirurgie de l'hôpital général du Saguenay, dans le secteur Arvida. Elle est la fille de Fleur-Ange Dufour et de feu, Georges-Henri Potvin, de la rue Lévis, à Chicoutimi.



Gagnant d'une fresque

Au cours de deux fins de semaine consécutives, le peinte Tibo a accueilli 766 personnes afin de participer à la réalisation d'une fresque au profit de l'Association pour le développement de la personne handicapée intellectuelle du Saguenay (ADHIS). Leur participation leur donnait droit à une participation au tirage d'une peinture . On retrouve, sur cette photo, le peintre Tibo en compagnie du gagnant, Carol Barrette, de Chicoutimi, secteur nord et de la présidente de l'ADHIS, Louisette Couture.

Jacques Larouche en pré-retraite

Au service du Progrès du Saguenay depuis 42 ans, le contrôleur, Jacques Larouche, prendra une pré-retraite à compter du 1er juin. Pionnier de la Maison de la Presse, Jacques Larouche a connu l'époque du Progrès du Saguenay sous forme de quotidien et son virage vers l'hebdo du dimanche qui ne cesse de connaître du succès depuis 30 ans. Il a également joué un rôle primordiale dans la création du Quotidien régional. En outre, ce cadre entièrement voué à son entreprise, a toujours été une source d'information inépuisable et une aide présieuse pour ses camarades de travail qui regretteront sa présence.

Pharmacie chez Zeller

Après les magasins Wallmart, les services pharmaceutiques font leur entrée chez Zellers. Cette dernière entreprise vient de publier un avis public dans des journaux vendus, donc lus, comme le Progrès-Dimanche et le Quotidien. Zeller est à la recherche de pharmaciens (nes) indépendants (es) pour exploiter 49 locations dont deux dans la région, à Jonquière et à Alma.

Reno l'entrepôt hésite

Les rumeurs à l'effet que Reno l'entrepôt pourrait retarder son projet de s'installer près du club Price ne semblent pas fondées. On en est encore à l'étape de rassembler les actionnaires. L'un de ceux-ci, Alain Munger, du groupe Réal Munger, soutient que les négociations vont bon train et que les échéanciers prévus seront respectés. Ce commerce à grande surface devrait être en opération au mois de septembre.

Sentier nouveau invite les jeunes

Les enfants de parents atteints du cancer trouveront un support indispensable auprès de l'organisme Sentier nouveau de Jonquière. Ainsi, le samedi 13 mai, les ados de 10 à 15 ans, dont l'un des parents est atteint du cancer, sont invités à une rencontre animée par Claire Pelletier, une sommité pour définir les besoins des jeunes afin de les aider à traverser cette période difficile. L'activité est gratuite; on peut obtenir des informations en communiquant avec Carole Chartrand, au 695-5270.

LES PRIX
DU PLUS GROS CONCESSIONNAIRE
CHEVROLET OLDSMOBILE CADILLAC AU SAGUENAY – LAC-SAINT-JEAN



Cavalier Z22

• • • • • 2 PORTES

- Moteur 2,2 litres
- Boîte manuelle à 5 rapports avec surmultipliée
- Freins antiblocage
- 2 sacs gonflables
- Aileron arrière

12 795$**

ou 229$/mois** A



Lumina Van

• • • 5 PASSAGERS

- Moteur V6
- Freins antiblocage
- Panneaux de polymère

16 995$**

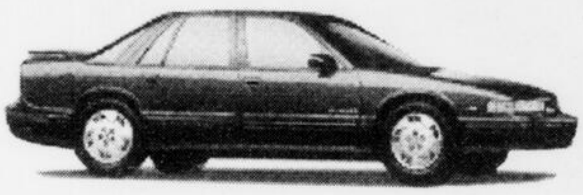


inv.: 5-8502

Cadillac STS 1995

- Toit ouvrant électrique
- Pare-brise chauffant
- Siège chauffant
- AM/FM stéréo cassette et lecteur compacte

765$/mois** C



Cutlass Supreme

• • • • • 4 PORTES

- Moteur 3,1 litres V6 160 HP
- Boîte automatique à 4 rapports avec surmultipliée
- Freins antiblocage
- 2 sacs gonflables
- Radiocassette AM/FM stéréo avec 4 haut-parleurs

21 495$**

ou 299$/mois** E



Achieva S

• • • • • 2 PORTES

- Boîte automatique
- Freins antiblocage
- Sac gonflable
- Aileron arrière
- Radiocassette AM/FM stéréo avec 4 haut-parleurs

16 495$**

ou 299$/mois** F



Beretta 1995

- Climatiseur
- Déflecteur arrière
- Roues sport 15"
- Sac gonflable
- Freins ABS
- Radiocassette AM/FM stéréo

14 795$**



Camion S-10

- Moteur 2,2 litres
- Boîte manuelle à 5 rapports avec surmultipliée
- Chauffe-moteur
- Poutrelles de sécurité dans les portes
- Sac gonflable

12 295$**

ou 219$/mois** D



Geo Metro

• • • • • 3 PORTES

- Boîte manuelle à 5 rapports avec surmultipliée
- 2 sacs gonflables
- Championne d'économie d'essence (5,4 l/100 km en ville)
- Poutrelles de protection latérales

9245$**

ou 159$/mois** B

SPÉCIAL FINISSANT



Assistance ROUTIÈRE GM GARANTIE TOTAL 750

L'Association marketing des concessionnaires Chevrolet Geo Oldsmobile du Québec

*Offre d'une durée limitée, réservée aux particuliers, s'appliquant aux véhicules neufs 1995 en stock comportant l'ensemble des équipements décrits ci-dessus. Photos à titre indicatif seulement. Préparation incluse. Transports et taxes en sus. **Paiements mensuels basés sur un bail de 36 mois avec versement initial (ou échange équivalent) de A: 1917 $, B: 1250 $ + remise rabais étudiant inclus, C: 6000 $, D: 1790 $, E: 4708 $, F: 2083 $, I: 2493 $. Sujet à l'approbation du crédit. Dépôt remboursable de A-B-C-D: 300 $, E: 425 $, F: 350 $, G-H: 325 $, I: 375 $ exigé. Frais de 5¢ du kilomètre après 72 000 km. Préparation et transport inclus. Immatriculation et taxes en sus. †L'Assistance routière et la Garantie GM TOTAL^{MD} sont offertes sur tous les véhicules neufs Chevrolet, Geo et Oldsmobile 1995 pour une durée de 3 ans ou 60 000 km selon la première éventualité. †† Rabais taxable accordé aux diplômés selon les critères établis par le manufacturier. Voyez votre concessionnaire Paco pour tous les détails.

PACO

remise de 750$ aux diplômés

Assistance ROUTIÈRE 24 HEURES

31 JACQUES-CARTIER EST
CHICOUTIMI • 696-4444
1-800-417-7226 (PACO)

CHEVROLET
Cadillac
OLDSMOBILE
Geo
GM

290119

PAUL ALBERT CHEVROLET OLDSMOBILE LTÉE

Etats généraux sur l'éducation

Les cadres scolaires se préparent

ALMA (PET)- Les cadres scolaires devraient s'inscrire dans le changement et participer activement aux modifications à venir dans le monde de l'éducation, de façon à travailler à l'émergence de solutions.

Paul Labrecque, président de l'Association des cadres scolaires du Québec, estime pour sa part que les états généraux constituent le dossier majeur de 95-96, à la fois pour le réseau scolaire et l'association.

Elle est convaincue qu'en redéfinissant la mission de l'école, il va falloir revoir la façon de la supporter et la manière de gérer l'activité éducative. «Tous ces changements vont avoir des modifications dans nos fonctions. Nous conseillons donc à nos cadres de s'inscrire du côté des solutions à titre d'experts en gestion scolaire», a-t-il déclaré, de passage à Alma. Aussi l'association propose-t-elle à ses membres de s'inscrire dans le changement en participant activement aux débats et consultations.

En plus d'émettre leur opinion, ils devraient favoriser le consensus, croit le président. Il évoque différentes expériences dans divers milieux, afin de mobiliser les différents intervenants dans une recherche de solutions.

Plus de 130 personnes du milieu scolaire, dont 80 cadres scolaires de 11 commission scolaires de la région, se sont réunis en colloque cette semaine à Alma afin de faire le point sur l'orientation à prendre en vue des états généraux de l'éducation, à l'automne. On y a beaucoup parlé de partenariat. Outre les cadres scolaires, on retrouvait sur place des directeurs généraux, commissaires, membres de comités de parents et quelques représentants de députés.



INTERET_ Des employés cadres du monde scolaire d'un peu partout dans la région ont pris part à l'activité.

Au nombre des problèmes, Labrecque souligne la problématique du décrochage scolaire.

Il critique l'approche actuelle voulant qu'on prépare tous les élèves en vue d'études au degré supérieur, comme si tout le monde allait se rendre à l'université: du primaire au secondaire, puis du secondaire au collégial... «D'autres gens aimeraient prendre des voies alternatives, même au secondaire et on ne les leur offre pas», dit-il, faisant référence au décrochage scolaire et au 35 pour cent qui n'obtiennent pas de diplôme, dans les écoles.

Il croit qu'on pourrait se tourner vers la petite enfance, soit les enfants de quatre ans, pour prévenir plutôt que guérir. Il évoque aussi d'autres hypothèses.

Labrecque est d'avis qu'il faudra se pencher sur la façon de développer cette relation chaleureuse et nécessaire à l'enfant pour aimer l'école.

Il rejoint ainsi les énoncés faits au colloque tenu quelques jours plus tôt par des parents du Pavillon Wilbrod-Dufour d'Alma qui souhaitent une école plus humaine, où leurs adolescents se reconnaîtraient, ce qui développerait leur motivation.

Président de la section Lac-Saint-Jean de l'ACSQ, Michel Bolduc dresse un bilan positif du colloque: non seulement les gens se sont montrés intéressés à recevoir de l'information, mais les échanges ont été fructueux.

Bolduc parle dans le même sens que Labrecque: «Même s'ils vivent aussi des résistances au changement, les cadres scolaires doivent s'inscrire dans une démarche de solution plutôt que de faire partie du problème.»

En bref

Party des bénévoles

ALMA (PET)- L'événement annuel Hommage aux bénévoles d'Alma a lieu aujourd'hui. Il se déroulera à l'Auditorium d'Alma à compter de 9 heures 30. Soixante-quatre personnes seront alors honorées, à la suggestion de leur organisme, une nouvelle formule qui permet de souligner le travail de personnes qui oeuvrent dans l'ombre, d'indiquer le directeur du Service des loisirs Pierre Bourdeau et le régisseur culturel Marcel Guérin. L'événement sera suivi d'un brunch, dans d'autres locaux du CREPS. On a mis de côté l'attribution des Grands Méritas.

Alma: ville industrielle

ALMA (PET)- La municipalité d'Alma a été proclamée cette semaine Ville industrielle de l'année pour le Saguenay-Lac-Saint-Jean. Selon le maire Jean-Maurice Harvey, cela vient couronner les efforts que le conseil municipal a déployés dans la mise en place d'orientations favorables au développement et dans les gestes concrets apportés aux entreprises.

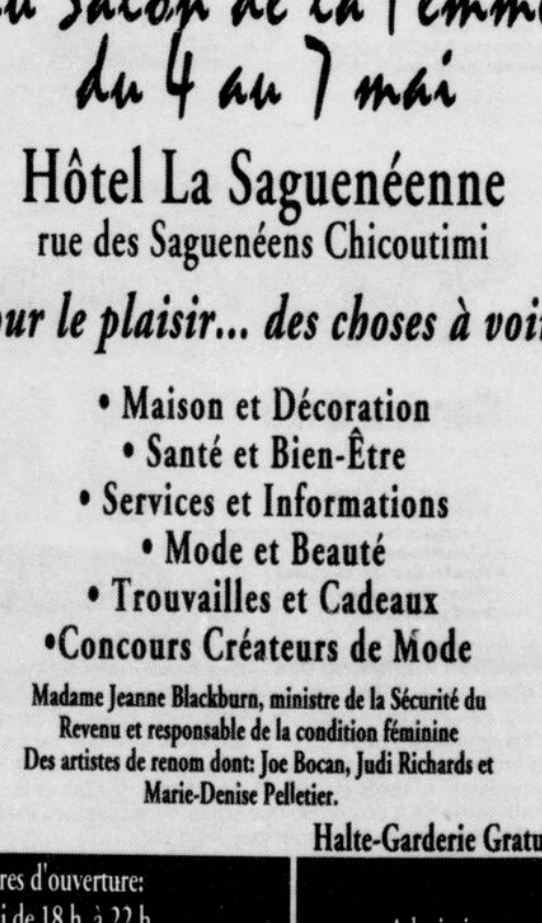
Guay président?

TROIS-RIVIERES (PET)- Une rumeur circulait hier à l'effet que Me Martial Guay de Jonquière pourrait devenir en fin de journée le nouveau président du Parti libéral du Canada pour le Québec.

Me Guay recueillait semble-t-il hier plusieurs appuis en ce sens, au congrès du PLC, à Trois-Rivières. M. Guay est président de l'association du PLC à Jonquière.

CAMP DE VACANCES ÉQUESTRE
ÉCOLE LA CLEF DES CHAMPS
Jeunes de 9 à 18 ans
Selle anglaise
5 JOURS
Du lundi au vendredi 26 juin au 18 août
Informations:
662-4061
662-7877
Saint-Nazaire
20$ DE RABAIS
Si inscription avant le 1er mai
REPAS COUCHERS INCLUS
ÉCOLE LA CLEF DES CHAMPS
PAR JOUR:
• Trois (3) heures d'équitation (Incluant cours et promenade)
• Deux (2) heures d'activités équines
• Une (1) heure de vidéo commentée
• Activités récréatives dirigées
• Piscine, manège intérieur
• Infirmière, moniteur 24/24
GHISLAIN RATTÉ, INST.
RECONNU PAR LA F.E.Q. ET LA F.E.N.
289697

SALON de la femme
Saguenay–Lac-Saint-Jean



Vendredi
Joe Bocan au Salon de la Femme du 4 au 7 mai
Hôtel La Saguenéenne
rue des Saguenéens Chicoutimi
Pour le plaisir... des choses à voir!
• Maison et Décoration
• Santé et Bien-Être
• Services et Informations
• Mode et Beauté
• Trouvailles et Cadeaux
• Concours Créateurs de Mode
Madame Jeanne Blackburn, ministre de la Sécurité du Revenu et responsable de la condition féminine
Des artistes de renom dont: Joe Bocan, Judi Richards et Marie-Denise Pelletier.
Halte-Garderie Gratuite
Heures d'ouverture:
Jeudi de 18 h à 22 h
Vendredi de 13 h à 22 h
Samedi de midi à 22 h
Dimanche de midi à 17 h
Admission
Adultes 6$
Aînés - étudiants 5$
Inter-Canadien
LE QUOTIDIEN
progrès-dimanche
292121

Semaine de la musique

Des messages sont passés

ALMA (PET)- Non seulement la onzième Semaine de la musique a été, par sa nature, l'occasion de démontrer que les jeunes de Lac-Saint-Jean-Est développent leurs capacités et leur intérêt pour cet art, mais on en a profité pour souligner l'importance d'un enseignement très régulier pour maintenir son efficacité.

Lors de la soirée de clôture, les présentatrices ont en effet passé des messages sans équivoque traduisant bien l'inquiétude du milieu des enseignants en musique. De fait, l'édition 95 de la Semaine de la musique a été menacée jusqu'à deux semaines avant sa tenue, a-t-on expliqué.

«Quand nous avons décidé de la tenir, nous y avons consacré notre cent pour cent», mentionne la coordonnatrice Linda Lavoie.

La Semaine était chapeautée par l'AMELac, Association des musiciens éducateurs du Lac-Saint-Jean. Elle n'a aucun équivalent au Québec et aurait même inspiré la naissance de la Semaine des arts, en février.

«Sur le territoire, les jeunes peuvent faire de la musique du primaire jusqu'au cégep, où on trouve une option spécialisée. Avec 35 professeurs et 150 élèves, c'est d'ailleurs le plus gros cégep en musique.»

Avant le concert de clôture, il se fait un mouvement important, tout au long de la semaine: les élèves plus avancés montrent aux plus jeunes ce qu'ils ont développé, tandis qu'ils assistent aux performances de plus expérimentés qu'eux. Certains invitent les parents en classe ouverte.

Certains élèves rendus au cégep en musique y ont pris goût à l'élémentaire, dans les cours et activités comme la Semaine de la musique. «Même si tous ne seront pas musiciens professionnels, ça leur apporte au plan de la discipline, de la compréhension, de l'écoute des autres», autant d'éléments utiles ailleurs.

Changements prévus

La Commission scolaire a envisagé, pour 95-96, de remplacer l'actuel cycle de cinq jours par un cycle de neuf jours, «comme au secondaire», rapporte-t-elle. Or, un cycle de neuf jours aurait pour effet de réduire la présence de l'enseignement musical. «Pour donner une période de plus en anglais, nous aurions perdu une période de musique. Nous aurions rencontré les élèves une fois à tous les cycles de neuf jours...», rapporte-t-elle. Le nombre de périodes serait passé de 40 à 20 périodes par an, pour la quatrième, la cinquième et la cinquième année. On juge que c'est préjudiciable à l'apprentissage de l'élève. «On se disait que ça allait tout déranger, qu'on ne pourrait plus passer la même matière et que les élèves arriveraient au secondaire à un autre niveau, ce qui entraînerait des ajustements à la baisse au secondaire...», rapporte Mme Lavoie.

Les enseignants de musique ont obtenu un moratoire sur l'horaire cyclique et l'organisation de la commission scolaire. Ils ont aussi des craintes par rapport au futur programme Langues-études, au secondaire: «les élèves n'auront peut-être plus de place pour la musique, en secondaire IV ou V».

Président de la Commission scolaire Lac-Saint-Jean, Michel Hudon explique que la réorganisation de la grille de cours présentée s'inscrit dans le désir de respecter le devis pédagogique suggéré fortement par le ministère de l'Éducation. La commission scolaire a beaucoup investi en musique et encadrement, de sorte qu'on se retrouve avec plus de périodes de musique que prévu au même devis, tandis qu'on ne le respecte pas en anglais langue seconde, en ce qui concerne le primaire.

«Nous sommes conscients du travail accompli en musique, mais nous avons voulu rétablir un équilibre et améliorer notre performance en anglais», commente Hudon.

Le projet a été retiré pour l'organisation scolaire 95-96.

PUISATIERS
Delisle INC.

LA SEULE COMPAGNIE RÉGIONALE

FORAGE DE PUITS ARTÉSIENS 6"-8"-10"

SI NÉCESSAIRE NOUS DYNAMITONS VOS PUITS POUR ENRICHIR LE DÉBIT

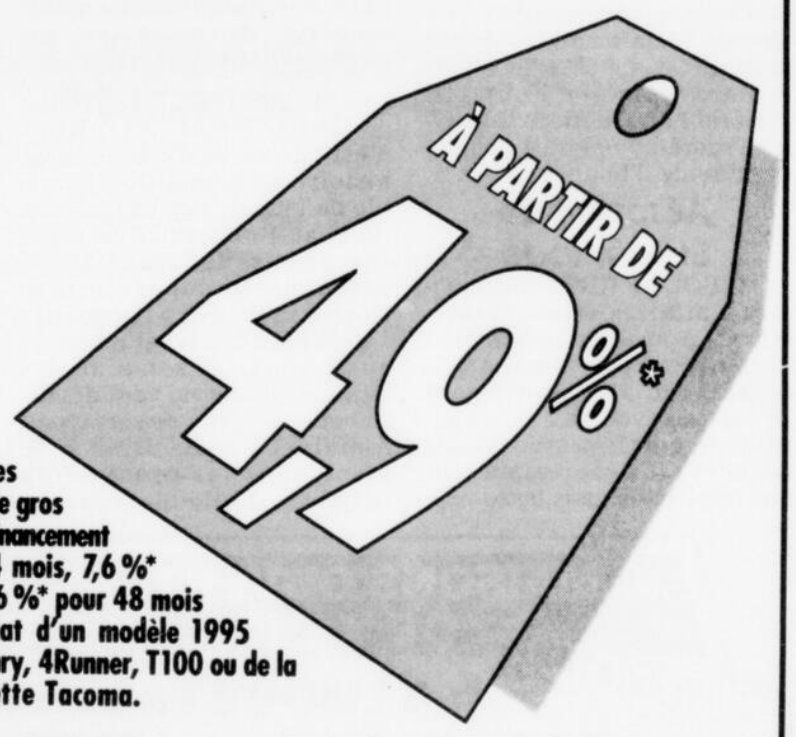
Rep.: Yves Potvin
Lac-Saint-Jean
662-2692
Saguenay
542-0221



287938

MATIÈRE GRISE
ÉTIQUETTE ROUGE





Les Jours Étiquettes rouges, c'est plein de gros bon sens ! Taux de financement de 4,9 %* pour 24 mois, 7,6 %* pour 36 mois et 8,6 %* pour 48 mois applicables à l'achat d'un modèle 1995 Tercel, Corolla, Camry, 4Runner, T100 ou de la nouvelle camionnette Tacoma.

*Taux de financement conditionnel à l'approbation de Toyota Crédit Canada inc. sur les modèles 1995 neufs vendus au détail et livrés aux clients admissibles avant le 31 mai 1995. Pour tous les détails, voyez votre concessionnaire Toyota participant.

VOS CONCESSIONNAIRES

TOYOTA

rocoto TOYOTA 1540, boul. du Royaume Chicoutimi 549-5574

ALMA TOYOTA 630, du Pont Sud - ALMA - 668-0195

ST-FÉLICIEN TOYOTA INC. 766, boul. Sacré-Cœur Saint-Félicien 679-1984

288977

Liges des Droits et libertés

Colloque sur l'intolérance dans notre région

Daniel Côté

JONQUIÈRE (DC) - C'est devenu une tradition. A chaque année, la Ligue des Droits et Libertés organise un colloque au cours duquel un thème d'actualité est abordé. Au printemps dernier, ce fut l'autoroute électronique, qui doit être implantée sous peu, et cette fois-ci, il s'agit de l'intolérance, plus particulièrement de ses manifestations à l'intérieur de la région.

Pour éviter une certaine dispersion dans les propos, les organisateurs ont ciblé quatre groupes qu'ils identifient comme des victimes de l'intolérance, en l'occurrence les populations autochtones, les personnes sans emploi, les femmes, ainsi que les personnes souffrant de maladie mentale. La discussion sera orientée autour de leur réalité, à la faveur d'exposés suivis d'échanges.

Dans cette perspective, des représentants d'organismes tels le Conseil des Montagnais du Lac-Saint-Jean, le Lieu d'Action et de Service Travaillant dans l'Unité avec les Sans Emploi, le Centre de Femmes Mieux-être et le Groupe de Promotion et de Défense des Droits en Santé Mentale ont été invités au cégep de Jonquière, le 6 mai, et ont confirmé leur présence.

Ils assisteront au colloque qui débutera à 12h 30, au local 310,2, et devrait se terminer aux alentours de 16h 30. Un colloque auquel participera également la troupe de théâtre La Rubrique et pour lequel la Ligue souhaite réunir de 50 à 75 personnes, au total. Des membres pour une bonne part, mais aussi d'autres citoyens intéressés par le thème de la rencontre.

«Il suffira de se présenter sur place et de débourser le coût d'inscription qui a été fixé à deux dollars», précise la coordonnatrice Annie Belley, qui ajoute que l'objectif de la journée est de faire des constats, mais plus important encore, de définir des moyens d'action qui permettront, dans les mois à venir, de lutter concrètement contre les différentes formes d'intolérance.

Les Productions Poussières d'Etoiles

Vidéo portant sur les météorites

Normand Boivin

CHICOUTIMI (NB) - Ca vous tente de toucher à un corps céleste qui s'est promené sans doute pendant des milliards d'années dans notre galaxie avant d'échouer sur terre il y a un peu moins d'un an?

Les Productions Poussières d'Etoiles tiennent une activité populaire gratuite, mardi à 19h30, au local F-6001 du Centre socioculturel de Chicoutimi. Elles vont y présenter l'enregistrement vidéo sur écran géant d'une conférence donnée l'an passé par deux géologues de l'UQAC, les professeurs Denis W. Roy et Michaël Higgins portant sur les météorites.

Or, le professeur Higgins sera sur place avec un morceau de la météorite qui était tombée à St-Robert en juillet dernier, et dont l'UQAC possède un fragment. Une chance que n'ont pas eu ceux qui avaient assisté à la conférence l'an passé. Les Productions Poussières d'Etoiles se sont donné comme objectif de vulgariser le monde scientifique et insolite. Depuis mars dernier, elles ont développé un nouveau produit en présentant des cassettes vidéos sur écran géant.

Elles vivent des efforts combinés de deux membres actifs du club d'astronomie Sirius, Patrick Tremblay et Gérald Savard.

On peut obtenir plus d'informations sur la conférence de mardi auprès de Patrick Tremblay au 549-9872.



METEORITE - Mardi, ce n'est pas un fossile mais bel et bien un fragment de météorite que le professeur Michaël Higgins tiendra dans ses mains.

Entrefilet

Croix-Rouge

SAINT-FELICIEN(RT)- La dernière campagne de financement de la section St-Félicien, St-Méthode, La Doré, de la Société canadienne de la Croix-Rouge a remporté un vif succès. Les bénévoles ont recueilli pas moins de 13 800 dollars alors que l'objectif était de 13 650 dollars. Jocelyne Tremblay agissait comme présidente d'honneur.

Aéroport de St-Méthode

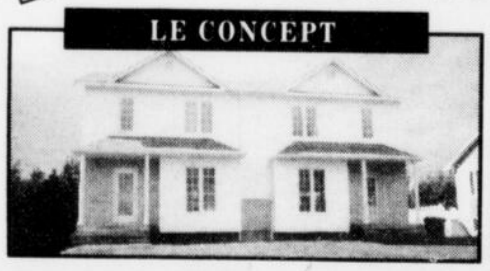
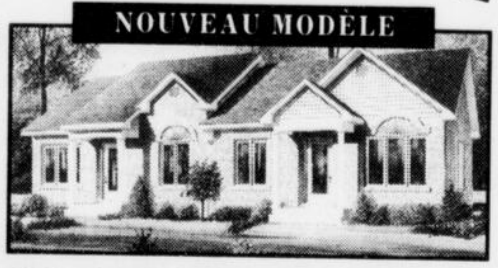
TICOUAPE(RT)- Des hommes d'affaires seraient intéressés à établir un circuit aérien régulier à l'aéroport de St-Méthode. Ils assureraient ce service avec un avion pouvant contenir 10 passagers. Air Alma et Air Roberval ne sont pas impliqués dans cette possibilité. D'autre part, il est de plus en plus question de construire un nouveau centre des loisirs à St-Méthode, remplaçant ainsi celui qui est déjà en place mais désuet. Les plans et devis sont complétés. La municipalité devra aller en emprunt pour ce projet.

Salle des congrès

ROBERVAL(RT)- Rien n'est encore réglé dans cette histoire de démolition possible de la salle des congrès du Chateau-Roberval. Peu utilisée, cette salle pourrait être cédée pour un dollar à un promoteur intéressé à l'acquérir. La ville de Roberval pourrait aussi apporter son aide. Le Château-Roberval veut démolir cette salle qui ne serait pas rentable. Une décision sera prise dans les prochaines semaines. A l'Hôtel-du-Jardin de St-Félicien, des rumeurs circulent à l'effet qu'on convertirait la salle de congrès en salle régionale de spectacles. On étudie cette possibilité.

Foyer de la Doré

LA DORE(RT)- Le centre d'accueil de la Doré, qui appartenait encore tout récemment au CHSLD du Domaine-du-Roy, passe à l'entreprise privée. En effet, l'homme d'affaires Guy Dufour devient donc le nouveau propriétaire du centre d'accueil, comme il l'est pour le foyer de l'amitié de St-Félicien. Il n'y aurait pas de pertes d'emplois dans ce cas. La décision fut prise cette semaine lors d'une importante réunion du CHSLD à Saint-Félicien.

MAISONS OUVERTES DIMANCHE
DE 13 H À 16 H 30
LOCATION ACHAT
SEMI-DÉTACHÉS
LE CONCEPT
NOUVEAU MODÈLE


CHICOUTIMI
1939, des Colombes
(secteur des Roitelets)
Tél.: 547-8226
JONQUIÈRE
2293,
des Coudriers
ALMA
1150, des Mimosas
(secteur du CREPS)
Tél.: 662-7155
CONDOMINIUM «EAU-VIVE»
2646, app. 3, Portage Sud, bordure de la rivière • 547-8226
LA BAIE
1540, Saint-Stanislas
1743, des Gadeliers
Tél.: 544-3373
DÉLIBER INC.
ENTREPRENEUR • PROMOTEUR
Tél. bur.: (418) 547-8226
BERNARD LAROUCHE
290537

NOMINATION

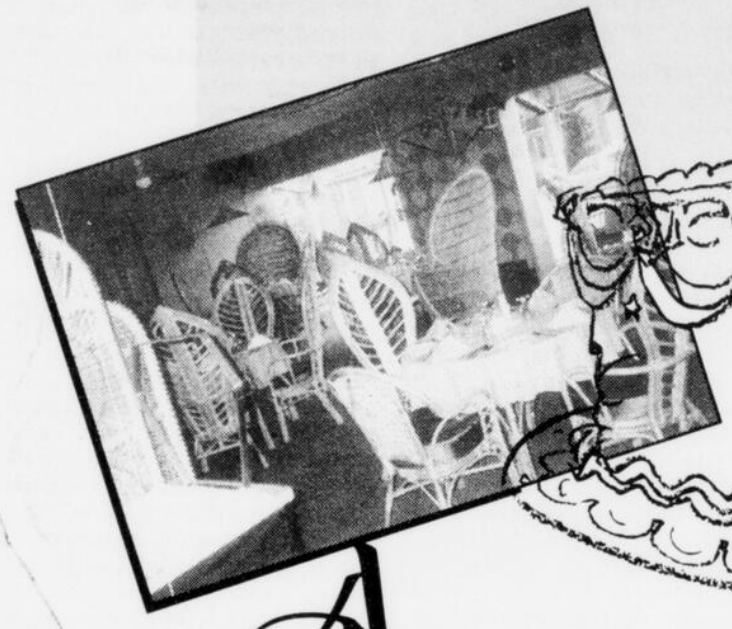
Monique Salesse, PHT.
La clinique de physiothérapie Lajoie et Robitaille, située au 30, Racine Est, à Chicoutimi, a le plaisir d'accueillir **Mme Monique Salesse, pht.,** comme membre de son équipe.
Mme Salesse possède une expérience de 14 ans dans les centres d'accueil, CLSC et soins à domicile.
Pour faire appels à ses **services à domicile** ou en **clinique,** téléphonez au
549-8009 – 690-0411
289958

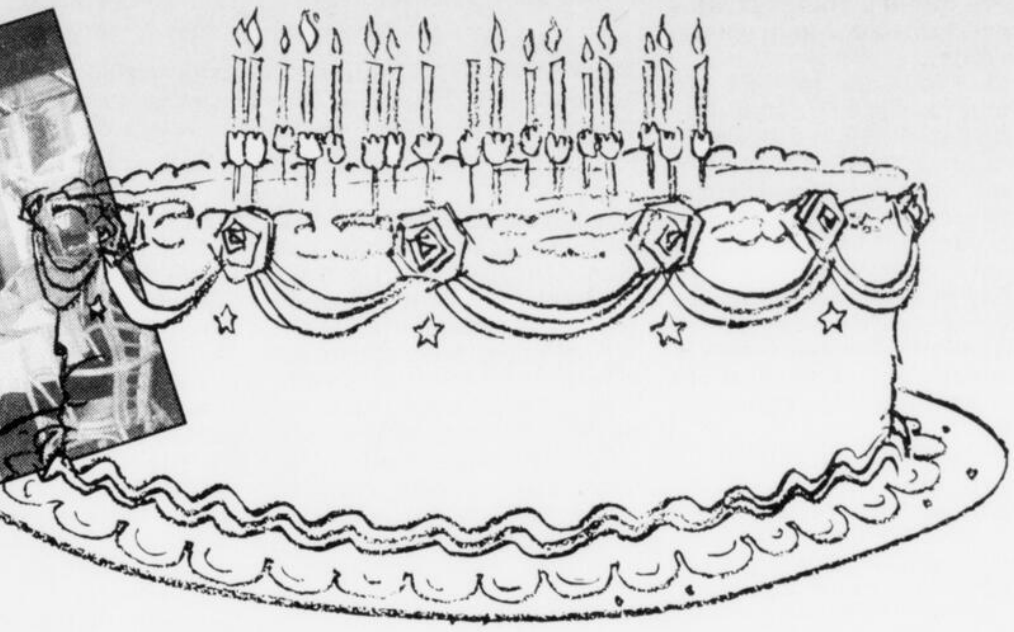
9e ANNIVERSAIRE

DU RESTAURANT

Cléopâtre

AU MOTEL LAVALLIÈRE DE SAINT-FÉLICIEN

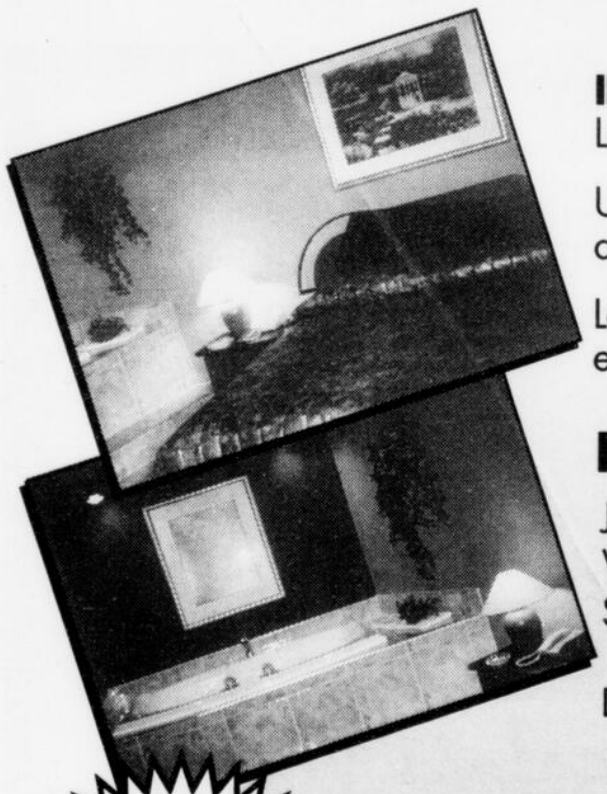




Afin de souligner cet événement, un billet vous sera remis lors de votre visite au restaurant Cléopâtre, du 30 avril au 7 mai 1995 inclusivement, afin de participer au tirage d'un:

Forfait d'amoureux

D'UNE VALEUR DE 250 $



INCLUANT: 1 nuit dans une des magnifiques suites du Motel Lavallière, 1 souper pour 2 personnes ainsi que le brunch du dimanche.

Un forfait sera applicable pour les clients et un forfait pour le personnel actuel et ancien.

Le tirage sera fait jeudi soir, le 11 mai 1995 au restaurant Cléopâtre entre 19 h et 20 h.

NOS SPÉCIAUX RÉGULIERS:

JEUDI:	**Festival des moules à volonté**	**14,95 $**
VENDREDI:	**Fesse de bœuf à volonté**	**10,95 $**
SAMEDI:	**À la carte**	
	Fondue chinoise à volonté	**15,95 $**
DIMANCHE:	**Brunch préparé devant le client**	**6,95 $**
En soirée:	**Buffet aux fruits de mer 34,95 $**	

Nos déjeuners sont servis à tous les jours à compter de 6 h

Magnifique suite comprenant: 1 lit king, bain tourbillon thérapeutique, table de travail et divan-lit

MOTEL LAVALLIÈRE

RESTAURANT CLÉOPÂTRE • PIANO & BAR

- Situé sur les rives de l'Ashuapmushuan
- Un quai de 150 pieds pour accueillir les adeptes de bateaux ou d'hydravions
- Montée pour motoneiges, (route 113)

Pour réservations sans frais: 1-800-567-0290

290207

862, BOUL. SACRÉ-CŒUR, SAINT-FÉLICIEN (QUÉBEC) G8K 1S2 • TÉL.: (418) 679-0290 • TÉLÉC.: (418) 679-5805

Autoroute Alma-La Baie

Le ministre Léonard promet de l'action

par Normand Boivin

JONQUIERE(NB) - Il y aura toujours une pelle ou un bulldozer quelque part sur le tracé de l'autoroute 70, jusqu'à ce que La Baie soit reliée à Saint-Bruno... dans neuf ans.

Le ministre des Transports Jacques Léonard s'y est engagé formellement vendredi matin à Jonquière, devant une salle bourrée d'élus locaux et de représentants de groupes de pression en faveur de l'autoroute.

A défaut de pouvoir s'y engager légalement, comme l'aurait souhaité maire d'Alma Jean-Maurice Harvey qui demandait à ce que tous les crédits soient bloqués pour ne pas qu'on puisse revenir en arrière, Jacques Léonard a donné sa parole de ministre: «Je ne puis donner de crédits tant que les contrats ne sont pas signés avec les entrepreneurs. Mais à défaut de le faire légalement, je m'y engage politiquement et ma marque de commerce est justement de respecter mes engagements.»

Etudes inexistantes

Le ministre des Transports du Québec, qui était flanqué de toute la députation péquiste régionale, dit qu'il a voulu livrer aux gens du Saguenay-Lac-Saint-Jean un discours réaliste: «Je vous donne l'heure juste. C'est ce qu'on doit faire à l'endroit des gens que l'on respecte», a dit Léonard.

Selon lui, promettre la réalisation de l'autoroute d'un bout à l'autre dans les quatre prochaines années est tout simplement irréalisable, parce que les études légales sur certains tronçons n'ont pas été faites.

Il s'agit de la voie de contournement de Jonquière, celle entre la Baie et l'endroit où l'autoroute finit actuellement, à l'est de Chicoutimi, et d'un tronçon de cinq kilomètres entre les 8e et 6e rangs à Saint-Bruno. Sans être officiellement abandonnés, ces projets étaient enfouis sous beaucoup de poussière, très loin dans les tablettes, et ont été ressuscités vendredi matin.

Se portant à la défense de ses collègues du caucus, Jacques Léonard a précisé que les cinq députés de la région ne pouvaient pas savoir que ces études n'existaient pas, lorsqu'ils ont fait la promesse, en campagne électorale, que l'autoroute Alma-La Baie serait réalisée à l'intérieur de leur mandat de quatre ans:

«Lorsque j'ai été nommé au ministère, aucune étude d'opportunité n'était en cours ou prévue ou déjà réalisée pour le contournement de Jonquière, pour la section située entre l'autoroute et La Baie, et pour la section située entre Saint-Bruno et la route 169. Il s'est perdu beaucoup de temps», a déploré le ministre.



MISE AU POINT - Le ministre des Transports du Québec, Jacques Léonard, était flanqué de toute la députation péquiste régionale pour faire le point sur le dossier de l'autoroute Alma-La Baie.
(Photo Sylvain Dufour)

Puis, répondant à une inquiétude émise par le président du CRCD, Jean Wauthier, Jacques Léonard a promis que ces études d'opportunité, qui engloutiront sept millions $ au cours des 18 prochains mois, ne risquaient en aucune façon de remettre en question le bien-fondé du projet initial, mais visent simplement à déterminer le meilleur tracé.

«Les pelles vont pelleter»

En attendant, le ministre a dit que toutes les sections dont les permis et autorisations sont déjà entre les mains du ministère, soit un total de 16 kilomètres, vont être réalisées au cours des trois prochaines années, à raison d'une phase par année. A cette fin, son ministère va consacrer 28 millions de dollars. Concrètement, cela signifie que l'autoroute va progresser trois fois plus rapidement que ne l'avait prévu l'ancien gouvernement qui avait décidé d'y consacrer environ 2,5 millions $ par année, comme le confirme le directeur régional du ministère, Gilles Labarre.

Ainsi, dès 1999, les gens vont circuler sur une route à quatre voies divisées entre la Ratière et le 8e rang à Saint-Bruno.

Pour ce qui est du reste, Jacques Léonard dit que cela va prendre cinq années de plus et qu'on va octroyer des contrats de réalisation à mesure que les études, qui vont débuter dès l'été 1995, vont être complétées.

En résumé, l'autoroute Alma-La Baie -qui est en fait un boulevard à quatre voies sur plusieurs de ses sections- passera par deux étapes importantes. La première, d'ici à 1999, est la fin des travaux entre la Ratière et Larouche, et la réalisation des études d'opportunité, suivie des études d'avant-projet puis de celles environnementales, pour les trois sections qui avaient été abandonnées. La deuxième est la réalisation, les cinq années suivantes, des travaux pour compléter le tracé entre Saint-Bruno et La Baie.

Le député Gérard-Raymond Morin se montrera des plus vigilants

par Normand Boivin

JONQUIERE(NB)-Le député de Dubuc, Gérard-Raymond Morin, estime que son collègue Jacques Léonard aura livré la marchandise si les sections promises pour 1999 sont réalisées sans retard, et si toutes les autres études sont terminées à temps pour que le gouvernement québécois puisse aller en appel d'offre de services pour les derniers tronçons avant les prochaines élections.

Morin, dont la voix s'était détachée du caucus péquiste régional au cours des dernières semaines, est donc satisfait de l'annonce du ministre des Transports. Mais il a l'intention de demeurer vigilant pour ne pas que la région ait encore à se battre pour sa route à quatre voies divisées entre Saint-Bruno et La Baie.

Procès

Pour sa part, le délégué régional, Francis Dufour, n'a pas aimé se faire accuser une nouvelle fois d'être le responsable de l'abandon, lors du premier règne du PQ, de la voie de contournement de Jonquière, à l'époque où il était maire.

Francis Dufour a rappelé que contrairement à Chicoutimi, qui est orientée nord-sud, Jonquière s'étend d'est en ouest et partant, accueille 18 kilomètres d'autoroute. «De ce fait, je considère que la population de Jonquière, à l'époque, avait droit d'exiger d'être bien desservie par un bon réseau d'échangeurs.»

Cela dit, puisqu'il est question à nouveau d'étudier l'opportunité d'aménager une voie de contournement pour Jonquière, où la circulation atteint jusqu'à 30 000 voitures certains jours, Francis Dufour estime que ses concitoyens seront raisonnables et vont voir, dans ce projet, un moyen d'améliorer le réseau routier régional.»

Ce retour du projet d'aménagement d'une voie de contournement de Jonquière, oblige le ministère à reporter la construction du tronçon de 2,7 kilomètres entre la sortie ouest du boulevard Harvey et la Ratière. La raison en est que la voie de contournement doit justement déboucher sur la Ratière. Si on décide donc d'aller de l'avant avec ce projet, la section de quelques kilomètres entre le boulevard Harvey et la Ratière sera inutile.

Propriétaire:
Vous voulez vendre votre maison pour vivre en condo, renseignez-vous sur notre programme
MA MAISON MON CONDO

Locataire:
Vous voulez devenir propriétaire
DEVENEZ PROPRIÉTAIRE
d'un super condo.
Renseignez-vous sur nos programmes d'accès à la propriété
AVEC OU SANS COMPTANT
UNE VISITE VOUS CONVIENDRA

OUVERT
tous les dimanches
sur le site de 13 h à 16 h 30

696-4465
1923, des Hiboux, au bout de la rue des Roitelets
LES CONDOMINIUMS DU
SAGUENAY
290542

SALON de la femme
Saguenay – Lac-Saint-Jean



Forfait Voyage
Le vendredi 5 mai, visitez le Salon de la femme
Comprend: • autobus aller-retour
• dîner à La Saguenéenne
• visite du salon et spectacle
Le coût du billet est de 25 $ seulement
Pour réservations:
Alma: 668-4253
Métabetchouan: 349-3413
Dolbeau-Mistassini: 276-5500
Roberval-Saint-Félicien: 679-1419
Bas-Saguenay: 272-2986
Haute-Côte-Nord: 236-9132
290334

9-1-1
POUR URGENCE
SEULEMENT

Dès le 1er mai
24h sur 24 7 jours sur 7

Qu'est-ce que le 9-1-1?

Le 9-1-1 ne doit servir qu'en cas d'URGENCE Le 9-1-1 est un numéro de téléphone à trois (3) chiffres qui permet aux citoyens d'obtenir de l'aide rapidement pour les services d'urgence suivants:

- Police
- Incendies
- Ambulance

Ne pas composer le 9-1-1 pour...

- demander l'heure
- s'informer des fermetures d'écoles
- parler à un employé municipal
- obtenir le numéro de téléphone d'un service
- obtenir l'état des routes, météo ou température
- obtenir de l'information sur les services municipaux
- trouver une rue
- déclarer une panne électrique
- demander l'aide de Jonquière-Médic (sauf pour urgence)

Ce qu'il vous en coûte ?

À chaque mois, un montant de 79¢ sera facturé sur chaque ligne téléphonique pour les abonnés des municipalités participantes.

Dépliants et vignettes autocollantes

Surveillez vos boîtes aux lettres. Au cours des prochains jours, un dépliant explicatif et une vignette autocollante seront distribués dans tout les foyers des municipalités participantes.



Quelques numéros pratiques

JONQUIÈRE	
Jonquière-Médic	546-2000
Pannes électriques	546-2000
Police-Administration	546-2034
Police-Enquêtes	546-2037
Incendies-Administration	546-2100
Information générale	546-2222
Info./ Relations publiques	699-6017
Travaux publics	546-2121
Loisirs	699-6070
Trésorerie	546-2041
LAC-KÉNOGAMI	
Information générale	547-8869
	547-8186
LAROUCHE	
Information générale	695-2201
Loisirs	542-7756
ST-AMBROISE	
Information générale	672-4765
Loisirs	672-2588
ST-CHARLES DE-BOURGET	
Information générale	672-2624
SHIPSHAW	
Information générale	542-4533
Loisirs	547-8077
Voirie-Entretien	542-7903

- **Jonquière**
- **Lac-Kénogami**
- **Larouche**
- **Saint-Charles de-Bourget**
- **Shipshaw**
- **St-Ambroise**

ckrs LE LEADER DE L'INFORMATION

CFRS Télévision Quatre Saisons

JAB 94,5 RADIO ÉNERGIE

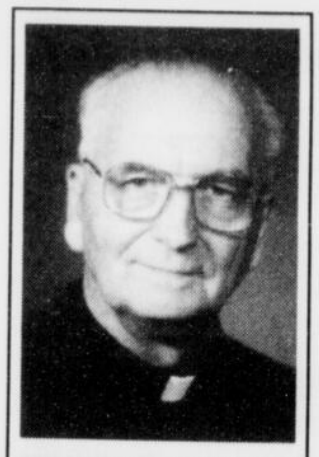
progrès-dimanche

ckrs TÉLÉVISION 42

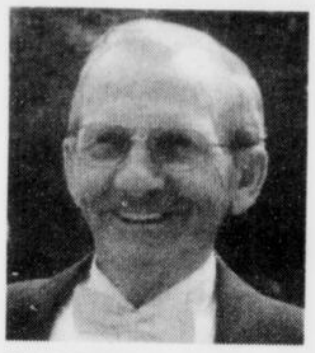
92,5 FM CHOC

Nécrologie

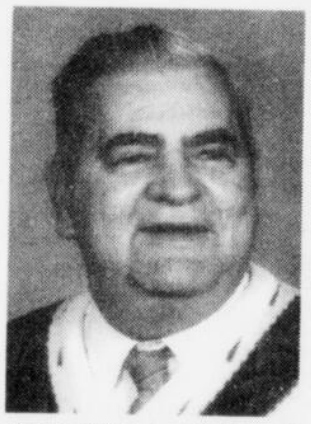
Décès



BOROWICZ (M. l'abbé Antoni) — Est décédé le 27 avril 1995 au Centre Hospitalier de Jonquière, à l'âge de 76 ans et 11 mois, M. l'abbé Antoni Borowicz, fils de feu dame Héléna Ciesielska et de feu M. Roch Borowicz, demeurant au presbytère de St-Mathias, secteur Arvida. La dépouille mortelle sera exposée en l'église St-Mathias, au 2237 rue Lévesque, Jonquière, dimanche le 30 avril 1995, de 14h00 à 17h00, en soirée de 19h00 à 22h00 et lundi le 1er mai 1995, à compter de 9h00. Les funérailles auront lieu lundi le 1er mai 1995 à 11h00, en l'église St-Mathias. L'inhumation se fera en Pologne. Il laisse dans le deuil sa soeur: Héléna Borowicz et son frère: Stanislas Borowicz, ainsi que ses neveux et nièces, les membres du Clergé diocésain et de nombreux parents et amis. M. l'abbé Antoni Borowicz est né le 20 mai 1918 à Miesjska-Gorka, province de Poznan, Pologne. Il était le fils de dame Héléna Ciesielska et de sieur Roch Borowicz. Après ses études collégiales au Gymnasium de Rawicz (1931-1939), il a fait du camp de concentration en Pologne durant la deuxième guerre mondiale, de juillet 1942 à mai 1945. Après sa libération, il s'est rendu à Rome pour y poursuivre à l'Université Grégorienne, ses études en philosophie (1945-1947) puis en théologie, jusqu'à l'obtention du doctorat (D.Th.) (1947-1954). Entretemps, le 8 décembre 1950, il a été ordonné prêtre à Rome, dans la chapelle du Grand Séminaire du Latran.
Empêché de retourner en Pologne au terme de ses études à Rome, il est accueilli et commence son ministère au diocèse de Chicoutimi, en avril 1955, avant d'y être définitivement incardiné, le premier septembre 1967.
Il a d'abord exercé son ministère à titre d'aumônier-adjoint à l'orphelinat de l'Immaculée, Chicoutimi (1955-1956). Puis il est passé au ministère paroissial comme vicaire à Saint-Mathias d'Arvida (avril-septembre 1956) et à Saint-Jacques d'Arvida (septembre 1956-janvier 1958). Durant la décennie 1958-1968, il a fait fonction d'aumônier à l'Ecole Apostolique des Soeurs Antoniennes de Marie, à Chicoutimi. De retour à Saint-Mathias d'Arvida (Jonquière) en août 1968, il a collaboré au ministère paroissial comme prêtre auxiliaire jusqu'à sa retraite en 1983. Il y a conservé son domicile jusqu'à son décès, tout en continuant d'apporter son aide selon ses possibilités. Rappelons que depuis son accueil au diocèse de Chicoutimi en 1955 et selon le désir des évêques en titre, M. l'abbé Borowicz a généreusement et fidèlement assumé de surcroît la charge pastorale d'aumônier auprès des Néo-Canadiens en général et des Polonais en particulier, notamment auprès de ceux et celles demeurant dans le secteur Arvida de Ville de Jonquière.
La direction des funérailles a été confiée à la Résidence Funéraire du Saguenay.



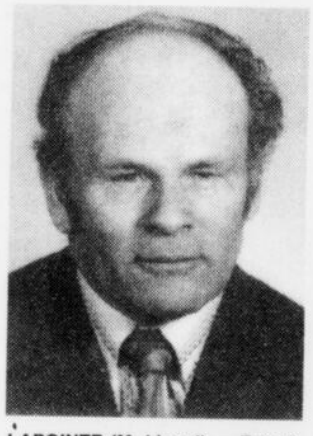
BRASSARD (M. François-Xavier) — Est décédé le 26 avril 1995 à l'Hôpital de Chicoutimi à l'âge de 62 ans et 5 mois, M. François-Xavier Brassard époux de dame Cécile Guay demeurant 3560 rue Fortin, Jonquière. La dépouille mortelle a été exposée à la Résidence Funéraire Saguenay du 3711, Cabot, Jonquière. Les funérailles ont eu lieu samedi le 29 avril 1995 à 11h30 à l'église Ste-Cécile et l'inhumation au cimetière St-Ambroise. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Sylvie Brassard (Andréi Maslov), Suzanne (Alain Simard); ses petits-enfants: Antoine, Victor, Emile. Il était le fil de: feu M. Ernest Brassard et feu Mme Eusibie Bergeron. Il laisse également dans le deuil ses frères et soeurs: feu Anatole Brassard (Rita Bouchard), Fernand (feu Alice Tremblay), feu Yvette (feu Roméo St-Gelais), Roland (Marie-Paule Bouchard), feu Jean-Paul (Raymonde Delisle), Denise (Léonidas Simard), Pauline (Jean-Baptiste Carrier), feu Jean-Claude; sa belle-mère: Madeleine Guay (feu Emile Guay); ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Jean-Marie Guay (Jeannine Gagné), Yvonna (Léonard Pageau), Marius (Dorès Potvin), ainsi que plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Les gens qui le désirent peuvent faire des dons à la Fondation de ma Vie de l'Hôpital de Chicoutimi. Direction funéraire: La Résidence Funéraire du Saguenay.



DALLAIRE (M. Jean-Noël) — Est décédé le 22 avril 1995 au Centre hospitalier de Jonquière, à l'âge de 62 ans, M. Jean-Noël Dallaire, époux de dame Thérèse Lavoie, demeurant au 4054 Mgr Bégin à Jonquière. La dépouille mortelle a été exposée à la Résidence funéraire Saguenay, 2555 St-Dominique Jonquière. Les funérailles ont eu lieu jeudi le 27 avril 1995 à 11h00 en l'église St-Dominique et les cendres ont été déposées au Columbarium St-Dominique. Outre son épouse il laisse dans le deuil ses enfants: Line Dallaire (Serge Boudreault), Michel Dallaire (Sylvie Bolduc); ses petits-enfants: Isabelle, Sébastien, Jonathan, Alexandre et Jérôme; ses frères et soeurs: Jeannine Dallaire (Réal Gagné), Claire (Marcel Bouchard), Clairette, Gertrude (Germain Morin), Laurence (Alfred Lebloi), Brigitte (Donald Hudon), Dominic (Raymonde); il était le fils de feu M. Raoul Dallaire (feu dame Juliette Côté); sa belle-mère dame Germaine Fortin (feu Joseph Lavoie); ses beaux-frères et belles-soeurs: Soeur Carmen Lavoie des Franciscaines de Marie, Françoise, Amédé, Marguerite; il laisse également plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. M. Dallaire a été à l'emploi de la Résidence funéraire du Saguenay depuis sa fondation. Direction funéraire: Résidence Funéraire du Saguenay.



GRAVEL (M. Marc) — Le 28 avril 1995 est décédé à l'Hôpital de Joliette à l'âge de 26 ans, M. Marc Gravel époux de Mme Chantale Sasseville demeurant au 310, rue Fernand-Suégin, Lavaltrie autrefois rue Fortin, Jonquière. La dépouille mortelle est exposée à la Résidence Funéraire Saguenay du 2555, St-Dominique, Jonquière, dimanche le 30 avril 1995 à 19h00. Les funérailles auront lieu mardi le 02 mai 1995 à 11h00 à l'église Ste-Cécile. La dépouille mortelle sera incinérée. Outre son épouse, il laisse dans le deuil sa mère: Thérèse Vézina (feu Paul-Henri Gravel); ses frères et soeurs: Louis Gravel (Lyne Marchand), Denis, Pauline (Jérôme Ouellet), Gilles, Alain, Cécile (Normand Harvey); sa belle-mère: Ann Coulombe (Giuseppé Benedetto); son beau-père: Yvon Sasseville (Denise Boivin); ses beaux-frères et belles-soeurs: Pierre Sasseville (Josée Fortier), Diane (Eric Tremblay), ainsi que de nombreux neveux, nièces, parent et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de la Société Canadienne du Cancer. Direction funéraire: La Résidence Funéraire du Saguenay.



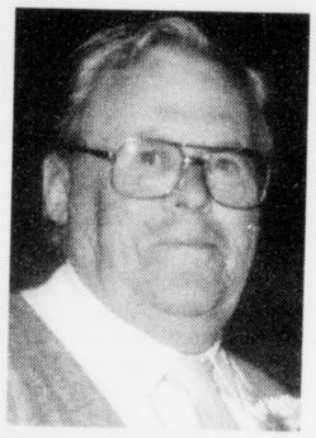
LAPOINTE (M. Lionel) — Est décédé le 28 avril 1995 au Centre Hospitalier Jonquière à l'âge de 82 ans, M. Lionel Lapointe époux de dame Léontine Deschênes demeurant à l'Auberge Beau Séjour rue St-Léon à Jonquière, autrefois de la rue Ste-Famille à Jonquière. La dépouille mortelle est exposée à la Résidence Funéraire du Saguenay du 3711 rue Cabot à Jonquière dimanche le 30 avril 1995 à compter de 14h00. Les funérailles auront lieu lundi le 01 mai 1995 à 14h00 à l'église Ste-Famille et l'inhumation au cimetière de Jonquière. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Doris Lapointe (Réal Dallaire), Jean-Marie, Normand (Ghislaine Charland), Ena (Claudette Lemaire), Lucie (Gilles Boily), Louis-Marie (Diane Tremblay), Dorthy (Robert Bélanger), Lise; ses petits-enfants: Nathalie, Pascal, Nicholas, Hélène, Nancy, Steeve, Normande, Carl, Jean-François, Caroline, Jean-François, Esther, Martine, Patrice, Dominic, Evens, Eric et Isabelle; son frère: Alphège Lapointe (feu Lumina Girard); ses beaux-frères et belles-soeurs: Marie-Ange Deschênes (Vianny Tardif), Antonio (Armelle), Mariette (Gérard Leclerc), Jeannelda (Charles Belley), Aline (Lorenzo Lavoie), Jeannette (Léonce Guérin), Eva (feu Faida Provencher), Albert (Jeannette Cascedy), feu Harriman (Gratia Larocque), feu Charles-Auguste (feu Alice Chamberland, Madeleine Brisson), ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Il était propriétaire du Garage Lionel Lapointe, rue Ste-Famille à Kénogami. Direction funéraire: Résidence Funéraire du Saguenay.



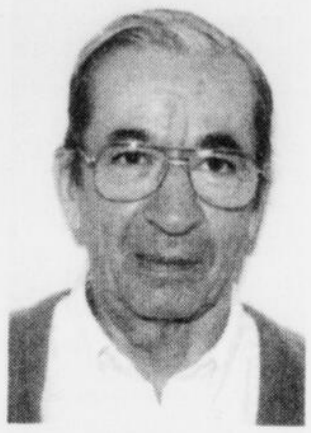
LAMOTHE (M. Marcel) — Le 25 avril 1995 est décédé à l'Hôpital de Chicoutimi à l'âge de 49 ans et 11 mois, M. Marcel Lamothe époux de Mme Gabrielle Dubé et fils de Mme Hélène Benoît et de feu M. Edgar Lamothe demeurant au 1810 rue Powell, Jonquière. La dépouille mortelle n'a pas été exposée. Les funérailles ont eu lieu mercredi le 26 avril 1995 à 14h00 à l'église Ste-Thérèse et les cendres ont été déposées au columbarium St-Dominique. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Alain Lamothe (Marie-Claude Labonté), Linda (Gilles Tremblay), Michel (Dr Anik Boily), Sylvie, Luc; ses petits-enfants: Jimmy, Jessica, Keven et Amély, ainsi que de nombreux parents et amis. La famille tiens à remercier le Dr Anik Boily pour son aide et son support. Direction funéraire: La Résidence Funéraire du Saguenay.



LEMIEUX (Mme Yvette Gagné) — Est décédée à l'Hôpital de Chicoutimi le 29 avril 1995 à l'âge de 77 ans et 9 mois, dame Yvette Gagné épouse de M. Paul Lemieux demeurant au 220 rue Don Bosco app 12, Chicoutimi. La dépouille mortelle est exposée à compter de dimanche 30 avril 1995 à 14h00 à la Résidence Funéraire Aubin Boul. St-Paul (anciennement rue Montcalm). Les funérailles auront lieu lundi le 01 mai 1995 à 11h00 à l'église St-Paul Apôtre. La dépouille mortelle sera incinérée et les cendres seront déposées au columbarium Aubin. Elle laisse dans le deuil outre son époux M. Paul Lemieux, sa fille: Hortense Lemieux (Mario Gilbert); ses petits-enfants: Chantal, Danielle, Denis et Stéphane Gilbert. Elle était la soeur de: feu Edmond Gagné (feu Rosalia Lévesque), feu Thomas Gagné (feu Jeannette Lévesque), feu Joseph Gagné (Margot Bisson), Georges-Henri Gagné (Cécile Brassard), Léonce Gagné (Jeanne-Emma Gauthier), feu Germaine Gagné (feu Georges Côté), Simone Gagné (feu Gérard Gagnon), feu Thérèse Gagné (feu Alfred Harvey), Alice Gagné (feu Yvan Sergerie), Lucille Gagné (Paul Tremblay), Rosa Gagné (Henri Deveau). Mme Gagné était la belle-soeur de: feu Rose-Aimée Lemieux (feu Louis-Philippe Lépine), Marie-Louise Lemieux (1ères noces feu Thomas Tremblay et 2ièmes noces feu Jean-Baptiste Duchesne), Rita Lemieux (feu Wellie Coudé), feu Rolande Lemieux (feu Eddy Morin). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une bénévole de la Fondation Régionale de l'Hôpital de Chicoutimi sera présente à la Résidence Funéraire pour les recueillir. Heures d'ouverture de la Résidence Funéraire: dimanche de 14h00 à 17h00 et de 19h00 à 22h00. Lundi jour des funérailles le salon sera ouvert à compter de 09h30. Direction funéraire: La Résidence Funéraire Aubin inc.



RODGERS (M. Charles) — Est décédé le 27 avril 1995 au Centre Hospitalier de Jonquière, à l'âge 75 ans et 4 mois, M. Charles Rodgers, époux de dame Antoinette Tremblay, demeurant au 4250 rue Châteauguay, Jonquière. La dépouille mortelle a été exposée à la Résidence Funéraire du Saguenay, 2555 rue St-Dominique, Jonquière. Les funérailles ont eu lieu samedi le 29 avril 1995 à 14h00, en l'église St-Georges et les cendres ont été déposées au cimetière de Larouche. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Lawrence Rodgers (Liliane Bélanger), Réal (Hélène Tremblay), Suzanne (Gilles Brassard), Sylvain (Sylvie Gagnon), Dolorès (Daniel Simard), Sergine (Carl Tremblay), Normand (Doris Albert), ses petits-enfants: Steeve, Dany, Yannick, Keven, Kim, Nancy, Sandra, Cynthia, Karl, Audrey, Martin, François, Jeff, Steven, ses frères et soeurs: feu Albert Rodgers (Stella Tremblay), Thomas-Louis (feu Marjolaine Bergeron), Yvan (Raymonde Dupéré), Yolande (Antonio Gagnon), feu Anita (Georges-Henri Bouchard), ses beaux-frères et belles-soeurs: Antonien Tremblay (Georgette Potvin), Lauréat (feu Huguette Audet), Camil (Denise Coulombe), Emile (feu Rolande Bezeau), Marie-Anne (feu Adrien Turcotte), Gérard (Jeannine Vaillancourt), Stella (feu Albert Rodgers), plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Les gens qui le désirent peuvent faire des dons au fonds de dotation du Centre Hospitalier de Jonquière. La direction des funérailles a été confiée à la Résidence Funéraire du Saguenay.



TREMBLAY (M. Louis-Philippe) — Est décédé subitement à Chicoutimi le 28 avril 1995 à l'âge de 71 ans, M. Louis-Philippe Tremblay époux de dame Rita Tremblay demeurant 1256, rue Bégin à Chicoutimi. La dépouille mortelle est exposée à compter de samedi le 29 avril 1995 à 19h00 à la Résidence Gravel & Fils du 825 avenue Bégin coin des Champs-Elysées, Chicoutimi. Les funérailles auront lieu lundi le 01 mai 1995 à 10h30 à la Cathédrale de Chicoutimi et l'inhumation aura lieu au cimetière Sacré-Coeur de Chicoutimi. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Germain (Jacqueline Bélanger), Jean, Réginald (Lucie Gagnon); ses petits-enfants: François et Marie Tremblay; ses frères et soeurs: feu Béatrice Tremblay (feu Thomas-Eugène Tremblay), Robert Tremblay (Thérèse Morin), Bertrand Tremblay (Michelle Tremblay), Gérard Tremblay (Rachelle Dufour), Colette Tremblay (feu Charles-David Tremblay), Rémi Tremblay (Céline Larouche), Yvon Trembiay (Hélène Larouche), Georges Tremblay (Judith Lapointe), Claude Tremblay (Jacqueline Simard), Julien Tremblay (Louisette Villeneuve), Donat Tremblay (Noëlla Villeneuve), Gaétan Tremblay (Azilda Corneau), Rénald Tremblay (Thérèse Labrecque), Denis Tremblay (Françoise Fournier); ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Thomas-Eugène Trem-blay (feu Béatrice Tremblay), Jacques Tremblay (MarieTruchon), feu Charles-DavidTremblay (Colette Tremblay), Laurent Tremblay (Ruth Tremblay), Jean-Yves Trem-blay (Ghislaine Gagnon), ainsi que ses neveux et nièces, parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent une personne bénévole de la Fondation Régionale de l'Hôpital de Chicoutimi sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.

Notre seule préoccupation
LORS DE LA PERTE D'UN ÊTRE CHER
EST QUE VOUS PUISSIEZ VIVRE
CE MOMENT DIFFICILE
LE PLUS *sereinement* POSSIBLE...

Gravel & Fils
Depuis QUATRE *générations*
304, rue Racine Est, Chicoutimi (418) 543 0755
Chicoutimi • La Baie • L'Anse-Saint-Jean
Rivière-Éternité • Petit-Saguenay

AIDER
LE MONDE
MOT À MOT

CODE

L'autonomie grâce
à l'alphabétisation dans
le monde en développement

Pour renseignements,
composer
le 1-800-661-2633

Tentative de hold-up

Un bandit armé a trouvé la mort

MONTREAL (PC)-Alors qu'il tentait de commettre un hold-up dans un commerce du centre-ville, un bandit armé a trouvé la mort à la suite d'une échaufourrée avec un client.

Le suspect, un individu de 44 ans bien connu des policiers s'est présenté vers 15h hier à la boutique Images Western, sise au 91 est, rue Sainte-Catherine, et y a essayé des bottes et des ceintures.

Méfiant, le propriétaire lui a demandé comment il comptait payer les articles qu'il avait choisis. «Avec une carte de crédit», aurait rétorqué le suspect.

Un client est alors rentré et le suspect a exhibé un revolver à canon court de calibre .38, lui intimant de s'étendre sur le plancher.

Il a ensuite exigé le contenu de la caisse en menaçant ses deux otages de son arme de poing. «Il n'y a rien dans la caisse, tu es mon premier client», a rétorqué le patron d'Images Western.

Le bandit a alors déposé son revolver sur le plancher et entrepris de fourrer dans un sac des bottes et des articles en cuir.

Toujours étendu au sol, le client a pris le risque de bondir et de s'emparer de l'arme, en courant vers l'extérieur.

Le suspect l'a rattrapé et empoigné par le bras. Dans l'échafourrée, un coup de feu a été tiré et le malfaiteur a reçu un projectile sous un oeil. Il s'est effondré au beau milieu du magasin. Pendant ce temps, le propriétaire du magasin avait eu le temps d'activer son alarme.

Le suspect qui perdait déjà beaucoup de sang a été transporté à l'hôpital Saint-Luc, mais les médecins n'ont pu que constater son décès.

Le propriétaire d'Images Western et le client ont été emmenés au poste du district 33 du Service de police de la Communauté urbaine de Montréal, mais les deux hommes ont ensuite été libérés.

Le dossier sera soumis au substitut du procureur général qui décidera s'il y a lieu de loger des accusations. Au moment de mettre sous presse, l'identité du suspect n'avait pas encore été dévoilée, ses proches n'ayant pas encore été avisés du décès.

Loi sur la pollution aux USA

Un air plus pollué au Canada

HAMILTON (PC)-Les efforts déployés pour alléger la législation en matière de protection de l'air aux Etats-Unis sont susceptibles de se traduire par un air plus pollué au Canada.

Une décision récente des autorités gouvernementales américaines à l'effet d'assouplir les lois en matière de restrictions concernant le smog pourrait avoir un impact sérieux sur la qualité de l'air dans la région du sud de la province de l'Ontario, a déclaré la ministre de l'Environnement Sheila Copps.

La décision en question, prise il y a deux mois, a eu pour effet de soustraire la ville de Detroit de la liste des villes qui conaissent des taux excessifs d'ozone de surface. Il en résulte un contrôle moins sévère contre ce polluant qui peut endommager les poumons.

Mme Copps a déclaré en entrevue: «En fait, la décision veut dire qu'ils (les pollueurs de la région de Detroit) seront capables d'augmenter leur production de smog de surface, et cela va affecter toute la partie sud de l'Ontario.»

Elle a protesté contre la décision des Etats-Unis, et va soulever le problème à la réunion des pays du G-7 qui aura lieu dans la ville d'Hamilton cette semaine.

La ministre estime par ailleurs qu'il ne s'agit là que d'un avant-goût de ce qui pourra suivre au Congrès américain qui est maintenant dominé par des conservateurs de la ligne dure.

Infiltration d'eau

Les travailleurs des Mines Seleine évacués

GROSSE-ILE (PC)-Les 180 travailleurs des Mines Seleine, l'un des principaux employeurs des Iles-de-la-Madeleine, ont dû évacuer le puits d'extraction et les galeries à la suite d'une grave infiltration d'eau.

Depuis jeudi dernier, le puits, qui s'enfonce à plus de 250 mètres sous le niveau de la mer, est envahi par des quantités d'eau importantes: de 60 litres à la minute vendredi, les infiltrations ont augmenté hier jusqu'à quelque 240 litres à la minute.

Nul ne connaît encore l'origine exacte de ces infiltrations mais, selon toute vraisemblance, l'eau coule par une brèche dans la paroi de béton qui entoure la partie supérieure du puits. Après avoir pompé l'eau, les experts mandatés sur place de toute urgence ont coulé du béton pour éviter que la fissure ne s'agrandisse.

Par précaution, ils ont également jeté quelque 1000 tonnes de sel au fond du puits afin de bloquer les accès aux galeries.

Mais, hier soir, ils ne savaient pas encore si l'opération de colmatage avait réussi et ils attendaient l'arrivée par bateau de matériel supplémentaire pour finir leurs opérations.

Il n'y a aucun blessé, mais les dégâts pourraient justifier l'arrêt de l'exploitation de la mine pendant plusieurs semaines ou plus. «Ce n'est pas encore une crainte sérieuse.

Mais il faut d'abord tarir la source», a indiqué la Société canadienne du sel, propriétaire des Mines Seleine aux Iles-de-la-Madeleine.

Les employés des Mines Seleine sont cependant inquiets, car un arrêt des opérations signifie pour eux un arrêt de travail.

La société affirme pouvoir encore approvisionner ses clients car elle possède des réserves qui n'ont pas encore été écoulées.

D'ailleurs, malgré l'accident, des bateaux étaient sur place aux Iles pour prendre leur cargaison de sel.

Décentralisation

ALMA (PET)-La quatrième étape du Forum sur la décentralisation a suscité l'intérêt jeudi à Alma, tant par ses conférenciers que les échanges en ateliers.

Les propos du conférencier de l'ENAP, Jean-Luc Migué, ont été stimulants, aux dires du président du Forum sur la décentralisation, Bernard Pilote d'Alma. L'allocution de M. Migué avait pour titre: la décentralisation gouvernementale est désirable mais n'aura pas lieu. A son avis, seul un mouvement de fond populaire pourrait la rendre possible, car les groupes d'intérêts gagnent à s'y opposer.

Surplus financier

HEBERTVILLE (PET)- La municipalité d'Hébertville a terminé son exercice financier avec un surplus de 141 420 $.

Il s'explique entre autres par une perception plus élevée des revenus de taxes, des transferts gouvernementaux, des intérêts.

Le 31 décembre, le surplus accumulé de la municipalité était de 178 302 $.

Bélanger en tournée

ALMA (PET)-Michel Bélanger, président du comité référendaire du PLQ, fera une tournée dans la région, jeudi et vendredi, dans le cadre des activités au bénéfice des associations de comté du Parti libéral du Québec.

Le 4 mai, il se rendra au Holiday Inn de Jonquière, puis à 19 heures au Montagnais de Chicoutimi pour les comtés Chicoutimi et Dubuc. Le lendemain, il sera à midi, au Motel universel d'Alma. La tournée prendra fin au Château-Roberval à compter de 18 heures 30.



CAMPAGNE DE FINANCEMENT - La ministre de la Sécurité du Revenu et de la Condition féminine, Jeanne Blackburn, a accepté de présider la cinquième campagne de financement du MIENS, le Mouvement d'information, d'éducation et d'entraide dans la lutte contre le Sida. L'objectif de cette année est de recueillir 14 000 $ grâce à la vente de billets pour le cocktail bénéfice du 27 mai, ainsi que la vente de boutons à l'effigie du MIENS. Sur la photo, la présidente du conseil d'administration de l'organisme, Ginette Desmeules, est entourée de Mauril Desbiens, représentant la députée de Chicoutimi, ainsi que Sylvain Gauthier, directeur général du MIENS.

(Photo Sylvain Dufour)

Au Violon dingue

ALMA (PET)- Le compositeur et interprète Guy Cardinal sera au Violon dingue jeudi, vendredi et samedi, à compter de 20 heures 30.

Ce musicien aveugle a un répertoire vaste qui va des Beatles à Supertramp en passant par Cabrel, avec au passage du jazz et du blues.



SANTE MENTALE - Plus de 25 organismes vont tenir des activités dans le cadre de la semaine de la santé mentale qui va se dérouler du premier au 7 mai. Le thème de cette année, «La santé mentale, l'affaire de tous et chacun!», vise à faire prendre conscience aux gens de l'importance des gestes pour maintenir le fragile équilibre qui fait qu'on est en santé mentale. La brochette des activités a été dévoilée cette semaine par la présidente d'honneur de la semaine, Bibiane Courtois, et du président de la section Saguenay, Me Léopold Vézina, ainsi que Réjean Simard, président de la division du Québec de l'Association canadienne de la santé mentale.

Entrefilet

Club Rotary d'Alma

ALMA(PET)- Le comité d'action professionnelle du club Rotary d'Alma a remis cette semaine son premier Mérite professionnel pour 95, à l'avocat Gratien Duchesne d'Alma. Le mandat du comité consiste à promouvoir l'engagement et l'excellence dans les activités professionnelles dans le milieu.

Il se veut une reconnaissance du travail et des efforts par une personne, dans la pratique de sa profession ou à l'intérieur de ses engagements sociaux.

On souligne ainsi qu'elle s'est dépassée dans la pratique de sa profession et pour son apport à la collectivité, on souligne l'ensemble de sa pratique du droit et particulièrement son apport à l'avancement du droit en matière de recours collectif au Québec.



Serge Girard, président du Club Rotary d'ALma, Gratien Duchesne et Marc Bouchard, du comité d'action professionnelle, remettent le Mérite à Me Gratien Duchesne.



ELANS- Le club Elans d'Alma parraine actuellement une campagne de levée de fonds pour ses oeuvres humanitaires. L'objectif en est de 20 000 $. Le point culminant en sera le 26 mai avec le tirage de trois prix totalisant 6000 $, au Carrefour Alma; le premier prix est de 5000 $. Le notaire Régent Hudon est président de cette campagne destinée à venir en aide aux enfants malades et handicapés de la communauté. Le maire Jean-Maurice Harvey en est président d'honneur. On a limité à 1000, le nombre de billets en vente à 20 $ l'unité. Ici: Donald Gervais, haut commandeur de la loge des Elans d'Alma, le président d'honneur Jean-Maurice Harvey, maire d'Alma, et Régent Hudon, président de la campagne de financement.



DEMENAGES- C'est lundi que le personnel de l'ancien centre administratif de la Commission scolaire Lac-Saint-Jean de Métabetchouan a emménagé officiellement à l'édifice administratif du boulevard Champlain à Alma. Il s'agit de cinq personnes.

(Photo: Steeve Tremblay)

Présence outre-mer pour le CSI

ALMA (PET)- Le Centre de solidarité internationale d'Alma compte développer son volet outre-mer.

Le directeur Gervais L'Heureux, après avoir rappelé les quatre options s'offrant aux membres dans les circonstances, explique pourquoi ils ont privilégié, en assemblée générale spéciale des membres, cette semaine à Jonquière.

«Les membres ont décidé de garder le caractère d'éducation du public, mais à travers certaines activités. A travers ces activités, il reste aussi possible de confirmer notre mandat d'éducation», dit-il.

Rien n'est assuré, mais on sait que les membres souhaitent une démarche auprès de l'ACDI. A l'avenir, seuls les organismes ayant un volet outre-mer important pourront recevoir du financement, ce qui est valable même pour le travail d'éducation fait ici, précise le CSI.

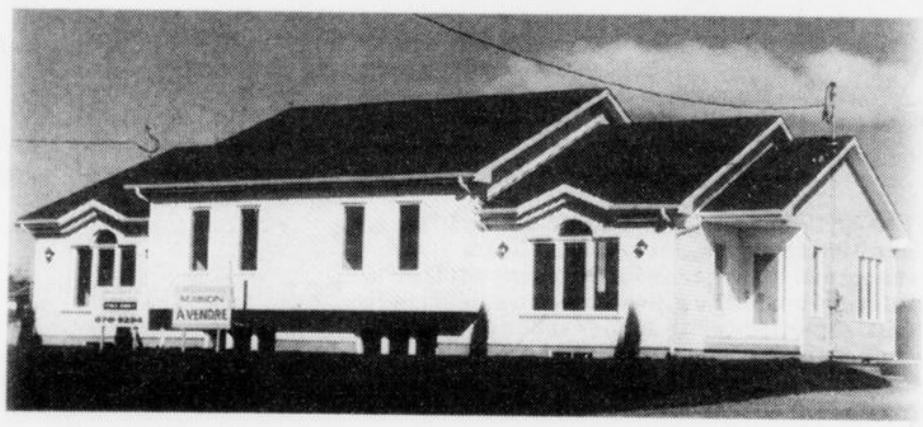
L'ajustement qu'il doit opérer en augmentant la part de ses activités tournées vers la coopération internationale s'inscrit tout de même dans la continuité. Le CSI cite en effet son Tour du lac à vélo pour le Burkina Faso, l'envoi de jeunes dans des stages outre-mer et de petits projets de développement en Haïti et en Erythrée.

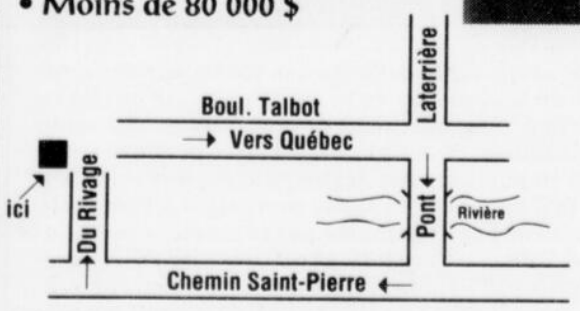
On veut que ce changement se fasse en s'assurant qu'il vienne appuyer le travail d'éducation fait ici, mission première du CSI.

En raison de sa bonne santé financière, il croit être en mesure de traverser la crise financière résultant des nouvelles règles de financement le régissant.

PORTES OUVERTES AUJOURD'HUI de 13 h à 17 h

- Résidence neuve clés en main
- Terrain 55' x 230'
- 4 chambres à coucher
- Cuisine, dînette, salon
- 2 salles de bains
- Salle de lavage
- Salle familiale
- Remise intérieure
- Patio 12' x 28'
- Garantie APCHQ
- Frais notaire, arpenteur inclus
- Moins de 80 000 $





CONSTRUCTION
PRO-CHIC
Entrepreneur Général
678-9294

NOUVEAU
DÉVELOPPEMENT DU RIVAGE
- le calme
- la nature
- la rivière

- Grands terrains 100' x 230' au bord de l'eau
- 10 minutes des centres commerciaux
- Environnement naturel

Programme d'accueil avec plus de 3500 $ de rabais en collaboration avec
La Caisse populaire Desjardins de Laterrière
et les marchands participants

Nos représentants se feront un plaisir de vous informer pendant cette journée.

290425

CAHIER THÉMATIQUE
DIMANCHE 30 AVRIL 1995

ALCAN PRÉSENTE

CEGEP EN SPECTACLE



(Photo: Roger Gagnon)

CÉGEP DE CHICOUTIMI

CEGEP de Jonquière

atm
ART ET TECHNOLOGIE DES MÉDIAS

Ville de Jonquière

288700

Raphaëlle Paquette et Rachel Cotton remportent la finale

par Marie-Eve Bédard

Cette année, la finale nationale de Cégeps en spectacle a couronné, et ce pour la première fois, un numéro de chant classique interprété par la soprano Raphaëlle Paquette accompagnée au piano par Rachel Cotton.

C'est en alliant opéra et humour que ces deux étudiantes de l'école de musique Vincent d'Indy ont charmé le public, autant que le jury. De sa voix pure et puissante, elle a su émouvoir l'auditoire et le surprendre par l'originalité de sa prestation. Elle a d'ailleurs été brillamment soutenue par Rachel Cotton.

Dès la fin du spectacle, les six juges se sont immédiatement retirés afin de délibérer. Après environ une heure de discussion, ils ont finalement mis un terme à l'angoisse qui pesait sur les onze finalistes. Afin de tromper cette lourde attente, quelques lauréats de l'an dernier, La troupe filantroupe, Jocelyn Coutu et Le groupe ve, se sont produits sur scène, dans le cadre de numéros hors concours.

Cette année, les grands gagnants de la finale nationale méritent une bourse d'une valeur de 1800$, offerte par la compagnie Alcan. Quant à ceux ayant atteint la deuxième position, les Frères André, ils obtiennent pour leur part une bourse de 1200$, offerte également par la compagnie Alcan. Le prix de la meilleure création décerné par la Fédération des cégeps a été remporté par Manon Sylvestre et Caroline St-Denis du cégep Édouard-Montpetit pour l'originalité de leur numéro de danse.

LISTES DES GAGNANTS

Par Marie-Eve Bédard

#1 Bezzù

C'est grâce à leur blues endiablé que les membres du groupe Bezzù du cégep de Baie-Comeau ont remporté les honneurs de la 16e finale nationale de Cégeps en spectacle.

#2 Mélanie Gagnon

#3 Théâtre du Prophète

Avec son numéro de théâtre chantant, Le Théâtre du Prophète s'est vu couronné par le jury de la 16e finale nationale de Cégep en spectacle.

#4 Germain de la Rosbil

#5 Peggy Allen

#6 Raphaëlle Paquette et Rachel Cotton

Cette année, la finale nationale de Cégeps en spectacle a couronné, et ce pour la première fois, un numéro de chant classique interprété par la soprano Raphaëlle Paquette accompagnée au piano par Rachel Cotton.

#7 Soeur Angèle et les Popote-Moi-Ça

C'est sans aucun doute grâce à leur son particulier.



Raphaëlle Paquette et Rachel Cotton.

C'était le grand soir!

Par: Cathy Lavoie

C'est avec les discours de MM. Roger Demeule, directeur du Cégep de Chicoutimi, Jean Garon, ministre de l'Éducation, Jacques R. Gagnon vice-président et directeur des relations publiques d'Alcan et Mario Jean, humoriste et porte-parole de Cégeps en spectacle, que l'événement tant attendu a débuté.

Le spectacle comprenait une animation où l'humour de Danny Perron rivalisait avec l'originalité de ses interprétations particulièrement démarquées par son effort à séduire la foule.

Encouragé par un auditoire chaleureux, qui ne comptait pas ses ovations, le spectacle débutait avec du rythme à profusion, du blues et une atmosphère énergique interprété par le groupe Bezzù.

Suivait Mélanie Gagnon, qui chantait le temps avec une émotion magique: entre les mots, entre les lignes, il y avait sa voix, claire et douce. Puis, le Cégep de Jonquière était représenté par le Théâtre du Prophète qui chantait les couleurs du temps avec une mise en scène théâtrale et musicale. Germain De la Rosbil, jouait ensuite ses extraordinaires mélodies à la guitare classique, instrument qu'il manie avec un art spectaculaire. Peggy Allen déclarait dans un numéro humoristique qu'elle «ne pognait pus», suivie de Raphaëlle Paquette et Rachel Cotton qui créait l'admiration par un fabuleux duo alliant le piano et le chant classique. Soeur Angèle et les Popote-Moi-Ça, déclenchait par la suite, une profusion de son par ses milles instruments, créant une musique au rythme endiablé. Marie-Pierre Leduc et Rémi Brossoit, avec un talent rare, faisait frémir les spectateurs, avec la merveilleuse mélodie de Luc Plamondon, Le Parc Belmont.. Poursuivait Mélissa Bouchard qui nous rappelait avec brio la voix profonde de la chanteuse Lara Fabian. Succédait ensuite Caroline St-Denis et Manon Sylvestre qui combinait à la fois la danse contemporaine et le chant. Enfin, les Frères André créait une ambiance entraînante et plus qu'énergique en chantant leur belle amitié et déclenchant des vagues de rires chez les spectateurs.

Des ministres emballés

Par: Angélique Martel

D'importantes personnalités québécoises assistaient à la finale nationale de Cégeps en spectacle dont Jeanne Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu et Jean Garon, ministre de l'Éducation.

Les deux politiciens ont tenu à souligner l'apport important du milieu scolaire dans le développement de la culture au Québec. «Les participants n'oublieront jamais leur expérience même lorsqu'ils seront devenus avocats ou médecins car ils auront eu la chance de démontrer leurs talents à un public», soutient Mme Blackburn. Pour sa part, M. Garon a profité de l'occasion pour affirmer que l'organisation d'un tel événement contribuait grandement à faire de l'école un milieu de vie où les jeunes avaient la chance d'apprendre tout en produisant des choses selon leurs goûts et aptitudes propres.

Quant au spectacle lui-même, Mme Jeanne Blackburn soutenait, avant l'entrée en scène des participants, qu'elle s'attendait à ce qu'ils donnent des leçons aux professionnels: «Les jeunes m'ont toujours impressionnée et je dirais que le spectacle les habite puisqu'ils ont été élevés avec la télévision». De son côté, Jean Garon, député de Lévis, a défendu les cégépiens de sa circonscription ,qui ont obtenu les honneurs l'an dernier mais qui ne figurent pas parmi les finalistes nationaux en 1995: «Il faut laisser la chance aux autres!», déclarait-il.

M. Jean Garon

Un spectacle tout en musique

Par: Marie-Christine Daignault

Du classique au blues en passant par le populaire, la 16e édition de Cégeps en spectacle a été principalement axée sur la musique. Cela n'a pas empêché l'humour d'être au rendez-vous.

Cette année, un phénomène nouveau a fait son apparition: ceux qu'on surnommait la génération X ou noire ont tendance à montrer leur joie de vivre. Les spectacles présentés étaient vivants et plein d'entrain. «Cette année les étudiants osent aller vers d'autres médias et chercher de nouvelles musiques» expliquait Marie Dumouchel, présidente du comité de Cégeps en spectacle. Les plus gros changements, outre le positivisme, ont été l'absence des groupes rock et l'exploitation de nouveaux styles de musique. Dans la plupart des numéros, l'humour était présent.

Les onze finalistes viennent des cinq grandes régions du Québec: Montréal, le centre, le sud-ouest, l'est du Québec et la région de la Capitale. Les finalistes des cégeps de St-Jérôme, Chicoutimi et Valleyfield ont offert des interprétations de chansons populaires, tandis que Jonquière et Édouard-Montpetit ont présenté un programme plus innovateur en mixant chant, musique, théâtre et danse. Les finalistes du Cégep Lionel-Groulx ont démontré leur talent en jazzant avec huit instruments, de la cloche à vache au basson. Le cégep André-Laurendeau était représenté par un groupe de musique populaire tandis qu'une option plus classique a été choisie par les participants de Vincent-d'Indy et du Campus Notre-Dame-de-Foy en amenant pour la première fois à la finale nationale un opéra et une oeuvre de guitare classique. Pour le cégep de Baie-Comeau, les finalistes ont fait une prestation de blues et un numéro humoristique tout en musique a été offert par la finaliste du cégep de Beauce-Appalaches.

Ce cahier thématique a été conçu et réalisé par les étudiants du Cégep de Jonquière en Art et technologie des médias, 2e année option Presse écrite, et imprimé par Le Progrès du Saguenay.
Tirage: 53 000 exemplaires
Dépôt légal: Bibliothèque Nationale du Québec

Rédacteurs en chef: Mélanie Larouche, Eric Langevin
Superviseur à la rédaction: Michel Laprise
Mise en page: Progrès du Saguenay
Photographie: Yvon Potvin

Collège de Jonquière, 2505 rue Saint-Hubert
Jonquière, Québec, G7X 7W2, (418) 547-2191, Fax: 695-7309

Une perspective d'avenir?

par Cathy Lavoie

Cégeps en spectacle a une grande importance pour les étudiants désireux de percer et pour l'industrie du show business en général. Beaucoup plus qu'un concours intercollégial, c'est la chance pour plusieurs de se faire reconnaître dans le milieu culturel du Québec.

Pour la plupart des étudiants qui participent à cette école des arts et métiers de la scène, Cégeps en spectacle est un baptême de la scène. Les participants de la finale nationale reçoivent une formation quant à la présentation lors du spectacle et à l'amélioration de leur numéro que ce soit en chant, en danse ou en humour pour la prononciation, la respiration, le rythme, la synchronisation, etc. Également, ils sont prévenus d'une éventuelle sollicitation d'agents.

Sophie Anctil, auteure-compositeure-interprète et pianiste du cégep Lévis-Lauzon, est l'une des deux gagnants de la 15e édition de Cégeps en spectacle qui a eu lieu au collège Édouard-Montpetit en avril 1994. Elle explique que la difficulté de percer dans le monde artistique réside dans le fait que «le monde aime ce qui est québécois et que la place pour la culture au Québec est trop petite», nous rappelant, quant au niveau culturel des Québécois, les propos d'Hélène Jutras, auteure du livre Le Québec me tue. Désormais étudiante en théâtre, des gens, qui voulaient se lancer en affaire pour la première fois, lui ont proposé une association lors de la finale nationale. Constatant le manque de sérieux de ces «agents», elle a refusé mais persiste à espérer faire carrière en musique ou en théâtre.

Toujours selon Mme Anctil, Cégeps en spectacle est une excellente chance pour les jeunes de faire une première expérience de la scène pour un spectacle d'envergure nationale et ce, devant un auditoire de 600 à 1000 spectateurs. Malheureusement, comme tous les concours nationaux, l'aide apporté par le comité concernant les perspectives d'avenir des lauréats du concours se termine le lendemain du spectacle et c'est là que réside le problème. Pour Sophie Anctil, la jeunesse québécoise a besoin de plus de scènes afin de se produire et d'être remarquée par le public, ainsi que plus de place dans le milieu artistique. Il existe quelques concours au Québec qui donnent la chance aux jeunes mais ceux-ci ne sont pas suffisants et il est difficile d'y accéder

Il y a un espoir de continuer pour les gagnants, mais à leur propre gré. Ce sont eux qui décident ou non de persévérer dans les différents domaines culturels du Québec. Cégeps en spectacle c'est une chance d'être remarqué mais peut-être faudrait-il penser à un programme pour le lendemain du «show»?



Sophie Anctil

Plusieurs finalistes s'envolent vers l'Europe!

par Mélanie Martineau

L'Office franco-québécois de la jeunesse(OFQJ) a offert des voyages à plusieurs finalistes, leur donnant ainsi la chance de se produire en Europe.

Marie-Pierre Leduc et Rémi Brossoit du cégep de Valleyfield, Roger Talbot du cégep de Sept-Iles et Lyne Chartier du Vieux-Montréal s'envoleront vers Saint-Malo en France où ils participeront à la programmation culturelle de l'O.F.Q.J. à la Maison du Québec. Les numéros ont été choisis en tenant compte du talent et du fait qu'ils devront présenter des spectacles d'une demi-heure ou d'une heure et non de dix minutes comme à Cégeps en spectacle.

Pour sa part, le groupe de blues du cégep de Baie-Comeau, Bezzù composé de Frédéric Poirier, François Bérubé, Guillaume Lebel et Phillipe Dumont, représentera le Québec au Festival international de musique universitaire à Belfort, près de la frontière de la Suisse. Ils auront la chance de faire un court séjour à Paris avant de s'y rendre. Pour la première fois cette année, le comité national de Cégeps en spectacle collabore avec le FIMU pour éviter des frais aux participants. Ces voyages d'une durée d'une semaine auront lieu cet été.

Prix décernés lors de la finale nationale

Quant à eux, les gagnants de la finale nationale se sont mérités des bourses offertes par Alcan d'une valeur de 1800$ pour la première position et de 1200$ pour la seconde. Une autre bourse de 1000$ a été offerte par la Fédération des cégeps à la meilleure création artistique.

Soulignons que chacun des finalistes qui a participé à la finale nationale avait déjà remporté une Bourse Alcan de 500$ pour avoir gagné la finale de sa région.



Marie-Pierre Leduc et Rémi Brossoit



Les membres du groupe Bezzù.

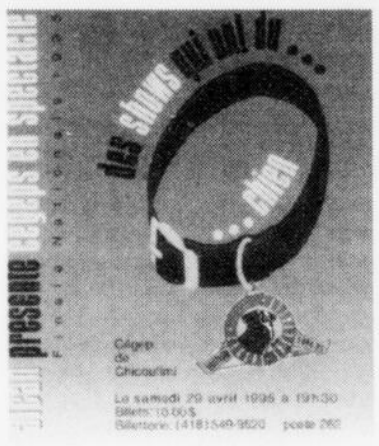
La relève s'affiche

par Éric Langevin

Fidèle à son mandat d'impliquer les étudiants à toutes les étapes du processus de production, le comité organisateur de la finale nationale de 1985 a pris l'initiative de donner la chance aux étudiants de réaliser l'affiche promotionnelle. C'est en 1991 qu'on a eu l'idée de faire le même genre de concours pour la maquette du décor.

Selon la présidente, Marie Dumouchel, avec cette innovation de 1991, «tous les arts de la scène sont représentés».

«Pour les deux concours, tous les participants doivent soumettre une maquette, de décor ou d'affiche, accompagnée d'une brève explication», explique Mme Dumouchel. Outre les dimensions, il n'y a pas vraiment d'exigences ou de restrictions. «On laisse la plus grande place possible à la créativité des concurrents», explique la présidente. La réalisation finale des deux projets se fait sous la supervision de graphistes et de concepteurs professionnels.



Affiche gagnante de 1995, œuvre de Johanne Allard.

Cette année, Kathy Marleau et Johanne Allard ont respectivement gagné les prix pour le décor et l'affiche. L'inscription de Johanne Allard est due principalement aux pressions d'un ami qui voulait absolument qu'elle participe. «Ça faisait au moins deux ans qu'il m'en parlait mais je ne pensais pas être en mesure de participer», explique-t-elle.

Cette étudiante en graphisme a imaginé une affiche représentant un collier de chien. Au milieu de celui-ci on peut retrouver une médaille portant le logo de Cégeps en spectacle. «C'était important pour moi de respecter le slogan et d'intégrer le logo», explique Mme Allard.

Elle a remporté une bourse de 500$ mais, pour elle, ce qui importe, c'est la visibilité que peut lui apporter la diffusion de son affiche.



AU CÉGEP DE CHICOUTIMI,
c'est l'énergie de cégeps en spectacle
qui éclate...
ÉDITION CÉGEPS SPECTACLE 1994-95
290281

L'enregistrement-télé: un projet de longue haleine

par Angélique Martel

Voilà maintenant plus de cinq mois que les 35 étudiants chargés de l'enregistrement télévisuel de la finale de Cégeps en spectacle s'affairent à préparer la soirée du 29 avril. C'est sous la supervision de M. Serge Desrosiers, professeur de télévision au département Art et technologie des médias du cégep de Jonquière, que se déroule l'opération.

«L'idée, derrière ce projet-là, confie M. Desrosiers, c'est de faire valoir notre premier mandat, c'est-à-dire la formation, en y apportant un surplus permettant l'application des techniques apprises en cours.» L'expérience offre la chance aux étudiants talentueux et désireux de le faire, d'occuper des postes liés à leur compétence et de possiblement admirer les fruits de leurs efforts sur les ondes des stations affiliées de TVA et à Musique Plus.

Alcan, principal commanditaire des «shows qui ont du chien», voulait que le spectacle, qui s'adresse surtout aux cégépiens, soit monté par des étudiants. Pour ce faire, les organisateurs de la finale, au cégep de Chicoutimi, ont fait appel au département d'ATM. Les fonds nécessaires ont été alloués à l'équipe télévisuelle pour lui permettre de bénéficier d'un équipement de première classe. «Nous avons obtenu un mobile-télévision et cinq caméras. Naturellement, le tout est de niveau broadcast donc, il s'agit d'un équipement professionnel», confirme M. Serge Desrosiers. Le cégep de Jonquière fournit, de plus, des salles de montage de même que deux caméras portables utilisées pour filmer des capsules à l'arrière-scène.

L'organisation d'un tel événement nécessite donc une préparation sérieuse et minutieuse. «La télévision, c'est 90% de préparation et 10% d'exécution. Si la préparation est bien faite - et c'est d'ailleurs le cas pour Cégeps en spectacle - tout devrait bien se dérouler et ce, dans le plus grand calme», affirme M. Desrosiers. Aidé de trois autres professeurs de télévision, Serge Desrosiers ainsi que les 35 étudiants participants débarquent au cégep de Chicoutimi la veille du spectacle pour effectuer les tests techniques et la répétition générale.

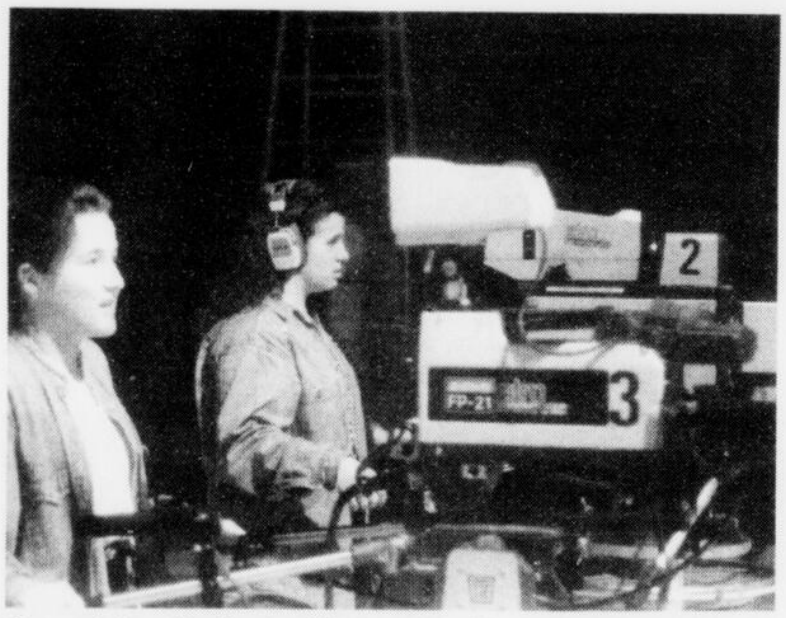
Cependant, leur travail ne se termine pas tout de suite après la soirée du 29 avril. En effet, l'équipe de production doit, dès dimanche, se lancer dans le montage des principaux moments de la finale pour les présenter, à l'état de projet, au réseau TVA et à ses stations affiliées, dans la semaine qui suit l'événement.

Lorsque nous demandons à Serge Desrosiers si ses élèves sont nerveux, il répond qu'il s'agit plutôt de fébrilité: «Après tout, ils ont choisi leur poste en fonction de leur personnalité; les plus timides sont au VCR et les plus dégourdis, à la réalisation.»



Les 35 étudiants chargés de l'enregistrement télévisuel de la finale de Cégeps en spectacle ont travaillé plus de cinq mois sur la préparation de l'événement.

Des caméras à l'image de la relève



Ce sont des étudiants d'Arts et Technologie des médias du cégep de Jonquière qui ont filmé le spectacle.

par Julie Boucher

Hier soir, les caméras qui suivaient les faits et gestes des finalistes de la 16e édition de Cégeps en spectacle étaient entre les mains de la relève. Manipulées par des étudiants d'Arts et Technologie des médias du cégep de Jonquière, elles reflétaient l'aboutissement de plus de quatre mois de préparation.

À l'arrière de l'Auditorium Dufour, durant ce spectacle de près de trois heures, un car de reportage logeait les responsables de la réalisation. En effet, un mobile avait été mis en place afin de contrôler les trois caméras installées dans la salle, les deux objectifs en mouvement sur la scène ainsi que la sixième caméra affectée aux coulisses. Deux professeurs, M. Serge Desrosiers et M. Louis Pellerin ont supervisé ces étudiants de deuxième année de l'option télévision, devenus réalisateur, aiguilleur ou encore caméraman pour l'occasion.

«Nous avons ouvert les postes aux étudiants, accueillis les candidatures puis fait une sélection, souvent difficile, à partir du travail effectué en studio» note M. Serge Desrosiers.

Le but de l'opération: produire un condensé d'une heure qui sera offert à la direction de CJPM Télévision et de TVA, en vue d'une possible diffusion. Effectuer le montage de 11 capsules de 30 secondes qui seront présentées à Musique Plus. Les réunions, les ajustements techniques, autant de l'éclairage que du son, le montage des décors et enfin le spectacle d'hier soir; tout a été conservé sur pellicule dans le but de réaliser une vidéocassette à des fins pédagogiques. Il s'agissait d'une opportunité unique et cet outil didactique profitera aux étudiants des années subséquentes.

«C'est une chance unique pour nous. Le genre d'occasion qui n'arrive que rarement dans la vie», déclare Luc Manuel Soarès, réalisateur-étudiant. La réaction des professeurs fut plus rationnelle. «J'ai d'abord eu envie de refuser. C'est énormément de travail pour un temps aussi court. Et puis le budget était, à l'origine, très bas», mentionne M. Desrosiers. Finalement, les étudiants ont beaucoup retiré de l'expérience. «Il leur a fallu vivre avec le principe de l'heure de tombée et d'ailleurs, le cadre de l'opération était unique», soutient ce dernier. Tout comme la finale de Cégeps en spectacle, son enregistrement était un défi de taille.

Des caméras derrière la scène

par Isabelle Gagnon

La finale nationale de la 16e édition de Cégeps en spectacle a été captée par les étudiants en Art et technologie des médias (ATM) du cégep de Jonquière. Cependant, les caméras ne se sont pas limitées à ce qui se déroulait sur scène. En effet, deux d'entre elles nous feront découvrir les dessous du spectacle.

Deux étudiants d'ATM, Marie-Hélène Côté et Dominic Jacques, assuraient l'animation en arrière-scène. Contrairement à Dominic que l'on a déjà vu dans les médias régionaux, Marie-Hélène en était à sa première expérience télévisuelle. Ils n'avaient jamais travaillé ensemble auparavant mais ont développé très rapidement une excellente complicité.

Sous le thème de «Mission impossible», les animateurs présenteront un «making-off» sur la préparation que nécessite un événement tel que Cégeps en spectacle. Une brève animation, représentant de nombreuses heures de tournage, permettra au début de situer les gens dans le contexte et de les familiariser avec le rôle d'inspecteurs que joueront Marie-Hélène et Dominic.

Le soir même du spectacle, les deux inspecteurs se trouvaient donc en arrière-scène. Ils se sont chargés d'interviewer les participants au sujet de leur prestation et sont également allés voir ce qui se passait du côté de l'équipe technique. Lors des entractes, ils ont effectué des vox pop auprès des spectateurs afin de savoir d'où ils venaient, quels participants ils étaient venus encourager et de recueillir leurs commentaires sur le spectacle. Ils ont aussi tenté de rencontrer les juges ainsi que le porte-parole, Mario Jean.

On pourra peut-être voir le résultat du travail de Marie-Hélène et Dominic, si une entente est conclue, lors de la diffusion de 11 capsules de 30 secondes sur les ondes de Musique Plus.



Dominic Jacques et Marie-Hélène Côté.

Mario Jean se fait la voix de la relève

par Marie-Eve Bédard

Pour la 16e édition de la finale nationale de Cégeps en spectacle, le choix du porte-parole s'est arrêté sur le jeune humoriste Mario Jean, originaire de Chicoutimi, la ville hôte de la finale.

Présidente du comité organisateur de Cégeps en spectacle, Marie Dumouchel explique les raisons de ce choix. «Mario correspondait tout à fait à nos critères. Nous cherchions quelqu'un de la relève qui était bien connu du public, mais pas trop. Il est jeune, talentueux et a complété ses études il n'y a pas si longtemps. En fait, ce que nous voulions, c'est un porte-parole qui soit près des jeunes et Mario l'est. Nous avions également songé à d'autres artistes originaires de la région du Saguenay—Lac-Saint-Jean, tels que Marie-Lise Pilote, Lévesque et Turcotte et Pauline Martin.»

Le principal intéressé s'est pour sa part dit surpris et en même temps extrêmement flatté que l'on ait pensé à lui. «Quand j'ai vu la liste des candidats, ça m'a évidemment fait un velours de savoir que c'est moi qui a été retenu. Pour moi, le rôle de porte-parole pour un événement d'envergure comme Cégeps en spectacle est très important et je le prends au sérieux. Je veux donner une plus grande visibilité au spectacle et surtout, je veux que les jeunes sentent qu'un professionnel s'intéresse vraiment à eux. Le travail que les participants accomplissent est impressionnant. Ils ont des idées audacieuses et vont au bout de leurs trippes et de leur coeur.»

Bien qu'il n'ait jamais participé à Cégeps en spectacle, Mario Jean a débuté sa carrière lorsqu'il était étudiant au collégial. Il a cependant complété un baccalauréat en récréologie avant d'entreprendre des études à l'École nationale de l'humour. Aujourd'hui âgé de 29 ans, Mario Jean s'est fait connaître avec son personnage de Ti-Guy Beaudoin que l'on a pu voir commenter l'actualité dans quelques émissions télévisées , par exemple Beau et chaud, 100 Limite et Métropolis. Il a également tenu le rôle de Firmin dans la télésérie Au nom du père et du fils et on peut l'entendre sur les ondes de CKMF 94,3 dans la cadre de l'émission Un matin n'attend pas l'autre où il incarne son personnage de Ti-Guy Beaudoin.



Mario Jean

Une bête de scène à l'animation

par Mélanie Larouche

Il va sans dire que nous avons eu droit à une animation hors de l'ordinaire hier soir, lors de la finale de Cégep en spectacle. Mais qui est ce Danny Perron? Véritable caméléon, il nous a fait connaître 11 personnages différents, des confrères de classe, tous aussi spéciaux les uns que les autres.

Cet homme de 37 ans, qui se décrit comme étant un «raccrocheur», termine cette année une technique en hygiène dentaire au Cégep de Chicoutimi. Originaire de Dolbeau au Lac-Saint-Jean, il trimbale un bagage d'expérience assez impressionnant. «Ma spécialité, c'est l'improvisation! J'ai d'abord mis sur pied une première ligue à Dolbeau pour ensuite en créer d'autres dans la région. Les parties d'improvisations étant très populaires, les adeptes devenaient de plus en plus nombreux. J'ai aussi travaillé quelques temps dans la ligue nationale d'improvisation et dirigé des ateliers». Après avoir étudié dans une école de cirque durant deux sessions, il a fait partie de diverses troupes de théâtre à titre de comédien ou de technicien. Véritable autodidacte, il a fait des spectacles de danse et de mime tout en ayant aucune formation dans ce domaine. D'ailleurs, il a déjà fait partie de la troupe de danse Carbone 14.

Très polyvalent, il a aussi fait beaucoup d'animation. En effet, il a animé six années consécutives le Festival western de Dolbeau ainsi qu'un souper Meurtre et mystères lors du Carnaval souvenir de Chicoutimi. Aussi, en collaboration avec l'animateur Michel Harvey, il animait «Science on tourne», il y a trois ans, au Cégep de Chicoutimi.

Sa collaboration avec Cégeps en spectacle ne date pas d'aujourd'hui. L'an dernier, il était l'animateur du Cégep en spectacle de Chicoutimi et en 1993, il faisait partie du jury lors de celui de Saint-Félicien. «Cette année, j'ai à nouveau proposé mes services et M. Ghislain Lespérance, coordonnateur de la finale à Chicoutimi, a tout de suite accepté. J'ai d'abord animé le Cégep en spectacle de Chicoutimi et enfin, la finale.»

L'impressionnante performance de Danny Perron hier soir n'a laissé personne indifférent. Parions que cet homme n'a pas fini de faire parler de lui!

Une présidente qui a du chien

par Marie-Christine Daignault

Pour que le Cégeps en spectacle soit, il faut quelqu'un qui mène les troupes. Cette personne, c'est la présidente du comité du show «qui a du chien», Marie Dumouchel.

Depuis maintenant trois ans que Marie Dumouchel est impliquée dans le Cégeps en spectacle. L'an dernier, elle était vice-présidente et cette année elle a été élue présidente par les 54 animateurs socio-culturels du Québec. Elle-même animatrice socio-culturelle du Cégep André-Grasset, Mme Dumouchel se fait un plaisir de s'impliquer dans le domaine artistique en effectuant sa tâche bénévolement et cela en dehors de ses heures de travail comme animatrice.

Les activités de la présidente sont très variées, elle se doit de trouver les subventions, de trouver et rencontrer le porte-parole, établir l'ordre du jour lors des réunions du comité et c'est à elle que l'on peut s'adresser si on a des informations manquantes ou des questions à propos du show. «C'est avant tout un travail d'équipe, moi je suis celle qui répond aux questions et règle les problèmes!» explique madame Dumouchel. La tâche n'est pas facile, mais le plaisir et l'expérience qu'elle en retire lui plaisent. Le plus difficile est de trouver des subventions mais ce n'est pas un problème quand « on a un bon produit à vendre et qu'on y crois (...) et moi j'y crois beaucoup au Cégeps en spectacle», dit-elle. «C'est super intéressant, je suis souvent sur le téléphone, mais j'ai des contacts avec tous les animateurs socio-culturels dans la province», affirme-t-elle. Avec une présidente si convaincue du succès et si impliquée au sein du comité du Cégeps en spectacle, le résultat de la finale ne peut qu'être intéressant en"chien"!

Collège d'Alma

LES DÉPARTEMENTS DE MUSIQUE ET DE TECHNIQUES DE SONORISATION ET D'ENREGISTREMENT MUSICAL SOUHAITENT BONNE CHANCE AUX PARTICIPANTS.

290554

Région de Montréal



Les Frères André

par Marie-Christine Daignault

Les finalistes du Cégep André-Laurendeau et du cégep Vincent-d'Indy se sont présentés à la grande finale tout en musique. L'un chantant la fête, l'autre le sérieux. Le Cégep André-Laurendeau nous a présenté quatre gais lurons armés de guitares en chantant des airs d'un style entre la Bottine souriante et les Co-locs sans oublier la petite touche des Jérolas. Ensemble depuis trois ans Ian Lefebvre, Yannick Myre, Frédéric Bourdy et Frédérique Long constitue le joyeux groupe «Les Frères André». L'animateur socio-culturel du cégep Vincent Laurendeau, Gilbert Laforêt, dit que les Frères André se considèrent quelque peu comme des musiciens de cabane à sucre et Frédérick Bourdy complète que c'est bien l'ambiance qu'ils tentent de recréer. En plus des quatre guitares et des voix, l'accordéon et le piano se joignent à la fête lors d'une pièce jouée lors du spectacle. Le groupe interprète leurs compositions et nous en présente deux dans leur spectacle.

Tout à l'opposé Raphaëlle Paquette et Rachel Cotton, du Cégep Vincent-d'Indy, nous ont présenté une mise en scène de pièce d'opéra. Les deux finalistes ont fait elles-mêmes les mises en scène des pièces présentées. Une partie de l'opéra de Gounod et une de Sauré ont été présentée lors de la Grande soirée. Raphaëlle, chanteuse, explique l'importance du jeu de théâtre et de comédie lors de l'interprétation et de la complicité entre elle et Rachel, la pianiste. Raphaëlle a remporté nombre de prix dans les arts classiques dont le Prix d'Expression dans un concours de la radio de Radio-Canada en piano et elle a remporté la première place au dernier concours de la fondation Vincent-d'Indy en chant. Quant à Rachel, elle a remporté le premier prix au Festival de Musique de Valleyfield, au Festival de l'Ile Perrôt et elle s'est rendue en finale nationale du Concours de Musique du Canada

Ces finalistes des cégep Vincent-Laurendeau et de Vincent-d'Indy ont gagné leur place à la finale parmi les onze cégeps de la région de Montréal.



Peggy Allan

Peggy Allan

par François Maranda

"J'pogne pus!", s'écrie cette jeune fille de Saint-Zacharie, un beau jour à la cafétéria du cégep Beauce-Appalaches.

Jean Rochette et Denis Rousseau, deux de ses professeurs en sciences humaines, s'inspirent de son exclamation pour lui écrire une chanson. Peggy décide par la suite de l'harmoniser au piano. Il en résulte un numéro drôle et sympathique, nous rappelant même les beaux jours d'une Angèle Arsenault en complainte...

De plus, notre amie Peggy a déjà une formation théâtrale de trois ans et la complétera à Saint-Hyacinthe en art dramatique où elle a été acceptée dernièrement. Quoi de mieux pour camper à merveille son personnage de Rita Goulet qui l'amena, hier, à la finale nationale, finale à laquelle Peggy ne s'attendait pas du tout. "J'ai fait ça pour le plaisir."



Raphaëlle Paquette et Rachel Cotton

Germain De la Rosbil

par François Maranda

Une guitare, un micro, un public, c'est tout ce dont aura besoin Germain De La Rosbil, ce

musicien de 19 ans, originaire de la Gaspésie pour la finale nationale à Chicoutimi.

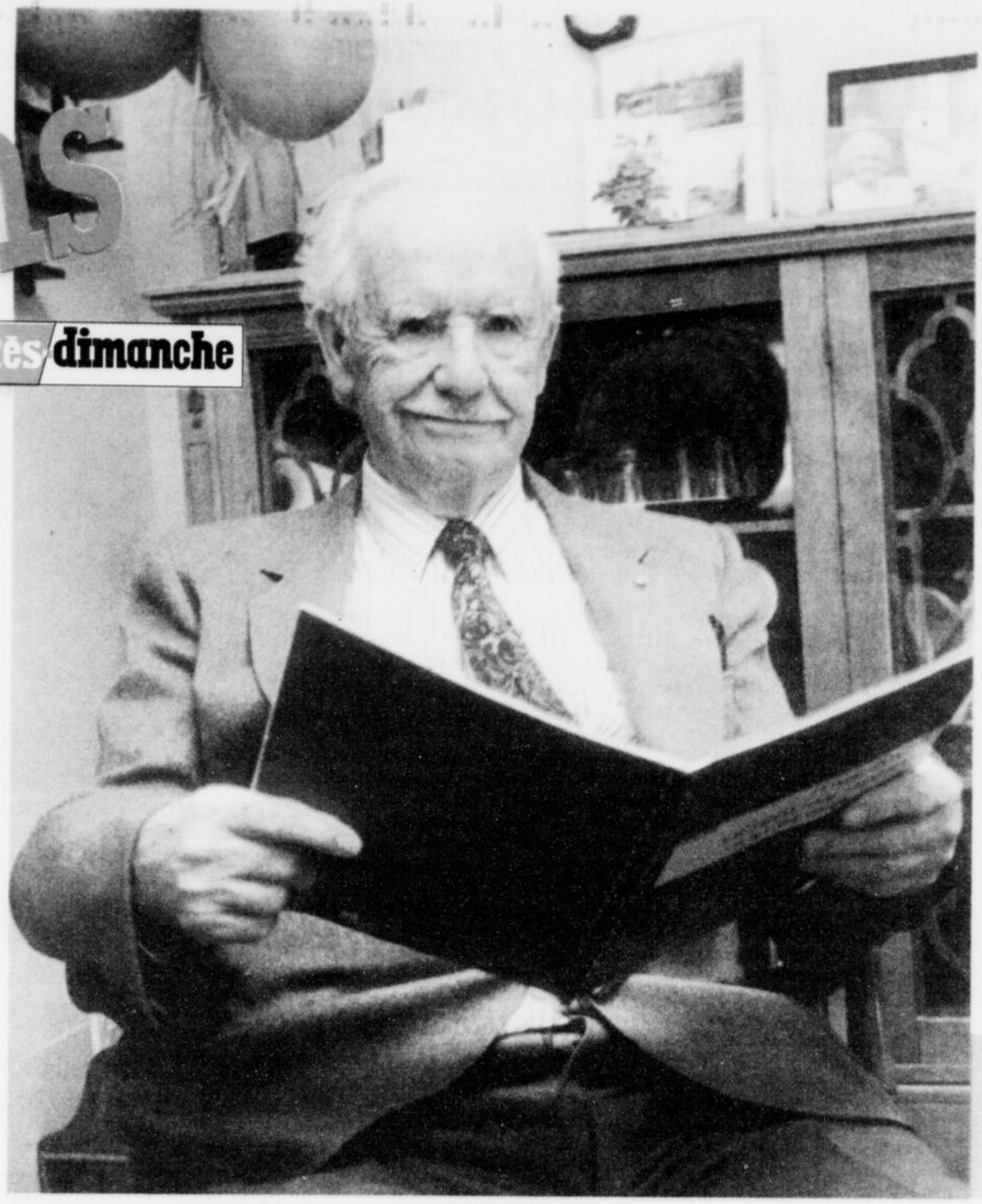
La passion pour la musique lui vient de son enfance. Mais c'est seulement depuis deux ans que Germain en fait sa concentration d'étude dans le programme Musique/Langue du collège Notre-Dame de Foy à Saint-Augustin-de-Desmaures, près de Québec.

La prestation de l'un de ses amis au même spectacle l'an dernier lui donna l'envie de participer. Une fois engagé dans cette aventure, il est très surpris de sa qualification, la guitare classique étant peu connue. Cette prestation publique l'a ensuite rendu nerveux. «Mon dernier spectacle remonte à mon bal des finissants du secondaire, souligne-t-il. Je ne suis pas habitué au public puisque la pratique de la guitare me contraint plus souvent à la solitude.»

Samedi soir, il a présenté la pièce "Capricorne diabolique" en 3 mouvements, une composition de son crû.



Germain De La Rosbil



CONVICTIONS- Le nationaliste a réaffirmé ses convictions il y a quelques semaines, à la faveur d'une intervention remarquée devant la Commission sur l'avenir du Québec.

Jean-Paul Tremblay

«On mangeait de la misère si on ne parlait pas anglais»

Symbole de la vieille garde nationaliste, Jean-Paul Tremblay demeure toujours confiant de voir l'indépendance se faire de son vivant

LA BAIE (DC) - «Je vais te montrer mon intervention à la commission et ça va te donner une idée de mes convictions et du genre de bonhomme que suis», a insisté Jean-Paul Tremblay (Romaine), à l'arrivée du représentant de Progrès-Dimanche à sa résidence de La Baie.



daniel Côté

La commission en question, c'était celle sur l'avenir du Québec, à laquelle l'homme de 81 ans a participé à la demande du député de Dubuc, Gérard-Raymond Morin. Après s'être fait prier, le vieux nationaliste avait finalement accepté de lire un texte de son cru, devant des dizaines de spectateurs réunis au Vieux Théâtre.

Dès le début de son intervention, il a donné la couleur en s'amusant de la présence du Bloquiste Gilbert Fillion, se disant «heureux de voir un député d'Ottawa qui est prêt à dire du mal du fédéral». Ce qui a fait rire les gens, bien sûr, et donné confiance à Tremblay (Romaine), éveillant le comédien qui dort en lui.

Ont suivi quelques blagues amicales à l'endroit de son neveu, le président de la commission au Saguenay-Lac-Saint-Jean, Réjean Simard. Puis des commentaires plus sérieux, référant tour à tour au courage des membres de la Société des 21, aux acquis de la Révolution Tranquille et au «Vive le Québec libre» de De Gaule.

Un bon «show», somme toute, et comme l'annonçait l'intéressé, un résumé assez juste de ses convictions et de sa manière d'être, ce mélange d'énergie, d'instinct et de panache qui lui a permis, depuis 50 ans, de s'imposer dans des domaines aussi variés que la politique, le sport, les affaires et l'éducation.

La différence: l'instruction

Pourtant, quand on lui demande pourquoi il a oeuvré au sein d'organismes comme la Société Saint-Jean-Baptiste, le conseil municipal de Port-Alfred (échevin de 1954 à 1964), la Ligue du Drapeau et la Commission scolaire de Port-Alfred (commissaire de 1965 à 1975), Jean-Paul Tremblay (Romaine) se fait modeste.

Il rappelle qu'à l'époque, les gens instruits étaient rares, qu'un type comme lui, qui avait un cours commercial, avait le devoir d'oeuvrer au sein de sa communauté. Mais ça n'explique pas tout, notamment son engagement social et politique, dont les racines remontent à ses jeunes années.

«Mon père et mon grand-père étaient nationalistes et de mon côté, j'ai gardé le souvenir du temps où la Ha! Ha! Bay Sulfite Company a fait construire l'usine de Port-Alfred et qu'elle nommait contremaître n'importe quel homme baragouinant deux mots d'anglais», raconte Jean-Paul Tremblay (Romaine).

Ça l'a fait réfléchir, tout comme le fait de ne pouvoir s'inscrire à l'hôtel en français lors de son premier voyage à Montréal, en 1939. Quoique bilingue et ouvert sur le monde (il a beaucoup voyagé en sa qualité de représentant de la compagnie d'assurances Métropolitaine), ça lui semblait inacceptable.

«On mangeait de la misère si on ne parlait pas anglais et ça me choquait», énonce le Baieriverain, qui a pourtant eu l'honneur d'accueillir Elizabeth II en 1959, à titre de représentant du conseil municipal de Port-Alfred, et qui s'applique à rester en bons termes avec tout le monde, y compris les gens de l'autre camp.

«Je ne veux pas me chicaner avec personne. Je suis trop vieux pour ça», explique Jean-Paul Tremblay (Romaine), symbole de la vieille garde nationaliste et qui, malgré son âge avancé (mais peu apparent) et l'ambivalence légendaire des Québécois, demeure toujours confiant de voir l'indépendance se faire de son vivant.

Autres textes en page 38

Yamaha Big Bear
Spécial édition 10e anniversaire
Gratuit 200$ d'équipement
Toujours le plus vendu au Canada
Treuil inclus
Virago
Confortable et prix plus qu'abordable
CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE
SAGUENAY Marine INC.
1957, rue Sainte-Famille, Jonquière
547-2022 - 542-8706
Dépositaire autorisé WHITE - ARIENS - HUSQVARNA - BRIGGS STRATON - JIFFY - YAMAHA
Pour le service
290176

Le syndicat des travailleurs des installations portuaires

Un événement important des années 30'

Daniel Côté

LA BAIE (DC) - Bien avant de faire de la politique aux échelons scolaire et municipal, Jean-Paul Tremblay (Romaine) a été associé à un événement important de l'histoire de Port-Alfred, soit la création, dans les années 30, du premier syndicat regroupant les travailleurs des installations portuaires.

Fils aîné d'un cultivateur de Grande-Baie dont les terres, à un moment donné, s'étiraient du village jusqu'au site actuel de la polyvalente de La Baie, le jeune homme savait qu'il ne pourrait pas prendre la relève de son paternel en raison de l'urbanisation croissante du secteur.

Il avait donc suivi un cours commercial, mais du fait de la Crise, s'était retrouvé aux installations portuaires, alors opérées par Alcan sous le couvert de la Saguenay Terminals Company Limited. Or, comme des dizaines d'infortunés, son statut était on ne peut plus précaire, forcé qu'il était de postuler à chaque jour.

«C'était de l'esclavage, avance-t-il. On devait se présenter à tous les matins, en espérant d'être embauché pour la journée. Si ça marchait, on savait que tout serait à recommencer le lendemain et si on n'était pas pris, on n'avait pas le choix de revenir le midi et le soir, au cas où la compagnie avait besoin de plus de bras.»

Par conviction religieuse

Ils étaient 125 à «quêter» de l'ouvrage dans ces conditions, pour une pitance de 30 cents l'heure. Et comme si ça ne suffisait pas, rares étaient ceux qui travaillaient plus de 30 heures par semaine, une situation tolérable pour un jeune comme Tremblay (Romaine), mais extrêmement pénible pour ses camarades chefs de familles.

C'est toutefois de l'extérieur du groupe, sous l'impulsion d'un aumônier, que l'idée est venue de fonder un syndicat. S'inspirant de l'encyclique Rerum Novarum, qui définissait la doctrine sociale de l'Église, il avait rassemblé quelques «-poteaux», dont, bien sûr, le jeune homme de Grande-Baie.

«Étant relativement instruit, on m'avait nommé secrétaire, une tâche que j'avais accepté d'assumer pour améliorer la condition du groupe, en même temps que par conviction religieuse.

Il s'agissait d'obtenir de meilleurs salaires et de contrer l'influence des unions américaines», affirme le Baieriverain.

Ce fut difficile, d'autant plus qu'à l'époque, les gens étaient libres de cotiser ou non.

Néanmoins, près de 40% des membres ont accepté de verser 15 cents par mois dans la cagnotte du syndicat, lequel a signé un premier contrat de travail à la suite d'une grève d'une semaine.

«On a signé de nuit parce que le patron ne voulait pas le faire au grand jour.

Au bout du compte, le taux horaire est passé de 30 à 35 cents et le groupe a été reconnu», résume Jean-Paul Tremblay (Romaine), qui est demeuré secrétaire jusqu'en 1943, cinq ans après avoir quitté Saguenay Terminal afin de devenir agent d'assurances.



COLLECTION- Jean-Paul Tremblay (Romaine) pose devant sa collection d'oiseaux naturalisés.

ALTER EGO
Pour personnes seules
Alter Ego organise pour vous des activités:
Brunch tous les dimanches
13 mai: **Journée provinciale des célibataires**
(atelier, animation, souper, danse 30 à 60 ans)
50 $ par personne
Réservez dès maintenant
Pauline Brassard: 698-2726
Monique Vézina: 548-2306
Inscription avant le 15 mai.

Un beau souvenir

Le premier centenaire de notre région

Daniel Côté

LA BAIE (DC) - L'un des plus beaux souvenirs de Jean-Paul Tremblay (Romaine) remonte à 1938, l'année du premier centenaire du Saguenay-Lac-Saint-Jean et du pageant historique organisé par Mgr Victor Tremblay, avec le concours de son frère Laurent.

A 50 ans de distance, ce fut l'ancêtre de «La Fabuleuse histoire d'un Royaume», un spectacle qui exaltait la fierté régionale, lui aussi, et dont l'ampleur détonnait des productions courantes de son époque.

Comme la «Fabuleuse», il a été présenté en été, à La Baie, et a remporté un énorme succès. Des gens sont venus du Lac-Saint-Jean pour le voir, d'autres de l'extérieur de la région. Et ils ne l'ont pas regretté.

«Il y avait de la musique, des danses et des numéros qui relevaient davantage du théâtre», indique Jean-Paul Tremblay (Romaine). Ça durait près de trois heures, au total, et à chaque soir, la réaction de la foule était très enthousiaste.»

Plusieurs dizaines de bénévoles ont consacré de longs mois à la création du pageant, qui a été présenté sur une scène extérieure aménagée près de la rue William. Tremblay (Romaine) faisait partie du groupe et l'expérience lui a plu, même si son rôle était modeste.

«Moi, j'exécutais des danses canadiennes, en plus d'agir comme secrétaire au sein du comité organisateur. Je l'ai fait pour donner un coup de main à Mgr Victor, que je connaissais bien, et j'en ai gardé un très bon souvenir», résume le Baieriverain.

AVIS AUX CONSOMMATEURS

Avant d'acheter, comparez les prix: MÊME QUALITÉ

ASPIRATEUR CHICOUTIMI PLACE DU ROYAUME

ASPIRATEUR CENTRAL: offert en publicité à... **550$**

Lorsque vous vous présentez en magasin
ON VOUS PROPOSE:

DUO VAC 2 moteurs **749$** + tx
MODERNE 2000 2 moteurs **699$** + tx

EUREKA central **539$** + tx
SACS pour Electrolux **8.49** + tx
MOTEUR NEUF posé sur Electrolux **119$** + tx

ASPIRATEUR J.P. TREMBLAY PLACE DU SAGUENAY 693-7991

NOUS VOUS OFFRONS:

ASPIRATEUR CENTRAL avec moteur du même manufacturier que la compétition avec **EN PLUS** une garantie de **10 ANS**

CYCLO-VAC 2 moteur complet avec balai Turbo **649$** + tx

Nous vous l'offrons à... **439$** + tx
Nous vous les offrons à... **6.49** + tx
Nous vous l'offrons à... **89$** + tx

LES PRIX DE NOS CONCURRENTS PEUVENT CHANGER.
290234

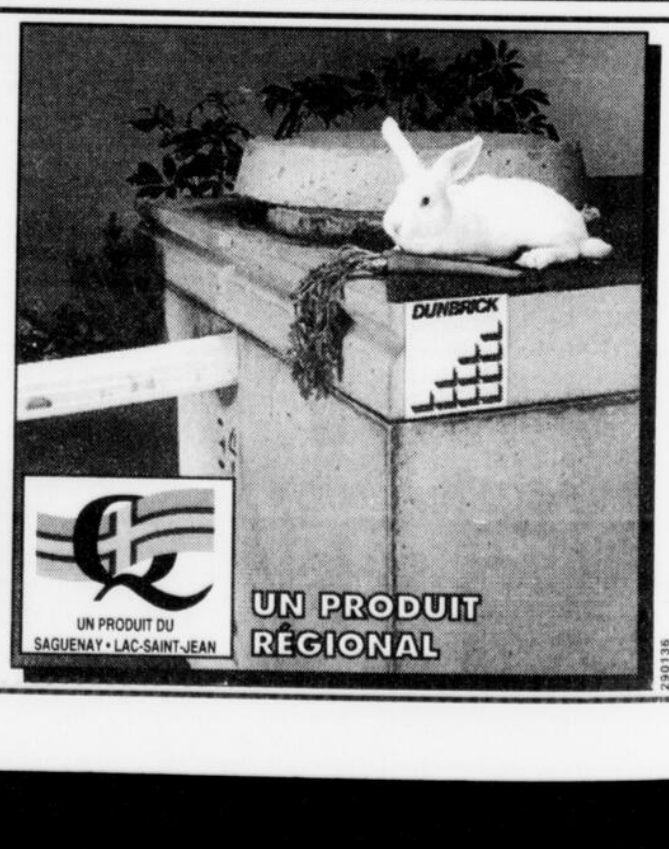
DUNBRICK

FOSSE SEPTIQUE À PRIX COMPÉTITIF

596, BOUL. SAGUENAY OUEST
CHICOUTIMI: 549-4520
FAX: 549-6907

CAPACITÉS: 650 - 750 - 850 - 1050 GALLONS

À l'achat de votre fosse septique profitez d'un ESCOMPTE de 10 % sur tuyau pour champ d'épuration



290136

Destinations-soleil 95-96

Peut-être pas d'augmentation de tarifs

QUEBEC(RT)- «Si le dollar canadien se comporte bien dans les prochains deux mois et si le taux de change se stabilise et demeure à un niveau un peu inférieur à celui de l'hiver dernier, le prix des destinations desservies par Vacances Air Transat ne devrait pas augmenter en 95-96.»

C'est ainsi que répond le vice-président exécutif de Vacances Air Transat, Michel Mordret, à la question à savoir si les vacanciers auront à subir une hausse des prix l'an prochain lorsque viendra le temps de choisir leur prochaine destination-soleil. «Le maintien du dollar et le taux de change peuvent alors absorber les augmentations normales du marché. D'après moi, on devrait constater dans le marché, des prix qui vont, grosso modo, ressembler aux prix que nous avions cet hiver. Ce qui constitue une bonne nouvelle pour nos clients», estime le vice-président

Pour le plus gros voyagiste au Québec, la saison qui se terminera dans les prochains jours fut intéressante à plusieurs points de vue. «L'hiver a été relativement difficile car il y avait beaucoup de capacité dans le marché. Nos bureaux de Québec et Toronto ont très bien performés alors qu'à Montréal, ce fut beaucoup plus compétitif. En nombre de passagers, Vacances Air Transat a enregistré une augmentation assez importante de 15 pour cent jusqu'à maintenant car notre saison n'est pas encore terminée. Dans les circonstances, c'est excellent. On a ouvert une nouvelle destination avec départ de Québec, on a mis de la fréquence. Toutes sortes de facteurs expliquent ce succès. Le facteur économique y est aussi très important. Lorsque cette situation est tendue et qu'il y a de l'inquiétude, généralement, les gens voyagent plus. Cà devient une espèce d'exutoire», mentionne le vice-président de Vacances Air Transat.

Au Lac-St-Jean, comme au Saguenay et fort possiblement un peu partout, ceux qui voyagent commencent déjà à regarder ce qu'on va leur offrir comme prochaines destinations-soleil. «Le nombre de sièges disponibles dans le marché se situera sensiblement au même niveau que l'an dernier. De Québec, il y aura neuf destinations en plus de la Floride; de Montréal, il y a une vingtaine de destinations tout comme Toronto. Ce qui nous importe, c'est la confiance des gens à notre endroit. Car Vacances Air Transat, sans vouloir être pompeux, contrôle carrément le marché du tourisme au Québec, hors de tout doute. Nous sommes dans les plus considérables voyagistes canadiens, le plus important et de très loin, le plus important au Québec. Enfin, du côté de la division aérienne, Air Transat est la plus importante compagnies de vols nolisés au Canada. Dans l'Est du Québec, nous occupons plus de 50 pour cent du marché», ajoute-t-il.

Comme les gens voyagent aussi en été, il va de soi que l'Europe demeure une destination invitante. «On maintient notre trafic régulier sur l'Europe. Ce qui va certainement séduire les vacanciers de votre région, nous offrons, de Québec, trois vols par semaine vers l'Europe dont deux vols gros porteurs vers Paris et un vol direct Québec-Nice sans escale.

L'automne et l'hiver prochains, nous allons revoir toute la gamme de nos destinations-soleil. On souhaite aussi accroître nos opérations à Québec car on enregistre une augmentation sensible du nombre de passagers depuis que nous sommes aussi à Québec. Vacances Air Transat, c'est 1600 employés, un chiffre d'affaires qui, d'ici à l'an 2000, devrait atteindre le milliard de dollars. On ajoutera possiblement l'an prochain deux nouvelles destinations, mais en gros on va assister sensiblement au même achalandage que cette année. Comme je le mentionnais tantôt, on devrait remplir 25 000 sièges pour la saison d'hiver», de conclure Michel Mordret.

FABRICVILLE
RAYON DE LA DÉCORATION INTÉRIEURE
VENEZ DÉCOUVRIR NOS PLUS RÉCENTES LIGNES DE TISSUS EXQUIS DANS DE RICHES TONS POUR FENÊTRES, LITERIE, AMEUBLEMENT ET ACCESSOIRES DE DISTINCTION. NOUS AVONS UN VASTE ASSORTIMENT DE TISSUS, DE STORES ET D'ATTACHES POUR TOUS LES GOÛTS... ET TOUS LES BUDGETS.
Épargnez 25%
DENTELLES EUROPÉENNES 100% polyester
DENTELLES POUR RIDEAUX BRISE-BISE COLLECTIONS PALERNO ET MADRID PRIX À PARTIR DE 2.99 m
Tissus lavables, faciles d'entretien. Pose sans couture. Blanc, blanc cassé et tons pastel sur fond blanc. Largeurs de 12, 24 et 36 po. Prix cour. jusqu'à 12.98 m
DENTELLES 60 po COLLECTION PARIS SEULEMENT 8.99 m
Un grand choix de magnifiques motifs fleuris ou géométriques. Blanc, blanc cassé. Prix cour. 11.98 m
TISSUS DE DISTINCTION POUR RICHES DÉCORS... Épargnez 25%
TISSUS D'AMEUBLEMENT EN TAPISSERIE COLLECTION BUCKINGHAM SEULEMENT 22.49 m
Ces tissus sont tout indiqués pour tous vos projets de décoration. Suffisamment durables pour l'ameublement. Ravissants motifs fleuris ou abstraits. Une collection de charme! 54 po. Poly/coton. Prix cour. 29.98 m
Épargnez plus de 20%
IMPRIMÉS DE DÉCOR EN POLYESTER COLLECTION ABERDEEN SEULEMENT 12.99 m
Tissu d'ameublement unique, doux au toucher, qui drape bien et est très durable. Motifs abstraits et fleuris aux couleurs vives, qui rafraîchiront votre intérieur. 54 po. 100% polyester. Prix cour. 16.98 m
LE DERNIER CRI DE LA DÉCORATION Épargnez 25%
TISSUS JACQUARD FAÇON COTON NATUREL COLLECTION LOUISIANA SEULEMENT 14.99 m
Ce tissu s'adapte à tous les styles... fenêtres, accents décoratifs et même l'ameublement! Motifs fleuris, rayés et "aztèques" qui s'agencent pour créer un effet épatant. Tons naturel, bleu denim, rose, bordeaux et plus. 54 po. Coton/polyester. Prix cour. 19.98 m
LES PLUS RÉCENTS MOTIFS! Épargnez 50%
IMPRIMÉS DE DÉCORATION 100% COTON COLLECTION MANCHESTER SEULEMENT 7.49 m
Styles attrayants, coloris mode. 54 po. 100% coton. Prix cour. 14.98 m
30% de rabais
VOILAGE DE FANTAISIE COLLECTION MILANO 13.99 m
• VOILE DES NEIGES
• RAYURES LENO
• BORDURES CORNELLY
À la fois élégant et pratique! Voilage de fantaisie qui habillera vos fenêtres en beauté. Blanc, blanc cassé, ivoire. 106-118 po. 100% polyester.
Prix cour. 19.98 m
NOUVEAUTÉS EN EXCLUSIVITÉ CHEZ FABRICVILLE Épargnez plus de 25%
ASSORTIMENT SPECTACULAIRE D'IMPRIMÉS 100% COTON POUR DÉCORATION INTÉRIEURE 11.99 m
Rafraîchissez vos décors grâce à nos nouveaux imprimés, dans une multitude de motifs: fleuris, abstraits, styles rétro et plus! À voir! 54 po. 100% coton.
Prix cour. 16.98 m
DÉCORATION SUR MESURE... À PRIX RÉDUIT
15% DE RABAIS STORES SUR MESURE
• VERTICAUX
• VÉNÉTIENS • PLISSÉS
• STORES EN BOIS ET PLUS
25% DE RABAIS ÉDREDONS SUR MESURE
Choisissez parmi un vaste choix de tissus pour créer l'édredon de vos rêves!
25% de rabais
CHINTZ SUPRÊME 8.99 m
15 teintes. 54 po. Polycoton. Prix cour. 11.98 m
TISSUS LARGES - MOINS DE COUTURES IMPRIMÉS DE DÉCORATION ASSORTIS 14.99 m
Motifs fleuris et abstraits aux couleurs multiples. 90 po. Poly/coton Prix cour. 19.98 m
SATINETTE DE COTON IMPRIMÉ COLLECTION LONDON 19.99 m
54 po.100% coton. Prix cour. 26.98 m
33 1/3% de rabais
VOILAGES 3.99 m
Voilages neutres qui donnent un style riche à tout décor. Blanc, blanc cassé, ivoire. 60 po. Lavable. 100% polyester
Prix cour. 5.98 m
$10 de rabais
COUETTES ÉCLIPSE LIT 1 PLACE 39.98 ch.
Prix cour. 49.98 ch.
LIT 2 PLACES Prix cour. 59.98 ch. 49.98 ch.
GRAND LIT 2 PLACES Prix cour. 69.98 ch. 59.98 ch.
Intérieur 100% Hollofil[md], housse en poly/coton. Lavable. Blanc
MAGASINEZ MAINTENANT!
2 POUR LE PRIX DE 1
TRINGLES DAUPHINE
28 po - 48 po Prix cour. 16.98 ch.
48 po - 86 po Prix cour. 22.98 ch.
2 1/2 po de large. Blanc cassé.
Quant. lim. Pas de bons d'achat différé.
FABRICVILLE
Le plus grand distributeur de tissus et tentures au Canada avec 140 magasins à travers le Canada
ALMA - GALERIES DU LAC-SAINT-JEAN
1055, av. du Pont Sud 668-2365
En raison de manque d'espace, tous les articles ne sont pas disponibles dans tous les magasins.

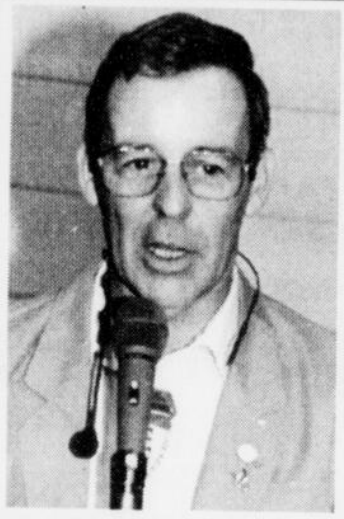
Autour du lac



RECONNAISSANCE- La succursale d'Alma de la Banque Nationale reconnait les mérites de certaines PME de ses clients. A Alma, on a souligné ceux de Deluxe Auto Caravane, dans le cadre du programme Les PME de la Banque nationale, en vigueur dans 19 régions du Québec; on trouve trois lauréats par région.
De gauche à droite: daniel Dion de la Banque nationale, Michel Guérin de Deluxe Auto Caravane, Réjean Boucher directeur général de la Banque nationale à Alma, et Carol Ouellet de l'entreprise honorée.



CADEAU- La station KYK-FM s'est associée à la Banque Royale au récent Salon du commerce et de l'habitation d'Alma. On a attribué, par tirage au sort, un compte de banque déjà garni de 500 $.
De gauche à droite: Danielle Simard et Luc Bouchard de la Banque Royale, la gagnante Lina Villeneuve, Jean-Claude Gauthier et Marie-Claude Delisle de KYK-FM.



100 ANS- Dans le cadre de la soirée folklorique tenue à l'occasion du centième anniversaire de Larouche, on a su apprécier le travail de Léon Blackburn, à l'animation, c'est le cas de le dire, de cette soirée. Il anime aussi des soirées folklorique tous les samedis soirs, au moulins des pionniers de La Doré.

Où sont nos fromagers d'hier?

Où sont nos fromagers d'hier? Voilà comment les organisateurs des activités du Centenaire de la Vieille Fromagerie de St-Prime invitent les fromagers d'hier à aujourd'hui à se manifester. La journée du 9 juillet leur est entièrement réservée. Les artisans doivent donc communiquer avec le Musée du Cheddar au 148, 15e avenue à Saint-Prime ou téléphoner au 251-4922 ou 679-8046 pour s'inscrire. Lors des activités du Centenaire, il y aura le 11 juin l'ouverture officielle des Fêtes avec une journée portes ouvertes. Le 2 septembre, il y aura la pièce de théâtre «Un Cheddar se raconte». Le Centenaire est présidé par l'ex-maire Bertrand Grenier.

Photos Steeve Tremblay



EXPERIENCE- Le Musée d'histoire du Lac-Saint-Jean a mis le focus, dimanche, sur la photographie. Le photographe Jean-Marie Gagnon, connu sous le nom de Jean le photographe, a parlé de l'évolution de ce métier, au fil des années, depuis ses débuts dans les années 50.

Centre Nelligan

Le Centre Nelligan, un regroupement de parents et amis de la personne atteinte de la maladie mentale, tient mardi une soirée d'improvisation à 19h30 à son local. Le thème abordé sera la santé mentale, l'affaire de tous et chacun. On peut s'informer au 275-0033.

Création de la CDEE

L'assemblée générale de fondation de la nouvelle Commission de développement de l'économie et de l'emploi Domaine-du-Roy se fera le 10 mai au centre communautaire de St-Prime. La CDEE sera composée d'un minimum de 90 personnes provenant de tous les secteurs et 22 personnes dirigeront les opérations de la Corporation. Bernard Généreux est actuellement président du comité provisoire.

Industrie forestière

Sous le thème l'Industrie forestière, d'hier à demain, une soirée spéciale est organisée par la Chambre de commerce de Saint-Félicien afin de rendre un hommage particulier aux pionniers de l'industrie forestière et à ceux qui continuent de la développer.

Les compagnies Donohue St-Félicien, Produits Forestiers Alliance, Roland Castonguay et Fils et les Scieries Saint-Félicien occupent la présidence d'honneur. Cette soirée se veut donc un retour aux sources et un regard vers l'avenir. Richard Lacasse, directeur des communications de Forintek Canada, sera le conférencier invité. Cette activité majeure de financement et de promotion de la Chambre de commerce se tiendra le samedi 6 mai à l'Hôtel du Jardin de St-Félicien.

Foire environnementale 4 R



FOIRE- La soirée Bière et fromage tenue au profit de la Foire environnementale 4 R d'Alma a connu un grand succès de participation.
L'événement a rapporté un montant net d'environ 3000 $ grâce à la participation de 420 à 450 personnes.
Ici, à la table d'Abitibi-Price: Marc Asselin, Sylvain Bouchard et Denis Moreau, responsable de l'environnement à la Papeterie Alma.



PRESENTE- La station KYK-FM d'Alma est réellement présente dans son milieu immédiat. Ainsi, on retrouvait des représentants de la station à la soirée Vins et fromage de la Foire environnementale 4 R. On reconnait ici l'animateur Dave Casavant, le représentant Guy Lafontaine, l'animatrice Marie-Claude Delisle et Marc Robitaille, représentant.

Entrefilet

En finale à Jeunes pour rire

ALMA (PET)- Deux équipes de la Polyvalente Roberval se sont signalées il y a quelques jours à la semi-finale de Jeunes pour rire, à Montréal. L'une d'elles participera à la finale, le mardi 16 mai.

Il s'agit d'une formation de quatre jeunes. Baptisée Les soldats, elle se composait de François Caron, Dominique Bouchard, Pascal Ouellet et Frédéric Boily.

Geveviève Arcand et Véronique Thibeault n'ont pu dépasser le stade de la semi-finale.

«Parmi les 15 000 étudiants du provincial, il ne reste en finale que six équipes du premier cycle et autant du deuxième cycle», commente Blais.

Lui qui coordonne ces activités a eu cette année le support de Sylvain Blackburn, au cours de l'année. Il a animé quatre des 72 groupes.

«Les soldats» sont allés pratiquer leur sketch à Québec il y a quelques jours.

Le neuf mai, une personne de l'équipe Jeunes pour rire viendra leur donner des conseils pour améliorer leur présentation.

Ouverture de Val Jalbert

VALJALBERT (PET)- Le Village historique de Val Jalbert reçoit demain ses premiers visiteurs de la saison 1995. Ils voyagent en autobus nolisé. En pratique, l'ouverture de la saison se fera le 19 mai, avec l'arrivée des premiers groupes.

On soulignera officiellement l'ouverture par un brunch musical, le dimanche 21 mai. «J'ai invité entre autres l'équipe des Dix jours western de Dolbeau qui ont remporté le prix de la personnalité touristique 95, lors du récent gala de l'ATR», de mentionner le directeur Philippe-Auguste Morin.

La Maison des bingos se fait couper l'herbe sous le pied

ALMA (PET)- Le projet de la Maison des bingos d'Alma, rendu public la semaine dernière en conférence de presse, ne connaîtra pas le début prévu le premier mai.

....La raison en est bien simple: on ne dispose plus du local, à savoir la salle le Plateau, soit l'ancien club de racquetball du quartier De Quen.

Le porte-parole des cinq groupes réunis pour la tenue des bingos, Gilles Harvey, explique que la salle a été vendue, malgré un contrat de cinq ans signé avec l'ancien propriétaire avec les représentants des cinq organisations concernées par ce projet.

La Maison des bingos verra cependant le jour, mais une dizaine de jours plus tard que prévu, estime Harvey.

Il prévoit qu'une nouvelle décision, concernant le local où ces activités se tiendront finalement, sera prise dans la journée de lundi ou mardi. L'organisation examine cinq possibilités.

Elle informera les gens la semaine prochaine au sujet de l'endroit et des aménagements à venir.

«Nous aurons une belle salle avec un bel aménagement», assure Harvey.

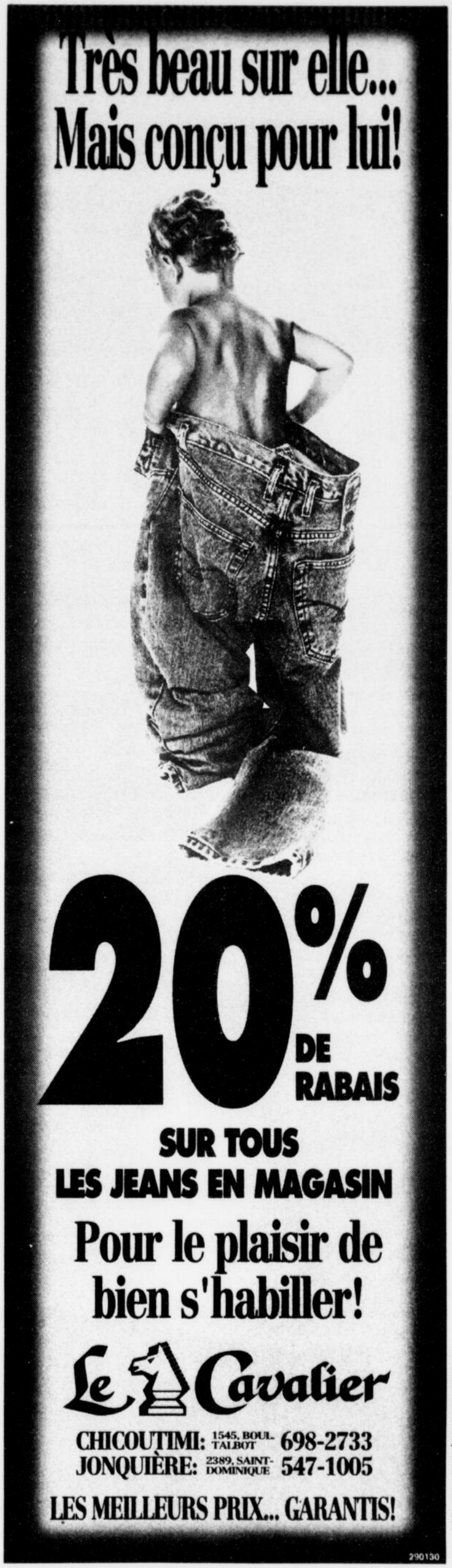
Plutôt que des démarches légales qui se seraient éternisées et auraient nui au démarrage du projet des bingos, les cinq organisations de la Maison des bingos ont opté pour une compensation financière.

Pagé et Donohue

SAINT-FELICIEN (RT)- En quittant la compagnie Donohue, l'ex-directeur général et ancien ministre libéral Michel Pagé n'est pas parti les mains vides. Donohue lui a remis une paie de séparation de 346 000 dollars.

D'autres parts, des sources sûres nous ont souligné que Pagé avait, semble-t-il, été engagé comme grand patron chez Donohue pour repartir l'usine de Matane. La direction comptait sur lui, ses contacts politiques et autres pour faire redémarrer cette usine à coup de subventions. Comme Pagé a failli à la tâche, combiné à sa bourde commise à Saint-Félicien à propos du barrage du l'Ashuapmushuan, nos interlocuteurs précisent donc que ce sont ces raisons qui ont amené son départ.





CHEZ ARNOLD CHEVROLET OLDSMOBILE

C'est de la... PROVOCATION



OLDSMOBILE CUTLASS CIERA



• 4 portes, 6 cylindres, équipement complet

14 990$

Unité #5879A



On reprend la voiture si vous n'êtes pas satisfait dans les 7 jours!

AUTOS

1994 5 Oldsmobile Achieva • 4 portes • 6 cylindres • blanche, bleue et verte • équipement complet — 2 DE VENDUE

1994 Grand-Am GT • 4 portes • 6 cylindres • Équipement complet

1994 3 Oldsmobile Ciera • 4 portes • 6 cylindres • blanche, bleu et grise.

1994 3 Oldsmobile Cutlass Suprême • 4 portes • 6 cylindres • équipement complet • blanche, bleue et or.

1994 Chevrolet Corsica • 4 portes • 6 cylindres • bien équipée.

1993 Chrysler Intrepid ES • équipement complet. — VENDUE

1993 Buick Century • 4 portes • 6 cylindres. — VENDUE

1993 Pontiac Sunbird • 2 portes • manuelle. — VENDUE

1992 Buick Park Avenue Ultra • 47 400 km.

1992 Pontiac Grand Prix SE • 2 portes.

1992 Oldsmobile Cutlass Suprême • Intérieur en cuir.

1992 Eagle Vista • 53 376 km.

1992 Géo Metro • 4 cylindres • 24 417 km — VENDUE

1992 Géo Metro • 4 cylindres • 50 340 km — VENDUE

1992 Pontiac Sunbird LE • 4 cylindres. — VENDUE

1992 Dodge Colt 200 • 34 894 km.

1992 Chevrolet Lumina Z-34 • 3,4 litres • 24 valves.

1992 Pontiac Sunbird • 4 portes • 6 cylindres. — VENDUE

1992 Chevrolet Lumina Euro-Sport • 4 portes • moteur 3,4 litres.

1991 Oldsmobile Regency

1991 Regency Elite • Bleue • 62 940 km.

1990 Acura RS • 2 portes.

1990 Chevrolet Cavalier • 4 portes • manuelle. — VENDUE

1989 Acura Intégra LS • automatique. — VENDUE

1989 FORD TEMPO • 4 portes • automatique — VENDUE

1989 Chevrolet Cavalier R/S • 2 portes

1988 Dodge Shadow • 4 portes • manuelle.

1988 Honda Civic CRX

1988 Chevrolet Caprice

1988 Oldsmobile Cutlass Ciera • 4 portes • 6 cyl.

1987 Ford Tempo • 4 portes • automatique — VENDUE

1987 Volkswagen Jetta

1987 Oldsmobile Ciera • 4 portes

1985 Buick Park Avenue • Équipement complet. — VENDUE

1985 Pontiac Fiero • Manuelle. — VENDUE

CAMIONS

1994 2 Lumina APV • 7 passagers • équipée, • 1 grise • 1 aqua. — 1 DE VENDUE

1994 Chevrolet • 3/4 tonne King-Cab • Silverado

1994 3 Chevrolet Astro allongée • Équipement complet • grise, verte et beige. — 1 DE VENDUE

1994 Pontiac Transport SE • 7 passagers • bien équipée.

1993 SUZUKI SIDEKICK • 4X4 • automatique • 8668 kl seulement.

1993 Ford Aerostar XL • 7 passagers

1992 Geo Tracker LSI • Décapotable • 29 873 km.

1992 Ford Aerostar • Bas millage. — VENDUE

1992 Lumina APV/CL • moteur 3,8 litres • Équipement complet.

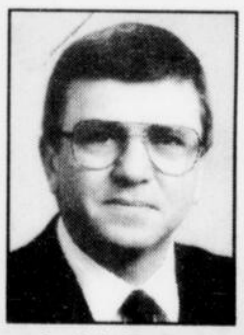
1991 Chevrolet S-10 King-Cab • 6 cylindre — VENDUE

1990 Chevrolet Blazer Tahoe 4X4 • Équipement complet. — VENDUE

1990 Suzuki Sidekick 4X4 • Automatique.

1990 GMC 1/2 tonne 4X4 • 8 cylindres • automatique.

1988 Plymouth Voyager



André Renaud
directeur général
des ventes



Micheline Lespérance
directeur adjoint
des ventes



Pierre Lamy
directeur des
ventes usagées



Éric Laberge
Directeur
commercial



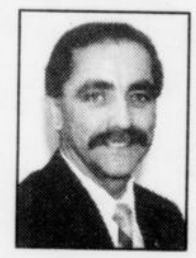
Roland Savard
Conseiller
vente et location
neufs et usagés



Richard Ialancette
Conseiller
vente et location
neufs et usagés



Denis Gosselin
Conseiller
vente et location
neufs et usagés



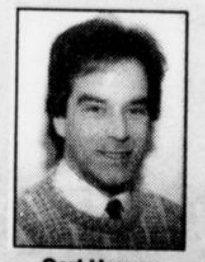
Gilles Côté
Conseiller
vente et location
neufs et usagés



Eddy Gilbert
Conseiller
vente et location
neufs et usagés



Nicol Harvey
Conseiller
vente et location
neufs et usagés



Carl Harvey
Conseiller
vente et location
neufs et usagés



Alain Girard
Conseiller
vente et location
neufs et usagés

ARNOLD

Votre concessionnaire régional

Route 170, Jonquière

CHEVROLET Geo OLDSMOBILE INC.

548-0821

290373

CHEZ ARNOLD CHEVROLET OLDSMOBILE

C'est de la pure...



PROVOCATION

ACHIEVA 1995, coupé 2 portes



TRANSPORT INCLUS

- «Spoiler»
- Aileron arrière
- Transmission automatique
- Radiocassette AM-FM stéréo G.M.
- Miroirs électriques
- Nombreux autres équipements

Prix de détail: ***20 420 $***

RABAIS: ***4425 $***

PRIX PROVOCATION **15 995$***

#Stock: 5867

ACHIEVA 1995, sedan 4 portes

- Transmission automatique
- Radiocassette AM-FM stéréo G.M.
- Sièges arrière rabattables
- Nombreux autres équipements

Prix de détail: ***20 185 $***

RABAIS: ***3885 $***

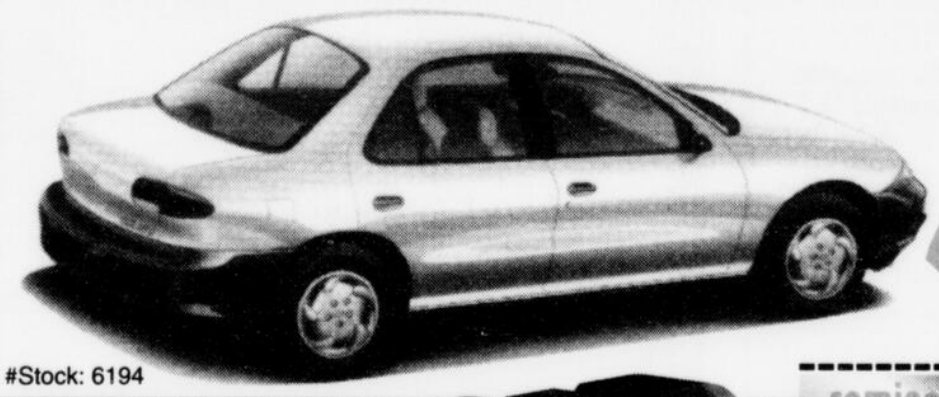
PRIX PROVOCATION **16 300$***

TRANSPORT INCLUS



#Stock: 6162

CAVALIER 1995, 4 portes



TRANSPORT INCLUS

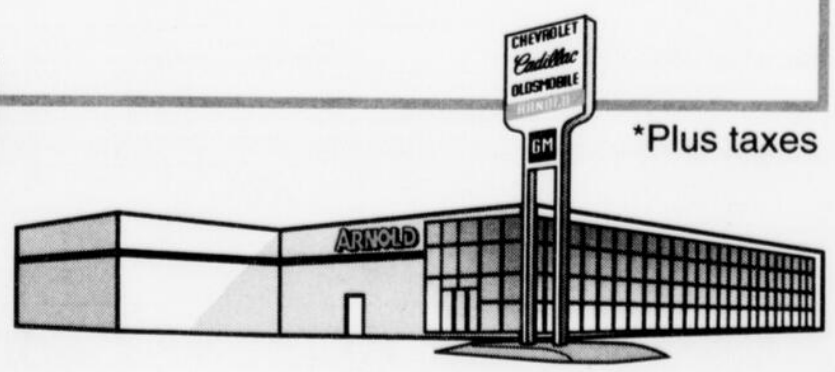
PRIX PROVOCATION **13 645$***

#Stock: 6194

*Plus taxes

ARNOLD

remise de 750$ aux diplômés



CHEVROLET Geo OLDSMOBILE INC. JONQUIÈRE 548-0821

290374

Sexologie

Une ado dure à vivre



Je suis la mère d'une fille unique de 17 ans qui m'a donné pas mal de fil à retordre depuis l'âge de 12 ans. Disons que de 12 à 15 ans, il aurait fallu être dix pour la surveiller tellement il n'y avait rien qu'elle n'essayait pas. Mais j'étais toute seule pour le faire car je suis séparée depuis sept ans. Elle m'en a fait voir de toutes les couleurs; pour vous donner une idée, un avortement à 15 ans en passant par l'habitude de la drogue. Pourtant il me semble que malgré les difficultés que je vivais je lui ai quand même toujours montré que je l'aimais et que je voulais son bonheur, mais elle ne voulait rien savoir.

Je dois dire quand même que depuis qu'elle a subi son avortement, nous sommes plus proches l'une de l'autre et elle comprend mieux. Si je vous écris c'est que j'aimerais l'aider et la conseiller pour qu'elle soit heureuse en amour, mais je ne sais ps trop comment. Je ne veux pas la tanner avec des vieilles idées, mais en même temps il me semble qu'elle n'a pas du tout d'idée de la vraie vie qui ne ressemble pas toujours aux vidéos qu'elle regarde continuellement, car elle ne va plus l'école. Un conseil S.V.P.

Désemparée...

Votre lettre soulève la difficulté qu'éprouvent beaucoup de parents aujourd'hui à parler à leurs enfants et adolescents, pas seulement de la sexualité (sujet difficile entre tous) mais de la vie en général. C'est comme si on ne savait plus trop quelles valeurs leur proposer sans risques de passer pour «anciens» et de couper la fragile communication établie avec eux.

De fait, il arrive aussi qu'on ne sache trop quoi leur dire, parce qu'on ne sait pas trop non plus quoi penser. Les parents aussi sont confrontés par les médias à des situations et à des phénomènes qu'ils n'ont pas toujours eu le temps de digérer: sida, M.T.S., avortement, agression sexuelle, inceste, pornographie, violence et j'en passe. Les jeunes de leur côté emmagasinent dès leur plus jeune âge et sans jamais les critiquer les messages livrés quotidiennement par leurs «vidéoclips» préférés.

Je pense qu'entre le sentiment de panique que ressentent beaucoup de parents et la béatitude où planent une majorité d'adolescents croyant dur comme fer aux prouesses sexuelles de leurs idoles, à la nécessité d'avoir un corps parfait, ou à l'ennui des relations conjugales calmes et répétitives (suggérées par les téléromans), il y a place pour beaucoup de petits messages clairs et nets à l'intérieur desquels vous pourriez exposer vos propres sentiments et opinions tout en essayant de corriger à mesure que vous les entendez, à l'écran, l'image déformée que nous envoient parfois les médias sur l'amour, la sexualité et la vie. C'est ce qui s'appelle «accompagner» son enfant et l'aider à développer son sens critique. Votre fille a besoin de savoir ce que vous pensez profondément, ce qui l'aidera à se faire sa propre idée.

N'hésitez pas à le faire. Bonne chance.

Faites parvenir vos lettres à:

Progrès du Saguenay,
1051, boul. Talbot,
Chicoutimi (Québec)
G7H-5C1

COMMISSION SCOLAIRE de CHICOUTIMI

EMPLOIS D'ÉTÉ POUR ÉTUDIANT-E-S

La Commission scolaire de Chicoutimi procédera à l'engagement d'un certain nombre d'étudiant-e-s pendant la période estivale. Tout-e étudiant-e intéressé-e à offrir ses services doit le faire en complétant le formulaire ci-dessous et le retourner le ou avant le 12 mai 1995 pour 16h00, à:

EMPLOI D'ÉTÉ
Commission scolaire de Chicoutimi
36, rue Jacques-Cartier Est
Chicoutimi (Québec)
G7H 1W2

Pour être admissible l'étudiant-e doit:

- Avoir au moins, 18 ans au 1er juin 1995;
- Résider sur le territoire de la Commission scolaire de Chicoutimi; (l'adresse de référence sera celle sur le permis de conduire):
- Être un-e étudiant-e régulier-ière à temps plein durant l'année scolaire 1994-1995 et poursuivre des études à temps plein durant l'année scolaire 1995-1996, et ne pas être bénéficiaire d'une subvention du Centre travail Québec ou du Centre d'emploi du Canada.

La Commission scolaire ne s'engage pas à recevoir en entrevue toutes les personnes qui auront offert leurs services. Seulement les étudiant-e-s choisi-e-s lors d'un tirage au sort le 18 mai 1995 à 16h30 seront contacté-e-s par téléphone du 1er au 23 juin 1995 du lundi au vendredi entre 8h15 et 16h30.

La Commission scolaire de Chicoutimi participe à un programme d'équité à l'emploi.

DES FORMULAIRES SONT AUSSI DISPONIBLES A LA RÉCEPTION DE LA COMMISSION SCOLAIRE.
N.B. Aucune reproduction mécanique - photocopie ou fac-similé ne sera acceptée.

UN FORMULAIRE NON COMPLET ET/OU MAL REMPLI SERA ANNULE

Nom:_____ Prénom:_____

Adresse:_____
No Rue Ville Code postal

Téléphone 1:_____ 2:_____

No. d'ass. sociale:_____ Date de naissance:_____

Age au 1er juin 1995 _____

Institution que vous fréquentez en 1994-1995:_____

_____ Niveau:_____ Programme:_____

Institution que vous fréquenterez en 1995-1996:_____

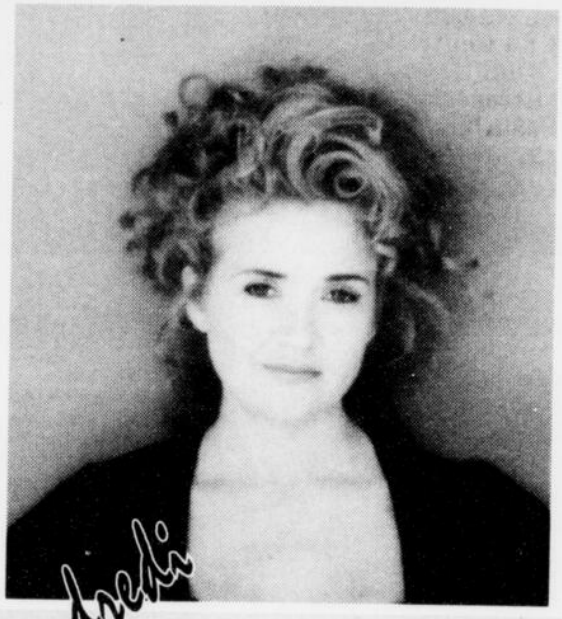
_____ Niveau:_____ Programme:_____

Je déclare que tous les renseignements inscrits sont exacts.

Signature_____ Date:_____

UN SEUL FORMULAIRE D'INSCRIPTION SERA ACCEPTÉ PAR ÉTUDIANT-E

SALON de la femme
Saguenay–Lac-Saint-Jean



Vendredi
Marie-Denise Pelletier
au Salon de la Femme
du 4 au 7 mai

Hôtel La Saguenéenne
rue des Saguenéens Chicoutimi

Madame Jeanne Blackburn, ministre de la Sécurité du Revenu et responsable de la condition féminine visitera le salon le vendredi après-midi 5 mai et échangera avec les groupes et associations présentes

Pour le plaisir... des spectacles!

Jeudi soir 21 h: Joe Bocan
Vendredi soir 21 h: Marie-Denise Pelletier
Samedi soir 21 h: Judi Richards

Pour le plaisir... des choses à voir !

- Reconstitution de différentes pièces de la maison
- Des trouvailles et cadeaux
- Mode–Maquillage–Soins–Beauté– etc

Halte-Garderie Gratuite

Heures d'ouverture:
Jeudi de 18 h à 22 h
Vendredi de 13 h à 22 h
Samedi de midi à 22 h
Dimanche de midi à 17 h

Admission
Adultes 6$
Aînés - étudiants 5$

Inter-Canadien
LE QUOTIDIEN
progrès-dimanche

290122

Lauréats présentés

Quatrième biennale du dessin, de l'estampe et du papier-matière

ALMA (PET)- Tout est en place pour la tenue de la quatrième édition de la Biennale, du dessin et du papier-matière du Québec, qui s'amorcera en juin à Alma et Jonquière.



L'exposition-concours présentera 79 oeuvres réalisées par 34 artistes. On pourra voir ces créations entre le dix juin et le quatre septembre dans deux salles de la région, soit à la salle de la Biennale du 414 Collard à Alma et au Centre national d'exposition de Jonquière. Des vernissages sont prévus le 10 juin à Alma et le lendemain à Jonquière. Les oeuvres d'un artiste seront regroupées à un seul endroit.

Pilote explique qu'on a décidé de scinder l'exposition principale en deux à cause d'un problème de locaux à Alma.

Le secteur Saguenay aurait tout de même eu à nouveau des activités parallèles; l'exposition-concours ne serait pas présentée comme en 95 dans deux villes, à l'avenir.

De façon à faire mieux connaître le travail des artistes, on pourra voir plus d'une oeuvre de chacun.

On projette une tournée de l'exposition en Europe, pendant 18 à 24 mois. Déjà, on est assuré qu'un musée de Suisse exposera l'exposition 95, en mars de l'année suivante. des contacts sont prévus avec d'autres salles de France, Belgique et Pologne, grâce à des contacts de Louis Pelletier, lauréat de 94.

Loto-Québec et l'Atelier d'estampe Sagamie s'associeront à la Biennale pour éditer un coffret de grand luxe des cinq lauréats de la Biennale et qui ne sera tiré qu'à 30 ou 40 exemplaires.

Un atelier ouvert sera accessible en juillet, à l'Atelier d'estampe Sagamie, rue Gauthier, à Alma.

Lauréats

La Biennale a dévoilé cette semaine les noms des lauréats de l'exposition-concours 1995.

Mme Lisette Lemieux a mérité le Prix Alcan, Grand prix de la Biennale, soit 5000 $, le second prix, décerné par Unimédia, est allé à Françoise Tounissoux (dessin), soit 3000 $; les deux autres prix sont du même montant. Ariane Thézé (estampe) a mérité celui attribué par Loto-Québec, tandis que Carl Bouchard, un artiste de la région, a décroché le prix remis par ville d'Alma (papier-matière); Julie Pelletier a décroché le prix Radiomutuel qui verse 1000 $ à une jeune artiste. Bouchard est le premier artiste de la région à être lauréat de la Biennale.

Ces artistes ont été sélectionnés par les cinq membres du jury parmi les 34 artistes professionnels dont les travaux ont été retenus par le comité de sélection. Ils ont reçu 233 dossiers, ce qui est dans la moyenne des éditions précédentes. C'est aussi proportionnel aux densités de populations, mentionne Pilote; la sélection finale comprenait des oeuvres à 80 pour cent montréalaises.

Artistes invités

Les cinq artistes sélectionnés auront une visibilité accrue, par la présentation d'autres oeuvres que celles de la Biennale. On pourra les voir à la salle d'art contemporain Langage Plus, du 11 juin au 28 juillet.

Prudence en forêt

TROIS-RIVIERES (PC)- La neige a disparu. Les amateurs de plein air s'aventurent de nouveau dans les forêts. Mais attention à ne pas perdre le nord, car les conséquences sont parfois désastreuses.

Chaque année, des personnes un peu trop aventureuses se perdent dans les bois. La forêt est impitoyable si on s'y aventure les yeux fermés.

Pourtant, deux petites choses permettent aux amateurs de se promener en forêt en toute sécurité: une carte et une boussole. Vous connaissez, dites-vous? Bien sûr. Mais savez-vous vous en servir?

Pierre Dionne, lui, connaît ces outils sur le bout de ses doigts. Depuis 25 ans, il enseigne aux gens comment circuler de façon sécuritaire en forêt. Grâce à lui, des centaines de villégiateurs sont désormais en mesure de se promener dans les bois sans avoir peur de s'y perdre.

«La plupart de mes élèves sont des chasseurs ou des pêcheurs. Par contre, il y a beaucoup de simples citoyens qui viennent suivre le cours de cartes et boussole après avoir vécu une mauvaise expérience en forêt. Habituellement, ils nous racontent leur périple et on rit un bon coup. Cependant, il arrive parfois que ce soit moins drôle...», d'expliquer M. Dionne en faisant allusion aux malheureux qui ont déjà perdu la vie après s'être égarés en forêt.

Société Canadienne de Phlébologie
Canadian Society of Phlebology

Clinique de varices du
Dr V.B. Nguyen, m.d.
Dr V.B. Nguyen, m.d.
Dr Jean Lamarre, m.d.
médecins traitants
Varices, hémorroïdes et couperose
413, rue Racine Est, suite 100, C.P. 4, Chicoutimi
Québec - G7H 5B5
Pour rendez-vous: 1-418-545-9161
288553

NOUVELLE VITRERIE
À CHICOUTIMI
Spécialiste en fenestration commerciale et industrielle
AUSSI:
Réparation de moustiquaires et remplacement de verre
UNE ÉQUIPE D'EXPÉRIENCE
VITRERIE 2020 INC.
ANDRÉ RIOPEL • *Président*
VIANNEY DESCHÊNES • *Vice-prés.*
ÉRIC DESCHÊNES • *Directeur*
JEAN LEMAY • *Représentant*
• FENESTRATION COMMERCIALE
• FAÇADES DE MAGASIN
• VERRES ET MIROIRS
2287, boul. Talbot, Chicoutimi
698-4040 • Fax: 698-2934
288947

la Baie
services à domicile
UNE SEMAINE SEULEMENT!
OFFRES DE NETTOYAGE AVEC PRIME
NETTOYAGE DE TAPIS
Nettoyage gratuit d'un vestibule (d'une valeur de 10 $) quand nous nettoyons...
24 $ **2 pièces** Nettoyage à la vapeur.
46 $ **4 pièces** Plus nous nettoyons, plus vous économisez.
69 $ **Super offre! Maison complète** 5 pièces, 12 marches et 1 vestibule.
Protection pour tissu appliquée sans frais supplémentaires sur un fauteuil (valeur de 20 $)...
59 $ **Canapé *et* fauteuil**
NOTRE SERVICE 4 ÉTOILES : UNE GARANTIE DE SATISFACTION À COUP SÛR!
★ Nos puissants appareils à la vapeur nettoient vos tapis à fond et leur rendent toute leur fraîcheur.
★ Nos spécialistes apportent un soin particulier au nettoyage des taches rebelles et des endroits plus passants.
★ Nous déplaçons et remettons en place la plupart des meubles pour pouvoir nettoyer tous les coins.
★ Nous vous fixerons un rendez-vous qui vous convient. Nous travaillons même le samedi!
39 $ Tapis synthétique
0,79 $ le pied carré
Nettoyage professionnel de conduits de ventilation Un conduit principal, plus 5,95 $ par bouche.
Nettoyage de tapis d'appoint Tapis de laine : 0,89 $ le pied carré. Frais minimums de 50 $. Ramassage et livraison inclus.
Du lundi au samedi de 8 h à 18 h
698-2404
Demandez nos nouvelles trousses de détachage. Renseignez-vous sur notre PROCÉDÉ DE NETTOYAGE COMBINÉ AU SHAMPOING ET À LA VAPEUR, offert à seulement 9 $ de plus par pièce. Le traitement de protection des fibres, de même que le nettoyage des tapis traités au Stainmaster® ou des tapis berbères sont offerts moyennant des frais supplémentaires. Les salons et salles à manger combinés, ainsi que les pièces de plus de 200 pieds carrés sont considérés comme deux pièces. Le nombre minimal de pièces à nettoyer est de deux. Service de camion-usine moyennant 9 $ additionnels par pièce. Certaines restrictions peuvent s'appliquer. Le nettoyage du sous-sol coûte 0,18 $ le pied carré. Frais supplémentaires pour le nettoyage à sec et pour les tissus en coton haïtien, les canapés modulaires et les coussins de dossiers non attenants. **L'offre prend fin le 6 mai 1995.**



SICO SICO SICO

Chibougamau

La Commission touristique organise un Gala d'excellence

CHIBOUGAMAU(RT)- Mandatée par le Conseil régional de la Radissonie, la Commission touristique de Chibougamau organise la première édition du Gala d'Excellence de la Radissonie, le 6 mai, au club de golf de Chibougamau-Chapais.

Cet événement, selon les organisateurs, constitue une double première pour la région Nord-du-Québec. L'excellence d'individus, d'organismes ou d'entreprises sera alors soulignée pour la première fois dans le secteur.

Empruntant une formule unique au Québec, ce gala mettra en vedette l'excellence dans les domaines du tourisme, de la culture et du sport.

Ce gala, sous la présidence d'honneur du député d'Ungava, Michel Létourneau, veut ainsi reconnaître et honorer toute personne ayant réalisé des actions marquantes dans les trois domaines en cause et contribuer à la reconnaissance de la région Nord-du-Québec.

Dans le domaine du tourisme, il y a les catégories accueil et service, développement, événement, innovation, promotion touristique, entreprise publique et mise en marché du produit. Dans le domaine de la culture, on choisira l'artiste, le bénévole, l'événement de l'année, mise en valeur du patrimoine et club et organisme s'étant le plus distingué dans le loisir scientifique.

Enfin, au sport, l'athlète, l'équipe, l'entraîneur, l'événement, le club, l'administrateur de l'année et le meilleur esprit sportif seront récompensés.

Dans la catégorie Tourisme, on retrouve la classe Accueil et Service. Les nominés sont l'Hôtel Harricana, l'Hôtel Chibougamau et l'Hôtel Matagami. Entreprises publiques, on retrouve la Base Plein-Air Nicabau, Commission touristique de Chibougamau et le Camping Julac. Evénement, les Folies Chaudes, la fête du 40e anniversaire de Chibougamau et le Festival du hockey mineur. Promotion, Diane Toulouse artiste peintre, Commission touristique de Chibougamau et Hydro-Québec, communications corporatives.



Mise en marché du tourisme, Agence les Voyages Soleil d'or. Développement, la Base Plein Air Nicabau, les Expéditions Opawika et les clubs de motoneige de Chapais et Lebel-sur-Quevillon. Innovation, le club de golf de Chibougamau, Native Adventures et Expéditions Opawica.

Dans la catégorie Culture, classe Evénement, en nomination: Journée indienne, Expo-Multiple et Expo interrégionale de peinture de Matagami. Artiste: Diane Toulouse, Pierre Bureau et Diane Boucher. Club Loisirs scientifiques, le club d'astronomie quasar, Expo-science de la polyvalente Le Delta. Patrimoine, on note la Société d'histoire régionale de Chibougamau, la fête du 40e anniversaire de Chibougamau.

Administrateur bénévole, Pierre Bureau, Monik A. Nadeau et Raymond Audet. Organisme, la chorale Voix de la Vallée du Cuivre, Société d'histoire régionale et le conseil de bande de Waswanipi.

Dans la catégorie Sport, les mises en nomination sont: Equipe par excellence, l'équipe de fleuret du Scaramouche et le club de hockey bantam CC de Lebel-sur-Quevillon; entraîneur par excellence, Henri Sassine, Annie Buissières et Nathalie Hurens. Club par excellence, le club Scaramouche, le club de patinage artistique, club de hockey les Aigles novices. Esprit sportif par excellence, Jean Bédard, Martyne Delisle et l'Association du hockey mineur de Matagami. Administrateur bénévole, Claire Sassine, Jean Bédard, Clémence Gilbert, Nicole Pelletier, Guy Grenon. Evénement, Tournoi des jeunes hockeyeurs Lebel-Sur-Quevillon, confrontation provinciale des gardiens de bust et festival hockey mineur de Chibougamau.

Athlète de l'année, Sandra Sassine, Wally Rabbitskin et Sylvain Pelletier.

PETRO-CANADA

CHAQUE DÉTAILLANT PARTICIPANT VOUS OFFRE

UNE CHANCE DE GAGNER* UN CANOT 15' ET UN MOTEUR TANAKA TOB 120

22 CANOTS ET MOTEURS TANAKA par détaillant

VALEUR TOTALE APPROXIMATIVE DE 1300$ CHAC. ENSEMBLE



*Avec achat minimum de 25 litres de carburant

À GAGNER

Un canot 15' Freighter
Un moteur Tanaka
En collaboration avec:
SAGUENAY Marine inc.
Avec achat de 25 l min.

Tirage le 23 juin 1995 à 16 h 30

dans chacun des 22 détaillants participants

Doublez votre chance avec ce coupon...

Déposez-le lors de votre prochain plein d'essence, chez votre détaillant Pétro-Canada participant

NOM:.....

ADRESSE:.....

TIRAGE LE 23 JUIN 1995

TÉL.....

289717

SANTÉ MINCEUR



PAR LE DOCTEUR J.-M. MARINEAU

ATTENTION À L'HORMONE QUI FAIT GROSSIR!

LE PANCRÉAS EST UNE GLANDE SITUÉE PRÈS DE L'ESTOMAC DONT L'UN DES PRINCIPAUX RÔLES EST DE SÉCRÉTER UNE HORMONE QU'ON APPELLE L'INSULINE.

QUEL EST LE RÔLE DE L'INSULINE?

C'est de faire pénétrer le sucre dans nos cellules musculaires pour qu'il serve de carburant lorsque nous avons besoin d'énergie.

COMMENT EST-ELLE EN EXCÈS DANS NOTRE SANG?

Si nous mangeons des **sucres raffinés** comme le sucre blanc ou certains **sucres complexes** comme le pain blanc, le riz blanc et les pâtes blanches, notre organisme fabriquera beaucoup trop d'**INSULINE** qu'il en faut pour les faire pénétrer dans nos cellules. Nous aurons donc un **EXCÈS D'INSULINE** qui aura tendance à nous **faire engraisser.**

COMMENT FAIT-ELLE ENGRAISSER?

L'**INSULINE** fait grossir pour deux raisons:

1. **Elle stimule la faim.**
2. **Elle emmagasine dans nos cellules graisseuses les graisses que nous mangeons.**

Donc, chaque fois que nous avons un **SURPLUS D'INSULINE** dans notre sang, **nous engraissons.** Ce phénomène explique pourquoi tellement de gens ont toujours faim et finissent par engraisser.

COMMENT LE JEUNE PROTÉINÉ AIDE-T-IL À MAIGRIR?

Il diminue le taux d'**INSULINE** à un niveau très bas, ce qui **favorise une fonte rapide de la graisse.**

UN CONSEIL

Si vous avez des problèmes de poids reliés à ce genre de déséquilibre alimentaire, **consultez donc votre médecin.**

SI VOUS DÉCIDEZ DE MAIGRIR, CONSULTEZ DONC VOTRE MÉDECIN!



Dr J.-M. Marineau, Md
OMNIPRATICIEN
Dr J.-P. Voyer, Md
C.S.P.Q.

Le docteur Marineau est affilié ou exerce sa pratique dans la clinique suivante:

Clinique médicale d'amaigrissement

874, Université, porte 114, CHICOUTIMI

543-1968

290196

La pénurie de médecins se fait de plus en plus sentir à Chibougamau

CHIBOUGAMAU(RT)- La pénurie de médecins se fait de plus en plus sentir à Chibougamau. Déjà, l'Hôpital de Chibougamau et la Régie Régionale Nord-du-Québec tentent de régulariser cette situation.

Le directeur général de la Régie Régionale, Bernard Fortin, connaît la problématique entourant la venue de ces médecins. Dans une entrevue à la radio robervaloise, Fortin a tenu à expliquer la situation. «Nous avons présenté en 1993 un plan d'effectifs régionaux et il fut adopté par le ministère.

Ce plan prévoit 33 médecins omnipraticiens dans la région dont 13 à Chibougamau, 6 au CLSC-Chapais et à Chibougamau. Avant d'élaborer ce plan, nous avions 2,5 médecins en CLSC alors que le plan en prévoyait six, et à l'Hôpital, il y en avait 9 alors que le plan en prévoyait 13.

Au moment où on se parle, on dit qu'en mai 1995, on prévoit que le CLSC va redescendre à 2,5. C'est donc alarmant pour une population de voir une telle carence au niveau des médecins», soulignait Bernard Fortin lors de cette entrevue.



Fortin estime que les mesures incitatives du gouvernement envers ces médecins ne suffisent peut-être pas à les convaincre de s'établir en périphérie. «Après trois ou quatre années, si les primes ne sont pas des plus intéressantes, le médecin quitte la région pour les grands centres. Déjà, on a fait beaucoup de choses pour tenter de corriger la situation. On traite avec le ministère qui lui parle beaucoup avec les fédérations.

Le ministre Jean Rochon est conscient de ces problèmes. On travaille sur le développement, dans l'ensemble des régions, une masse budgétaire pour les médecins. Que ce soit la Société d'Habitation du Québec, la Régie de l'Assurance-maladie, il y a des budgets votés par le Conseil du Trésor qui sont fermés. La RAMQ, par exemple, pourrait diviser ses enveloppes par région, ce qui inciterait les médecins à venir travailler beaucoup plus en région s'il y avait des disponibilités que si il n'y en avait pas si on avait atteint le maximum dans une grande ville. Quant à l'effet de recevoir des stagiaires de 4e année, c'est pour nous un mimal. C'est intéressant de les recevoir car quand on connaît un milieu par le travail, les chances sont plus fortes de s'y établir que si on ne le connaît pas», ajoute Fortin.

Actuellement, la région Nord devrait avoir 33 médecins alors qu'elle n'en compte que 24. Il en manque neuf par rapport au plan théorique.

L'Université de Sherbrooke s'explique

SHERBROOKE(RT)- La faculté de médecine de l'Université de Sherbrooke envoie moins de jeunes médecins résidents compléter leur formation au centre hospitalier de Chibougamau que par les années passées. Selon la direction de la FAC, plusieurs raisons expliquent cette pénurie de médecins dans le Nord-du-Québec.

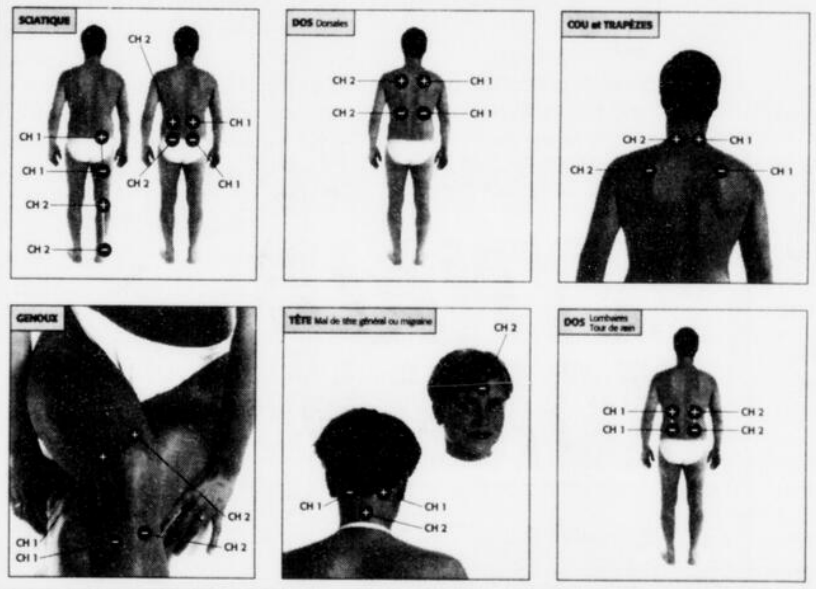
Le directeur du département de la médecine de famille, le docteur Paul Grandmaison, explique: «Nous envoyons des médecins résidents à Rouyn-Noranda, Ville-Marie et Chibougamau. Question d'ancienneté, les deux premiers centres ont priorité car ils en reçoivent depuis dix ans. Et à Chibougamau, comme les médecins changent souvent, c'est plus difficile d'avoir une équipe professorale plus stable. On envoie des stagiaires de 4e année, soit de fin de cours prédoctoral avant qu'ils ne deviennent internes ou résidents à Alma entre autres. Ce qu'on a demandé à la direction de l'Hôpital de Chibougamau lors d'une rencontre il y a deux semaines, c'est qu'il reçoive, comme Alma, des étudiants de 4e année à partir du premier juillet, pour palier au manque de médecins résidents», confie le docteur Grandmaison.

La Faculté de médecine de l'Université de Sherbrooke accueillait, jusqu'à encore récemment, quelques 60 étudiants en médecine. Aujourd'hui, comme l'accès à cette profession est contingentée, l'Université compte seulement 35 étudiants-finissants. Ce qui explique aussi pourquoi les régions éloignées comme Chibougamau ne voient pas nécessairement leur demande comblée. «On comprend la position de l'Hôpital de Chibougamau. Déjà, avant l'instauration du programme de formation en régions périphériques par le gouvernement, Rouyn-Noranda et Ville-Marie recevaient déjà de ces étudiants en 1985. Ce programme paie le professeurs, les déplacements des étudiants et autres. On en envoyait à Ville-Marie bien avant d'avoir tout çà. Toutes les régions périphériques sont plus ou moins distribuées entre les universités. Nous sommes passés de 550 entrées à 475 jusqu'à maintenant en faculté de médecine. Depuis les dernières années, il y a eu aussi une modification du pourcentage entre ceux qui allaient en médecine familiale versus ceux qui se dirigeaient vers une spécialité. Auparavant, parmi ceux qui terminaient leur cours, près de 55 pour cent allait vers la médecine familiale. Aujourd'hui, comme il y a moins d'étudiants qui terminent, soit entre 75 et 80 par année, ce pourcentage se situe entre 40 et 45 pour cent», explique le responsable de ce département.

L'engagement de l'Université de Sherbrooke de fournir des résidents date de 1988. A ce moment-là, elle avait pris un engagement à long terme car elle tenait compte du nombre de résidents. Comme ce chiffre est passé de 60 à 35, il devient plus difficile alors de combler cet engagement.

Toutes les facultés se retrouvent, comme bien d'autres domaines d'ailleurs, avec de nombreuses compressions budgétaires. L'Université de Sherbrooke ne fait pas exception à la règle soumise par le gouvernement. «Ces compressions sont significatives car on parle de 15 à 20 pour cent pour les deux ou trois prochaines années. Les régions doivent veiller à ce que ce programme gouvernemental, qui coûte deux millions de dollars et instauré pour les aider, ne soit pas coupé car là c'est vrai, les étudiants n'iront plus à Chibougamau ou dans toutes autres régions éloignées. Les jeunes médecins voudront alors compléter leur formation sans se déplacer. Les régions doivent donc tout faire pour garder ce programme», de conclure Paul Grandmaison.

Découvrez des méthodes naturelles pour soulager efficacement vos douleurs



Profitez de la nouvelle révolution qui s'installe dans le domaine de la santé!

EN QUOI CONSISTE UN NEUROSTIMULATEUR À BASSE FRÉQUENCE (TENS)?

L'homme moderne, vivant dans une ère hautement industrialisée, souffre souvent de nutrition non équilibrée, de pollution et de stress causant, ainsi, des maladies inhérentes à ce style de vie, ces dernières, parfois chroniques.
Tout en étant conscient de ce style de vie, l'Homme moderne ne trouve pas toujours le temps et l'énergie nécessaire pour changer ses habitudes de vie.
HORIZON-TENS 600 est un appareil électronique portatif, dont l'utilisation est simple, qui vous procurera un bien-être efficace et à la portée de tous.

Renseignez-vous sur les bienfaits du Horizon-TENS 600 et recevez gratuitement, sans engagement de votre part, un exemplaire de la revue Horizon Santé #2000.
Pour obtenir votre exemplaire de la revue plus rapidement, téléphonez, sans frais au:

1-800-363-3697

OUI, je veux recevoir gratuitement, mon exemplaire de la revue Horizon Santé #2000
Nom: _____ **Prénom:** _____
Adresse: _____
Ville: _____ **Code Postal:** _____
Tél.: _____ CI-QUO

Horizon Santé International inc., 500 boul. de l'Aéroparc, C.P. 598, Lachute (Québec) G8H 4G4 288624

SICO SICO SICO

Sondage au Saguenay

La population se montre en faveur d'une révision du célibat des prêtres

CHICOUTIMI (NB) - La population du Saguenay est largement en faveur d'une révision du célibat des prêtres.

Un sondage réalisé entre le 9 et le 15 mars par la firme de recherche en marketing et sondage Pécus, auprès d'un échantillon composé de 352 personnes de Chicoutimi, Jonquière et La Baie, démontre que 76% de la population est d'accord, à différents degrés, à ce que l'on revoit la question du célibat des prêtres dans la religion catholique. Quatorze pour cent ne sont pas d'accords et 10% n'ont pas d'opinion ou ont refusé de répondre.



normand Boivin

Fait surprenant, il y a une différence marquée entre les réponses des gens de Jonquière et ceux de Chicoutimi.

En effet, près de 82% des Jonquiérois sont favorables à cette idée, alors que le taux baisse à 70,7% chez les Chicoutimiens. Quant aux répondants de La Baie, ceux-ci s'inscrivent dans la moyenne régionale avec un taux de 74,5%.

Le sondage lui-même ne permet pas d'expliquer cette différence entre les populations des deux villes. Nous avons donc logé un appel à l'évêché, pour vérifier si Jonquière n'éprouverait pas certains problèmes de recrutement de prêtres qui expliqueraient cette volonté de changement.

Or, le chanoine Laurent St-Cyr indique que tel n'est pas le cas. En fait, les problèmes du manque de prêtres dans Jonquière et ses environs sont ni plus ni moins graves que ceux éprouvés à Chicoutimi et ne peuvent donc pas expliquer cette différence d'attitude entre les deux populations.

Plus ou moins...

A la question: «Selon vous, l'Eglise devrait-elle revoir la question du célibat des prêtres dans la religion catholique?», 32,4% des personnes du Saguenay ont dit être d'accord et 43,5% tout à fait d'accord, pour un total de 75,9% de personnes favorables.

A l'inverse, 4,6% ont dit être en complet désaccord et 9,4% en désaccord seulement, pour un total de 14% des répondants qui sont contre cette révision.

Un dixième des personnes interrogées ont dit ne pas avoir d'opinion à ce sujet ou ont tout simplement refusé de répondre.

Profil socio-économique

En plus de la question principale, le sondage dressait le profil socio-économique des personnes interrogées. A ce sujet, les résultats n'ont toutefois pas été significatifs.



PECUS- Le sondage a été réalisé par le Groupe Pécus entre le 9 et le 15 mars. Ici, Hélène Goulet, du Groupe Pécus.

Ainsi, on n'a pu établir de corrélation entre l'âge de la personne interrogée et son appui ou son rejet d'une révision du célibat des prêtres. Même phénomène en ce qui a trait au sexe, à la scolarité et au revenu des personnes interrogées.

Méthodologie

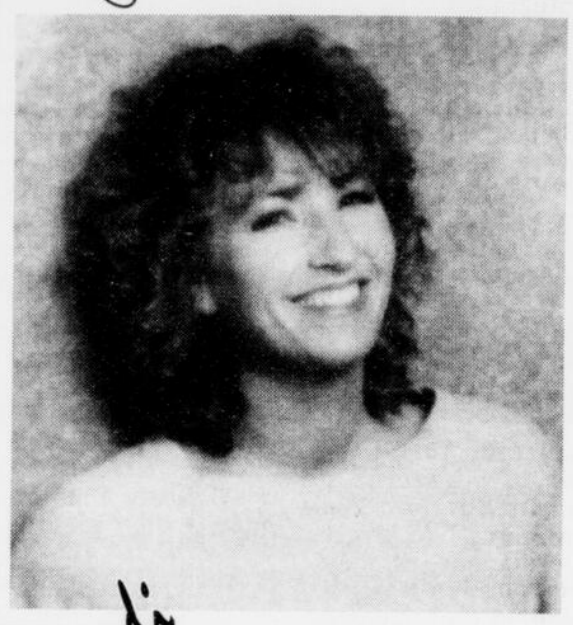
Le sondage a été réalisé par le Groupe Pécus entre le 9 et le 15 mars.

Pour réussir à rejoindre un échantillon représentatif de la population régionale, Pécus a sélectionné 737 personnes au hasard. De ce nombre, 92 n'ont pu être contactées après cinq appels et 166 ont carrément refusé de répondre. Au total, les téléphonistes ont réussi à compléter 352 questionaires, ce qui donne au sondage une marge d'erreur de plus ou moins 5,24% et ce, 19 fois sur 20.

ACADÉMIE DE COIFFURE
REYNALD MOISAN
ÉCOLE DE COIFFURE
RÉSERVEZ TÔT
COURS POUR DÉBUTANT
Début: jour 8 mai 1995
14 août 1995
6 novembre 1995
Nombre de places limité.
Pour information et inscription:
tél.: 690-3999
Cours payable à la semaine.
La qualité de la formation assure la qualité des emplois et l'avenir de la profession de coiffeurs-coiffeuses.
Liste de PRIX avec «élèves»

	ÉTUDIANT	JUNIOR
COUPE	2,00 $	5,00 $
BRUSHING	2,00 $	5,00 $
PERMANENTE	20,00 $	25,00 $
PERMANENTE SPIRALE	40,00 $	50,00 $
TEINTURE	13,00 $	20,00 $
MÈCHES AU CASQUE (Éclaircies)	18,00 $	20,00 $
MÈCHES AU CASQUE (Décolorées)	23,00 $	25,00 $

LIEU:
555, rue Bégin, Chicoutimi
Pour information et inscription:
Tél.: (418) 690-3999
299668

SALON de la femme
Saguenay–Lac-Saint-Jean

Samedi Judi Richards au Salon de la Femme du 4 au 7 mai
Hôtel La Saguenéenne
rue des Saguenéens Chicoutimi
L'événement du printemps se déroulera au Salon de la Femme !
10e anniversaire du Concours Créateurs de Mode Saguenay – Lac-Saint-Jean
Jeudi: 20 h Catégorie Vêtements de ville
Vendredi: 20 h Catégorie Vêtements sport
Samedi: 14 h Catérorie Vêtements enfant
Dimanche: 14 h Rétrospective des 10 ans du Concours Créateurs de Mode
Grande Finale du Gala Mode Excellence le samedi 6 mai à 20 h
Caisses Populaires Desjardin
BANQUE NATIONALE
Inter-Canadien
Attribution de 2 billets d'avion Bagotville/Montréal parmi le public voteur.
Heures d'ouverture:
Jeudi de 18 h à 22 h
Vendredi de 13 h à 22 h
Samedi de midi à 22 h
Dimanche de midi à 17 h
Admission
Adultes 6$
Ainés - étudiants 5$
Inter-Canadien
LE QUOTIDIEN
progrès-dimanche
290123

Église

Un chemin de croix près de nos réalités

Il est 11 hres, vendredi 14 avril. Une foule de 200 personnes, composée de jeunes, d'hommes de femmes, d'enfants et même un homme en chaise roulante s'apprête à se mettre en marche pour un chemin de la croix à travers les rues de la ville. Qu'y a-t-il de spécial? Ce n'est pas un chemin de croix come les autres. Les comités jeunesses de la ville ont voulu s'unir pour préparer et faire un chemin de la croix qui intègre les grandes réalités de la vie.

Première étape ou première station, c'est la réalité du monde de l'éducation et des groupes d'Eglise. Une première réflexion nous décrit la situation, puis c'est le lien avec ce qu'a vécu Jésus et un texte de la Parole de Dieu qui vient apporter un éclairage. Suivent quelques questions d'intériorisation et un chant populaire qui nous montre que d'autres personnes se posent les mêmes questions que nous. Et le groupe se met en marche sur l'artère principal portant simplement tous ceux et celles qui sont impliqués dans cette première réalité. Il n'y a pas de banderoles, pas de croix, mais seulement des personnes qui marchent au nom de leur foi, un peu comme le peuple de Dieu devait avancer dans le désert.

Deuxième étape, c'est le même cheminement. Cette fois-ci, on s'arrête devant l'édifice de la sécurité du revenu. Combien de personnes viennent ici pour être capables de survivre? Mais surtout combien de préjugés sont maintenus ou entretenus envers ces personnes? ET Jésus que faisait-il? Encore là nous prenons conscience que la croix est encore bien présente dans notre monde.

Et ainsi ce jour là un groupe de personnes ont marché et ont pris conscience que partout dans la ville, il y a des croix qui se portent et qui se vivent souvent dans l'oubli. Il y a eu la station de la maladie devant le CSLC, la station du travail devant l'usine, la station du partage avec les pays du tiers monde, la station des groupes sociaux qui travaillent pour alléger la souffrance. Tout cela s'est terminé par une contemplation du magnifique Fjord du Saguenay un peu comme pour nous relancer vers l'avenir et nous inviter à puiser dans la foi et le courage de nos ancêtres, l'inspiration pour continuer notre route.

Ce vendredi-là, on a voulu faire un effort pour rendre actuel ce chemin de croix qui avait été vécu il y a tout près de 2000 ans par quelqu'un. Il avait été condamné à mort parce qu'il avait osé prendre la défense des petits et s'opposer aux autorités en place. Il portait un rêve et il a voulu le vivre jusqu'au bout. Mais ce rêve était tellement fort qu'encore aujourd'hui il continue de porter des hommes et des femmes. Il fait avancer. Il propose un avenir pour tous. Pas seulement pour les puissants de la terre mais pour les petits, les faibles, les fragiles, les sans voix. Et ce qu'il y avait de plus intéressant, c'est que cette marche avait été préparée par des jeunes et pour de jeunes. Il y avait beaucoup d'adultes. On parle souvent du fossé des générations. Cette fois-là il n'y en avait pas. Il y avait des personnes qui marchaient ensemble pour faire face à l'avenir. Elles portaient les croix du monde mais aussi une espérance. Tout au long de cette marche, on a senti cette espérance, on l'a touché, on l'a vu. Elle marchait dans les rues de la ville.

Il n'y avait pas de télévision, pas de photographe, pas de journaliste pour rendre compte de cette marche d'espérance. Je profite donc de cette chronique pour vous raconter cette page d'évangile vécue à travers les rues de la ville. Et combien d'autres pages d'évangile comme celle-là qu'on pourrait se raconter. Ce sont autant de petites histoires qui se vivent partout dans des maisons, des villages, des villes de notre région. Oui l'évangile continue de s'écrire et se vivre partout où des hommes, des jeunes, des handicapés se lèvent pour marcher et proclamer que l'espérance est encore là. C'est ce que j'ai vécu ce vendredi là.

Mauril Blackburn
Ville de la Baie

Produits Alliance

DOLBEAU(RT)-Les deux ex-ministres Marc-André Bédard et Gaston Blackburn ont été nommés, cette semaine, au conseil d'administration des Produits Forestiers Alliance. Le président Pierre Monaha a procédé à cette nomination. Produits Alliance doit en 95-96 injecter près de 90 millions de dollars dans toutes ses installations.

HÔTEL-MOTEL
Le MONTAGNAIS
PLACE DES CONGRÈS

BRUNCH FÊTE DES MÈRES

Une fleur sera remise à toutes les mamans

Artiste invité:
Benoît Néron, pianiste
Salle de bal «La Montagnaise»

AU MENU

Suggestion de jus de fruits
Pyramide de fruits frais du marché
Céréales et ses garnitures (noix, amandes, etc.)
Oeufs bénédictine
Omelette à votre choix (bacon, jambon, saucisses, fromage, oignons, asperges)
Baron de boeuf au jus
Fèves au lard au parfum d'érable
Bacon fumé croustillant
Jambon braisé à la mode du chef
Saucisse poêlée
Pommes de terre sautées aux épices du marché
Rôties au choix
Croissant nature
Muffin aux bleuets
Crêpe et son coulis de framboises
Pain doré au parfum d'érable et pommes
Salade Waldorf
Salade de couleurs et de douceur
Miroir de creton sur paillasson verdurette
Tomates sur verdure
Pains fourrés au blanc de volaille
Confiture et marmelade

DESSERTS

Gâteau des anges au parfum de fraises
Yogourt aux fruits des sous-bois
Ambroisie de fruits frais
Café, thé, lait,
chocolat chaud servi dans sa noble fonction

Bon appétit!

À VOLONTÉ
TARIF: 13,95 $*
6,95 $* - 4 à 12 ans
Gratuit* - 3 ans et moins
Heures: 10 h à 14 h
*Service et taxes en sus

Jamais deux comme ça!
Réservez dès maintenant
543-1521
290043

Une rivière d'aventure...



FREEDOM ROYALEX
Canot tandem pour rivière

• Canots • Kayaks de mer • Kayaks d'eau vive
• Accessoires pour le nautisme.

Le plus important distributeur Mad River au Québec.

LES BOUTIQUES L'AVENTURIER

Demandez le catalogue gratuit à votre boutique L'Aventurier

Montréal : 1604, St-Denis, 849-4100 (métro Berri-UQAM)
Laval : Centre Décor 440, 3912, Aut. 440 O., 681-8030
Québec : 710, Bouvier, # 135, 624-9088 • Chicoutimi : 250, Racine Est, 545-2251

GRANDEUR NATURE

SICO SICO SICO

Audiences sur la culture

Le milieu se fait entendre

ALMA (PET)- Le milieu almatois s'est fait entendre dans une proportion intéressante aux audiences sur la culture. Le comité a reçu 24 mémoires dont 21 ont été lus.

Président du comité municipal de la culture, Roger Lajoie s'est dit heureux du nombre de mémoires présentés, compte tenu du peu de temps que le milieu a eu pour réagir, à la suite du dépôt du projet «Un milieu, une ville, une culture», le mois dernier.



A l'issue de la seconde et dernière soirée d'audiences, jeudi soir, il a précisé: «Je suis heureux de voir l'intérêt des gens et de constater que, dans l'ensemble, ils appuient le projet de politique de la culture.»

L'approche critique de certains et les suggestions formulées sont reçues positivement. L'éventuelle SODAC, Société de développement des arts et de la culture pour Alma, n'a pas laissé les gens indifférents; le président rapporte un intérêt à ce chapitre de la part du milieu.

Le président Lajoie est heureux de la réaction du public, car, rappelle-t-il, «Nous sommes en train de nous doter ensemble d'une politique de la culture!»

Plusieurs individus et organismes ont manifesté leur intérêt pour s'engager dans cette politique, mentionne-t-il aussi. Lajoie rappelle que le gouvernement municipal est le plus près des citoyens et que par conséquent, un projet de politique ne peut faire autrement que d'être proche de la population.

Certains ont par ailleurs rappelé qu'il y a quelques années à peine la Commission Tessier avait relevé des éléments intéressants concernant d'autres projets que la bibliothèque qui a vu le jour. Ils ont suggéré qu'on s'en inspire davantage.

Le président Lajoie se propose de faire une approche auprès de groupes de gens d'affaires pour qu'ils manifestent ce qu'ils en pensent: «De toute façon, cela comporte des retombées financières pour eux, qu'on pense par exemple aux restaurants et hôtels.»



PRESENCE- Le milieu s'est intéressé comme prévu aux audiences sur la culture. On a déposé près de 25 mémoires. A l'avant-plan: Alain Laroche et Jocelyn Maltais d'Interaction Qui, ainsi que Laurent Thibeault président du Salon canadien de l'aquarelle d'Alma.
(Photo: Steeve Tremblay)

Lajoie parle du projet d'une société et d'une appropriation commune de cette politique par le milieu, gens de la culture et gens d'affaires et aussi par le ministère de la Culture et des Communications ainsi que la municipalité.

Alma est la municipalité régionale qui compte le plus d'organismes accrédités par le Conseil des arts et lettres du Québec, soit quatre, rappelle Lajoie.

Suivi du dossier

Après avoir analysé les mémoires et commentaires, le comité verra à en intégrer le contenu au projet de base. «Ce qui nous a été dit constitue autant d'ajouts, de propositions de bonification du projet actuel», rapporte Lajoie.

Il prévoit une adoption de la politique de la culture à l'assemblée publique du lundi cinq juin. Il ajoute que ce sera conditionnel à la participation du ministère de la Culture et des Communications.

Déjà, la municipalité supporte certains organismes du milieu. On fera une évaluation des éléments de la politique qui nécessiteraient de nouveaux fonds. Lajoie évoque l'établissement de priorités et d'un échéancier conditionnel à la participation du milieu et du ministère.

Les Loups au Volant — La Doré

FESTIVAL DES CAMIONNEURS «LES LOUPS AU VOLANT»

LISTE DES GAGNANTS DU 23 AVRIL 1995

# BILLET	NOM GAGNANT	VILLE	PRIX
0304	Sylvain Leblanc	Roberval	1000 $
0577	André Tremblay	Roberval	1000 $
2003	Foresterie Giforex	Dolbeau	1000 $
3586	Linda Dumais	Roberval	1000 $
0429	Litière Normandin	Normandin	1000 $

3175 billets ont été déposés dans le baril sur un total de 5000.
5 autres prix de 1000 $ seront tirés le 11 juin 1995.

Faites vite et procurez-vous votre billet pour le tirage final du 2 juillet 1995.
Billets en vente chez tous les commanditaires et chez les détaillants Esso de la région.
BILLETS ET INFORMATION:
1-800-263-1239

280134

Problèmes *d'insectes* ou de *rongeurs?*
— LA SOLUTION —
extermination spécial
Chicoutimi 545-2134
Jonquière 695-2134
Lac-Saint-Jean 1-800-360-2134
INDUSTRIELLE ✔
AGRICOLE ✔✔
COMMERCIALE ✔✔
RÉSIDENTIELLE ✔
285729

CHRONIQUE SANTÉ

RÉGIE RÉGIONALE DE LA SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX DU SAGUENAY–LAC-SAINT-JEAN

DIRECTION DE LA SANTÉ PUBLIQUE



Josette Bouchard
Infirmière
Agente de planification
Programme santé mentale
Direction de la santé publique
Régie régionale

QUOI! VOUS AUSSI? JE CROYAIS QUE J'ÉTAIS LE SEUL!

Voilà la réaction habituelle des gens qui se rendent dans un groupe d'entraide et qui rencontrent pour la première fois d'autres personnes aux prises avec la même situation.

ÉVÉNEMENTS STRESSANTS ET SANTÉ MENTALE

En tant qu'êtres humains, nous sommes tous susceptibles de vivre à un moment ou un autre de notre vie des événements difficiles tels que le deuil d'un enfant ou d'un conjoint, une maladie, une rupture, une situation conflictuelle avec nos enfants ou autres. Parfois, également, il s'agit de problèmes qui durent depuis longtemps et pour lesquels nous ou notre entourage ne trouvons pas de solution comme dans les situations d'alcoolisme ou de toxicomanie par exemple, ou encore lorsque nous devons prendre soin d'un proche atteint d'une maladie débilitante. Ces événements stressants sollicitent beaucoup nos capacités d'adaptation et peuvent nuire à notre équilibre mental.

POURQUOI UN GROUPE D'ENTRAIDE

Face à ces différentes difficultés, un des moyens que nous pouvons utiliser est le recours à un groupe d'entraide. Et il semble bien que cette formule soit le choix de plus en plus de gens qui désirent prendre leur vie en mains tout en comptant sur la compréhension et le support que peut leur apporter **une personne qui est déjà passée par là.**

Lorsqu'ils arrivent à un groupe d'entraide, les gens ont souvent épuisé toutes leurs ressources et ont besoin d'être supportés. Puis, au fur et à mesure qu'ils reprennent courage et confiance en eux, qu'ils expriment davantage leurs sentiments et adoptent des techniques de solution de problème, ils deviennent à leur tour des aidants.

PARTICULARITÉS DE L'ENTRAIDE

Les groupes d'entraide ne sont pas dirigés par des professionnels, mais par les membres eux-mêmes. La structure du groupe renforce le principe de la participation active à la résolution des problèmes de chacun. C'est une formule qui est souple et les rapports se font sur une base égalitaire. Le principe de base est la réciprocité et les membres qui sont aidés, aident à leur tour.

Dans l'entraide, on privilégie les connaissances d'expérience, le savoir pratique; soit celui acquis après avoir vécu personnellement la situation. Cette compétence est partagée entre les membres. Dans le cas du décès d'un enfant par exemple, l'expertise se retrouve chez les parents qui ont eux aussi perdu un enfant, ont éprouvé cette même détresse et ont su trouver des mécanismes d'adaptation.

L'ENTRAIDE DONNE-T-ELLE DES RÉSULTATS

Le succès de cette formule auprès de la population prouve qu'elle répond à un besoin. Quant aux preuves scientifiques de son utilité pour les problèmes qu'elle prend en charge, il faut préciser qu'à part le groupe des «Alcooliques Anonymes», les autres groupes n'ont souvent qu'une quinzaine d'années d'existence et qu'il faudra encore quelques années avant que les résultats des recherches ne soient concluants. Il semble par ailleurs assuré que l'entraide permet de mieux traverser l'épreuve et contribue dans plusieurs cas à atténuer la dépression.

Aujourd'hui débute la **SEMAINE NATIONALE DE LA SANTÉ MENTALE** et le thème pour cette année est l'importance d'un bon réseau social. Nul doute que la présence dans une communauté de nombreux groupes d'entraide contribue à enrichir le support social disponible et ce, pour une meilleure santé mentale de tous et chacun.

Si vous avez des interrogations au sujet de la disponibilité de groupes d'entraide dans votre communauté, n'hésitez pas à communiquer avec **l'Association canadienne pour la santé mentale** qui parraine cette semaine nationale.

Au Saguenay, le numéro à composer est le: **540-0765**
Au Lac-Saint-Jean, le numéro à composer est le: **275-2405**

Une collaboration de **progrès-dimanche** et la

RÉGIE RÉGIONALE DE LA SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX DU SAGUENAY–LAC-SAINT-JEAN

287624 DIRECTION DE LA SANTÉ PUBLIQUE

Du ciment pour réparer les os fracturés

par PAUL RECER

WASHINGTON (AP)-Un ciment qui ressemble à du dentifrice et durcit en dix minutes est en passe de révolutionner le traitement des fractures et offre de grands espoirs pour les personnes âgées dont les os sont fragilisés.

Ce ciment, expérimenté dans les hôpitaux américains après des essais prometteurs aux Pays-Bas, permet de maintenir en place des os brisés mais aussi de combler les vides créés par l'ostéoporose et d'éviter le recours aux plaques métalliques et aux vis pour réparer les hanches, les chevilles ou les poignets brisés.

«Il agit comme une colle en maintenant les fragments en place. C'est vraiment très spectaculaire», déclare le Dr Jesse Jupiter, chirurgien de la main à l'Hôpital général du Massachusetts.

Une étude publiée dans le journal Science explique que le ciment présente une structure cristalline comparable à celle de l'os, ce qui écarte le phénomène de rejet de l'organisme. Il durcit en dix minutes et atteint la résistance de l'or naturel en l'espace de douze heures. En quelques semaines, il est ensuite remplacé progressivement par des cellules osseuses naturelles.

Plus de plâtres

Les essais cliniques réalisés jusqu'ici montrent que cette technique permet de réduire considérablement ou même de supprimer totalement le recours à un plâtre pour réduire les fractures simples. La marche peut être reprise plus tôt et avec moins de complications douloureuses.

Brent Constantz, co-auteur de l'étude et président de la firme Norian, de Cupertino (Californie) qui a mis au point le ciment, explique que les chirurgiens orthopédistes néerlandais l'emploient maintenant non seulement pour réparer les fractures ordinaires mais également pour combler les creux dans la colonne vertébrale provoqués par l'ostéoporose.

Alors que le traitement classique nécessite le plus souvent une incision et la mise en place de plaques métalliques et de vis, puis un plâtrage de six semaines suivi de plusieurs mois de rééducation, l'utilisation du ciment est infiniment plus simple et plus rapide. Grâce aux rayons X, le praticien peut remettre les os en place avant d'injecter le ciment à travers la peau. Le durcissement intervient en dix minutes.

Cette technique a ainsi permis de réparer des hanches sur des personnes âgées qui n'auraient pu être traitées autrement en raison de la fragilité de leurs os.

Nouvelle technique d'examen du colon

LA NOUVELLE ORLEANS (AP)-Le couplage de la radiographie et de l'informatique va permettre aux cancérologues d'examiner désormais l'intérieur du colon sans recourir systématiquement à la pénible colonoscopie.

Le cancer du colon est le plus meurtrier dans les pays développés après le cancer du poumon et il tue chaque année 55 000 hommes et femmes aux Etats-Unis.

Pour le dépister, les médecins visualisent l'intérieur du gros intestin en y introduisant un tube flexible qui leur permet de repérer d'éventuelles lésions.

Les organismes de santé recommandent qu'un tel examen soit pratiqué tous les trois à cinq ans sur des individus de plus de 50 ans.

La «colonoscopie virtuelle» mise au point par le Dr David Vining, de l'Université de Wake Forest, qui permet d'obtenir des images en trois dimensions, lui a été inspirée par les jeux électroniques. Elle fait appel à une nouvelle technologie des rayons X appelée CT spirale.

Alors que les scanners classiques découpent en tranches la partie du corps examinée et prennent un cliché à la fois, la nouvelle machine tourne autour du corps et prend 400 à 500 clichés en 30 secondes. Ces clichés sont ensuite traités par un ordinateur qui les transforme en images à trois dimensions.

Avant l'examen, l'intestin est rempli d'air. L'examen, qui ne nécessite pas d'anesthésie, dure moins d'une minute: «Après quoi le patient se lève de la table, expulse l'air et rentre chez lui», explique le dr Vining.

Cette nouvelle technique a été expérimentée sur 20 patients qui devaient subir une colonoscopie et elle a décelé avec précision les lésions cancéreuses existant chez quatre d'entre eux.

La «colonoscopie virtuelle» est surtout appelée à retarder le recours à la sigmoïdoscopie, l'examen du tiers inférieur du colon à l'aide d'une sonde, utilisée jusqu'ici pour déceler la présence de polypes annonciateurs de liaisons cancéreuses. Elle ne remplacera pas la colonoscopie, qui demeure indispensable pour retirer ces polypes.

Le Dr Vining s'efforce maintenant de résoudre le seul inconvénient constaté jusqu'ici dans cette nouvelle technique qui ne sera sans doute pas utilisée couramment avant plusieurs années: des traces de matière fécale risquent d'être confondues avec des polypes.

Elle l'aide d'une firme spécialisée, il met au point un produit destiné à améliorer le contraste que les patients absorberaient avant l'examen.

L'aluminium lié à la maladie d'Alzheimer?

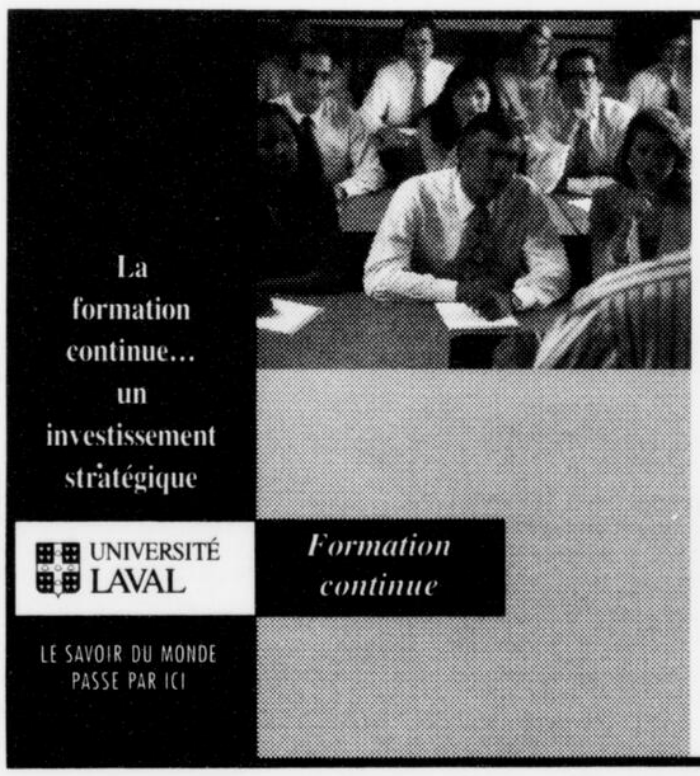
SYDNEY (AP)-Si l'on en croit des chercheurs australiens, l'aluminium dissout dans l'eau se fixe dans le cerveau et pourrait être lié à la progression spectaculaire de la maladie d'Alzheimer.

Le Dr Judie Walton, directrice de l'Institut australien de recherche biomédicale, a souligné que ce constat apparaît d'autant plus inquiétant que l'aluminium est de plus en plus largement utilisé dans la conservation des aliments.

«Si nous voulons veiller à ce que notre santé soit la meilleure possible à un âge avancé, après des années d'ingestion, nous devons prendre sérieusement conscience que l'addition d'aluminium aux aliments et à l'eau de boisson peut présenter un risque pour la santé», a-t-elle dit.

Le Dr Walton, qui est également présidente de la Fédération internationale de biologie cellulaire, a réclamé une reconsidération globale de l'utilisation de l'alun, dérivé de l'aluminium, dans le traitement de l'eau. L'équipe qu'elle dirige a constaté que les traces d'aluminium qui subsistent dans l'eau traitée se sont fixées dans le cerveau de rats de laboratoire qui ont bu cette eau. Elle estime que les dommages causés au cerveau peuvent être cumulatifs chez les personnes âgées exposées pendant de nombreuses années à l'aluminium.

Le cerveau des victimes de la maladie d'Alzheimer contient un taux excessif d'aluminium, mais la science n'a pas encore établi s'il s'agit d'une cause ou d'une conséquence de la maladie. Cette affection, qui frappe essentiellement les personnes de plus de 65 ans, provoque des confusions mentales, des pertes de mémoire, des changements de personnalité et aboutit à la démence et à la mort.



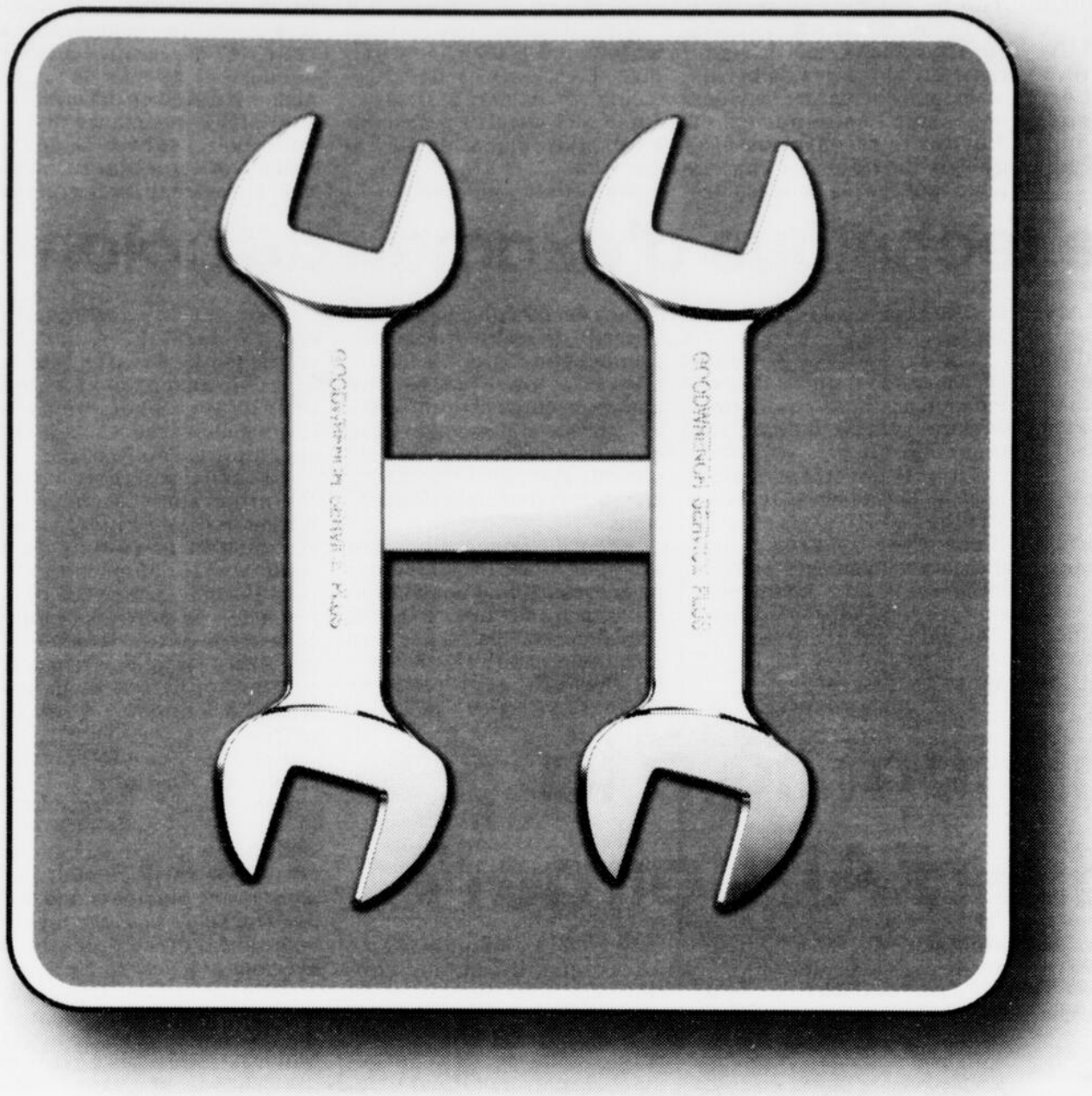
LE DIPLÔME DE 2e CYCLE EN ADMINISTRATION
UN GAGE D'EXCELLENCE

Vous êtes cadre ou gestionnaire... Vous détenez un diplôme de 1er cycle et quelques années d'expérience... Vous voulez acquérir de nouvelles connaissances ou rafraîchir vos habiletés de gestion... La Faculté des sciences de l'administration de l'Université Laval vous propose son **Diplôme de 2e cycle en administration.**

Si l'idée d'un retour aux études vous séduit, contactez-nous et nous organiserons rapidement une séance d'information dans votre région.

Renseignements : Louis-M. Carrier
Téléphone sans frais : 1-800-561-0478, poste 7922

SICO SICO SICO



Évitez une longue hospitalisation à votre voiture.

Mise au point

139,95 $

3 et 4 cylindres

- 6 cyl. 159,95$ / 8 cyl. 169,95$.
- Vérification par ordinateur.
- Remplacement des bougies, des filtres à air et à essence.
- Vérification complète du système d'allumage, du circuit de charge, du calage et du ralenti, inspection des raccords de la batterie, de la tringlerie du volet d'admission, du système d'injection du carburant et de l'ajustement des courroies.
- Inspection visuelle des valves R.G.E. et R.G.C.
- Nettoyage du volet d'admission.
- Essai routier.

Vidange d'huile

26,95 $

En moins de 29 minutes ou la prochaine est gratuite!

- Remplacement du filtre, lubrification du châssis et utilisation de l'huile à moteur de qualité GM Goodwrench.
- Vérification et remplissage de ces liquides: freins, servodirection, lave-glace, différentiel, boîte de transfert et boîte de vitesses.
- Inspection complète: pneus (pression et usure), filtre à air, liquide de refroidissement, boyaux, essuie-glaces, courroie d'entraînement, batterie (câbles et brides), phares et feux.

Système d'échappement

99,95 $

Le prix indiqué ci-haut comprend:

- **Silencieux garanti à vie.**
- **Pièces et main-d'œuvre garanties 1 an.**
- Remplacement des tuyaux arrière et intermédiaire, du silencieux et des attaches.
- Pièces conçues spécialement pour les véhicules GM.
- Service disponible pour toutes les marques de véhicules.

Prix basé sur les Cavalier et Sunbird 2,0 L 4 cylindres des années 1987 à 1989. Voyez votre concessionnaire Goodwrench participant pour tous les détails.

GM Goodwrench Service Plus

PASSEZ CHEZ NOUS AVANT D'ALLER AU GARAGE

Les professionnels Goodwrench en santé automobile:

Duchesne Auto
Alma
662-3431

Paul Albert
Chevrolet Oldsmobile
Chicoutimi
696-4444

Chic Pontiac Buick
Chicoutimi
696-2226

Dolbeau Automobiles
Dolbeau
276-0581

Munger Pontiac Buick
Jonquière
548-9167

Roberval
Pontiac Buick
Roberval
275-1331

Garage Paul Dumas
St-Félicien
679-1605

Ces offres s'appliquent à la plupart des voitures et camionnettes GM. TPS et TVQ en sus. Voyez votre concessionnaire Goodwrench participant pour tous les détails. Le concessionnaire peut vendre à coût moindre.

Économie

La Birmanie, le nouveau tigre asiatique?

RANGOON, Birmanie (PC-AP)-Khin Shwe gagnait 50 dollars par mois à titre d'ingénieur, à l'époque où la Birmanie se voulait socialiste et que les investisseurs étrangers étaient traités comme des voleurs. Aujourd'hui, il réalise des millions de dollars de profits grâce à ses hôtels, à ses firmes de construction et à son commerce avec l'étranger.

Alors qu'il n'était qu'un petit garçon, Serge Pun a fui la Birmanie avec sa famille, lorsque les autorités ont nationalisé toutes les entreprises privées.

Aujourd'hui, il est de retour dans son pays d'origine: il y a institué un premier système de cartes de crédit, créé des centres commerciaux haut de gamme et ouvert des buanderies. Avant peu, il ouvrira des centres de golf et une chaîne de crémeries.

«Il y a six ans, je n'aurais même pas rêvé à de telles choses. Aujourd'hui, je possède une maison, une voiture, de l'argent, tout ce que je désire», explique Khin Shwe, âgé de 45 ans, lors d'une interview accordée dans un de ses hôtels de luxe construits dans la capitale birmane, une ville en voie de modernisation.

MM. Shwe et Pun figurent parmi les premiers entrepreneurs à avoir fait fortune dans un des derniers pays asiatiques à se tourner vers l'entreprise privée. Cette petite élite qui a réussi occupe toutefois une tour d'ivoire dans un pays pauvre où le fossé entre les riches et les pauvres ne cesse de se creuser.

Socialisme et isolationnisme

Durant la plus grande partie des 30 dernières années, l'idéologie socialiste, l'isolationnisme et le contrôle de l'appareil gouvernemental par les militaires ont nivelé le niveau de la vie de la population par le bas: tous ou à peu près partageaient la même pauvreté.

Après avoir écrasé une révolte «populaire» en 1988, les militaires ont libéralisé l'économie, ont fait appel à l'investissement étranger et ont permis aux Birmans expatriés, dont beaucoup étaient de riches hommes d'affaires d'ethnie chinoise, de retourner au pays.

Aujourd'hui, le capitalisme est roi et MM. Shwe et Pun se considèrent comme l'avant-garde d'une élite qui fera croître l'économie et assurera la prospérité générale à la population. Cette prospérité générale ne semble toutefois pas être imminente.

«Avec mon salaire, j'ai de la difficulté à acheter du lait en poudre pour mon bébé», explique une employée d'hôtel qui travaille 12 heures par jour pour un salaire de 3000 kyats par mois. Au taux officieux sur lequel sont établis la majorité des prix, cela représente environ 30 dollars.

Les fonctionnaires et membres de l'intelligentsia du pays qui représentent peut-être cinq pour cent de la population sont encore plus mal nantis. Les fonctionnaires gagnent de 6,50 à 25 $ par mois.

Certains analystes et les adversaires de la junte militaire affirment que cette pauvreté ainsi que la répression politique pratiquée pourraient provoquer un nouveau soulèvement semblable à celui de 1988. Le régime n'en croit rien.

Economie de transition

«Dans une économie de transition, il y aura toujours de la disparité entre les riches et les pauvres», affirme Set Maung, conseiller économique de la junte.

«Il y aura toujours de la jalousie mais, en autant que les gens pourront continuer de vivre, d'avoir à manger, à se loger à se vêtir, ils seront satisfaits», croit-il.

«Les Birmans sont faciles à contenter, en autant qu'il n'y ait pas de grandes injustices.»

Le salaire quotidien minimum a été officiellement établi à 20 kyats, soit 20 cents. Les travailleurs sont toutefois en grande demande en raison du boom de la construction et la majorité d'entre eux refusent de travailler pour moins de 100 kyats par jour, soit un dollar.

Le pouvoir d'achat accru de ces travailleurs a malgré tout été érodé par l'inflation qui est de l'ordre de 20 à 30 pour cent par année, selon les estimations des économistes.

Les agriculteurs, qui représentent 65 pour cent de la population du pays sont obligés de vendre leur production de riz en vrac au gouvernement à des prix très faibles fixés à l'avance. La plus grande partie des populations rurales du pays est très pauvre.

Selon les Nations-Unies, trois enfants sur quatre, en Birmanie, ne termine pas l'école primaire; 40 pour cent des enfants de moins de trois ans souffrent de sous alimentation; deux personnes sur trois n'ont pas accès à l'eau potable; 95 pour cent des femmes n'ont pas accès aux contraceptifs; et seulement 2 pour cent de la population a accès à l'électricité.

La majorité de ces problèmes, qui procèdent de décennies de mauvaise administration, ne peuvent être imputés au régime actuel.

Relance économique

SAINT-FELICIEN(RT)- La Société d'Initiatives Economiques de Saint-Félicien vient de présenter un bilan positif pour l'année 94. En assemblée générale cette semaine, la SIE a vu ses promoteurs investir 4 185 000 dollars l'an dernier comparativement à 2 383 000 en 1993.

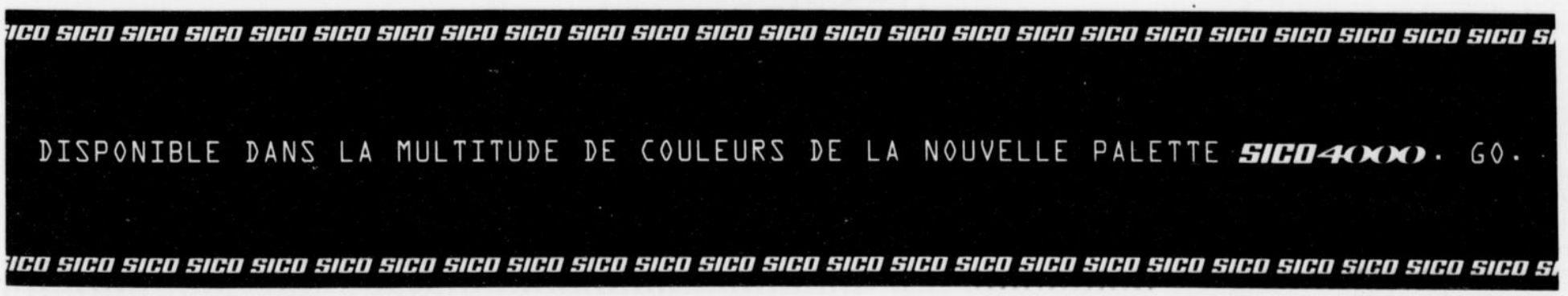
L'aide du gouvernement, via le Fond Décentralisé de Créations d'Emplois, a été de 711 000 dollars et a créé ou maintenu pas moins de 150 emplois dont 60 nouveaux. Le commissariat industriel bénéficie d'un budget de 206 435 dollars.. Le projet d'une usine de cogénération à saint-Félicien, les travaux du complexe du Parc et la possible venue d'une usine de granules figurent parmi les principaux dossiers du commissaire industriel Gilles Potvin.

Dolbeau en Europe

DOLBEAU(RT)- Les hommes d'affaires de Dolbeau poursuivent leur mission industrielle. Ainsi donc, en mi-mai, cinq d'entre eux assisteront à une mission en Allemagne pour visiter le salon international de l'industrie du bois. On profitera de l'occasion pour en savoir davantage sur un nouveau procédé de séchage du bois.






SICO SICO SICO

La bombe au «mercure rouge» existerait

LONDRES (PC-Reuter)- Le «mercure rouge», une substance qui pourrait permettre de fabriquer une bombe nucléaire miniature, pourrait bien exister, malgré le scepticisme exprimé par certains experts et gouvernements.

C'est ce que prétend le magazine britannique New Scientist, qui rappelle que cette substance pourrait poser une menace en réduisant à néant les efforts réalisés dans le monde pour empêcher la multiplication des armements nucléaires.

Plusieurs scientifiques, dont au moins un des créateurs des armes nucléaires américaines, ont exprimé des doutes sur l'existence de cette substance.

Plusieurs analystes qui ont été interviewés par le magazine ont pour leur part rappelé que des gens provenant de l'ex-URSS ont à plusieurs reprises offert de vendre du «mercure rouge» à très haut prix en Occident mais que ces affaires se sont toujours révélées être des supercheries.

Sam Cohen, physicien nucléaire américain, que l'on reconnaît comme l'inventeur de la bombe à neutrons, a toutefois déclaré:

«Je ne veux pas semer la panique, mais le mercure rouge existe et c'est terrifiant.»

«Je crois qu'il pourrait servir à créer une arme terroriste qui signifierait la fin de toute société organisée.»

M. Cohen explique que cette substance peut être utilisé pour fabriquer une bombe à neutrons de la taille d'une balle de baseball: une telle bombe tuerait quiconque se trouverait à l'intérieur d'un périmètre de 600 mètres du lieu de l'explosion.

Oxyde de mercure stibié

Frank Barnaby, un analyste des questions nucléaires qui s'intéresse au mercure rouge et qui est l'expresident de l'Institut international de recherche pour la paix, est plus prudent.

Il croit toutefois qu'il «est très possible» qu'un explosif à base de mercure, qui pourrait révolutionner le concept des armes nucléaires, a été mis au point dans l'ex-Union soviétique.

M. Barnaby cite des documents obtenus par le groupe Greenpeace et qui proviennent apparemment d'une usine de production de mercure en Afrique du Sud.

Les documents font état d'une substance semi-liquide à base de mercure pur et d'oxyde de mercure stibié, substance surnommée «cerise rouge» ou «mercure rouge» à cause de sa couleur particulière.

M. Barnaby dit s'être entretenu avec quatre scientifiques de Russie, qu'il n'a pas identifiés, qui lui ont donné une information détaillée sur cette substance.

Elle aurait été créée en fusionnant du mercure et de l'antimoine par irradiation, durant 20 jours, à l'intérieur d'un réacteur nucléaire.

L'intervention au laser peut corriger la myopie

QUEBEC (PC)-Porter des lunettes ou des lentilles cornéennes n'est plus obligatoire pour ceux qui ont une vue faible. L'intervention au laser excimer peut corriger la myopie, à l'aide d'une technique considérée comme parfaitement sécuritaire.

Cependant, dans les cas de fortes myopies il est difficiele de prévoir la stabilité de la vision à long terme. Dans beaucoup de cas, la myopie réapparaît après un certain temps.

C'est ce que précise le Dr Yolande Dubé, ophtalmologiste, qui revient d'un stage de trois mois à Paris portant sur les derniers développements autour de cette technique. Le Dr Dubé a reçu une bourse du Collège royal de médecine pour effectuer ce stage.

Dans la région de Québec, le Dr Dubé et d'autres collègues ont effectué quelque 1800 corrections de la myopie au laser.

«Ce qui est mondialement admis présentement, c'est qu'une myopie légère à moyenne, jusqu'à moins 10 ou moins 12, se corrige très bien au laser excimer, mais au-delà de cela, on constate beaucp de régression», dit-elle.

«Avec le laser excimer on enlève de petites couches de la cornée. Plus la myopie est élevée, plus il faut enlever des couches profondes, et on ne peut pas aller au-delà de 20 pour cent de l'épaisseur de la cornée, pour éviter de la fragiliser», explique-t-elle.

A Montréal, certains ophtalmologistes procèdent à des interventions au laser pour de très fortes myopies allant jusqu'à moins 27.

En outre, dans certains cas, les deux yeux sont corrigés au cours de la même intervention, alors qu'on préconise généralement un laps de temps de quatre à six semaines entre les deux interventions.

Le Collège des médecins recommande la prudence par rapport au laser excimer, les procédures variant d'un ophtalmologiste à l'autre.

Le collège vient d'ailleurs de former un comité chargé d'élaborer un guide d'utilisation du laser, afin d'en uniformiser la pratique.

Selon le Dr Dubé, l'intervention au laser demeure sécuritaire pour les grandes myopies, mais des inconnues subsistent sur la réponse de la cornée à long terme.

«La technique du laser excimer a fait ses preuves, elle est précise et n'atteint pas les structures de l'oeil», déclare le Dr Dubé.

Le raffinement de la technique a amélioré le processus de cicatrisation.

Ainsi, le halo qui incommodait certains patients après l'opération est maintenant rarissime.

La meilleure assurance pour obtenir de bons résultats, rappelle-t-elle, consiste d'abord à effectuer une bonne sélection des candidats.

Il faut certainement avoir un oeil en santé, une myopie stable et un bon état de santé général pour tenter l'opération et recouvrer une vue normale.



Addition-Elle

ouvre 2 boutiques spécialement conçues pour répondre à tous les besoins vestimentaires...

Des tenues à la mode, décontractées pour le week-end

NOUVEAU

À la Place du Saguenay : 543-4317

2 GRANDES OUVERTURES

Visitez notre nouvelle boutique où vous trouverez des ensembles carrière, de la lingerie et des tenues chics.

NOUVEAU

À la Place du Royaume : 690-3064

Addition-Elle

·DANS LES TAILLES 14+·

Le détaillant N° 1 pour la femme de taille forte

Pas de blabla, juste des faits.



La Chevrolet Lumina Van

1er fait:

La seule mini-fourgonnette à offrir des panneaux de polymère antichocs et anticorrosion.

2e fait:

La seule mini-fourgonnette à offrir 7 sièges indépendants.

3e fait:

Une des seules mini-fourgonnettes à offrir les freins antiblocage de série.

Plus

- Moteur V6
- Boîte automatique
- Contrôle de chauffage indépendant à l'arrière
- Poutrelles latérales de sécurité
- Sac gonflable
- Traction avant
- Chauffe-moteur
- Radiocassette AM/FM stéréo avec 4 haut-parleurs

Prix

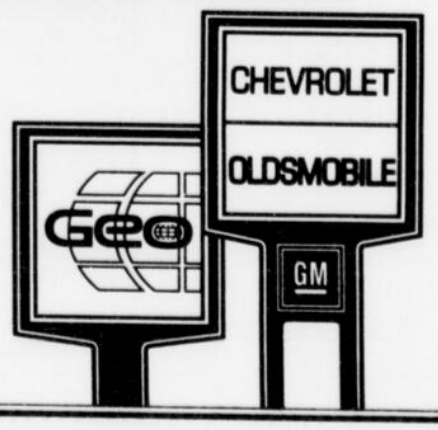
17 995$*

269$/mois**
sur 36 mois

GM TO

GENERAL MOTORS GARANTIE TOTAL

Assistance ROUTIÈRE



L'Association marketing des concessionnaires Chevrolet Geo Oldsmobile du Québec

*Offre d'une durée limitée, réservée aux particuliers, s'appliquant aux véhicules neufs 1995 en stock comportant l'ensemble des équipements décrits ci-dessus. Photo à titre indicatif seulement. Roues illustrées en option. Transport (745 $) et taxes en sus. **Paiement mensuel basé sur un bail de 36 mois avec versement initial (ou échange équivalent) de 2 000 $. Sujet à l'approbation du crédit. Dépôt remboursable de 325 $ exigé. Frais de 5 ¢ du kilomètre après 72 000 km. Préparation et transport inclus. Taxes en sus. L'Assistance Routière et la Garantie GM TOTAL sont offertes sur tous les véhicules neufs Chevrolet 1995 pour une durée de 3 ans ou 60 000 km selon la première éventualité. Voyez votre concessionnaire participant pour tous les détails.

50e anniversaire de l'Armistice

«Jamais plus la guerre», on l'a oublié rapidement»

— Léon Bouchard

SAINTE-HEDWIDGE(RT)- L'Association des anciens combattants de la région commémorera, le 27 août, le 50e anniversaire de la signature de l'Armistice qui mettait ainsi un terme à la seconde Guerre mondiale.

Cette manifestation aura lieu à l'église Notre-Dame de Roberval, là où fut fondée cette association. Léon Bouchard de Sainte-Hedwidge agit comme président et l'un des principaux organisateurs de cet événement. « Nous voulons prendre quelques instants pour rappeler aux gens que des soldats de chez nous ont aussi donné leur vie pour eux. On a peut-être tendance à oublier que de jeunes Jeannois et Saguenéens sont morts à la guerre. Nous souhaitons aussi recevoir des personnes qui comptent, dans leurs familles immédiates, des soldats qui ont été tués lors de ce conflit. On leur lance ainsi cette belle invitation à venir se joindre à nous...



On doit absolument se souvenir de ceux qui ont donné leur vie. Cette messe commémorative devient alors importante pour la région», souligne Léon Bouchard.

Le 50 anniversaire de la signature de l'Armistice sera donc souligné de façon particulière à Roberval. «Je donne régulièrement des conférences un peu partout et les jeunes veulent savoir ce qui s'est passé. Veulent aussi se faire raconter comment tout cela avait commencé, quel climat régnait alors dans les années 39-45. Je me souviens qu'à Valcartier, par exemple, il y avait 1300 jeunes soldats provenant de familles aisées, des fils de professionnels qui se retrouvaient là pour ainsi dire se cacher. Ils ne faisaient pas d'entraînement. Pour eux, demeurer là constituait un abri, une cache ni plus ni moins.

Toutes ces injustices nous reviennent constamment en mémoire, même plusieurs années plus tard», ajoute Léon Bouchard qui estime que la population oublie trop rapidement ce qui s'est passé, de chaque côté.

L'Association compte sur plus de 900 membres dans la région. «C'est difficile de vous dire le nombre exact de membres parce qu'on ne sait pas quand un des nôtres décède. Mais je peux vous dire qu'on attend plusieurs personnes à cette grande journée du 27 août et aussi pour le 30 août à Val-Jalbert pour notre activité de plein air», mentionne-t-il.

Léon Bouchard ne travaille pas seul dans l'organisation de cette journée commémorative. André Dolnaldson et René Larouche apportent aussi leur appui. « Lors de cette messe, des veuves d'anciens combattants formeront alors une chorale.

Il reste encore de nombreux détails à régler car d'autres personnes se joindront à nous. Ce qu'on veut, c'est que les gens se souviennent. On avait déjà dit La Guerre, jamais plus la guerre, mais à voir ce qui se passe partout dans le monde, on a l'impression que les gens oublient vite, même très vite. Dommage!», de conclure Léon Bouchard.

Perdre un être cher c'est difficile. Perdre l'espoir c'est intolérable.

L'Association du diabète du Québec investit la totalité des dons "In Mémoriam" dans la recherche.

Ne laissez pas fondre nos derniers espoirs!

Association du diabète du Québec Inc.
5635, Sherbrooke Est,
Montréal, Québec H1N 1A3
Tél.: (514) 259-3422
Fax: (514) 259-9286
1-800-361-3504

NOMINATION



Mme Lise Tardif
Représentante de service

M. Édouard Tremblay, président des Assurances 5000 (Le Gr.) est heureux de vous faire part de la nomination de **Mme Lise Tardif, à titre de représentante de service.**

Avantageusement connue dans son milieu et possédant une vaste expérience dans le domaine, **Mme Tardif** saura vous conseiller et répondre à toutes vos questions en assurances. **Mme Tardif** invite sa distinguée clientèle à la rejoindre aux numéros.

Bur.: 543-5000 – Rés.: 549-1591

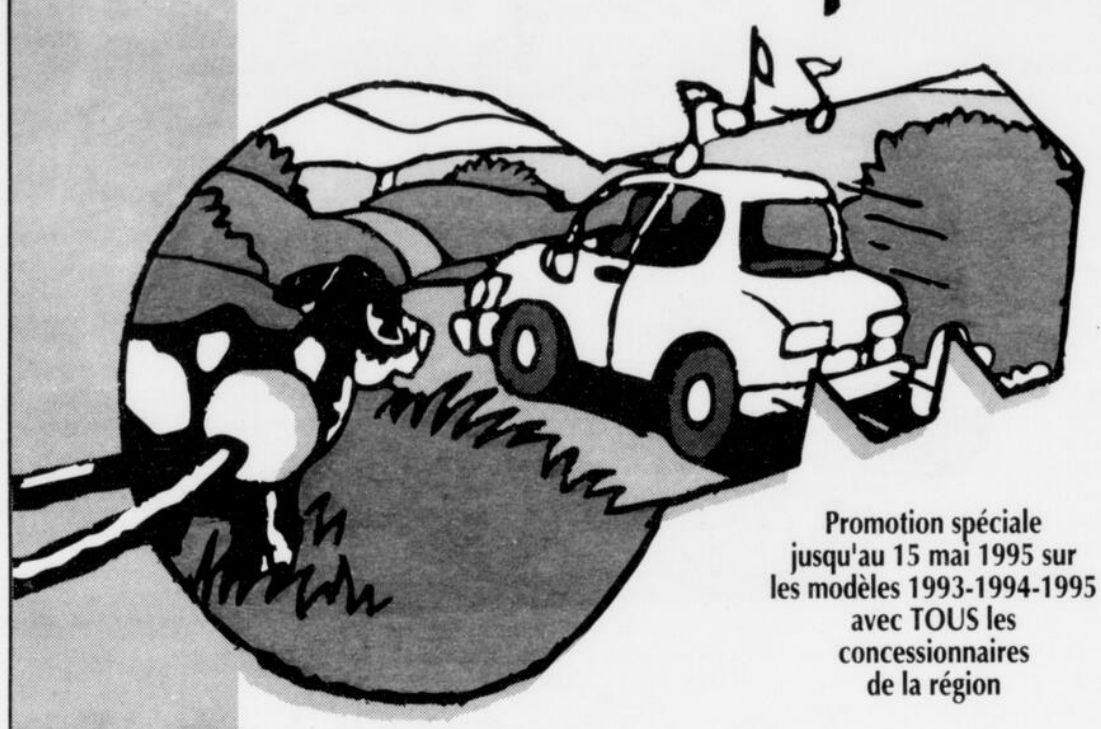
ULTIMA
ASSURANCES
ET SERVICES FINANCIERS

Le Groupe Assurances 5000 inc.
Chicoutimi, Jonquière, La Baie, Métabetchouan, Petit-Saguenay, Roberval

287216

Prêt et financement Desjardins

Prenez la clé des champs...



Promotion spéciale jusqu'au 15 mai 1995 sur les modèles 1993-1994-1995 avec TOUS les concessionnaires de la région

...en passant par Desjardins!

TAUX RÉDUIT 10,95%*

3500 $ en prix**



Prêt-Auto

Prêt Accès-Auto

Assurance invalidité Desjardins gratuite 6 mois

Assurances générales des caisses Desjardins disponibles

**Détails à la caisse ou chez votre concessionnaire

* Taux sujet à changement sans préavis

Desjardins L'incroyable force de la coopération.

287654

Clic!

Dames Auxiliaires

Assemblée des Dames Auxiliaires de la Légion canadienne le 3 mai à 20h00. Il y aura des élections.

Filles d'Isabelle

Cercle Elysabeth, Chicoutimi, assemblée le lundi 1er mai à 19h30. Messe suivie de l'assemblée au local habituel; St-Alphonse de la Baie, le mardi 3 mai au local habituel après la messe de 19h00; Cercle 711 de St-Laurent, assemblée le lundi 1er mai à 18h00 qui débutera par un souper de partage pour souligner la fête des Mères au local habituel.

Cours de mycologie Champignons sauvages

La Société de Mycologie d'Alma se prépare à débuter ses activités saisonnières. Elle invite donc la population à s'inscrire au cours d'initiation à l'étude des champignons sauvages. Ce cours d'une durée de 9 heures sera réparti sur 3 soirs. Informations ou inscription 668-8821 ou 347-3792, les lundi, 1er, 8 et 15 mai à la bibliothèque d'Alma, salle des découvertes. Entrée rue Harvey, de 19h00 à 22h00. Admission: 20 $ adultes 10 $ étudiants moins de 18 ans avec carte. Pour inscription, nous vous prions d'arriver une demi heure plus tôt.

La Maison des Familles

Venez participer à un café beignes dans le but de créer des liens d'amitié entre les parents. Nous vous invitons tous les jeudis après-midi à venir échanger ainsi que visiter la Maison des Familles, de 13h30 à 16h00 au pavillon du parc Rosaire Gauthier, 700, Bégin, Chicoutimi. Aussi: Atelier sur l'estime de soi organisé par la Maison des Famille de Chicoutimi. Objectifs: prendre conscience de notre propre estime de soi et faire en sorte qu'elle devienne de plus en plus forte. Animatrice: martine Larouche, agente de relations humaines CLSC Saguenay-Nord. Rendez-vous le 2 mai à 19h00 à la Maison des familles, rue Bégin, Chicoutimi. Tél: 698-3057 Une confirmation s.v.p

Syndrome de Gilles De La Tourette

Vous avez des tics incontrôlables, vous vous sentez différents des autres, vous avez besoin d'être écoutés, vous voudriez des réponses à vos questions, vous vous sentez seul. Dites-vous maintenant que l'association du Syndrome de Gilles de la Tourette est là pour vous aider et vous écouter. Nouvelle rencontre le 13 mai avec le neurologue Jean-Matthieu au CLSC des Côteaux de Chicoutimi. Inf: 549-5325.

Association Marie Reine

Cercle 209, Souper le lundi 1er mai à 18h00 au sous-sol de l'église Notre-Dame-de-Fatima à l'occasion de la Fête des Mères suivi de la réunion; Cercle 202 St-Jacques d'Arvida, assemblée le 3 mai à 19h30 au sous-sol de l'église suivie des élections; Cercle 203 Ste-Thérèse d'Arvida, assemblée mensuelle le mardi 2 mai, à 19h30 au local habituel. Ne pas oublier qu'il y aura élections; Cercle 208, célébration de la parole le jeudi 4 mai à 16h00. Assemblée, élections, Fête des Mères au sous-sol de l'église St-Philippe.

Premier vendredi du mois

Il sera célébré le vendredi 5 mai à la chapelle mariale de la cathédrale. Programme: 15h00 à 15h30 possibilité de célébrer le sacrement du pardon; 15h30: messe suivie de l'adoration du St-Sacrement solennellement exposé dans l'ostensoir. Toutes les personnes qui le peuvent sont attendues.

Fermières

Cercle Ste-Marie d'Isle Maligne

Réunion le 3 mai à 19h30 au Centre Léon Juneau, 1640, Avenue Hamilton, Alma. Inf: 668-6237.

Personnes seules

Les personnes seules ont rendez-vous pour leur déjeuner parler pour parler le dimanche 7 mai au Parasol de Chicoutimi à compter de 10h00. Invitation spéciale à tous les messieurs et mesdames. Inf: Edith 549-5505.

Foyer de Charité Val Racine

Une journée de prière ouverte à tous aura lieu le samedi 6 mai. Accueil;: 9h00; messe: 15h00 et départ à 16h00. Prédicateur: père Gérard Bergeron. Inscription: Foyer de charité Val Racine, 1200, bl. Saguenay Ouest, Chicoutimi G7J 1A6 Tél: 549-8042.

Sentier nouveau

Conférence s'adressant à toute personne accompagnant des gens atteints de cancer. C'est avec un grand plaisir que Sentier Nouveau accueillera le Dr François Brochet, médecin chef du service de radio oncologie de l'hôpital de Chicoutimi, pour une conférence sur la radiothérapie des tumeurs malignes, le 16 mai, à 19h30, au local situé au 2242, St-Dominique, Jonquière. Inf: 695-5270. Veuillez prendre note que la formation offerte par Sentier Nouveau aux personnes qui désirent être bénévoles auprès des gens atteints de cancer et leur famille, se donnera les 6,13,20 et 27 mai. Inf: 695-5270.

Vente de garage

Le Havre de l'Hospitalité organise une vente de garage. Apportez vos objets du grand ménage du printemps au Havre. Inf: 668-6411.

Société horticole de Chicoutimi

Assemblée le mardi 2 mai au chalet du parc Rosaire Gauthier, Chicoutimi. Sujet: Pleins feux sur vos aménagements. Eclairages des bassins, des rocailles et éclairage en général. Faites vous-même avec un spécialiste, Yvon Ferland, Ville Vanier, Québec. Admission: 3$. (Goûter et pause-café gratuit).

Solican

Café-rencontre le 10 mai à 13h00. Thème: La dimension spirituelle dans la maladie et le mourir. Personne ressource: Rosaire Duchesne, infirmier et diplômé en théologie (maîtrise). Cette rencontre aura lieu au 100, rue Moreau Ouest, Alma (Centre 4-R). Inf: 662-8306

Laissez-nous rêver rêver à quoi?

C'est ce que nous diront les femmes au congrès du mouvement des femmes chrétiennes de la région Saguenay, le dimanche 7 mai au Vieux Théâtre de la Baie, de 9h30 à 15h30. Bienvenue à tous.

Suite en page 59

Quand on comprend tout ce qui est compris, on a tout compris !

JETTA GL

299$ PAR MOIS*

Très belle Jetta de l'année comprise. Transport compris dans un versement abordable*. Climatiseur en option. Système d'alarme intégré compris. Régulateur de vitesse compris. Radiocassette stéréo comprise. Moteur 2,0 L, 4 cyl. 115 ch compris. Direction assistée comprise. Freins assistés compris. Boîte manuelle à 5 vitesses comprise. Douzaine d'autres petits détails allemands si pratiques compris. 299$ par mois... Oui, vous avez bien compris!

* La mensualité ne s'applique qu'au modèle neuf Jetta GL 1995 avec groupe d'options JP1 décrit ici pour une location de 48 mois. D'autres termes sont aussi offerts. Un versement initial de 575,00 $ ou échange équivalent et un dépôt de 350,00 $ sont requis au moment de la transaction. Le transport et la préparation sont inclus. Limite de 80 000 kilomètres. Frais de 0,10 $ le kilomètre additionnel. Sous réserve de l'approbation du crédit. L'offre est valide exclusivement pour des achats au détail à partir du 3 avril et pour une durée limitée. Frais d'immatriculation, assurances et taxes en sus. Voir les concessionnaires participants pour les détails. Le modèle offert peut différer du modèle illustré.



LES CONCESSIONNAIRES VOLKSWAGEN

Automobiles Sagamie
841, BOUL. DU ROYAUME OUEST, CHICOUTIMI
545-0626

Auto M. Gagné
2685, AV. DU PONT SUD, ALMA
662-4013

Rencontres

la nouvelle façon de faire connaissance

Vous cherchez de nouvelles connaissances: 1-(418)-976-6100**

Femme cherche homme

Saguenay

DAME 53 ans, désire rencontrer un homme avec beaucoup d'humour, sincère, aimant la marche, ballades en voiture, généreux de coeur. Libre en tout temps, non alcoolique, 53 ans et plus. But: Sérieux.

4151

FEMME 35 ans, célibataire, douce affectueuse, aimant la nature et sorties à deux, désire rencontrer homme entre 35 et 45 ans, doux, bien dans sa peau. But: Se connaître, et on verra bien.

4202

PROFESSIONNELLE, célibataire, 49 ans, intellectuelle, romantique, cherche homme 47 à 55 ans, non fumeur. But: Amitié et plus.

4179

J'AIME la distinction, le sens de l'humour et des valeurs humaines, un corps bien entretenu. Je suis dans la quarantaine, non fumeuse, j'ai des goûts larges et belle allure.

4175

JE SUIS une dame dans la soixantaine et plus, je cherche quelqu'un comme ami non fumeur, et assez propre de sa personne.

4150

FEMME de 32 ans, 5'5", 120 livres, cheveux longs châtains, yeux pers, du signe Vierge, belle apparence, fidèle, romantique, sincère, affectueuse, fumeuse, ne prends pas de boisson ni de drogue. J'ai un petit garçon de 10 ans. J'aime une vie tranquille, à la maison, balades en auto, etc. Cherche homme sérieux entre 33 et 39 ans, 5'7" ou plus, poids selon sa grandeur, qui a les mêmes goûts que moi. But: Refaire une vie à deux. Si tu réponds à mes critères appelle-moi. Aventurier, drogué, gambler s'abstenir.

JEUNE femme, 26 ans, avec 2 enfants, belle apparence, 5'3", 120 livres, cherche homme entre 28 et 35 ans. Si tu es mature, plein de vie, téléphone-moi...

FEMME seule, automone, belle apparence, de belles valeurs intérieures, aime dialoguer, 36 ans, 5'6", poids normal, recherche homme 40 à 50 ans, sans enfant un atout, intellectuel. But sérieux.

DOUCE, 5'11", 150 livres, brune, jolie, désire homme entre 30 et 40 ans, aimant une relation stable et sincère. Appelles-moi.

FEMME autonome, 35 ans, 5', 90 livres, blonde yeux bruns, belle apparence, recherche homme 35 ans et plus, voulant une relation stable et sincère. But: sérieux.

Lac-St-Jean

SEULE, 48 ans, 5'5", 125 livres, autonome, active. J'aime le plein air, le cinéma et la musique. Appelles-moi.

4185

45 ANS, grassette de 5'5", adore lecture et cours en croissance personnelle, aime la nature, désire partager de bons moments avec toi.

4180

FEMME autonome, 5'6", fin quarantaine, romantique, douce et compréhensive, emploi stable, non fumeuse, aimant la nature, les voyages, la danse, souper en tête-à-tête, recherche homme entre 45 et 55 ans, assez grand, bien dans sa peau, doux et affectueux. Si tu crois en l'amour, téléphone-moi.

4177

DEMOISELLE, 22 ans, belle apparence, avec un enfant, désire rencontrer homme 22 à 30 ans, doux, honnête, aimant la vie. But: Sérieux. Appelle-moi, réponse assurée.

4170

VEUVE, 44 ans, avec un enfant, cherche homme 45 à 55 ans, non alcoolique, non fumeur si possible, aime les ballades, les sorties en famille. But: Sérieux.

ALMA, 62 ans, châtaine, aime le chant, la danse, la musique, recherche gentil compagnon entre 50 et 65 ans, de préférence d'Alma.

FEMME, 58 ans, recherche homme tranquille, 57 à 60 ans, aimant les sorties à deux.

4134

Homme cherche femme

Saguenay

LIBRE, 38 ans, aimerait partager plaisir de vie avec une compagne. But: S'épanouir ensemble.

BONJOUR, début quarantaine, 5'6", 175 livres, j'aime la vie, recherche complice pour rencontres occasionnelles.

4203

JEUNE homme, 22 ans, belle apparence, franc, honnête, compréhensif, mature, désire rencontrer jeune femme dans la vingtaine, douce, jolie, charmante, ayant pour but amitié ou plus selon la passion.

4200

HOMME 22 ans, 5'8", 130 livres, cherche femme entre 18 et 23 ans, ayant le sens de l'humour, pour amitié et plus.

4186

HOMME 23 ans, nouveau arrivé dans la région, professionnel, patient, aime sortir à 2, cherche femme pour relation sincère.

4182

DEBUT de la cinquantaine, recherche femme entre 39 et 45 ans, belle apparence. S'abstenir alcooliques, obèses, droguées.

4181

HOMME libre, dans la quarantaine, 6 pieds, 200 livres, fumeur, fidèle, honnête, sincère, emploi stable, recherche femme de belle apparence, peut importe l'âge, fidèle, poids proportionnel à sa grandeur, avec ou sans enfant. Si tu veux être heureuse et refaire ta vie, je suis ton homme.

4178

HOMME sincère, libre, compréhensif, sobre, aimant les belles choses, la nature, ayant de belles valeurs, aime dialoguer, complètement autonome, allure jeune, recherche femme entre 30 et 40 ans, 5'6" et plus, 130-140 livres, avec ou sans enfants, pour partager la solitude, le dialogue. But: Sérieux. Droguée alcoolique s'abstenir.

4128

DANS la jeune trentaine, belle apparence, bon sens de l'humour, affectueux, recherche femme de belle apparence, 25 à 35 ans, romantique, aimant les sorties à deux, avec ou sans enfant. But: Te connaître et peut-être te donner l'amour qu'il te manque.

4113

LATERRIERE, homme 43 ans, professionnel, sans enfant, 5'9", proportionné, belle apparence, yeux pers-vert (selon le contexte), belles valeurs intérieures (franchise, fidélité, communication, humour). Recherche jolie femme dans la trentaine, autonome, grande, en santé, avec ou sans enfant. C'est seulement lorsqu'on est en amour que l'on se sent vraiment vivant.

4174

34 ANS, grand, belle apparence, recherche femme célibataire entre 20 et 35 ans, sans enfant, secteur Chicoutimi. But: Relation durable.

4173

HOMME 30 ans, 5'7", 150 livres, fidèle, très stable et bon vivant, emploi stable. On me dit de belle apparence. Recherche femme mince, simple, honnête et surtout stable, avec ou sans enfants. But: sérieux.

4121

SEPARE, 47 ans, 145 livres, 5'5", aimant la danse, les soupers à deux. Emploi stable.

4169

CÉLIBATAIRE, 35 ans, honnête et sincère, bien dans sa peau, aimant les enfants, non fumeur, 5'10", 165 livres, belle apparence, désire rencontrer la femme féminine, entre 28 et 35 ans, avec ou sans enfant. But sérieux. Obèse s'abstenir.

4168

HOMME célibataire, 5'11", 165 livres, belle apparence, recherche belle femme de 30 à 45 ans aimant la vie. Bienvenue aux adeptes de la moto. Femme sans enfants serait un atout. Obèse, droguée, alcoolique et grassette s'abstenir.

4166

COMMUNICATIF, 31 ans, sincère, plutôt tranquille, cherche femme libre, soignée, pour une amitié solide. Réponse assurée.

4871

HOMME, 25 ans, belle apparence, patient, doux, honnête, désire rencontrer jeune femme 19-27 ans de belle apparence, douce et féminine pour relation sincère et sorties à deux.

4109

DEBUT de la trentaine, riche en valeur humaines, jovial et sympathique enquête sur demoiselle 25 ans, avec ou sans enfants, ayant pour ambition une amitié sincère et devenir héritière d'un coeur rempli de roses.

DIVORCE, 58 ans, 5'6", 130 livres, sobre, tendre, désire amitié avec femme 45 à 60 ans, poids normal.

DEBUT de la trentaine, belle apparence, ordre et sociable, cherche belle de 20 à 30 ans, avec ou sans enfant, pour amitié et ensuite l'avenir le dira.

32 ANS, sportif, cherche fille entre 22 et 30 ans, belle apparence, entre et 5'6", romantique, sportive, aimant la nature, motoneige, et sorties à deux.

Lac-St-Jean

HOMME, 37 ans, travail stable, 5'5", 132 livres, tendre, attentionné. J'aime la nature, le plein-air, la musique et les sorties à deux. J'aimerais rencontrer une femme naturelle entre 30 et 38 ans, possédant un moral stable et bien dans sa peau. Obèse s'abstenir. But: On verra bien.

4009

HOMME, 36 ans, 5'8", 165 livres, fidèle, honnête, sincère, emploi stable, aimant sorties à deux, ski alpin, voyage, recherche femme autonome, belle apparence, mature, honnête, avec ou sans enfants, de 28 à 36 ans.

4207

ALMA, divorcé, 52 ans, aimant la nature, le cinéma, les spectacles, le camping, les sorties à deux, désire rencontrer femme entre 40 et 50 ans, avec ou sans enfant. But: Sérieux.

4201

HOMME 38 ans, séparé, 5'8", 160 livres, ne fume pas, ne bois pas, sens de l'humour très développé, fidèle, aimant la danse et la nature. Je désire partager les plaisirs de la vie avec une compagne simple, sérieuse et stable, 25 à 35 ans. Avec ou sans enfants. Obèse, grassette, droguée alcoolique s'abstenir. But: Sérieux.

4183

HOMME, 40 ans, non fumeur, recherche femme entre 40 et 50 ans, aimant la nature

29 ANS, bel homme encore seul, désire rencontrer petite femme drôle qui déteste les bars mais aime la bière.

4156

CELIBATAIRE, milieu de la trentaine, belle apparence, désire rencontrer jeune femme mature 28 à 35 ans, avec 1 ou sans enfant. Obèse s'abstenir. But: Sérieux.

4135

Alternatif

Saguenay

FEMME 32 ans, 5'9", bien en chair, cherche femme 25 ans et plus, affectueuse et sincère, pour relation sérieuse.

4208

JEUNE homme 19 ans, cherche homme 20 à 30 ans, pour amitié et peut-être plus.

4206

18 ANS, 5'11", 145 livres, cherche jeune homme entre 20 et 25 ans pour amitié et plus.

4204

GARÇON 18 ans, aime le plein air, recherche idem entre 18 et 24 ans pour amitié, peut-être plus.

4184

Lac-St-Jean

BEL homme, 30 ans, recherche complice entre 18 etx 35 ans, pour rencontres occasionnelles. Préférence pour homme grand et mince.

4171

ALMA, homme 37 ans, 5'8", 160 livres, belle apparence,doux, honnête, drôle et aimant, très bien éduqué, mature, à l'aise financièrement. Je ne veux pas d'aventure. Je cherche une femme sérieuse, 25 à 32 ans, sans ou avec un enfant. J'accepterai et respecterai le femme pour ce qu'elle est, avec son intelligence, son honnêteté, sa compréhension et son amour. Je la traiterai à mon égal et non comme un objet de plaisir. Je lui réserverai de très grandes joies.

4142

Une annonce qui contient un petit coeur indique que la personne a trouvé un partenaire

Comment avoir votre boîte vocale

Pour avoir votre boîte vocale personnelle, placez une annonce gratuite* dans cette rubrique. Il suffit de remplir et de nous faire parvenir le coupon qui se trouve à l'intérieur du journal, ou de nous téléphoner au 690-8825. Nous vous donnerons un numéro de boîte vocale et un code d'accès personnel. Votre boîte vocale** vous permet d'enregistrer un message à l'intention des personnes intéressées par votre annonce. Votre boîte vocale vous permet ensuite d'écouter leurs réponses et de savoir comment les rejoindre.

** Frais d'utilisation de la boîte vocale de 1,75 $ la minute facturables par Bell Canada. Vous devez avoir plus de 18 ans.

Comment faire les premiers pas:

1- Notez le numéro de 4 chiffres à la fin des annonces qui vous intéressent.
2- Utilisez un téléphone à clavier (Touch Tone) et composez, 24 heures sur 24, le 1-976-6100.
3- Suivez les instructions pour écouter les messages et pour laisser à votre tour un message dans la boîte vocale de la personne que vous désirez rencontrer. Vous pouvez passer en tout temps d'une boîte vocale à une autre en composant les 4 chiffres d'une annonce.

Les annonces sont publiées 2 fois la semaine, le mardi et vendredi dans Le Quotidien et le dimanche dans le Progrès-Dimanche.

(418) 690-8825 Alma: 668-4506 / poste 825 Saint-Félicien: 679-3832 / poste 825

Du lundi au vendredi, de 10 h à 13 h 30 et de 16 h 30 à 19 h

le QUOTIDIEN — progrès dimanche

«Rencontres»: 1051, boul. Talbot, Chicoutimi, G7H 5C1

Suite de la page 57

Premier samedi du mois

Le 6 mai, c'est le rendez-vous marial mensuel. Bienvenue à tout le monde à la salle d'accueil des Servantes du St-Sacrement à 9h30. Au programme: enseignement marial, chapelet médité, messe et possibilité de célébrer le sacrement du pardon.

Journée de la capitation

La journée de la capitation aura lieu le 1er mai prochain, les 97 paroisses du diocèse procéderont à l'opération capitation 1995. Des bénévoles se rendront dans chaque foyer pour récolter le montant qu'on est invité à verser à sa paroisse pour lui assurer les moyens d'exister. Cette pratique d'une journée diocésaine se fait maintenant depuis quelques années et connaît un succès important. A ce propos, le responsable diocésain de l'administration M. Le chanoine Laurent St-Cyr, souligne que la capitation compte en moyenne pour 25 à 35 % des revenus annuels réguliers d'une paroisse. Le 1er mai prochain, chaque catholique majeur (ou mineur ayant un emploi) sera donc interpellé pour verser un montant de 34 $. Il est à remarquer cependant que plusieurs paroissiens demandent un supplément pour arriver à combler leurs besoins.

Activités du Centre de femmes Mieux-Etre

Dans le cadre de la semaine de la santé mentale, du 1er au 7 mai, un brunch aura lieu le mardi 2 mai au Centre de femmes Mieux-Etre de Jonquière, de 9h30 à 12h30. Une animation sera faite sur le thème de cette année c'est-à-dire Le support dans la communauté. Bienvenue à toutes.

Club féminin Mimosa

Le club organise un voyage à Magog les 16,17 et 18 juin pour ses membres et non-membres. Places de disponible. Inf: 690-1427 ou 549-4827

Cercle Marie Soleil

Cercle 1355, réunion le mercredi 3 mai à 17h30 au local habituel. Souper de la fête des Mères à 18h30 suivi de la soirée.

AA Cercle d'amour et de vie

Mini-congrès AA, en collaboration avec Al-Anon se tiendra le samedi 6 mai à la Polyvalente Charles-Gravel, 340, St-Gérard, Chicoutimi secteur nord. La journée débutera à midi par l'inscription pour se terminer à 11h00. Un buffet froid sera à votre disposition pour la période du souper. Si vous désirez partager avec nous dans le respect et l'amour, vous êtes les bienvenus.

Groupe bipolaire de Chicoutimi

Les rencontres ont lieu le lundi à toutes les deux semaines sur une baser régulière à 19h00. Objectif: Favoriser le partage et le développement de nos connaissances sur les manifestations, les causes et les effets du trouble affectif bipolaire. Strictement réservé aux P.M.D., maniaco-dépressifs et affectifs bipolaires. Inf: 698-3462 ou 543-3463.

Dames bénévoles chrétiennes

Vente de vêtements usagés et mini marché aux puces au profit des oeuvres de charité, le mercredi 3 mai de 10h00 à 16h00, à la salle des Chevaliers de Colomb, 2030, Fortier, Jonquière. Inf: Olga 547-1064

Groupe parler pour parler

Le groupe te convie à son brunch rencontre prévu pour le dimanche 7 mai à 11h00 au restaurant des Artisans à St-Félicien. Inf: 672-4315, 1191, bl. Sacré-Coeur et le prochain brunch rencontre es prévu pour le dimanche 13 mai à 11h00 au restaurant du Boulevard à Dolbeau. Inf: 679-4315 Jacques Pigeon, responsable Dolbeau et St-Félicien.

Personnes épileptiques

Une rencontre solidaire entre personnes épileptiques, leur famille et ceux qui sont intéressés se tiendra le mardi 2 mai de 19h30 à 22h00 à la salle F4101 du Centre Socioculturel (Cégep de Chicoutimi). Les personnes ressources seront le Dr Camil Boily, neurologue et Mme Rachel Vaillancourt. Info: 549-9888.

Déjeuner

On vous invite le dimanche 30 avril de 9h00 à midi à la salle des Elans, 3558, St-Louis, Jonquière. Tél: 542-4415. Bienvenue à tous.

Groupe ressource

La Gratitude, un des trésors d'Al-Anon. Viens fêter avec nous le 12ième anniversaire du Groupe Ressource, le vendredi 5 mai au sous-sol de l'église St-Jude, 875, Bourassa Ouest, Alma. Début de l'assemblée à 20h30. Un goûter sera servi.

Outremangeurs anonymes

Etes-vous dominés par la nourriture? Vous êtes cordialement invités à un anniversaire O.A. (Outremangeurs anonymes) le dimanche 30 avril, au sous-sol de l,église St-Isidore, au 108, des Ormes, Rivière-du-Moulin, Chicoutimi, de 12h30 à 16h00.

Journée de la jonquille

Mme Michelle Leduc, directrice Banque Nationale et présidente d'honneur de la journée de la jonquille, remercie toute la population de Jonquière et Chicoutimi ainsi que tous les bénévoles pour leur grande générosité. Cette journée a remporté un grand succès avec un résultat de 29,442.00 $.

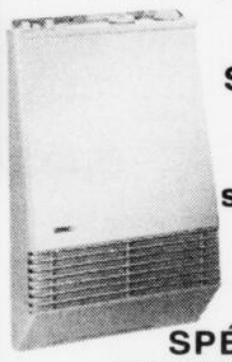
Club Célib

Invitation aux personnes seules (25-55 ans) à leur soirée dansante tous les vendredi soir à 22h00 au club de Racquet ball, Chicoutimi. Prochaine activité: souper spaghetti $10 le samedi 20 mai. Réservez avant le 17 mai. Colette Simard, Club Célib 543-0079.

VENTE 1er anniversaire

CONVECTAIR CONVECTAIR

En vedette
CALYPSO



Spécialement conçu pour votre salle de bains

SPÉCIAL ANNIVERSAIRE
248$
PLUS TAXES

SPÉCIAUX JUSQU'AU 30 MAI

Invitations à venir nous visiter pour l'achat de tout matériel électrique: fil, fixture, thermostat, etc.

POUR TOUS VOS BESOINS DE MAIN-D'ŒUVRE SPÉCIALISÉE À VOTRE SERVICE

ÉLECTRICITÉ DU FJORD

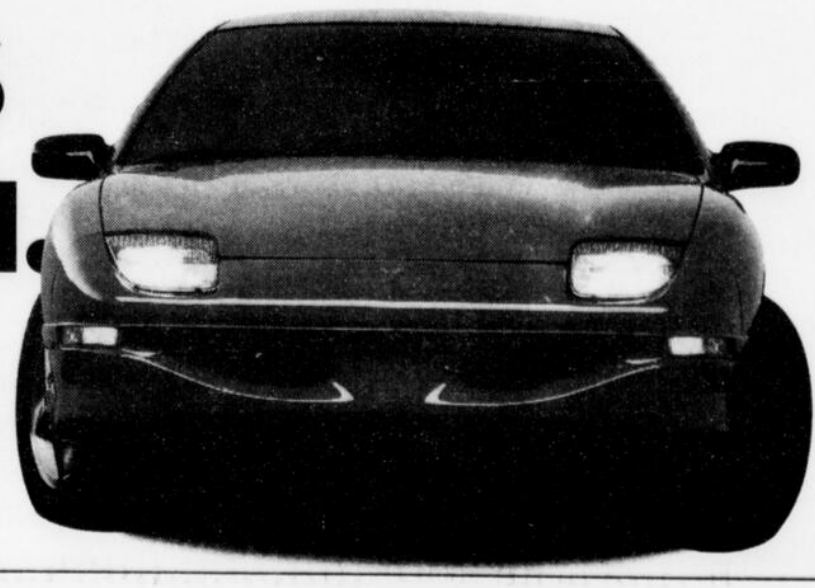
Installation et rénovation:
- Résidentielle
- Commerciale
- Industrielle
- Estimation gratuite

1660, boul. Saint-Paul
Bureau 108
Chicoutimi (Québec)
G7J 4N1
Tél.: (418) 698-2112
Fax: (418) 698-2303

SPÉCIAL 1ER ANNIVERSAIRE

290159

Mettez-vous dans sa peau.



Vous comprendrez que nous nous sommes mis à votre place pour la concevoir.

SUNFIRE PONTIAC
LA PASSION DE CONDUIRE

Forum

Quatre étudiantes au Festival Créations Jeunesse

Quatre étudiantes du programme d'arts plastiques du Collège de Chicoutimi iront présenté un atelier interactif au 12ième festival jeunesse.

Le festival Créations Jeunesse, c'est une rencontre de 800 créateurs de 4 pays une semaine durant. Performance, maquette, infographie, littérature, peinture, musique, mode, BD, sculpture, théâtre... y ont une place.

L'atelier du Collège de Chicoutimi sera interactif.

D'abord sachons que les jeunes de Chicoutimi font équipe avec quatre jeunes. Ensemble, ils utiliseront la photographies et la vidéographie pour remettre en question nos rapports avec l'environnement culturel quotidien. L'atelier a pour thème «nature/culture».

Dans le premier moment du projet, ils pourront, selon leur inspiration, effectuer une cueillette photographique ou vidéographique à l'intérieur du territoire du parc marin du Saguenay.

Leur oeuvre sera ensuite installée sur le site du 12ième festival Créations Jeunesse au Cégep Édouard-Montpetit.

Après le vernissage du 16 mai, lès jeunes artistes seront invités à poursuivre leur recherche dans des sites urbains et à modifier leur oeuvre par de nouveaux apports tout au long du festival.

Les quatre Bruxellois, Laurent Everaerts, Gilles Lechante, Anne Piret et Quentin Rombeaux, arriveront à Chicoutimi le lundi 8 mai. Avec Karine Aubé, Isabel Bouchard, Karine Perron et Véronique Poliquin, étudiantes du Collège de Chicoutimi, ils visiteront le département des arts le mardi pour travailler sur le site du Parc marin les mercredi et jeudi. Vendredi et samedi, ils seront en chambre noire ou en salle de montage, car dès le dimanche l'équipe doit se diriger vers le site du festival. Le vernissage aura lieu le mardi 16 mai.

L'ambitieux projet du Collège de Chicoutimi est parrainé par Daniel Dutil, professeur du département d'arts plastiques.

Line Chouinard
Cégep de Chicoutimi

Semaine des secrétaires
du 24 au 28 avril 1995
Gratitude envers vos Secrétaires
progrès-dimanche

LES TIRAGES AU SORT ONT EU LIEU LE MERCREDI 26 AVRIL 1995 À L'HÔTEL LE MONTAGNAIS, LORS D'UN 5 À 7



Félicitations!

Mme Francine Nadeau, directrice de Club Voyage Tournesol, remettant le prix à Mme Marlène Otis des Rénovations Richard Villeneuve, gagnante d'une

MAGNIFIQUE
FIN DE SEMAINE
CLUB VOYAGES TOURNESOL
À MONTRÉAL / 2 PERSONNES
les 26-27-28 mai 1995
Valeur de 2000$

▶ 2 BILLETS SAG/MTL sur les ailes Inter-Canadien
HÉBERGEMENT 2 NUITS — HÔTEL LA CITADELLE
DINER CROISIÈRE SUR LE BATEAU-MOUCHE
▶ SOIRÉE VIP AU CASINO DE MONTRÉAL — VISITE GUIDÉE
SOUPER AU RESTAURANT «Nuances»
Plus 200$ D'ARGENT DE POCHE OFFERT PAR LE progrès-dimanche



UN BON D'ACHAT D'UNE VALEUR DE 200$ EN COSMÉTIQUES chez SEARS

Notre gagnante, Mme Annie Brassard de Papeterie A.D. inc., en compagnie de M. Claude Gagnon, président-éditeur de la Maison de la Presse.



Félicitations!

UN BON D'ACHAT D'UNE VALEUR DE 200$ À PLACE DU ROYAUME

Mme Louise Boudreault de la Caisse Populaire Saint-Marc, recevant sont prix de M. Claude Gagnon, président-éditeur de la Maison de la Presse.



UN FORFAIT DÉTENTE COMPRENANT: COUCHER, SOUPER, PETIT-DÉJEUNER ET UN FORFAIT 3 SOINS/ POUR 2 PERSONNES — AUBERGE DES 21 — D'UNE VALEUR DE 350$

Mme France Gaudreault de Jarif, recevant son prix de M. Jean Tremblay, directeur du marketing Progrès du Saguenay.

FÉLICITATIONS À TOUTES NOS GAGNANTES!

290362

Un défilé au profit des Filles d'Isabelle

Un défilé de mode avait lieu dimanche dernier à l'hôtel Roussillon de Jonquière. Ce défilé était présenté dans le cadre d'une soiré-bénéfice au profit des Filles d'Isabelle.



Sheila Ferland, conceptrice des chorégraphies et la jeune Stéphanie Bergeron, mannequin.











Dans l'ordre habituel: Neigette Vaillancourt, présidente du comité d'organisation; Colette Cloutier, régente, Réjeanne Pedneault-Delisle, présidente d'honneur et Denyse Bouliane, de l'Institut Diva.

Photos Roger Gagnon





AMOBI
PRODUIT INNOVATEUR
SIÈGES PNEUMATIQUES ERGONOMIQUES
Votre protection contre les maux de dos!
• CONFORT (Multipositionnement)
• PROTECTION (Vibrations, chocs)
• DURABILITÉ (Coussins d'air)
LES ÉQUIPEMENTS ULTRA
215, DU FOYER, ALBANEL, C.P. 476
TÉL.: (418) 279-5230 Prop.: Normand Théberge
290429



Camp Musical du Lac-St-Jean à Métabetchouan
Cet été ne perds pas la Note
• Progression rapide • Vie de groupe
• Animation • Concerts
COUPON DÉTACHABLE POUR DEMANDE D'INFORMATION
Pour plus de renseignements, appelez à (418) 349-2085
ou poster ce coupon à:
CAMP MUSICAL DU LAC-SAINT-JEAN
108, rang Caron, C.P. 40,
Métabetchouan, G0W 2A0 (Québec)
NOM: _____
ADRESSE: _____
VILLE: _____
CODE POSTAL: _____ TÉL.: _____
Le Camp musical du Lac-Saint-Jean est une corporation à but non lucratif, subventionné par le ministère de la Culture et des Communications du Québec.



LIQUIDATION DE VÊTEMENTS RÉUTILISABLES
Organisée par la section féminine de la Société Saint-Vincent-de-Paul de la paroisse Saint-Antoine de Chicoutimi
VENTE
1 JOUR SEULEMENT
LE MERCREDI 3 MAI
DE 9 H À 17 H
AU SOUS-SOL
PRESBYTÈRE SAINT-ANTOINE
• Robes • Paletots
• Habits • Souliers
• Linges d'enfants offerts à:
PRIX RIDICULES
290219

C'EST MAINTENANT QUE ÇA SE PASSE.

Jeep en solde!

ET ÇA POURRAIT NE PLUS JAMAIS SE REPRODUIRE.

Jeep YJ « S » 1995

Ensemble 23P
- Moteur 4 cylindres de 2,5 litres
- Boîte manuelle à 5 rapports
- Direction assistée
- Pneus Rangler P215 75R15
- Roues stylisées
- Radio-cassette AM/FM stéréo
- Banquette arrière
- Tapis complet
- Et plus encore!



ou **15 730 $***

290 $** par mois (transport inclus)

Terme de 30 mois. Versement initial de 2 000 $.

Jeep Cherokee Sport 1995

Ensemble 26E
- Moteur 6 cylindres de 4 litres
- Boîte automatique à 4 rapports
- Volant inclinable gainé de cuir
- Climatiseur
- Console au plancher
- Radio-cassette AM/FM stéréo
- Et plus encore!

Prix de détail suggéré
26 625 $

Rabais au consommateur
-1 860 $

Offre spéciale
24 765 $*
(d'une durée limitée)



ou **399 $**** par mois (transport inclus)

Terme de 30 mois. Versement initial de 3 741 $.

Jeep Grand Cherokee Laredo 1995

Ensemble 26K
- **Coussin de sécurité côté conducteur**
- 4 roues motrices Selec-Trac ou Quadra-Trac **au choix**
- Pneus P225 75R15 tout terrain
- Freins à disque ABS aux 4 roues
- Lève-glace et verrouillage électriques avec télécommande
- Climatiseur et glaces teintées foncées
- Volant inclinable et régulateur de vitesse
- Et plus encore!

Prix de détail suggéré
32 995 $

Rabais au consommateur
-2 000 $

Offre spéciale
30 995 $*
(d'une durée limitée)



ou **497 $**** par mois (transport inclus)

Terme de 30 mois. Versement initial de 5 000 $.

Jeep. Eagle
Une division de Chrysler Canada

LE CONCESSIONNAIRE JEEP ET EAGLE DE VOTRE RÉGION.

QUELQU'UN DE FIABLE.

***Remise du fabricant incluse.** Transport (YJ « S » : 600 $, Cherokee Sport et Grand Cherokee Laredo : 670 $), immatriculation, taxes et assurances en sus.
****Tarif mensuel établi d'après la description du véhicule ci-haut. Terme de 30 mois, avec versement initial ou échange équivalent. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Sous réserve de l'approbation de Chrysler Crédit Canada Ltée. Un dépôt de sécurité équivalent à un versement sera exigé. Location pour usage personnel. Rachat non requis. Le locataire est responsable de l'excédent de kilométrage après 62 500 km, au taux de 6 ¢ le km. Offres d'une durée limitée. Détails chez le concessionnaire.

Jeep. Eagle
Une division de Chrysler Canada

On vous offre nos Eagle à des prix exceptionnels.

VISION ESI 1995

Ensemble 22C

- **Deux coussins de sécurité, de série**
- Boîte automatique
- Moteur V6 de 3,3 litres
- Suspension de type tourisme aux quatre roues
- Freins à disque aux quatre roues
- Climatiseur avec réglage automatique de la température
- Régulateur de vitesse
- Volant inclinable
- Glaces teintées
- Lève-glace et verrouillage électriques
- Et plus encore !



Prix de détail suggéré
23 010 $
Rabais au consommateur
-2 015 $
Offre spéciale
20 995 $
(d'une durée limitée)

TALON ESI 1995

Ensemble 21A

- **Deux coussins de sécurité, de série**
- Moteur de 2 litres, 16 soupapes, à double arbre à cames en tête
- 140 ch @ 6 000 tr/min, 130 lb-pi de couple @ 4 800 tr/min
- Boîte manuelle à 5 rapports, surmultipliée
- Suspension indépendante à bras tirés aux quatre roues
- Freins à disque aux quatre roues
- Et plus encore !



Seulement
19 860 $

SUMMIT 1995

Ensemble 21A

- **Deux coussins de sécurité, de série**
- Moteur 4 cylindres de 1,5 litres à 12 soupapes
- Boîte manuelle à 5 rapports
- Suspension indépendante aux quatre roues
- Et plus encore !



Prix de détail suggéré
12 350 $
Rabais au consommateur
-1 655 $
Offre spéciale
10 695 $
(d'une durée limitée)

Saisissez l'occasion avant qu'elle ne s'envole !

Association publicitaire des concessionnaires Jeep et Eagle inc.

LE CONCESSIONNAIRE JEEP ET EAGLE DE VOTRE RÉGION.
QUELQU'UN DE FIABLE.

***Remise du fabricant incluse.** Transport (Vision : 760 $, Talon : 695 $, Summit : 495 $), immatriculation, taxes et assurances en sus. Offre d'une durée limitée. Détails chez le concessionnaire.

Jeep. Eagle
Une division de Chrysler Canada

Le non-emploi chez les jeunes

Le forum national pour l'emploi vient de lancer une nouvelle action de mobilisation concernant l'emploi chez les jeunes. Cette initiative a pour but de responsabiliser l'ensemble de la population sur le phénomène du non-emploi chez les jeunes et sur l'urgence d'agir immédiatement.

Nous connaissons déjà, tous et toutes, les difficultés vécues par une personne sans emploi et les effets pervers (découragement, isolement, exode, drogue, alcool, dépression, suicide, etc..) qu'une telle situation risque d'engendrer à long terme. Les jeunes de notre région ne sont pas à l'abri de ces maux et de cette misère...

Comment passer de la constatation; du dire au faire? Est-il possible de créer un nouveau partenariat entre les employeurs, les syndiqués et la communauté pour donner du travail décent à nos jeunes? Peut-on éviter le piège de l'institutionnalisation de la précarité?. On sent que les mentalités sont en train de changer dans notre milieu. La S.Q.D.M. parle de plus en plus d'une formation professionnelle plus adaptée aux besoins des jeunes: à l'alternative travail étude, d'un maillage avec les entreprises. Quelques syndicats ont mis à l'ordre du jour la question de l'emploi chez les jeunes et ont suggéré des solutions concrètes: réduction du temps de travail, partage du travail, interdiction du temps supplémentaire, retraite anticipée, parrainage de son emploi avec un jeune, une taxe sur les nouvelles technologies. Le forum emploi Saguenay-Lac-Saint-Jean a mis sur pied un comité d'action pour l'emploi jeunesse. Quelques groupes communautaires, entre autres la J.O.C. par le Garage Communautaire, ont initié des expériences d'insertion de jeunes en milieu de travail. Il faut bien l'avouer, peu d'employeurs ont suggéré et pratiqué des choses concrètes par rapport à l'emploi des jeunes si ce n'est leur ouverture à accueillir des stagiaires dans leur entreprise. Quant au gouvernement actuel, Madame blackburn semble très préoccupée par cette question, elle promet des changements d'orientation aux programmes d'employabilité qui touchent les 15-29 ans. Le plan de développement du C.R.C.D. demande lui aussi de faire une place prioritaire aux jeunes sur le marché du travail. A l'occasion du 1er mai, il est bon de convier la population du Saguenay-Lac-Saint-Jean, y compris les jeunes, à se concerter, à se mobiliser pour la mise en place de structure et de conditions favorables pour l'accès à la pleine citoyenneté des jeunes qui passent d'abord et avant tout, par un emploi stable et décent.

Bonne journée aux travailleurs, travailleuses de notre région et restons solidaires des personnes sans emploi.

Entends-tu, dans la ville, cette clameur des jeunes...?

Gérald Linteau,
Aumônier de la J.O.C.

Un projet attrayant sur le plan touristique

Un article intitulé «Pour les plaisanciers; Projet de navette entre le Lac et le Saguenay» paru dans le Progrès-Dimanche au début d'avril m'a semblé être un projet rassembleur et attrayant touristiquement parlant.

En résumé, cet article relatait un projet lancé par la compagnie Les expertises en Loisirs Gulliver. Ce projet consiste à faire le «transbordement» de voiliers ou de bateaux du Saguenay vers le Lac St-Jean et vice versa. Sur une distance de 5 kilomètres, une remorque spécialement construite serait en mesure d'assurer le chaînon manquant entre le Lac et le Saguenay.

Quel beau projet-symbole; souder la région! Et pourquoi pas? Si j'interprète bien, un voilier ayant navigué sur le St-Laurent pourrait,

après avoir remonté le magnifique fjord du Saguenay, faire une halte à La Baie ou à Chicoutimi. Par la suite poursuivre son périple et aller jeter l'ancre sur les fonds sablonneux du Lac. Y faire une saucette ou simplement accompagner les nageurs de la Traversée ou encore participer à une course de voiliers et par la suite refaire le chemin inverse.

Voilà un projet de voyage fort intéressant pour les plaisanciers.

Ce projet lancé par la firme Les expertises en Loisirs Gulliver (en passant je n'ai aucun intérêt dans cette entreprise si ce n'est que j'aime la voile et ma région) devrait mobiliser les forces réalisatrices de la région. Il devrait devenir un exemple à l'effet que la région sait faire preuve de solidarité en appuyant massivement ce projet, en particulier si ce dernier ne coûte rien aux contribuables et est rentable du point de vue touristique et financier.

Ce projet bilatéral (entre les deux pôles de la région) devrait être le premier projet, j'ai bien dit le premier projet, d'une foule d'autres à venir. Il serait un exemple de la nouvelle solidarité de la région ou de la nouvelle façon de travailler ensemble, de créer des emplois afin que la région perde le titre si peu convoité «De la région la plus chômeuse du Québec».

Ce projet touristique permettrait la venue de nombreux plaisanciers. A mes yeux, et j'insiste là-dessus, ce projet, élaboré par la firme Les expertises en loisirs de Gulliver, est en quelque sorte le trait d'union physique de la région où trop souvent on fait état de chicanes.

Dans l'édition du 9 avril dernier l'éditorialiste Richard Banford fait état de la légendaire unité des Beaucerons, des chicanes de clochers. Il serait intéressant qu'il écrive un article sur la réalisation d'un projet comme celui présenté par cette compagnie. Il est temps que les Saguenayens et les Jeannois se prennent la main et collaborent non seulement en mot mais surtout par des actions.

André Boudreault
3855, rue Montrénault
Sainte-Foy
G1X 4H9



FETE NATIONALE- Cette année, les organisateurs souligneront le 161e anniversaire de la Fête nationale par la 2e édition du concours de pavoisement où chaque résident sera appelé à décorer sa maison aux couleurs de la Fête nationale. Sur la photo, nous apercevons Denis Marion, dir. général du Mouvement national des Québécois-ses, Magella Archibald, coordonnateur régional et Louise Laurin, présidente du Mouvement.

COMMISSION DES ÉTATS GÉNÉRAUX SUR L'ÉDUCATION

Appel de présentation des mémoires

Au cours des prochaines semaines, la Commission des États généraux sur l'éducation tiendra des audiences publiques dans les diverses régions administratives du Québec afin d'entendre les personnes, les groupes, les associations professionnelles et les autres organismes en région qui veulent présenter des mémoires.

Il est entendu que toute personne ou tout organisme qui désire exprimer son opinion peut le faire en soumettant un mémoire à la Commission.

Veuillez faire parvenir votre mémoire ou toute autre correspondance au bureau de Communication-Québec de votre région ou à l'adresse indiquée ci-dessous par courrier ou par télécopieur.

Commission des États généraux sur l'éducation
1060, rue Conroy, 3e étage
Aile René-Lévesque
Québec (Québec) G1R 5E6
Télécopieur : (418) 643-4507

Modalités de participation aux audiences publiques

Vous pouvez présenter votre mémoire à l'occasion des audiences publiques qui auront lieu dans les diverses régions administratives du Québec entre le 8 mai et le 20 juin 1995.

Les organismes nationaux seront entendus au mois d'août 1995.

Renseignements techniques

Les mémoires doivent être transmis par écrit, accompagnés d'un fichier informatique (disquette), si cela est possible.

Les documents déposés à la Commission sur format informatique sont accessibles par l'intermédiaire du réseau INTERNET, aux adresses suivantes :

1. http ://ETATSGENERAUX.UQUEBEC.CA/MENU
2. gopher ://ETATSGENERAUX.UQUEBEC.CA/MENU

Commentaires et suggestions

Toute personne ou tout organisme peut faire parvenir à la Commission ses commentaires ou suggestions sur l'éducation sans avoir à les présenter au cours des audiences publiques.

Les commentaires ou suggestions peuvent être transmis par courrier, à l'adresse indiquée plus haut, ou par messagerie électronique, à l'adresse suivante :

ETATS_GENERAUX@INFOPUQ.UQUEBEC.CA

Pour renseignements : Commission des États généraux sur l'éducation
Téléphone : (418) 643-8000
Télécopieur : (418) 643-4507

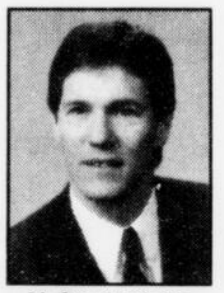
Québec

Association des diplômé(e)s et ami(e)s de l'Université du Québec à Chicoutimi

3ième TOURNOI DE GOLF

ENDROIT: Club de golf de Chicoutimi
DATE: Le vendredi 2 juin 1995
FORMULE: 4 balles meilleure balle

Sous la présidence d'honneur de
Monsieur Camil Laforge
Directeur général
Fédération des Caisses Populaires Desjardins du Saguenay-Lac-St-Jean



M. Camil Laforge

Les profits seront versés au Fonds des bourses de recrutement de l'ADAUQAC

R.S.V.P. avant le 15 mai 1995

Nom: _____ Téléphone: _____
Adresse: _____
_____

Inscription individuelle	☐	75$
Quatuor (inscrire en annexe le nom des co-équipiers)	☐	300$
Handicap	☐	
Souper seulement	☐	20$

* Formez votre groupe par promotion. La mieux représentée méritera une mention.

Cochez votre choix et faites parvenir votre paiement au nom de:

L'ADAUQAC
555, boul. de l'Université
Chicoutimi (PQ)
G7H 2B1

Téléphone: (418) 545-5548
Télécopieur: (418) 693-9279

Chèque joint ☐
VISA ☐
Master Card ☐

No: _____ Exp.: ____
Signature: _____

269142

Bonne fête ma grande !

Windstar GL 1995
Édition spéciale 1er anniversaire

379$*

par mois, location-bail de 24 mois
incluant transport



Pour son 1er anniversaire, la grande se fait encore plus belle :

- Moteur V6 de 3,8 L
- Boîte-pont automatique 4 vitesses avec surmultipliée
- Aménagement 7 places
- Climatisation
- Porte-bagages
- Jantes en aluminium
- Baguettes de flanc
- Glaces unidirectionnelles

PROGRAMME POUR DIPLÔMÉS : Certificat rabais de 750 $ valable pour tous les modèles neufs de voitures et de camionnettes Ford et Mercury. Voyez votre concessionnaire pour les détails.

Chez vos concessionnaires Ford et Lincoln Mercury

ENCORE PLUS POUR VOUS !

FORD
MERCURY
LINCOLN

*LES MENSUALITÉS DE LA LOCATION S'APPLIQUENT À LA FORD WINDSTAR GL 1995 AVEC GROUPE D'ÉQUIPEMENTS PRÉFÉRÉS 345A. LES MENSUALITÉS S'APPLIQUENT EN VERTU D'UN CONTRAT DE LOCATION DE 24 MOIS. DÉPÔT INITIAL REMBOURSABLE DE 450 $. VERSEMENT INITIAL DE 3 500 $ ET PREMIÈRE MENSUALITÉ EXIGÉS. TRANSPORT INCLUS. IMMATRICULATION, ASSURANCES ET TAXES APPLICABLES EN SUS. AU TERME DE 24 MOIS, VOUS POUVEZ SOIT RETOURNER LA VOITURE, SOIT EN DEVENIR PROPRIÉTAIRE MOYENNANT UNE SOMME SUPPLÉMENTAIRE DE 15 981 $. OFFERT UNIQUEMENT AUX PARTICULIERS SUR APPROBATION DE CRÉDIT. DES FRAIS DE 0,06 $ DU KILOMÈTRE APRÈS 50 000 KILOMÈTRES ET D'AUTRES CONDITIONS S'APPLIQUENT. LE CONCESSIONNAIRE PEUT LOUER À PRIX MOINDRE. VOYEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE POUR TOUS LES DÉTAILS.

Forum

"Lettre" à de bons amis musulmans ...

Il se dit et écrit beaucoup de choses sur le monde musulman...

Les chroniques de Nathalie Petrowski de La Presse, se déguisant en femme voilée, ont fait grand écho, et les répliques sont et devraient être abondantes.

La question du port du "hidjab" n'est probablement qu'une petite goutte d'eau dans l'océan des traditions et règles de cette grande religion, qu'est l'Islam...

Cependant, il y a eu aussi, Abraham, Moïse, Bouddha, Confucius, Jésus, Mahomet, Luther, Calvin, Henri VIII, Pascal, Marx, Gandhi, Freud, Jung, Mao Tsé-toung, Mère Thérèsa, et j'en ai passe, rien que des hommes (?), (mais mis au monde par des femmes, et sûrement pas voilées), et je ne nommerai sûrement pas Nathalie Petrowski...

On a même eu notre Moïse québécois avec les résultats que l'on connaît...

Ce que bien des gens oublient souvent, c'est qu'avec la Révolution française (1789...), on assiste à l'abolition d'un pouvoir héréditaire, la Monarchie, souvent alliée au pouvoir religieux; et plus tard, on verra finalement se réaliser pleinement la séparation définitive de l'Eglise et de l'Etat, même si cela avait tout de même déjà été entrepris ailleurs, en Angleterre bien sûr et aux Etats-Unis.

Depuis lors, nos sociétés modernes occidentales ont refusé de se laisser diriger par un homme, un groupe de penseurs, et cela "ad vitam eternam ", aussi charismatiques, puissent-ils être! De temps en temps, on vote, et il en vaut mieux ainsi... On fait même aussi des référendums...

Et ainsi, on a dit avoir inventé la démocratie, encore là, même si on a pu voir bien des tentatives de faites auparavant. C'est depuis ce temps que les politiciens disent avec force et conviction: "Vox populi, vox Dei": voix du peuple, voix de Dieu!

Tous nos immigrants devraient comprendre cela, quelles que soient leurs origines...

Et puis, pour encore plus de sûreté, on a même aussi séparé les pouvoirs: législatif, exécutif et judiciaire. Quand certaines lois deviennent intolérables pour une grande majorité, il faut les changer... et en attendant, il faut les suivre...

Comment concilier cette pensée avec des gens qui veulent l'Etat dans l'Etat, des nouvelles lois pour de nouveaux individus ?

Découlant de toute cette logique, depuis ces temps révolutionnaires, l'expression et la pratique religieuse même si elles sont des droits de base selon la plupart des «Chartes des droits et des libertés de la personne», sont limitées par un pouvoir civil qui est tout de même constitué de gens, pouvant appartenir à divers groupes religieux.

De là, vient le danger de toute forme d'intégrisme... Si on définit cet intégrisme, comme un retour à cette symbiose de l'Eglise et de l'Etat, on a raison d'être opposés, même s'il ne s'agit pas d'attaquer l'Islam dans ses bases plus religieuses...

Par contre, même si nos sociétés occidentales ont prouvé que c'est ainsi qu'on a pu accéder à des niveaux de vie des plus convenables, il faudrait aussi que nous, nous comprenions, que nous ne sommes pas les seuls sur cette terre. Les civilisations naissent et meurent, sous-tendues par diverses pensées religieuses qui parfois se fondent dans le temps, se transforment en de nouvelles et encore changent les sociétés elles-mêmes.

Le danger de toute pensée philosophique ou religieuse est de se figer dans le temps, évitant de s'adapter aux autres et même de s'inspirer de l'autre... Le catholicisme n'aurait pas de leçon à donner...

Présentement, la situation mondiale est à notre avantage, mais les «autres» sont encore très nombreux, et tôt ou tard, il faudrait mieux les approfondir davantage dans toute leur hétérogénité et leur complexité.

Il en est ainsi des frères musulmans et juifs, monde sémitique par excellence, souvent en guerre, qui se situe tout de même à la source de nombreuses de nos connaissances.

Les nouvelles sectes religieuses pullulent, ce qui se passe au Japon n'est pas sans nous laisser interrogatif, et encore là, on a tout de même la preuve que toutes les religions traditionnelles ne répondent pas à toutes les questions existentielles. Il est tout à fait normal qu'à tout moment de l'histoire certains individus se regroupent autour de certains «gourous» pour survivre à une société qui ne leur convient pas.

Quant à nos gouvernements, ils n'ont évidemment pas réponse à tout, ils sont parfois très intransigeants et se pressent souvent de refuser «l'autre». Notre incompréhension de la pensée amérindienne en témoigne. La façon de voir de nos gouvernements plutôt manichéens, convient difficilement à ces gens pluralistes et plus «colorés», sans jeux de mot.

Par contre, pour mieux comprendre tout ceci et cela, il est important d'être bien renseigné, d'être mieux informé, et à nous de le faire, et aux autres de nous le montrer...

Aussi, le traitement journalistique accordée à toutes ces questions est très superficiel, à sensations évidemment, comme l'astuce de Madame Petrowski, qui n'a pas prouvé grand'chose, sinon qu'elle a été très bien traitée avec son voile, même si elle dit avoir senti beaucoup de concupiscence chez les mâles musulmans.

A cette heure de la globalisation et de la planétarisation, mieux vaut être bien informé, pour mieux comprendre les autres, jusqu'au jour où on en arrivera peut-être à un «semblant» de gouvernement mondial, démocratique bien sûr, où toutes les religions auront une petite place pour mieux surveiller le «Vox populi, vox Dei», qui lui, veillera à ce que ces religions elles-mêmes ne tombent pas dans des dérapages dignes des meilleurs films d'horreur. ..

Et tout cela, suivant une paisible dialectique, comme l'avait sans doute présagé Friedrich Hegel (1770-1831)... L'humanité est engagée depuis quelques siècles selon cet étrange procédé, où les mondes civil et religieux se surveillent l'un et l'autre...

Puissent-ils le faire de façon éclairée, c'est la grâce que je nous souhaite, et «Salam Alaïcum» ...

Après nous avoir interdit pendant des siècles la lecture de son «Livre», possiblement trop compliqué pour nous, après avoir fait de nos pères des hommes de seconde zone et nos mères des machines à souffrance, ils sont fini par nous parler en français, et aujourd'hui, ils récupèrent les femmes pour les menus travaux...

Guy Simard,
927, Jolliet, app.#6,
Chicoutimi, (Québec),
G7J 2P7

Merci pour tout, Mère de Jésus

Tu es sereine à l'annonce de Jésus dans ton sein, faite par l'Ange. Tu es toute belle à la splendeur de la jeunesse de Marie.

A quinze ans, mère du Messie dans son petit corps d'adolescente, Marie fut inondée de grâces. C'est parmi les jardins exotiques et les scribes qu'est éclose la vie de Marie. Elle accepte ce cadeau du ciel.

- Sache me nourrir dans ta Foi, Marie!

- Merci Marie pour toutes celles qui portent un enfant!

Un espoir est venu nous habiter à suivre Marie dans sa beauté intérieure et sa fragilité. Marie a su gagner des milliers de coeurs spirituellement et elle continue aujourd'hui à le faire.

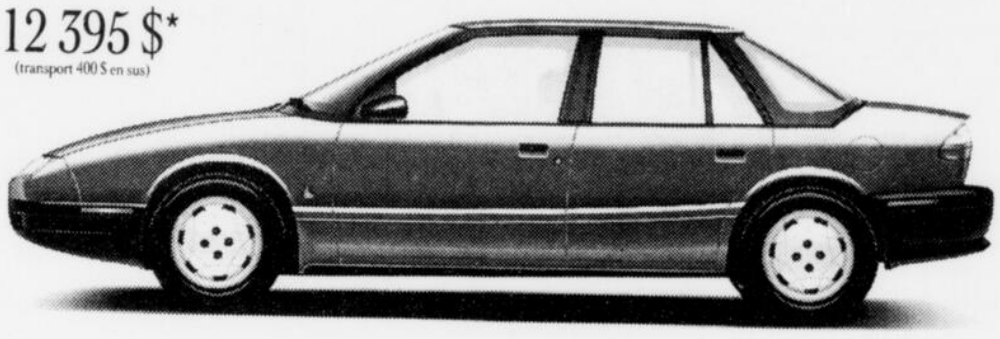
Michelle Fortier





Depuis 4 ans, nous vendons de plus en plus de voitures. Et nous n'avons toujours pas de vendeurs.

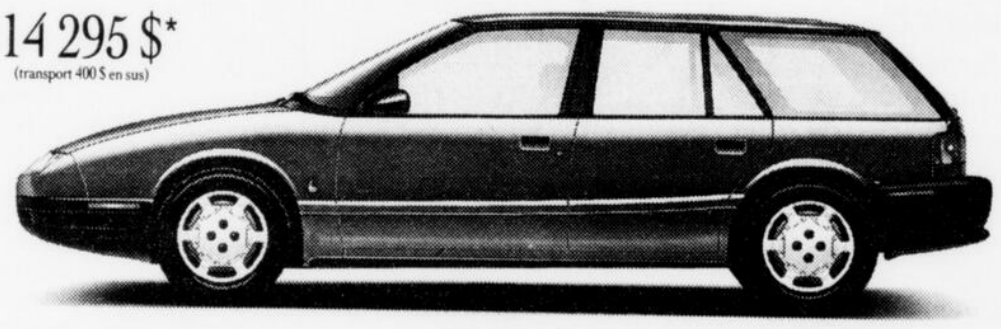
12 395 $*
(transport 400 $ en sus)



SL 199 $/mois, location de 36 mois.

Paiements basés sur la Saturn SL 1995 avec radio AM/FM stéréo, deux sacs gonflables, banquette arrière divisée rabattable, essuie-glace à balayage intermittent. Incluant : transport (400 $), préparation, frais d'acquisition (350 $). Excluant : immatriculation, assurance, taxes. Premier paiement : 199 $, versement initial : 2 108 $, dépôt de garantie remboursable : 300 $ et taxes exigibles à la signature du contrat. Kilométrage limité à 24 000 km par année ; 5 ¢ du kilomètre excédentaire. Coût net de la location : 11 037 $. Option d'achat : 7 035 $. Autres options et versements initiaux disponibles. *PDSF. Les concessionnaires sont libres de fixer un autre prix.

14 295 $*
(transport 400 $ en sus)



SW1 239 $/mois, location de 36 mois.

Paiements basés sur la Saturn SW1 1995 avec radiocassette AM/FM stéréo, deux sacs gonflables, banquette arrière divisée rabattable, essuie-glace à balayage intermittent. Incluant : transport (400 $), préparation, frais d'acquisition (350 $). Excluant : immatriculation, assurance, taxes. Premier paiement : 239 $, versement initial : 1 739 $, dépôt de garantie remboursable : 300 $ et taxes exigibles à la signature du contrat. Kilométrage limité à 24 000 km par année ; 5 ¢ du kilomètre excédentaire. Coût net de la location : 13 306 $. Option d'achat : 8 523 $. Autres options et versements initiaux disponibles. *PDSF. Les concessionnaires sont libres de fixer un autre prix.

SATURN

Pour faire tout autrement.

SATURN ISUZU DU SAGUENAY
Chicoutimi
549-3320

Forum

Que faire?

Superman s'en va au paradis

NDLR: Trois élèves de première secondaire de la polyvalente de La Baie ont été sélectionnés parmi les six finalistes du concours provincial «Jeunes pour rire», catégorie premier cycle du secondaire. Marc-Olivier Pronovost et Philippe Potvin, pour leur texte «Superman» de même qu'Allison Ouellet, dont nous publions ici le texte intitulé «Superman s'en va au Paradis».

La terre est émue! Superman (le M. Muscle de la cape rouge), l'homme qui a fait des oeuvres inouïes toute sa vie, nous a quittés. Il a combattu l'injustice jusqu'à hier soir. Le super héros s'est étouffé lors du souper, en mangeant sa soupe. Mais la question demeure: que va-t-il faire pour se rendre au paradis? Sans ses super pouvoirs pourra-t-il y arriver?

Voici le mode d'emploi que Superman a reçu:

Premièrement, vous devez prendre l'ascenseur de droite. Attention!!! Celui de gauche ne fonctionne plus. Lorsque vous aurez atteint le trente millième étage, appuyez sur le bouton STOP, si vous ne voulez pas continuer un autre cinq heures pour rien. Ensuite, décrochez le téléphone que vous verrez, en sortant de l'ascenseur. La réceptionniste vous demandera d'écouter le message que voici: «Pour parler à St-Pierre appuyez sur le 3, il vous fera une réservation automatiquement. Pour avoir la conversation en anglais, appuyez sur le 1; pour le français faite le 7.» Maintenant, embarquez sur le premier nuage que vous verrez. Une fois embarqué sur le nuage, vous êtes en route vers le bureau de St-Pierre. Si vous trouvez le trajet trop long, vous devez continuer quand même. Si vous trouvez le trajet trop court, recommencez à nouveau. Une fois rendu au bureau de St-Pierre, dite que c'est pour avoir le résumé de votre vie. Ensuite, St-Pierre vous remettra le livre de vos bonnes actions ainsi que vos mauvaises actions. Si le livre de vos bonnes actions est plus gros que celui des mauvaises, il vous fera ouvrir la porte du paradis et vous serez aux anges. Malgré que...Superman ne prenne pas le temps de lire ce document et...

Il prend l'ascenseur de gauche, revient et prend celui de droite, oublie de peser sur le STOP, appuie sur le 5, trouve le voyage trop long, mais pour le consoler son livre de bonnes actions est le plus gros. Fiouuu!!!

Philippe Potvin
Marc-Olivier Pronovost

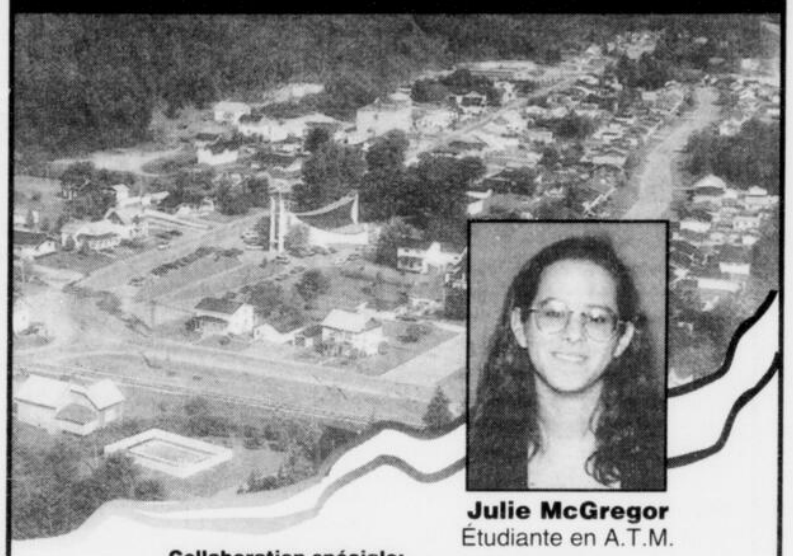
Club de photo JAK

Le Club Photo JAK présente depuis hier son 49e Salon de la Photographie, regroupant plus d'une centaine de photos prises par les membres et classées en différentes catégories telles que paysages, portrait, architecture, animaux, sports, loisirs. L'exposition se déroule au Musée William Price, situé au 179 rue Bésy, secteur Kénogami (parc Ball) jusqu'au 7 mai.

Comédie musicale

Les étudiantes de 1er et 2e secondaire de l'activité midi-musique de l'école Chanoine-Simard de Dolbeau présenteront au public la comédie musicale «La carapace». En chansons, en musique et en humour, elles racontent l'histoire de jeunes garçons et filles en quête de leur identité, à travers leurs différences et leurs amitiés. Ce spectacle sera présenté le vendredi 5 mai à 21h à l'auditorium de la polyvalente Jean-Dolbeau, au coût de 5 $ le billet. Informations et réservations: 276-2361 ou 276-6575.

Larouche, une histoire à suivre...



Julie McGregor
Étudiante en A.T.M.

Collaboration spéciale:

Les enfants de l'école du Versant

Une petite école de village, toute de bleu vêtue. Une petite école de village, chaleureuse, accueillante. 132 élèves, presque tous habillés aux couleurs de leur établissement. L'école du Versant à Larouche, est un havre de paix.

En entrant dans l'école, il y a la bibliothèque, inondée de soleil. Cette pièce, qui semble nous inviter, est équipée d'un immense puits de lumière. Et elle est décorée de plaques d'aluminium, représentant des élèves de l'école.

Et partout sur les murs, des fleurs. Des centaines de fleurs, en papier de couleur. Rouges, roses, jaunes, lilas. Des fleurs fabriquées par les parents de ces 132 élèves, pour la rentrée.

Treize bouts de chou de maternelle, assis en cercle au centre d'une grande classe. On joue à «Parle-moi de toi». Un joli blondinet, juché sur un banc, doit parler de sa famille, de ses amis, de ses jeux préférés. Près de lui, un ordinateur qui sert à apprendre les chiffres, les lettres, les parties du corps.

Puis, les plus vieux: les grands de sixième année. Pour la plupart, ils fréquentent l'école du Versant depuis 8 ans, soit depuis leur prématernelle. Huit ans qu'ils sont tous ensemble. Ils connaissent toute l'école, presque chaque élève qui la fréquente. C'est ce qu'ils aiment.

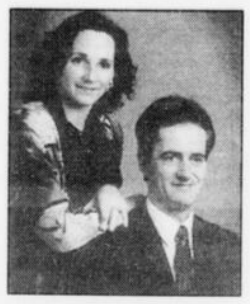
Mais, au mois de juin, ils quitteront leur école pour n'y plus revenir. En septembre prochain, ils fréquenteront l'école secondaire à Jonquière, pour certains l'école internationale. Quelques-uns iront dans une école privée. Ce qui leur fait peur, c'est la violence et la drogue. Certains craignent, en redevenant les plus jeunes de l'école, de se faire taquiner par les plus vieux de la polyvalente.

Depuis septembre 1994, les enfants de l'école du Versant portent, sur une base volontaire, un costume. Un costume que certains arborent fièrement, que d'autres dénigrent. Il s'agit d'un ensemble de «coton ouaté», aux couleurs du projet éducatif. Cet ensemble, qui peut comprendre pantalons, polos, «kangourous» et T-shirts, est bleu, vert et rouge: le vert pour la forêt, le bleu pour l'eau et le rouge pour l'harmonie en société.

L'école du Versant donne l'impression d'être une petite école agréable, où il fait bon grandir.

Votre super épicier de Larouche

Marlène Plante
et
Richard Cyr
propriétaires



Super Sagamie

663, Gauthier
LAROUCHE
Tél.: 542-7817

288325

QUOTIDIEN
progrès dimanche

CARNET MONDAIN

ANNONCE AVEC PHOTO
15,95$ SUR UNE COLONNE
29,95$ SUR DEUX COLONNES
RÉSERVATION 2 JOURS AVANT IMPRESSION

SANS PHOTO
TEXTE DE BONS VŒUX 7$
JUSQU'À 20 MOTS (30¢ par mot additionnel)

BONNE FÊTE



Bonne fête à notre petit bonbon d'amour qui met du piquant dans notre vie. Bonne semaine! On t'aime!
Nancy et Raphaël. XXXXXX



Bonne fête à Alain Bouchard. De la part de ton petit Mario, Anne, surtout de Claire et de tous ses parents et amis.
Mario, sans rancune



EH BIEN NON, Marie-Claude Gauthier, on ne t'avais pas oubliée. Bon anniversaire "ma vieille".
Tes deux traîtresses deChicoutimi.
Didi et Loulou XX



Bon anniversaire à la belle Andréanne, celle qui comble nos journées de bonheur et d'affection. De papa, maman et Jean-Philippe. Oncle Christian va penser à toi toute la journée.

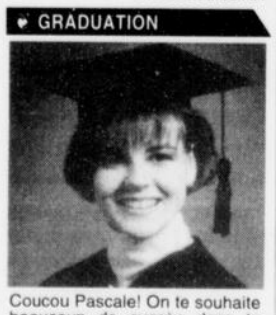


Bonne fête à Nathalie Belley, ma fille, mon amie et bientôt ma voisine. Tous les jours, j'apprécie ta présence près de moi, tes petits coups de téléphone pour t'enquérir de ma santé, toute l'attention que tu me portes tout au long de l'année. Je t'aime, passe une belle journée,
Maman J.Gobeil



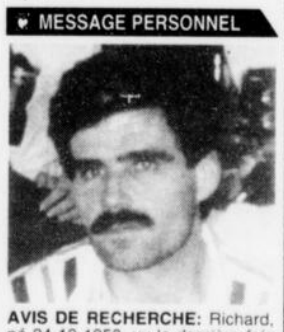
29 ANS! Encore une chandelle qui s'ajoute, encore une brosse à prendre (mais à notre âge, on fête plus tellement ça, c'est trop long de s'en remettre!!!) Alors je te souhaite une superbe de belle journée de vieillesse, et ne reste surtout pas devant le miroir, des rides ça sort vite. Ton amie depuis 1/4 de siècle, oui que ça fait vieux! on va dire 25 ans d'abord.
Nancy xxx

GRADUATION



Coucou Pascale! On te souhaite beaucoup de succès dans ta nouvelle carrière. Félicitations pour ce diplôme, tu le mérites bien après tant d'effort et de travail.
De ta famille qui s'agrandit
XXXXX

MESSAGE PERSONNEL



AVIS DE RECHERCHE: Richard, né 24-12-1958, vu la dernière fois en 1978, espérons te retrouver avant l'an 2000 pour grandes retrouvailles des Gagné.
Si Distal ne te zigouille pas...
Tes 4 frères et 3 soeurs qui ne t'ont pas oublié

MESSAGE PERSONNEL • NAISSANCE • POÈME • PROMPT RÉTABLISSEMENT
VŒUX • ANNIVERSAIRE DE MARIAGE • ANNIVERSAIRE DE NAISSANCE
FIANÇAILLES • GÉNÉRATIONS • GRADUATION • MARIAGE

289777

POUR INFORMATIONS: 545-4014

Sud-ouest du Québec

par Mélanie Martineau

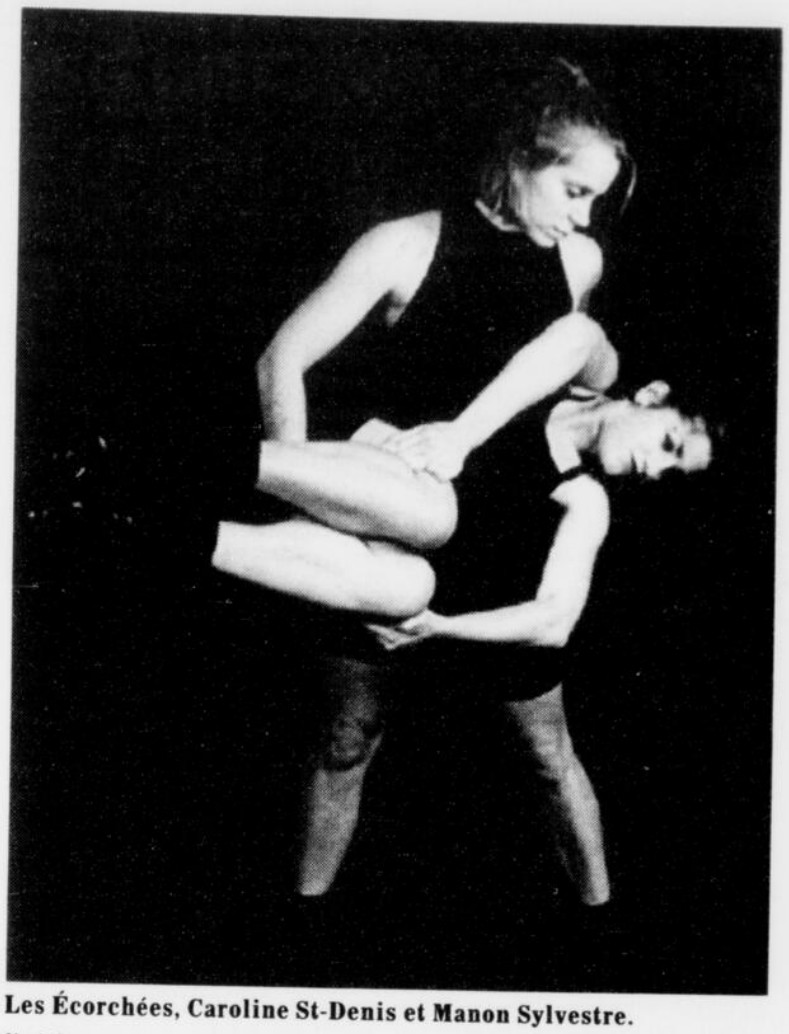
La finale régionale du sud-ouest du Québec a été remportée cette année par le cégep Edouard-Montpetit et le cégep de Valleyfield.

Edouard-Montpetit

Le duo Les Écorchées composé de Caroline St-Denis et de Manon Sylvestre, nous présentait Effervescence, un numéro qui traite de la transition entre l'adolescence et l'âge adulte ainsi que de la solidarité humaine.

Elles ont débuté avec une chanson de Dan Bigras dont Caroline a réécrit les paroles, poursuivant avec des percussions pour terminer avec de la danse comtemporaine sur une trame sonore de film.

Ces deux participantes dansent depuis 1985. Elles se sont rencontrées il y a 3 ans, à l'école Dimension Danse de Longueuil. "Nous avons participé ensemble à Cégeps en spectacle il y a deux ans avec de la danse et cette année, nous nous sommes retrouvées pour créer un numéro de performance", dit Caroline. Le duo a aussi participé au Festival Montréalais de la Nouvelle Danse et à quelques autres événements culturels.



Les Écorchées, Caroline St-Denis et Manon Sylvestre.

Valleyfield

Marie-Pierre Leduc et Rémi Brossoit du cégep de Valleyfield nous présentaient un numéro de chant accompagné tantôt au piano, tantôt au clavier.

Marie-Pierre a d'abord interprété Dis-moi lune d'argent du groupe Mécano, accompagnée au piano par Rémi. Cette interprétation fut suivie de la chanson Le parc Belmont de Luc Plamondon, alors que Rémi a pris place au clavier où il avait créé son propre arrangement adapté à la pièce.

Ce duo qui a remporté le prix du public lors de la finale locale du cégep Edouard-Montpetit et qui a mérité une ovation debout à la finale régionale, connaît bien la musique. "Je joue du piano depuis douze ans et Marie-Pierre chante depuis qu'elle est petite" mentionne Rémi. Marie-Pierre chantait dans les soirées familiales quand elle était jeune et au secondaire, elle a suivi des cours de chant durant deux ans. "Ma mère qui est chanteuse m'a aussi donné de bons conseils", explique Marie-Pierre.

Rémi et Marie-Pierre sont très heureux d'avoir eu la chance de participer à la finale nationale et ce n'est pas terminé pour eux. Récipiendaires d'un prix de l'Office franco-québécois de la jeunesse, ils auront la chance de se produire à la Maison du Québec à Saint-Malo, en France.



Le Théâtre du Prophète se compose de David Marin, de Frédéric «Flap» Lapointe, de Julie-Anne Proulx et de Patrice Verreaut .

Est du Québec

par Geneviève Martel

Cette année, les finalistes régionaux de l'est du Québec semblent marqués du sceau de la musique. Ils nous viennent respectivement de Jonquière (Le Théâtre du Prophète), de Baie-Comeau (Bezzù), et de



Mélissa Bouchard

Chicoutimi (Mélissa Bouchard).

Le Théâtre du Prophète

Le Théâtre du Prophète, un groupe du cégep de Jonquière, se compose de David Marin au clavier, Frédéric «Flap» Lapointe à la guitare, Julie-Anne Proulx au violon et Patrice Verreaut aux percussions. Tous les membres de la troupe allient le chant et le théâtre, figurant des marionnettes manipulées par un maître de cérémonie. La pièce jouée, incidemment, se nomme Le chemin des marionnettes.

Cette composition de David Marin faisait déjà partie du répertoire du groupe Zythum, que le gens de Jonquière connaissent bien et qui s'était présenté à la finale nationale de Cégeps en spectacle l'an passé.

Cette année toutefois, l'approche est différente, axée autour d'un thème. «Le message du Théâtre du Prophète s'insère mieux dans le contexte actuel», déclare Frédéric Lapointe. « En gros, il suggère que veut, veut pas, t'embarque dans la société. Zythum, d'autre part, ce sont des amis, c'est un show, de la musique. C'est plus léger.»

Bezzù

«Nous, on fait du blues de la Côte-Nord», déclare sans détours Frédéric Poirier.

Bezzù, (prononcez BE-ZU), c'est un groupe de scène qui roule sa bosse dans les bars de la Côte-Nord. Ses quatre membres sont Frédéric Poirier à la basse, François Bérubé à la guitare, Philippe Dumont au piano et Guillaume Lebel à la batterie.

La formation arrive à Chicoutimi avec une composition, Mon blues d'abord, et une interprétation instrumentale, Charlow's Boogie. Ses membres se décrivent comme faisant du blues-boogie francophone. «De là vient notre originalité», ajoute Frédéric.

Formé en juillet dernier à l'occasion du Festival International de Jazz et Blues de Baie-Comeau, le groupe d'amis fait depuis la tournée des bars, de Matane à Sept-Iles.

«On aime aussi laisser de la place à l'improvisation», ajoute Frédéric. «Notre show d'en fin de semaine sera assurément différent de celui de Matane, ou de Baie-Comeau. Notre but, c'est d'abord de donner un bon show, de s'amuser, de faire «embarquer» le public.

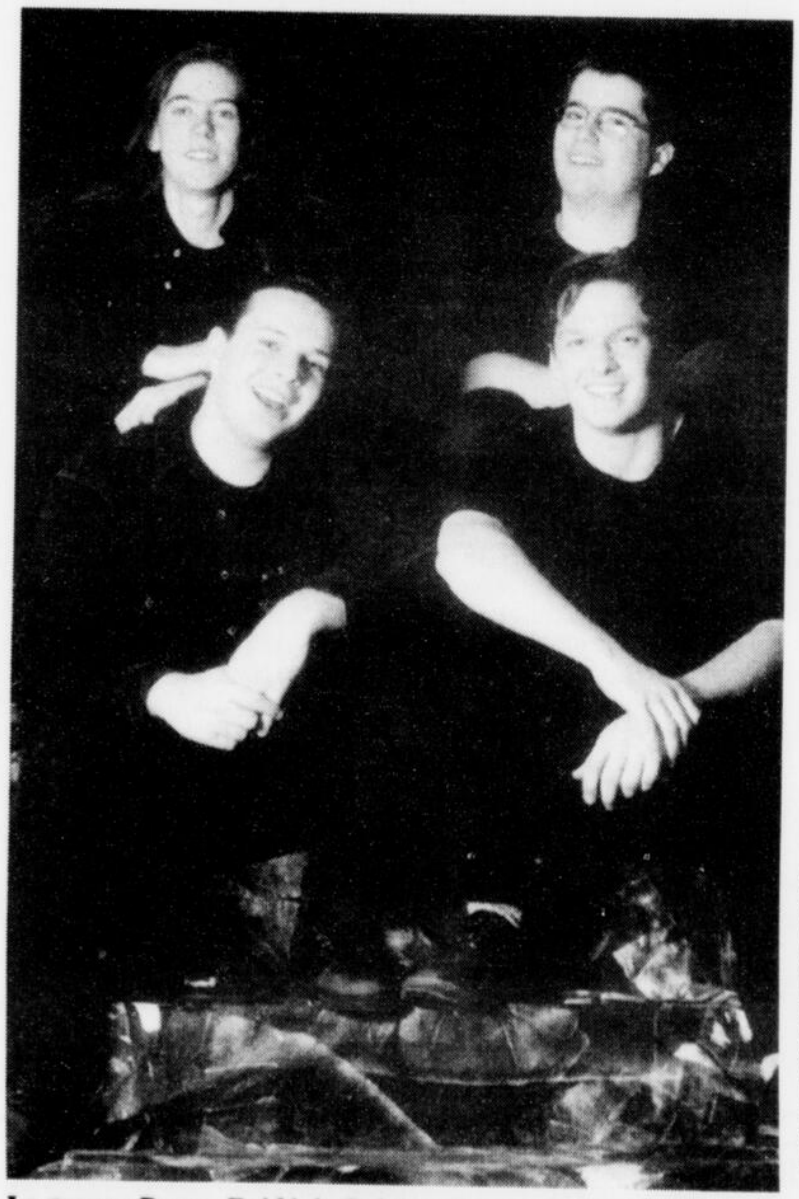
Et ensuite? Peut importe l'issue de la finale, après, on continue nos études au cégep Marie-Victorin, tous en musique.»

Mélissa Bouchard

Mélissa Bouchard, étudiante au cégep de Chicoutimi, interprétera Je suis malade, de Serge Lama et Les murs de Lara Fabian.

«J'aime chanter», confie-t-elle. «Cégeps en spectacle était une autre occasion de chanter devant un public». Elle qui a fait ses débuts il y a cinq ans avec la troupe Arc-en-Son de Jonquière, dit préférer «des chansons que je sens, qui prennent aux tripes. Avec Je suis malade de Serge Lama, je m'attaquais à un gros morceau.»

Depuis peu, Mélissa fait partie de la troupe Elite, une branche d'Arc-en-Son, qui se produira à l'hôtel Le Montagnais à la fin du mois d'avril.



Le groupe Bezzu, Frédéric Poirier, François Bérubé, Philippe Dumont et Guillaume Lebel.

Cégeps en spectacle, je me souviens...

par François Maranda

C'est par un matin d'automne 1979, au cégep Ahuntsic de Montréal, que vient l'éclair de génie à Michel Drainville, animateur socio-culturel: implanter un concours pour la relève artistique dans le réseau collégial.

C'est depuis 1975 que le collège offre la possibilité à ses étudiants de se produire sur scène par l'entremise d'un concours. Celui-ci, en plus de permettre la découverte de talents exceptionnels, est devenu un outil indispensable pour les étudiants désireux de se familiariser avec l'art du spectacle.

D'année en année, le nombre et l'originalité des numéros impressionnent les organisateurs qui croient bon d'élargir le concours en créant un «Cégeps en spectacle» régional. Cette tâche s'avère délicate puisque l'on annonce d'importantes coupures budgétaires dans le secteur des activités étudiantes. Une activité originale est donc proposée. Elle repose cette fois-ci sur l'autonomie locale et l'organisation d'un événement régional financés par les cégeps membres.

Pour la première édition, huit collèges répondent à l'appel, soit: St-Jean-sur-le-Richelieu, Rosemont, Vanier, Maisonneuve, André-Laurendeau, Joliette, Granby et bien sûr, Ahuntsic. Un comité de travail est mis sur pied, suivant les initiatives entreprises par Michel Drainville, dans le but d'élaborer «Cégeps en spectacle 1980».

Plus de 90 numéros sont présentés lors de la tenue des finales locales (pour chacun des cégeps) et, selon M. Drainville, la plupart sont d'une originalité et d'une diversité remarquables. Toute la gamme des arts de la scène y est représentée: mimes, jongleurs, magiciens, danseurs, auteurs-compositeurs, interprètes, monologuistes, ensembles musicaux de tous genres.

À cette grande finale, le choix des gagnants s'est arrêté sur Line et Martine Nault (piano et chant) du cégep de Maisonneuve dont l'une fera carrière sous le nom de St-Clair, et sur «The Tony Carlone Band» du cégep Vanier. Diane Juster, Marie-Claire Séguin et France Castel font notamment partie du jury.

Malgré la frénésie référendaire du moment, M. Jacques-Yvan Morin, ministre de l'Éducation et invité d'honneur pour l'occasion, a tenu à souligner l'engagement du gouvernement à subventionner la création d'un «Cégeps en spectacle» national.

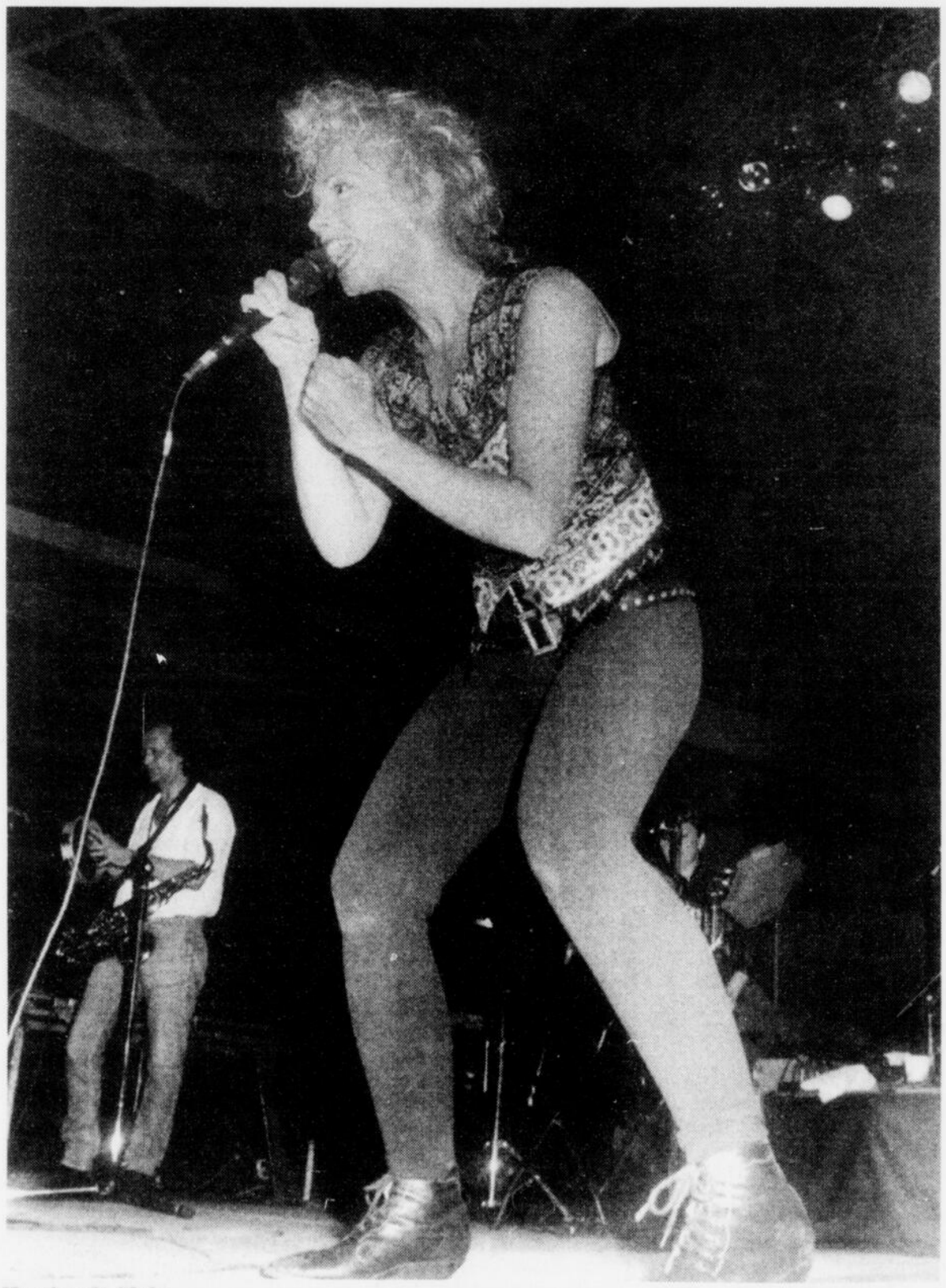
Sa place dans le showbiz

par Valérie Gamache

De concours d'amateurs aux cabarets enfumés de Montréal, c'est finalement à la première édition de Cégeps en spectacle en 1979, que Martine St-Clair fait sa place dans le showbiz.

En une quinzaine d'années, Martine St-clair a remporté une demi-douzaine de Félix à l'Adisq et a vu une vingtaine de ses chansons occuper la première position des palmares. Elle a enregistré sept albums et prépare la sortie de son prochain dont le lancement devrait avoir lieu à l'automne. Pourtant, avant sa prestation lors de la première édition de Cégeps en spectacle en 1979, la jeune artiste ne chantait que pour son plaisir sans penser au lendemain. Mais voilà qu'après le spectacle, l'un des membres du jury , Luc Plamondon, lui offrait le rôle de Crystal dans l'opéra-rock Starmania. Le célèbre parolier québécois venait de lui ouvrir les portes du showbuisness. Elle abandonne alors ses études pour entreprendre une tournée en France avec l'équipe de Starmania. Sa performance lui valu le Félix de la révélation de l'année en 1981.

Même si Cégeps en spectacle n'a pas les infrastructures nécessaires pour offrir le service d'agent, il offre aux concurrents une grande visibilité. « C'est l'occasion pour les jeunes artistes de voir s'ils ont le feu sacré pour entreprendre une carrière artistique», explique la présidente Marie Dumouchel. Enfin, ce fut le cas pour Claudine Mercier, François Massicotte, Robert Brouillette et Julie Masse qui n'emportèrent pas tous les honneurs lors de leur passage à Cégeps en spectacle, mais qui furent emportés par la folie de la scène.



Martine St-Clair

Leurs griffes laissent des marques

par Simon Lacroix

Ce n'est que quatre ans après sa création en 1979 que le comité organisateur de Cégeps en spectacle a fait appel à un porte-parole pour promouvoir l'événement.

De Martine St-Clair à Mario Jean en passant par Michel Rivard et Rock et Belles Oreilles, ce sont douze artistes professionnels qui ont décidé d'encourager la relève québécoise depuis 1983.

Martine St-Clair fut nommée la toute première porte-parole à St-Jean-sur-Richelieu, Cégep hôte de la finale nationale de 1982-1983. C'est d'ailleurs elle qui a gagné la première édition qui se déroulait au Cégep d'Ahuntsic en 1979. De fait, Mme St-Clair doit en partie le début de sa carrière à ce concours qui était organisé au Cégep de Maisonneuve. Un des membres du jury présent dans la salle, Luc Plamondon, fut le grand responsable de son succès au Québec et en Europe, avec la troupe de Starmania.

À tour de rôle, plusieurs porte-parole connus se sont succédés de 1984 à 1995. Il y a eu Jean-Pierre Ferland à Joliette, Michel Rivard en Abitibi-Témiscamingue et Jacques Girard au Cégep du Vieux-Montréal. Par la suite, le groupe Bogart à Rimouski, Marie-Denise Pelletier au Cégep de Lévis-Lauzon, Pierre Flynn au Cégep du Vieux-Montréal et Luc de Larocholière à St-Hyhacinthe. Enfin, Julie Masse à Rimouski, Rock et Belles Oreilles au Cégep de Maisonneuve, Jici Lauzon à Sherbrooke et Gaston Mandeville au Cégep Édouard-Montpetit, se sont relayés jusqu'à Mario Jean, lors de la grande finale à Chicoutimi.

Selon Marie Dumouchel, présidente du comité de Cégeps en spectacle et animatrice socioculturelle au Cégep André-Grasset depuis sept ans, le choix d'un porte-parole est axé sur son impact médiatique et sur la complicité qu'il peut entretenir avec les étudiants. «C'est quelqu'un qui est aimé des étudiants et qui vient de la région hôte. Chaque année, nous essayons de choisir différentes vedettes de la scène. C'est l'une des choses principales que l'on décide à la première réunion au mois d'octobre», ajoute-t-elle.

Outre Mario Jean, trois candidats avaient été retenus pour le poste dont Pauline Martin, le duo Lévesque-Turcotte et Marie-Lise Pilote.

Billet

A la défense d'un pauvre Sharpei

par Mary

Puis-je me porter à la défense du pauvre toutou qui doit assurer le rôle de mascotte sans tomber dans le sentimentalisme déplorablement ridicule? C'est vrai, il est beau, attachant, mais il fait tout de même pitié.

Non seulement l'animal doit-il supporter le poids de toute cette peau qu'il a en trop, il doit de surcroît le faire sous la chaleur torride des projecteurs et ce, durant les longues heures que durent une séance de photos. Il faudrait vérifier si la Société protectrice des animaux est présente sur les lieux afin de s'assurer qu'il boive suffisamment et qu'il ait le loisir de se dégourdir de temps à autre, ne serait-ce que les sourcils.

Et son salaire? Encore un propriétaire qui exploite son compagnon de vie pour empocher son salaire sans honte parce que lui n'est pas adorable du tout et ne peut même pas songer à décrocher un tel emploi. Depuis le phénomène «Lassie», on ne compte plus les animaux victimes de leurs maîtres trop ambitieux. Eux n'ont pas droits aux syndicats!

Tout ce que reçoit le charmant plissé en reconnaissance de son travail docile: peut-être un petit biscuit et quelques tapes amicales sur la tête. Plus triste encore, la belle mascotte est inconsciente de son sort.

Et nous public, que faisons-nous? Et bien on s'attendrit, on s'émeut devant tant de charmes sans penser que nous nous rendons complices d'esclavage. Il serait temps que nous prenions collectivement conscience des ravages que l'on cause.

Tous nous sommes coupables. Coupable de fondre devant un air triste qui au fond nous implore de réagir à ce qu'il doit endurer. On ne veut pas savoir son nom, on ne veut pas savoir qu'il dort, qu'il mange et qu'il fait ses besoins. On lui demande d'être beau, touchant et de se taire. À quand le ministère de la Condition canine? À moins que l'on demande l'intervention de la reine des animaux, Mme Brigitte Bardot elle-même. Elle a fait tant de merveilles pour nos phoques.

Si Cégeps en spectacle fait beaucoup pour la relève, ce n'est pas une raison pour laisser l'organisation exploiter le monde animal sans mot dire.



Le parcours du combattant

par Cathy Lavoie

Cégeps en spectacle, c'est un show qui demande une préparation extraordinaire du côté des organisateurs mais pour les participants, cela nécessite également un parcours important.

Pour participer, il faut une idée. Dès que cela respire l'originalité, que l'ambition semble exploser et que l'envie du spectacle dépasse le simple rêve, il faut se procurer le formulaire de Cégep en spectacle du collège fréquenté. Dans ce formulaire, il est question de la catégorie artistique visée, des textes composés, de la fiche technique - à savoir si le numéro comporte des éclairages ou des arrangements techniques compliqués - et la mise en scène elle-même.

Appelé pour une audition, le futur participant doit démontrer ses capacités artistiques en présentant son numéro ou un simple aperçu de celui-ci. S'il est sélectionné, il doit assister à quelques réunions concernant le déroulement du spectacle, l'ordre de présentation des participants, l'animation de la soirée, les détails techniques, etc. Il doit obligatoirement participer à deux générales, la veille et le jour même du spectacle. Et puis enfin... le show!

Sébastien Cyr, auteur-compositeur-interprète de Cégeps en spectacle du Collège de Jonquière, explique que «la compétition entre les participants n'est absolument pas féroce, il se crées seulement des liens d'amitié très forts dus à la nervosité ambiante».

Ensuite, le résultat annoncé, on donne rendez-vous au gagnant dans la région où se déroulera d'abord la finale régionale puis nationale de Cégeps en spectacle. Là aussi, il doit obligatoirement être présent lors de la générale qui précède l'événement, et il est possible qu'il soit invité à participer à une conférence de presse quelques semaines avant le grand moment. Puis à ce stade du parcours du combattant, seule subsiste l'attente et la nervosité croissante...

Un jury ouvert d'esprit

par Annie Fernandez

C'est lors de la conférence de presse du 18 avril dernier que le Comité national a dévoilé les noms des membres du jury de la 16ème édition de Cégeps en Spectacle.

Le soin de choisir les gagnants de la finale nationale est laissé à 7 personnes provenant du milieu culturel, dont 4 de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean, une de Québec et 2 de Montréal.

- Françoise Desbiens, conseillère culturelle
- Mario Simard, directeur technique et éclairagiste de la Fabuleuse histoire d'un royaume
- Daniel Jean, musicien, auteur, compositeur, intrerprète et diffuseur de spectacle
- Jean Alexandre, animateur et coordonateur des programmes à CJAB
- Nathalie Courville, directrice générale de Communications Courville, une agence de mise en marché dans le secteur culturel
- Chantale Robitaille, vice-présidente de la production et de la programmation du Théâtre Capitole
- Chantale Marquis, attachée de presse pour l'équipe SPECTRA, le Festival international de Jazz et les Francofolies de Montréal

Ceux-ci devaient évaluer des critères et barèmes tels que l'originalité (30%), la présence sur scène (30%) et le talent (40%). Leur rôle était en fait de cibler les numéros qui ont capté les spectateurs de façon personnalisée, qui se sont démarqués par leur aisance et leur magnétisme et finalement, qui ont démontré une maîtrise des éléments d'un art faisant ressortir le potentiel des participants.

On a fait appel, au Comité national à Montréal comme à Chicoutimi, à des gens à l'esprit ouvert aux nombreux arts de la scène. Ghislain Lespérance, coordonateur de Chicoutimi, considère que la finale nationale a un bon jury malgré le problème de disponibilité que le comité de sélection a pu rencontrer.



CÉGEP de St-Félicien

Le Cégep de Saint-Félicien est fier de s'associer à l'événement de Cégep en spectacle et souhaite la bienvenue à tous les participants

La direction et le personnel du Cégep de Saint-Félicien

290488

Les bénévoles avaient le sourire

par Julie Boucher

C'est dans le plus grand respect de l'hospitalité régionale que le Cégep de Chicoutimi et son équipe de 80 bénévoles ont accueilli les participants de la finale nationale de Cégeps en spectacle.

Les principales conditions pour recevoir la finale nationale de Cégeps en spectacle sont d'avoir reçu une finale régionale auparavant, de proposer une structure d'organisation complète et de faire la demande officielle. Il y a onze mois, le cégep de Chicoutimi apprenait que sa candidature avait été retenue. «Notre réaction a d'abord été la surprise puis elle s'est transformée en une prise de conscience de tout ce que l'événement impliquait en terme d'organisation. On a commencé à travailler sur le terrain en septembre et depuis, on n'a pas chômé!» note M. Ghislain Lespérance, un des deux animateurs de la vie étudiante du cégep de Chicoutimi. «Tranquillement, mon poste s'est transformé en un genre d'organisateur de grand événement» de reprendre celui-ci.

Derrière lui, une équipe de près de 80 bénévoles a été chargée de faire en sorte que chacun des 31 participants soit logé et traité comme il se doit. Sans oublier les quelques 350 supporteurs en provenance de tous les coins du Québec qui ont envahi la ville ce week-end. «Nous avons négocié des prix "étudiants" avec l'Hôtel Chicoutimi afin qu'ils puissent venir en grand nombre» note M. Lespérance.

Les participants n'ont pas eu le loisir de s'ennuyer dans la métropole régionale. Attendus jeudi soir, les finalistes ont participé à la première répétition générale vendredi, à une seconde le samedi après-midi, ils performaient hier soir, assistaient par la suite à une réception donnée en leur honneur, sans compter le brunch de ce matin avant le retour à la maison. L'horaire était chargé mais assez troué afin de permettre aux jeunes de bien savourer l'occasion qui leur était offerte de monter sur scène une dernière fois... dans le cadre de l'édition 1995!



Les bénévoles de Cégeps en spectacle.

Commanditaires et publicité, le secret de la réussite

par Isabelle Gagnon

Cégeps en spectacle est un événement culturel qui nécessite à tous les ans une imposante organisation. Les commanditaires constituent certainement une part importante de celle-ci, car sans eux ce concours aurait une portée bien moindre.

Cette année, les principaux commanditaires étaient Alcan, Radiomutuelle, Musique Plus, la Fédération des cégeps, le ministère des Affaires municipales, le gouvernement du Québec et l'Office franco-québécois pour la jeunesse. La majorité de ceux-ci sont associés à Cégeps en spectacle depuis plusieurs années déjà. Parmi ces derniers, on compte Alcan qui commandite cet événement depuis 1987, ainsi que Radiomutuel et Musique Plus qui s'y sont joints il y a quatre ans.

Les sommes d'argent amassées ont été redistribuées afin de financer les finales régionales et la finale nationale. Chaque cégep devait compléter son financement en trouvant ses propres commanditaires. Cependant, les commandites ne s'effectuent pas uniquement sous forme d'argent donné à l'organisation. Certains commanditaires ont plutôt offert des prix aux gagnants, comme Alcan qui fournissait 9 000$ en bourses et l'Office franco-québécois pour la jeunesse qui offre des stages de perfectionnement en Europe. Radiomutuelle et Musique Plus, quant à eux, ont produit les publicités de Cégeps en spectacle en plus de les diffuser gratuitement. Des capsules de 30 secondes ont été diffusées trois fois par jour par ces deux médias officiels, une semaine avant la finale nationale. Le reste de la promotion s'est effectuée grâce à des affiches publicitaires. Le porte-parole de la 16e édition, Mario Jean, a également parlé de la finale nationale lors de ses apparitions dans les différents médias.

La 16e édition de Cégeps en spectacle a donc bénéficié d'une publicité qui a certainement beaucoup contribué au succès de cet événement, maintenant très attendu chaque année.

Une affaire de gros sous

par Annie Fernandez

Difficile pour le comité national de trouver les ressources financières nécessaires à la tenue d'un évènement tel que Cégeps en spectacle. Encore cette année, Alcan est le principal commanditaire.

Depuis 1987, Alcan contribue autant financièrement qu'en offrant des services. La multinationale est en charge, entre autres, du marketing et des communications. Au plan financier, un montant de 32 000$ est attribué pour la logistique.

Richard Ouellet, trésorier pour Cégeps en spectacle, ajoute que la Direction générale des études collégiales a versé la somme de 10 000$ dont 9000$ étaient destinés au cégep de Chicoutimi et le reste au Comité national. De plus, la cotisation des 54 cégeps participants s'est élevée à 21 600$. Ce montant a été redistribué aux 5 cégeps hôtes des finales régionales à 87,13%, de dire Marie Dumouchel, présidente du Comité national.

En ce qui concerne les retombées économiques, Guy Parent du Bureau touristique de Chicoutimi les estime à 400 000$. C'est en calculant que chacune des 400 personnes venues de l'extérieur dépense 270$ pour trois jours et que cet argent se multiplie statistiquement par 5 que l'on obtient de tels résultats.

Chaque année, les organisateurs jonglent avec un budget restreint où il n'y a pas de place au déficit. Les subventions gouvernementales ont tardé à entrer cette année. Ghislain Lespérance, coordonnateur de la finale à Chicoutimi, souhaite que les visiteurs aient apprécié leur séjour et qu'ils reviennent cet été.

L'intérêt de la population s'accentue cette année

par Simon Lacroix

Près de 25 000 spectateurs ont encouragé les quelque 4000 participants de la province au cours de la 16e édition de Cégeps en spectacle.

En effet, comme l'indique la présidente de Cégeps en spectacle, Marie Dumouchel, on peut noter une augmentation significative de la popularité de l'événement par rapport aux années précédentes. Par contre, un obstacle demeure. Peu de cégeps sont en mesure d'accueillir des compétitions, ne possédant que des salles à occupation restreinte. «Ce chiffre aurait pu être plus grand si les amphithéâtres de nos institutions québécoises étaient munies d'un plus grand nombre de sièges disponibles», mentionne-t-elle.

Ghyslain Lespérance, animateur socioculturel au Cégep de Chicoutimi, croit avoir eu la solution à ce problème. Dans une ambiance décontractée, 250 personnes de plus ont pu suivre sur écran géant le déroulement de la soirée dans la cafétariat du cégep. Ce nombre s'ajoute aux 946 autres qui prenaient place à l'auditorium.

Selon Mme Dumouchel, une finale nationale doit pouvoir accueillir un minimum de 900 personnes pour son bon déroulement. «L'impact du choix de la région hôte pour une finale nationale doit être pris en considération. L'événement du 29 avril à l'Auditorium Dufour est différent d'une finale qui se déroulerait à Québec ou à Montréal. C'est quelque chose qui a été possible, non pas avec l'aide des médias, mais grâce aux étudiants et étudiantes.»

Sylvain Légaré, directeur de la promotion à CKMF à Montréal, explique qu'Alcan s'est associé à Radiomutuel, parce que ses stations sont présentes partout à la grandeur de la province. De cette façon, la publicité des activités est maximisée. Il croit à la relève et appuie tous les participants dans leur démarche pour une éventuelle carrière.

En somme, nombreux sont les étudiants et les étudiantes qui ont tenté leur chance depuis novembre dernier afin de se qualifier pour l'étape décisive. Parmi les 54 établissements du réseau collégial québécois, 11 ont pu atteindre la grande finale à Chicoutimi. Ainsi, ce concours a pu démontrer que la relève artistique québécoise a du mordant.



Le FICG et Cégeps en spectacle

Différents et semblables à la fois

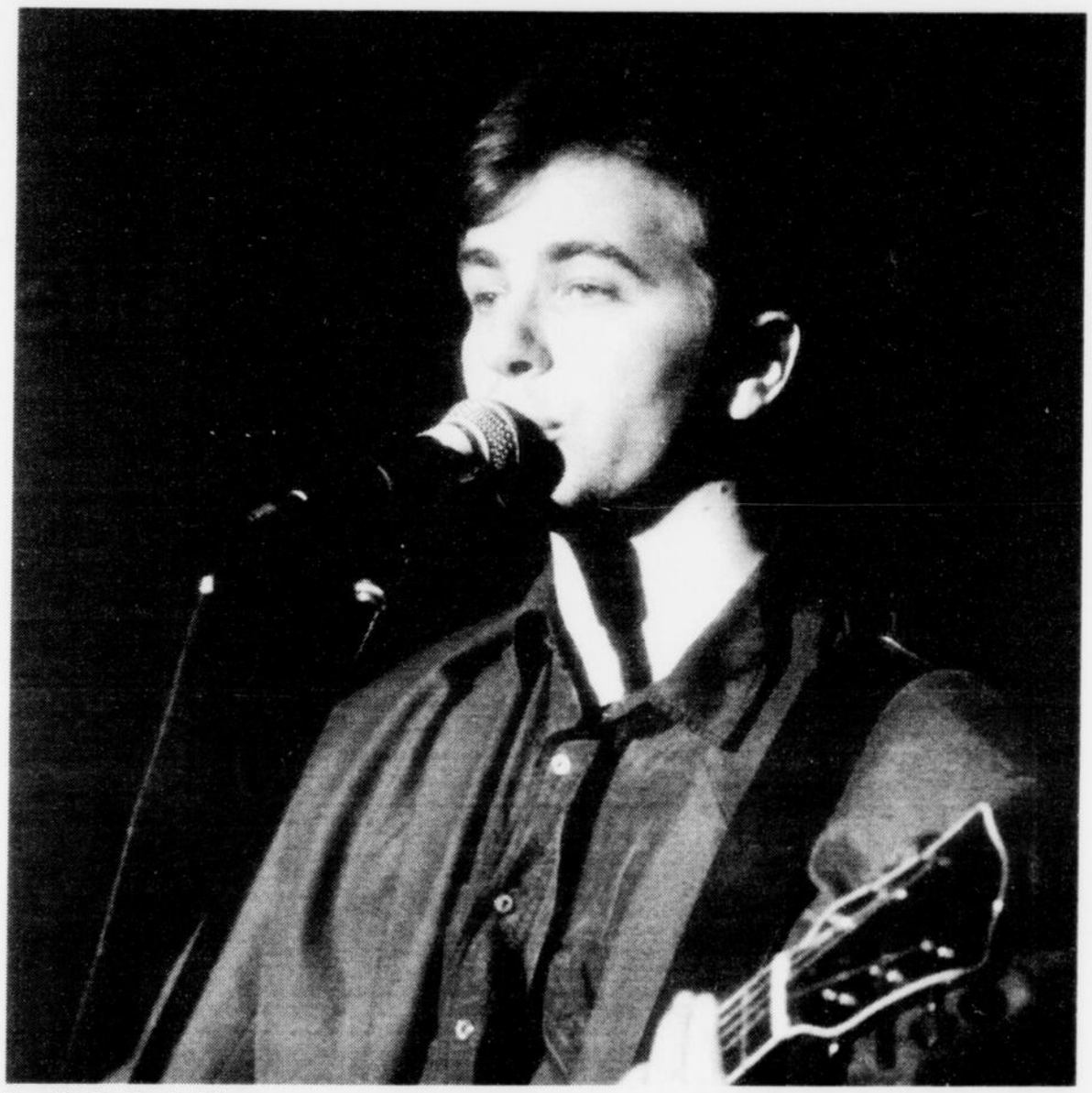
parAngélique Martel

Alors qu'un privilégie la chanson francophone et se déroule en Estrie, l'autre mise sur la diversité des prestations et déplace ses assises tous les ans. Mais ce qui qualifie à la fois le Festival International de la chanson de Granby et Cégeps en spectacle, c'est qu'ils servent de tremplin à la relève artistique.

En tant que plus vieux festival de la chanson au pays, le Festival International de la chanson de Granby (FICG), avec ses 27 années d'existence, s'adresse à tous les Canadiens francophones âgés entre 16 et 35 ans. Mis sur pied en 1969 par Yves Gagnon, un fonctionnaire municipal du Service des loisirs de Granby, le FICG doit sa naissance à la disparition des boîtes à chanson. Ayant acquis ses lettres de noblesse au fil des années, le festival, aujourd'hui appuyé par de nombreux et prestigieux commanditaires tels TVA et Desjardins, offre plus de 70000$ en bourse à ses lauréats. De plus, ces derniers ont la chance de faire valoir leur talent, à la suite de la compétition, dans de nombreux festivals, au pays et outre-mer, notamment à St-Malo et à Périgueux en France.

De son côté, Cégeps en spectacle, ayant vu le jour en 1979, s'adresse exclusivement aux étudiants à temps plein des cégeps. «L'une des principales caractéristiques de ce concours, soutient M. Ghislain Lespérance, coordonnateur de la finale nationale, c'est que la chance est offerte, à tous, de faire valoir leur talent peu importe la nature de leur prestation.» En effet, tous les étudiants intéressés à participer ont la chance de le faire, à la finale de leur cégep respectif; si leur numéro retient l'attention des juges, ils se qualifient ainsi pour les finales régionales. Les meilleurs espoirs se rencontrent ensuite en finale nationale où les plus prometteurs seront couronnés.

«Evidemment, il ne s'agit pas d'un spectacle de lutte mais pratiquement tous les arts de la scène figureront au programme de la soirée du 29 avril: chanson, danse, humour, jazz, théâtre et même de l'opéra», confirme M. Lespérance. Les 11 finalistes courront ainsi la chance de se mériter des bourses de 1800 et 1200$ offertes respectivement à ceux qui se classeront à la première et à la deuxième position. «Un sous-comité, appelé La relève, se charge, chaque année, de publier un bottin permettant à ceux qui le désirent (festivals, organisations...) de faire appel au talent et au service des participants qui auront retenu leur attention», ajoute Ghislain Lespérance, quand on le questionne sur les perspectives d'avenir des finalistes. Rappelons que François Massicotte et Martine St-Clair figurent parmi les lauréats qui ont percé, sur la scène artistique, à la suite de leur participation à Cégeps en spectacle.



Luc De La Rochelière.

GLENAYRE COMMUNICATIONS
DIVISION DE AUTOSTOCK INC
• CHICOUTIMI • QUÉBEC • TROIS-RIVIÈRES
• MONTRÉAL • SHERBROOKE • SEPT-ÎLES
• ALMA • BAIE-COMEAU • AMOS
• ROUYN • HULL

Félicitations
aux organisateurs
et aux participants
de Cégeps en spectacle!

290376

Des shows qui ont du chien!

par Cathy Lavoie

Des shows qui ont du chien: un slogan mordant. Parce que Cégep en spectacle c'est 3000 bêtes de scène qui se déchaînent. Se font les dents. Débrident leurs talents et souvent pour la première fois, sautent sur scène ou oeuvrent derrière.

Mme Marie Dumouchel, présidente du comité national de Cégeps en spectacle '95 explique qu' Alcan, qui s'associe à cette école des arts et métiers de la scène, décidait à l'automne 1990, de trouver un logo représentatif de l'événement. Auparavant, c'est sous le thème de «-Cégeps en spectacle, le tremplin pour la relève québécoise», que s'identifiait cette aventure. Soumis à une période d'essai qui devait durer un an, l'image du chien devant un micro n'a toutefois pas fait l'unanimité chez les animateurs socio-culturels des collèges de la province. Toujours selon Mme Dumouchel, «la nouvelle image n'avait donc pas une espérance de vie très longue, le comité trouvant que le logo n'était pas représentatif de la détermination et de l'effort qui animent les jeunes à travers le Québec.»

La firme de communication Blouin Coulombe Dubé et Tompson (BCDT), responsable du projet, proposait un logo représentant un chien de race sharpei. Mal interprété, le logo a provoqué diverses controverses dans certains cégeps du Québec: les animateurs trouvaient que l'on prenait les étudiants pour des chiens. Mme Sylvie Coulombe, qui présidait alors le comité national de Cégeps en spectacle, explique que le choix du sharpei était basé sur la rareté de la race et le charisme du chien. Bien interprété et sans slogan à l'époque, le logo montrait un chien fonceur, plein d'audace, qui n'a peur de rien, et démontrait ainsi la passion et la volonté des jeunes participants par rapport aux aspects techniques et artistiques du spectacle. L'année suivante, on a donc ajouté le slogan: Des shows qui ont du chien!, lancé au hasard d'une conférence de presse afin de résoudre les différends.



La mascotte de l'édition 1995.

Enfin, en 1992, les étudiants de tous les collèges du Québec, associaient déjà «Des shows qui ont du chien!» à ce spectacle d'envergure. Acceptés et revendiqués par les jeunes, le comité a donc pris la décision rapide de conserver le logo et le slogan.

Le rôle de mascotte est convoité



La relève s'en vient!

par Marie-Eve Bédard

Au fil des ans, Cégeps en spectacle devenant un événement de plus en plus réputé, certains ambitieux aspirent à remplacer l'actuelle mascotte. Buster est un de ceux qui refuse la condamnation à l'anonymat de par son appartenance à la race canine.

Buster, c'est un jeune boston bull. Agé d'à peine deux mois et demi, il fait déjà preuve de détermination, mais surtout de courage. Oser affirmer publiquement qu'il a l'intention de déplacer l'adorable et adorée mascotte, demande assurément une bonne dose d'audace. Optimiste, Buster ne s'en fait pas avec l'affection du public pour le Sharpei-vedette. «Je suis conscient que la tâche ne sera pas facile, mais je suis aussi convaincu de posséder tout ce qu'il faut et même plus. J'ai plusieurs atouts importants de mon côté. Je crois que ce que je suis et ce que je projète comme image colle avec l'idée de Cégeps en spectacle. Je suis, à l'instar des participants, la relève. J'arrive à peine au monde et déjà j'ai eu à me battre. Quand ce n'était pas pour manger, c'était la grève à l'animalerie pour obtenir de plus grandes cages. Bref, je sais ce que veut dire aller au bout de soi-même, se dépasser.»

Mais si Buster désire obtenir sa chance d'être mascotte, il devra d'abord convaincre les organisateurs de lui accorder une audition. «Je suis conscient de cette réalité et je demeure confiant. Je possède maintenant un porte-folio très complet, j'ai mon agent et je prends des leçons de diction. Mais le meilleur argument que je possède, c'est mon physique. Honnêtement, je suis émouvant de beauté. Je crois sincèrement être le chiot le plus attachant de mon quartier, ce qui n'est pas rien.»

«En terminant, j'aimerais mentionner que Cégeps en spectacle existe pour la relève ce qui devrait être respecté à tous les niveaux.» Déterminé comme il est, parions que le rôle de mascotte de Cégeps en spectacle n'est qu'une étape dans une carrière qui mènera Buster au sommet de la gloire!

ALCAN

Partenaire

ALCAN PRÉSENTE CÉGEPS EN SPECTACLE

depuis 1987

La Martingale



Photo Jeannot Lévesque

RANDONNEES - Nicole Gobeil, Bertrand et Natasha Robitaille ont mis beaucoup d'efforts afin que les amateurs de randonnées équestres puissent se rendre dans le Parc régional des monts Valin dès le mois de mai.

Dès que le dégel aura suffisamment fait son oeuvre, on pourra voir des chevaux dans les limites du Parc régional des monts Valin. Des chevaux marqués du sceau de La Martingale, à Saint-Honoré.

Un service de randonnée dans les limites du Parc régional des monts Valin

SAINT-HONORE(RGT)-Les personnes désireuses de vivre l'expérience de l'équitation dans les limites du Parc régional des monts Valin n'auront d'autre choix que de passer faire un tour à La Martingale. L'écurie du boulevard Martel est effectivement la seule accréditée par le ministère, par suite des audiences tenues cet hiver, afin de dispenser le service de randonnées équestres sur ce territoire protégé.

Evidemment, on se prépare depuis quelque temps déjà à lancer les premiers cavaliers randonneurs dans les sentiers.

«J'ai acheté l'écurie il y a maintenant sept ans», relate Bertrand Robitaille, déjà propriétaire d'une ferme laitière, mais qui s'était jusque-là contenté d'être le voisin de La Martingale à laquelle il fournissait divers services, notamment du fourrage et des travaux nécessitant de l'équipement lourd.

«C'est ma fille Natasha qui m'a entraîné dans cette aventure. Elle était littéralement tombée en amour avec les chevaux depuis l'âge de huit ans.



rémi-gilles tremblay

Assidue de La Martingale, elle est revenue un jour à la maison en disant que l'écurie était à vendre. Elle ne m'a pas lâché jusqu'au jour où on a finalement décidé de l'acheter», raconte sourire aux lèvres Bertrand Robitaille qui devait rapidement se retrouver, cependant, avec un petit problème sur les bras. Vingt-neuf des trente stalles destinées à accueillir les chevaux en pension étaient vides.

Le travail et la bonne volonté devaient toutefois contribuer à changer les choses du tout au tout. Aujourd'hui, l'écurie n'a pas encore été agrandie, mais tout a été refait, au fil des années. Toutes les stalles sont occupées et les projets qu'on mijote donnent l'impression que La Martingale est partie au galop...

Monts Valin

Le projet d'investir les limites du Parc des monts Valin à dos de cheval a surgi l'automne dernier. Ghislain Vaillancourt et Nicole Gobeil, deux propriétaires de chevaux dont les bêtes logent à La Martingale depuis plusieurs années, ont offert leur aide afin de mettre sur pied un service de randonnée.

Disposant de cinq chevaux, ils ont même amorcé le travail, l'automne dernier. La demande existait. On ne pouvait plus en douter. Dans le même temps se préparaient les audiences gouvernementales préparant la création du parc. Il importait de mettre rapidement sur pied un projet concret susceptible de coller aux besoins exprimés tout en satisfaisant aux exigences de Québec.

«Pendant une bonne partie de l'hiver, les efforts ont porté sur l'élaboration d'un projet sérieux. En plus de poursuivre les randonnées sur nos propres terrains pendant l'hiver, pour voir si on pouvait offrir le service toute l'année, on s'est assuré qu'il serait possible d'utiliser des sentiers déjà existants le moment venu.»

Sur ce plan, Bertrand Robitaille et son équipe ont convenu d'une entente avec le Chenil du Roy, dont les traîneaux à chiens sillonnent le secteur depuis quelques années déjà. Ajoutés aux sentiers se trouvant déjà sur les terres de La Martingale, qui couvrent plus de 800 acres, ceux du chenil, de même que son chalet situé au pied des monts, permettent des randonnées longues d'une quarantaine de kilomètres.

«On peut se rendre jusqu'au pied des monts, précise Robitaille. L'an prochain, nous formulons le projet que les chevaux puissent atteindre le sommet de la montagne, via des sentiers de motoneiges, soit une vingtaine de kilomètres supplémentaires.»

Mais en attendant l'arrivée des dix chevaux acquis dans le seul but d'assurer le service de randonnée et la construction d'une seconde écurie (dès que Dame nature le permettra), tous les efforts seront mis dans le but de rendre agréable la randonnée des cavaliers attendus pour les premières sorties.

ROULOTTE Hornet modèle 27 H. 1995
Équipement:
• Air climatisé
• Auvent
• Radio AM/FM cassette
• Four à micro-ondes
• Fourneau
• Antenne T.V.
• Toit garanti 10 ans
SPÉCIAL ???
Démon Hornet

INSPECTION MOTO
Changement d'huile, filtre et inspections
44,95* + taxes
*Pièces en sus
PNEUS Moto - VTT -Scooter
Rabais 25%*
*En magasin seulement
POSE INCLUSE
Passez à l'Action Moteur Sport enr. 1994
ARCTIC CAT
3475, BOUL. SAINT-FRANÇOIS, JONQUIÈRE
TÉLS: 695-6686 • 695-2860
Réparation de roulottes et motorisés de toutes marques. En inventaire pièces et accessoires
288880

Les bavardages de ...

rémi-gilles tremblay



PARTICIPATION RECORD - La 10e édition du Festi-quilles, qui met chaque année un terme aux activités des différentes ligues, au Centre de quilles Saint-Luc, à Alma, prend fin aujourd'hui. Un nombre record de 730 joueurs ont lancé des boules sur ou à côté des allées, pendant ces quelques jours. L'événement mérite d'être souligné, de même que le travail réalisé par le comité d'organisation. Ils sont onze à besogner fort, depuis janvier dernier, pour mettre l'événement sur pied. On aperçoit ci-haut Nicole Gagnon, trésorière, Mario Hudon, secrétaire, et André Gagnon, le président du comité depuis dix ans.

(Photo Steeve Tremblay)



NOUVELLE PRO - Le départ de Jean-Arnaud Poirel a obligé le Club de tennis intérieur Saguenay à se chercher un nouveau professionnel. La recherche a été fructueuse puisqu'on a finalement recruté non pas un mais une professionnelle, en la personne de Agathe Chrétien. A n'en pas douter, le club jonquiérois a déniché la perle rare et ce n'est certes pas Yoland Boudreault, le directeur du club, qui s'en plaindra...

(Photo Sylvain Dufour)



DES SOUVENIRS - La coutume voulant que les joueurs des Saguenéens passent chez le barbier avant le début des séries éliminatoires ne date pas d'hier, même si les traitements exigés ont un peu changé. La photo ci-haut a été prise à la fin du calendrier régulier de la saison 1994-95. Ceux qui ont connu les débuts de l'équipe se souviendront sans doute de Daniel Dufour, debout, qui s'était risqué à donner un coup de main au coiffeur, Louis Ainsley, tandis que Alain Blouin et Robert Charette commençaient déjà à sentir davantage les courants d'air autour des oreilles.



Comme sur des roulettes

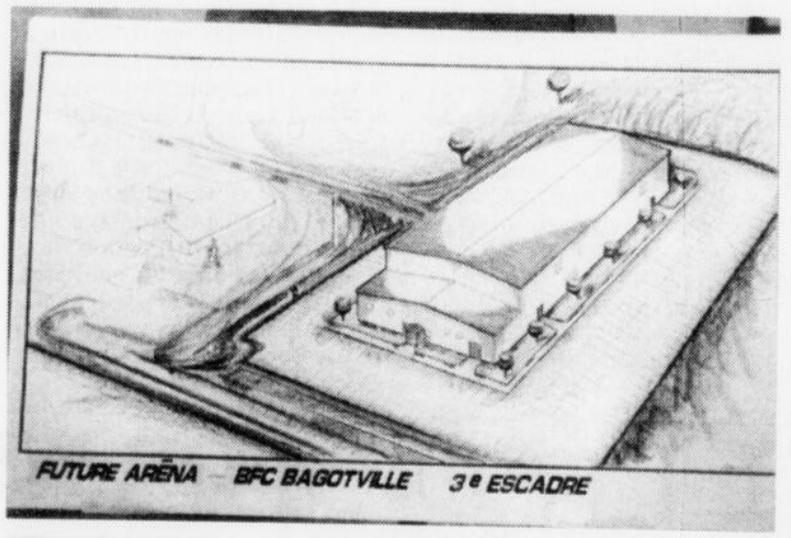
Plusieurs joueurs de hockey du secteur Lac-Saint-Jean Est ont pu troquer leurs patins à lames pour des patins à roulettes, depuis quelques semaines, afin d'allonger un peu leur saison de hockey. Quand on est mordu.

L'existence d'une ligue de roller hockey dont les activités se tiennent au centre sportif de Métabetchouan n'aurait pu se concrétiser sans le travail de quelques amateurs bien intentionnés, comme ce fut le cas pour Martin Tremblay (notre photo) et son collègue Claude Pelletier.

Photo du bas, les hockeyeurs à roulettes sont bien trop préoccupés par ce qui se déroule sur la patinoire pour se préoccuper du photographe...

(Photo Steeve Tremblay)





CENTRE SPORTIF - Voilà à quoi ressemblera le nouveau centre sportif construit sur les terrains de la Base militaire de Bagotville. Comme il fallait bien commencer quelque part, on a levé la première pelletée de terre symbolique, au cours des derniers jours. L'infrastructure nécessitera des débours de plus de 2 millions $ et les premiers patineurs devraient y entrer vers le mois de décembre.

(Photo Sylvain Dufour)

Tout un smash...

Alors qu'un avenir dangereusement sombre planait au-dessus du filet il y a à peine quatre ans, la direction du Club de tennis intérieur Saguenay a réussi tout un smash qui a permis de renverser le courant du tout au tout et de renvoyer la balle à l'autre extrémité du terrain.

En conférence de presse, jeudi, Yoland Boudreault était très heureux d'annoncer l'arrivée d'Agathe Chrétien à titre de professionnelle. Le départ de Jean-Arnaud Poirel en direction de la Vieille capitale, où se trouve déjà sa compagne, n'a pas laissé le choix à l'équipe de direction.

Agathe Chrétien, dont les compétences dans l'enseignement du tennis ne font plus aucun doute, aura pour principal mandat de travailler auprès des joueurs de calibre junior. Un programme de recrutement et de détection de nouveaux talents sera d'ailleurs instauré.

Mme Chrétien bénéficiera également d'un appui de taille. Convaincue de la nécessité d'assurer les meilleurs services possibles au domaine de l'enseignement, la direction donnera donc un assistant à la nouvelle pro.

Et non le moindre, puisque Guillaume Gauthier, un nom qui se passe également de présentation pour ceux qui suivent le monde du tennis dans la région, huitième en simple et cinquième en double aux Etats-Unis, est le candidat retenu. Gauthier poursuit depuis trois ans des études en communications à l'Université Tyler, au Texas. Il se joindra au Club de tennis intérieur Saguenay dès septembre.

Mais Yoland Boudreault n'a évidemment pas pu s'empêcher de rappeler la précarité de la situation du club, il y a quatre ans, alors qu'un bilan financier pour le moins inquiétant laissait planer des doutes sur l'avenir des activités.

Depuis, un tel coup de barre fut donné qu'on a même pu s'offrir de nouvelles installations grâce à un prêt substantiel, il y a quelques mois. L'obtention de cette aide financière aurait été pratiquement impossible il y a encore à peine deux ans, assure Yoland Boudreault.

Mais les efforts ont porté et le club, sur les courts duquel se poursuit depuis jeudi sa classique annuelle, peut rêver de plusieurs sets gagnants pour les années à venir.

La course Kiokino pourrait être réservée aux coureurs d'élite seulement dès l'an prochain

SAINT-FELICIEN (RT) - Claude Lefebvre n'y va pas par quatre chemins. La Course Kiokino, seizième édition, présentée aujourd'hui dans les rues de Saint-Félicien, pourrait bien être réservée aux seuls coureurs élites dès l'an prochain. Il n'y a qu'un pas à franchir, confirme le principal intéressé.

«Nous avons déjà reçu plus de 300 coureurs à cette course Kiokino. Aujourd'hui, si nous en avons soixante, on sera contents. La course à pied a changé beaucoup d'image, ces dernières années, et à Saint-Félicien, on n'a pas les ressources humaines pour offrir une course qui, comme le 10km Adidas à Alma, accueillerait des centaines de coureurs. Ce qui fait que nous concentrons nos efforts sur l'élite même si on offre quand même des épreuves de 1,5 km, 5 km en plus de la traditionnelle course de 10 km», mentionne Claude Lefebvre qui agit comme responsable de la course Kiokino.

Pour cet athlète émérite, la course félicinoise est cependant là pour y demeurer, même si les objectifs prennent une tangente différente en 1996.

«Même s'il n'y avait que vingt coureurs, elle aurait lieu. Surtout si ce sont des coureurs élites. Il y a quelques années, les premiers mettaient plus d'une heure pour franchir les dix kilomètres. Aujourd'hui, on parle d'une trentaine de minutes. Des athlètes comme Wally Rabbitskin, Harold Lavoie et autres viennent ici pour performer, se mesurer l'un à l'autre, s'autoévaluer. Alors, devant cet état de fait, plusieurs coureurs dits de participation préfèrent alors courir dans leur quartier, tout simplement», ajoute-t-il.

Une discipline populaire

Pour Claude Lefebvre, la course à pied reste toujours aussi populaire.

«Il y a moins de gens qui font des marathons, des courses. Mais beaucoup courent encore pour garder la forme. Par exemple, ici à Saint-Félicien, la course connaît sa part de popularité. C'est cependant plus participatif. Et plusieurs ont perdu le goût de compétitionner. Ils veulent seulement penser à leur santé, leur bien-être. Mais ce sport garde ses adeptes, c'est certain», confie le coureur organisateur.

Claude Lefebvre, pour qui la compétition reste encore bien présente dans son esprit, regrette de ne pouvoir prendre part à ces courses Kiokino.

«Il faut bien que quelqu'un s'occupe de l'organisation, du recrutement des bénévoles etc... J'essaie à chaque année de courir mon dix kilomètres Kiokino, mais l'organisation de l'épreuve prend tout mon temps», conclut-il non sans afficher une certaine déception de ne pas se trouver à la ligne de départ comme athlète.

Les participants éventuels doivent prendre note que les inscriptions à la course se feront à partir de 11 h, au Cégep de Saint-Félicien. Le départ sera donné à 13 h.

Autour du lac

Tae kwon do à Saint-Prime

SAINT-PRIME (RT) - Le club de tae kwon do de Saint-Prime organise, pour le 6 mai, une compétition interécole au gymnase de l'endroit. Les organisateurs de cet événement attendent pas moins d'une centaine de jeunes athlètes. Souvry Limary est l'entraîneur du club de Saint-Prime dont la présidence est assumée par Claudine Lavoie.

Mérite sportif au Cégep de Saint-Félicien

SAINT-FELICIEN (RT) - Sarah Baillargeon, Julie Gaudreault, Stéphanie Parent et Geneviève Lacroix chez les filles et Eric Boulianne, Philippe Gagnon et Patrick Miron chez les garçons se retrouvent en nomination au titre d'athlètes par excellence du cégep de Saint-Félicien dont le gala se tiendra le 5 mai. Sylvie Boudreault, Stéphanie Parent, Guillaume Bard, Benoit Pichette figurent sur la liste des meilleurs athlètes hors cégep. Les noms de Jean-Philippe Boivin et Pascal Fiset, Benoît Pichette et Berthier Bradette sont en liste pour le titre d'entraîneur de l'année. Philippe Bourdon, Brigitte Soucy et François Pelletier sont au nombre des étudiants qui ont le mieux concilié sport et étude et Yan Larouche, Jean Laprise et Christine Ferland ceux qui ont le plus contribué au développement de la vie sportive dans le cégep.

Baseball inter-cité

DOLBEAU (RT) - La première ligue de baseball intercité Lac-Saint-Jean Ouest sera en action cette année. Elle regroupe les villes de Saint-Félicien, Pointe-Bleue, Dolbeau, Normandin. Une conférence de presse est prévue cette semaine pour lancer la saison.

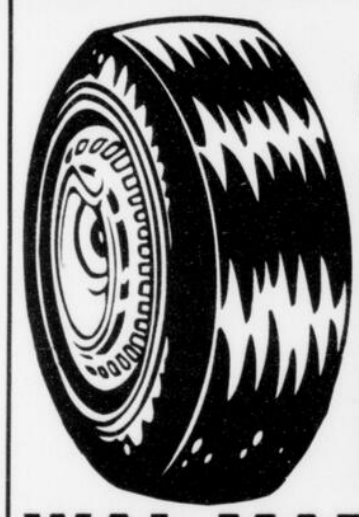


PNEUS ET LUBRIFICATION EXPRESS

• JUSQU'À 5 LITRES D'HUILE À MOTEUR 10W30 EN VEDETTE (GARANTIE DE VÉHICULES NEUFS APPROUVÉE)
• INSTALLATION D'UN NOUVEAU FILTRE À HUILE EN STOCK
• LUBRIFICATION DU CHÂSSIS (S'IL Y A LIEU)
• VÉRIFICATION VISUELLE DES PNEUS
• POUR LA PLUPART DES VÉHICULES
plus • INSPECTION VISUELLE EN 15 POINTS

12,97$ chac. Tous les jours

• L'HUILE EN VEDETTE PEUT VARIER SELON LA SUCCURSALE
• AUTRES MARQUES D'HUILE OU DE FILTRES À HUILE OFFERTS AVEC UN LÉGER SUPPLÉMENT DE 2 $
• N'INCLUT PAS LES HUILES SYNTHÉTIQUES (FRAIS SUPPLÉMENTAIRES)



POSE DES 4 PNEUS ET ÉQUILIBRAGE DES ROUES
(extra pour roues mag)
24$ + taxes

WAL-MART®
Pneus et lubrification Express
PLACE DU ROYAUME
boul. Talbot, Chicoutimi - 693-1722
HEURES D'OUVERTURE: du lundi au vendredi de 8 h à 21 h
samedi de 8 h à 17 h
dimanche de 9 h à 17 h
290470

Nous avons un URGENT BESOIN de camions et voitures d'occasion NOUS PAYONS COMPTANT!



1993 FORD AEROSTAR SPORT
6 cylindres, automatique, radio AM/FM, roues mag, marche-pied moulé, bas millage, balance de garantie du manufacturier, comme neuf, bleu, intérieur bleu.
SPÉCIAL: 13 995 $



1988 LINCOLN SIGNATURE
V-8, automatique, équipée au complet, très propre, bas millage, blanche, intérieur bleu.
SPÉCIAL: 10 995 $



1993 CADILLAC SEDAN DE VILLE 4 portes, 8 cylindres, équipée au complet, téléphone, intérieur en cuir, garantie 1 an 20 000 km, bleu marine, intérieur bleu.
SPÉCIAL: 24 995 $

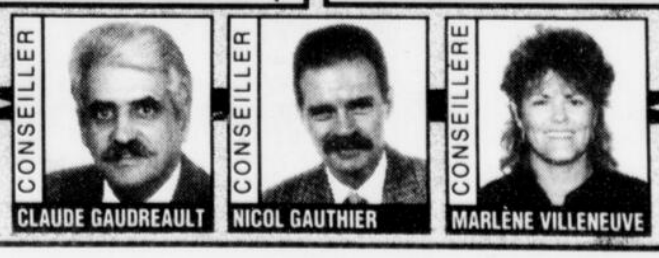


1989 FORD LTD CROWN VICTORIA
V-8, automatique, équipée au complet, très propre, brune, intérieur brun.
SPÉCIAL: 6995 $



1994 FORD F-150 XL
6 cylindres, manuelle, 5 vitesses, radio AM/FM cassette, fond de caisse, roues sport, comme neuf, balance de garantie du manufacturier., bleu, intérieur bleu.
SPÉCIAL: 14 995 $

SATURN®
Saturn du Saguenay
opérée par: Auto L.P. Tremblay
1330, boul. du Royaume, Chicoutimi / 549-3320
Votre concessionnaire «Saturn» au Saguenay – Lac-Saint-Jean



290412

Sport détente

Entretien des pistes terminé

CHICOUTIMI (RF) - Le direction du club de motoneige Caribou de Chicoutimi avise la population et ses membres que l'entretien des sentiers sur les monts Valin est terminé pour la présente saison. La signalisation sera retirée au cours des prochains jours. Il y a encore de la neige pour la pratique de la motoneige, mais le gonflement des ruisseaux empêche la resurfaceuse de pouvoir circuler partout. A noter que les membres sont invités à l'assemblée annuelle le 31 mai, à 19 h 30, au centre récréatif de Saint-Honoré.

Golf de Chicoutimi

CHICOUTIMI (RF) - La corvée de nettoyage du Club de golf de Chicoutimi a été remis au samedi 6 mai. Cependant, le principe demeure le même et l'appel est lancé à toute la population, membre ou non du club.

Le déjeuner et les consommations seront fournis pour l'occasion. Par ailleurs, le chalet principal du club ouvrira ses portes pour la saison dès demain, de midi à 20 heures. Il sera dès lors possible de payer votre cotisation. Pour de plus amples informations, on discute avec Guylaine, au 549-6608.

Nage synchronisée

CHICOUTIMI (RF) - La présentation du gala annuel du Club de nage synchronisée de Chicoutimi, les 6 et 7 mai, provoque quelques changements à l'horaire des activités de bain libre à la piscine de la polyvalente Dominique-Racine. Ainsi, pendant ces deux jours, les gens ne pourront profiter de la baignade à cet endroit.

Baseball à La Baie

LA BAIE (RF) - Tous les jeunes Baieriverains âgés de 6 à 15 ans désireux de jouer au baseball mineur pendant la saison estivale 1995 doivent prendre note que les inscriptions seront acceptées au service municipal des loisirs, le samedi 6 mai, de midi à 16 heures, ainsi que du 8 au 19 mai, pendant les heures régulières de bureau. D'une durée totale de douze semaines, ce programme est offert au coût de 30 $ par enfant. Pour plus de renseignements, vous pouvez communiquer avec les loisirs, au 697-5045.

Le Royal attend ses joueurs

JONQUIERE (RGT) - Le Royal de Jonquière de la Ligue régionale de baseball pee wee, entreprendra ses activités dès demain, soit le lundi 1er mai, par une première rencontre avec les jeunes intéressés à se tailler une place avec l'équipe pour la prochaine saison.

Tous les joueurs nés en 1982 et 1983 sont donc invités à se rendre demain à l'Aréna de Kénogami à 19 h 30. Ils pourront y rencontrer la direction de l'équipe, dont l'entraîneur chef Frédérich Ménachi et ses adjoints Dany Charrest et Denis Tremblay, de même que le gérant Pierre Lapierre.

Le premier match devrait avoir lieu dans la semaine du 20 mai.

A vos balles...

Nature animée

CHICOUTIMI (RF) - Le groupe Nature animée de Chicoutimi a maintenant deux nouveaux employés permanents. Cet été, l'organisation occupant les sentiers du parc Rivière-du-Moulin présentera une nouvelle activité de paléontologie pour son centre d'animation.

Ce service offre des conférences et des ateliers de toutes sortes pour les écoles, musées, centres d'accueil, sites d'interprétation, etc.

Pour informations, on signale le 693-4788.

Liste des oiseaux

JONQUIERE (RF) - Fruit de trois années de compilation et de validation, le Club des ornithologues du Saguenay-Lac-Saint-Jean lance sa «Liste annotée des oiseaux du Saguenay-Lac-Saint-Jean», rédigée par Germain Savard et Claudette Cormier. Il s'agit d'un outil de référence (175 pages) sur les mentions d'observation d'oiseaux dans la région, s'adressant autant aux observateurs débutants qu'aux plus expérimentés. On peut se le procurer au prix de 14,95 $ en écrivant aux bureaux du club, case postale 1265, Jonquière, G7S 4K8.

Hockey en fauteuil roulant

CHICOUTIMI (RF) - Le National a été sacré champion des séries éliminatoires de la Ligue régionale de hockey en fauteuil roulant, en défaisant les Rebelles, 5-2, dans la rencontre décisive de la finale deux de trois, à la polyvalente Dominique-Racine. Carl Desbiens a brillé une fois en plus, en marquant quatre buts, l'autre allant à Cédric Ellefsen. Pour les Rebelles, Reggie Duchesne n'a rien à se reprocher, avec les deux buts de son équipe.

Les deux gardiens, Dominic Tremblay pour le National et Eric Harvey pour les Rebelles, ont également effectué de très beaux arrêts au cours du match. Le National remporte donc les deux titres les plus convoités de la campagne 1994-95.

Tae-kwon-do

SAINT-PRIME (RF) - Le Club de tae-kwon-do de Saint-Prime organise une compétition inter-école, le samedi 6 mai, au gymnase de l'endroit. L'entrée est gratuite et l'on attend une centaine de compétiteurs pour l'occasion. Pour informations, on joint Claudine Lavoie (679-9812) ou Souvy Limany (251-3153).

Ligue Bobbie

CHICOUTIMI (RF) - Ciné-Parc Saguenay et Bobbie cohabitent tout en haut de la liste des meilleures équipes de grosses quilles participant aux activités de la Ligue Bobbie du Royaume du quilleur de Chicoutimi.

Ces deux formations ont 202 points après 102 parties, ce qui les situe devant l'Ecole de natation Renée Landry et Saint-Gelais Electronique, ex-aquo au troisième rang (198 points).

Denis Malenfant et Jean-François Bittner ont obtenu les meilleurs simples de la semaine, avec 267. Bittner a aussi revendiqué le plus haut triplé, avec 705.

Ligue commerciale

CHICOUTIMI (RF) - Le Pavillon sportif de l'UQAC détient maintenant le deuxième rang de la Ligue commerciale de grosses quilles de Chicoutimi, avec 147 points. Cependant, le bar Le Clic continue sa domination, avec 154 points. Alain Bouchard a tout juste eu raison de Lucien Tremblay et Jean-Pierre Lavoie dans la quête du plus haut simple de la semaine, avec des pointages respectifs de 648, 645 et 643.

Ligue junior

CHICOUTIMI (RF) - Le classement des équipes de la Ligue junior de grosses quilles ne change pas beaucoup depuis quelques semaines.

Ainsi, la formation de Caroline Bergeron vient encore une fois devancer celle de Sébastien Tremblay par six points.

Les meilleures performances reviennent, du côté féminin, à Caroline Beaumont (461) et Mélanie Tremblay (425), tandis que Jimmy Lalande (575), Marc Perron (550) et Sébastien Tremblay (544) ont également bien joué du côté des garçons.



Après avoir remporté un succès monstre à Québec (15 000 parties jouées dans les deux premiers mois), **LASER ACTION** est fier de s'associer avec **M. Alain Tremblay**, propriétaire de la franchise **LASER ACTION SAGUENAY**.

Un jeu pour toute la famille où les sensations fortes sont garanties! Ne manquer par le **DÉFI BIGFOOT** qui sera présenté à l'Autodrome Saint-Paul le dimanche 18 juin, mettant en vedette les 4 X 4 géants américains, dont l'unique femme pilote. Cet événement est commandité par **LASER ACTION SAGUENAY**.



Marsal laisse Longo à 760 mètres

BORDEAUX, France (Reuter) - La Française Cathy Marsal, 24 ans, a amélioré hier de 760 mètres l'impressionnant record du monde féminin de l'heure de sa compatriote Jeannie Longo, en parcourant 47,112 km en 60 minutes.

Sur la piste ultra-rapide du stadium de Bordeaux-Lac, où Miguel Indurain puis Toni Rominger - deux fois - avaient fait exploser le record masculin l'an passé, Marsal a réalisé un authentique exploit.

Tout d'abord en battant largement le record de Longo (46, 352 km), mais aussi en réalisant sa performance au niveau de la mer alors que Longo avait profité de l'altitude à Mexico.

Partie comme une bombe, Cathy Marsal a très vite pris de l'avance sur les temps de référence de Longo le 1er octobre 1989.

Rapidement en jambes et bien en ligne, elle s'est envolée, gagnant plus d'une seconde au kilomètre. Elle passait ainsi aux cinq kilomètres en 6:25,737 avec une avance de près de cinq secondes sur Longo.

La championne du monde 1990 sur route tirait son énorme braquet de 8,70 mètres sans difficulté apparente et passait aux 10 kilomètres en 12:48,354, soit près de 11 secondes de mieux, et portait son avance à 23 secondes aux 20 kilomètres.

La Lorraine, baissait ensuite de rythme entre les 20e et 23e kilomètres, mais elle retrouvait rapidement sa cadence initiale et avait encore creusé l'écart aux 30 kilomètres, couverts en 38:24,622, soit 29 secondes de mieux que Longo.

Tel un métronome, Marsal poursuivait sa chevauchée vers la gloire sans jamais concéder le moindre mètre à la douleur. Elle était ainsi pointée avec 35 secondes de moins que la tenante.

Sur un véritable nuage, Cathy Marsal accélérait encore après les 40 kilomètres pour prendre deux à trois secondes au kilomètre et finir telle une bombe au terme de 47,112 kilomètres, soit 760 mètres de plus que Jeannie Longo.

Après son titre mondial sur route en 1990, arrivé trop tôt dans sa carrière, Marsal avait connu une traversée du désert avant de décider l'hiver dernier de relever un nouveau défi pour relancer sa carrière.

En réalisant à Bordeaux cet exploit, la Mosellane a remis le record féminin à un excellent niveau après les multiples records masculins, le plus récent étant celui de 55,291 kilomètres dans l'heure réalisé par Tony Rominger.

AIDER LE MONDE MOT À MOT

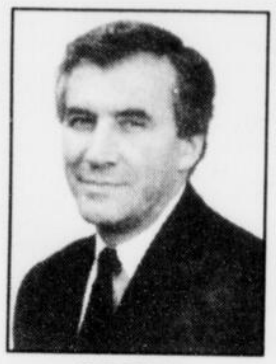
CODE

L'autonomie grâce à l'alphabétisation dans le monde en développement

SUBARU Solde!

GRANDE VENTE DE JUSTY 4X4





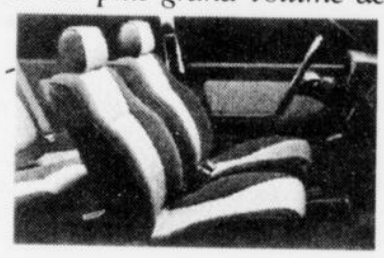
CAMIL TREMBLAY
CONCESSIONNAIRE

SEULEMENT 10 995 $*

La Justy

Tout simplement la plus agréable, sécuritaire et généreuse des voitures économiques. Prenez la clef des champs, en tout temps et en toute sécurité, grâce à sa traction intégrale sur demande, pour une adhérence accrue au bout des doigts. Le hayon arrière et les quatre portières assurent un accès facile à l'habitacle spacieux, pouvant accueillir confortablement quatre adultes. L'intérieur se distingue par une pratique banquette arrière à dossier divisé qui se rabat pour un plus grand volume de chargement.

Pour plus de fougue, de fiabilité et de plaisir, optez pour la ***Subaru Justy 1995.***



PREMIER ARRIVÉ, PREMIER SERVI! QUANTITÉ LIMITÉE

Un PROGRAMME HORS PAIR de GARANTIE et de SERVICE

Bénéficiez d'une garantie de 3 ans ou 60 000 km «pare-choc à pare-choc» sans franchise. Une garantie de 5 ans ou 100 000 km s'applique au groupe motopropulseur ainsi qu'aux principales composantes du véhicule. Subaru offre également une garantie contre la perforation, une garantie visant à protéger le système antipollution, ainsi qu'une garantie à vie du silencieux de remplacement. La réparation et l'entretien des véhicules sous garantie sont confiés à des techniciens qualifiés qui n'utilisent que des pièces d'origine Subaru.

■ Notre programme S.U.R. de service d'urgences routières[MD] fournit un service routier 24 heures par jour pendant trois ans, sans frais supplémentaires*. Une initiative de Subaru Canada inc., appuyée par le Club Automobile CAA, le programme S.U.R.[MD] de Subaru, vous fournit de l'aide rapidement en cas d'urgence routières et vous donne accès à une gamme d'avantages offerts aux membres du Club Automobile, ainsi qu'aux nombreux programmes et services fournis par les bureaux du CAA à travers l'Amérique du Nord.

VOTRE SEUL CONCESSIONNAIRE SUBARU DE LA RÉGION!

*Transport et préparation en sus



VINCENT TREMBLAY
Représentant

Automobiles Du Fjord INC.
CHICOUTIMI

833, RUE ALMA, CHICOUTIMI • 545-3135



MAURICE BLACKBURN
Représentant



JEAN BERNIER... n'attend plus que les pêcheurs qui, comme lui, apprécient non seulement le fait de taquiner le poisson, mais qui adore aussi le faire en se servant d'une moucheuse.
(Photo Rocket lavoie)

Pêche à la mouche

L'association élira son premier conseil demain

par Rémi-Gilles Tremblay

CHICOUTIMI (RGT) - Ses papiers officiels encore tout chauds, l'Association des pêcheurs à la mouche du Saguenay-Lac-Saint-Jean tiendra sa première activité officielle bien loin du bord de l'eau, demain soir, alors que les membres éliront leur premier conseil d'administration.

Jean Bernier, un des piliers du groupe qui a mené à la création du nouvel organisme, respire d'aise à l'idée de voir enfin donner le coup d'envoi des activités de l'association.

«On travaille là-dessus depuis plusieurs mois, raconte Bernier en entrevue. Nous avons tenu plusieurs séances d'information et à chaque fois, les personnes présentes ont démonté beaucoup d'intérêt pour l'idée.»

Jusqu'à récemment, les pêcheurs à la mouche qui voulaient faire partie d'un regroupement devaient se rabattre sur une association au mandat plus large touchant à la fois les chasseurs et les pêcheurs. Les associations existantes offrent de bons services, soutient Jean Bernier, diplomate, mais les pêcheurs à la mouche constituent un type de sportifs un peu particulier.



«Les pêcheurs à la mouche, c'est du monde un peu spécial, souligne-t-il. Ce sont des solitaires. Leur style de pêche présente des difficultés communes et ils ont des techniques à partager. En fait, la grande majorité d'entre eux fabriquent leurs propres appâts. Des rencontres plus régulières et des séances d'information avec des spécialistes pourront donc nous aider davantage. Une association indépendante, analyse le pêcheur, ça permettra de ne pas mêler les cartes.»

Quelques autres tentatives d'association ont été tentées par le passé. Sans succès. Bernier estime pourtant que cette fois-ci sera la bonne.

«On a tout fait pour que tout fonctionne bien. Nous n'avons ménagé aucun effort pour informer correctement nos gens dans les principaux centres urbains du Saguenay. Nous avons même associé à notre démarche des gens qui ont déjà tenté l'aventure. Jusqu'à maintenant, tous ces efforts ont porté fruits, puisque 125 personnes possèdent actuellement leur carte de membre.»

Par ailleurs, le regroupement compte pour le moment peu de représentants du Lac-Saint-Jean, même si les amateurs jeannois de pêche à la mouche font tout autant partie des objectifs fixés par les fondateurs.

«Jusqu'a maintenant, nous avons avec nous deux bons leaders du secteur Lac-Saint-Jean, soit Emile Kearney, à Mistassini, et André St-Pierre, à Roberval. Nous projetons d'effectuer la même démarche au Lac que celle que nous avons faite au Saguenay, c'est-à-dire qu'on désire réunir le plus de gens possible et les informer sur les objectifs de l'association», soutient Jean Bernier.

De plus, seulement une partie des membres du conseil d'administration sera choisie, lundi, au chalet du parc Rosaire-Gauthier, car les dirigeants veulent y voir également des gens du Lac-Saint-Jean.

«C'est très important pour nous d'avoir aussi des personnes du Lac. Il ne faut surtout pas qu'ils sentent qu'on les met de côté, car ce n'est pas le cas.»

Enfin, l'assemblée de lundi soir débutera à 19 h 30. Avec le nombre de cartes de membre déjà en circulation, les organisateurs s'attendent évidemment d'y voir une bonne foule

La fédération retrouve le droit chemin

CHICOUTIMI (RGT) - Le Congrès de la Fédération de la faune, auquel prenaient par une bonne vingtaine de représentants de la région 02, se tenait la semaine dernière à Valcartier. L'événement a été l'occasion d'un questionnement à voix haute relativement à la direction adoptée par la fédération au fil des années.

En bout de ligne, les participants ont voté en faveur de résolutions ayant pour but de ramener l'organisme dans le droit chemin, de rendre ses actions plus conformes avec ses objectifs initiaux.

Selon certains participants, la fédération avait un peu dévié de sa route, au fil des années. Ce cheminement désordonné était le fruit des interventions ponctuels de divers intervenants qui avaient pour effet d'écarter l'organisme de ses champs d'intérêts... prioritaires.

Les membres présents ont donc adopté des principes sur la base desquels la fédération devra désormais se consacrer l'essentiel de ses ressources aux services à ses membres et à la défense des dossiers que lui soumettront les associations de chasse et pêche.

Outre cette réorientation de l'action de la fédération, le congrès a également été un lieu de discussions très animées sur divers sujets, notamment sur celui du contrôle des armes à feu. Sur ce plan, les délégués ont adopté une attitude de combat. On se propose en effet de poursuivre la dénonciation à grande échelle du projet de loi élaboré à Ottawa tout en continuant la sensibilisation amorcée auprès des représentants politiques.

Une autre menace plane également sur ce projet de loi tant décrié par les chasseurs et les pêcheurs. D'importants groupes de pressions américains, au sein desquels on retrouve la National Rifle Association, qui regroupe à elle seule 3,5 millions d'amateurs, menaceraient en effet d'inciter leurs membres à boycotter les activités de chasse et de pêche en sol canadien si le ministre maintient le cap.

Par ailleurs, les congressistes ont manifesté leur mécontentement devant l'attitude adoptée par Québec face aux autochtones. Au cours d'échanges particulièrement animées, il est ressorti que pour bon nombre de chasseurs et de pêcheurs, les fonctionnaires gouvernementaux ont carrément abdiqué devant les autochtones.

Conseiller spécial auprès du premier ministre Jacques Parizeau en matière d'affaires autochtones, David Cliche est venu expliquer la démarche gouvernementale auprès de ces groupes, ce qui eu pour effet de calmer un peu les congressistes. Le mécontentement reste toutefois entier, ce qu'a souligné de façon plus courtoise le président de la FQF, Claude de Lamoureux, au cours d'une allocution subséquente.

M. Lamoureux ne s'est cependant pas contenté de calmer les esprits. Il a également proposé au gouvernement du Québec de retenir la suggestion faite lors des Commissions sur l'avenir du Québec d'associer les populations locales et régionales aux négociations avec les peuples autochtones.

La fédération réclame aussi depuis longtemps, a soutenu M. Lamoureux lors de son intervention, la création de tables de concertation autour desquelles serait discutée la question du partage de la ressource faunique entre les utilisateurs du territoire.

Du plomb dans l'aile...

Histoire de mettre un peu de plomb dans les discussions du congrès, l'Association des sauvaginiers du Saguenay-Lac-Saint-Jean a tenu à mettre un bémol sur la mauvaise réputation faite aux billes de plomb. Le Service canadien de la Faune, le ministère de l'Environnement et de la Faune et d'autres intervenants militent en faveur d'une loi qui forcerait les chasseurs à utiliser la bille non toxique. Si elle était adoptée, cette loi pourrait entrer en vigueur en 1997.

Selon l'Association des sauvaginiers, des faits nouveaux devraient inciter le gouvernement à reconsidérer sa décision, notamment le fait qu'une telle loi n'ait pratiquement rien donné aux Etats-Unis et que l'interdiction imposée dans certaines provinces canadiennes n'apportent que très peu de résultats.

Il semble qu'une information circule également à l'effet que l'on interdise carrément la bille de plomb sur le territoire québécois, ce qui aurait pour effet de compliquer passablement la vie des chasseurs de sauvagines.

En conséquence, la résolution présentée par les sauvaginiers de la région de Québec (03) qui réclament un moratoire de cinq ans sur l'usage de la bille de plomb et une étude plus approfondie de la question a été chaudement appuyée par les représentants du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Ces derniers se proposent de faire front commun avec leurs collègues chasseurs de Québec dans le but de préparer la riposte des opposants à l'abandon de la bille de plomb.


BOUTIQUE
LA BOÎTE À MOUCHE
Sylvain Gagnon
propriétaire
3822, Saint-Damase, Jonquière
695-4721
Merci à tous les visiteurs qui sont venus nous rencontrés à notre kiosque d'EXPO-NATURE. Nous vous souhaitons une excellente saison de pêche.
À surveiller, tous les conseils sur la pêche, dans cette même page au cours des semaines à venir
Détaillant autorisé: Sage - Mastery - 3M - St-Croix - Simms - Loop - Dyna King
288952

Schumacher devant Berger sur la grille de départ d'Imola

IMOLA, Italie (Reuter) - L'Allemand Michael Schumacher, champion du monde en titre, partira aujourd'hui en position de tête du Grand Prix de Formule un de Saint-Marin, où il s'était imposé l'an dernier.

Meilleur temps de la première séance d'essais officiels, le pilote de Benetton n'a pas réussi à améliorer son chrono, hier, sur le circuit «Enzo e Dino Ferrari» baigné de soleil.

La grille définitive est une réplique quasi identique de celle, provisoire, établie après les essais de vendredi: Gerhard Berger est 2e, David Coulthard 3e et Damon Hill 4e.

Endeuillé par les disparitions tragiques d'Ayrton Senna et de Roland Ratzenberger l'an passé, le GP de Saint-Marin, troisième épreuve du championnat du monde, se disputera aujourd'hui dans une atmosphère émue.

De nombreux tifosi s'étaient massés, hier, dans la courbe de Tamburello où le Brésilien a trouvé la mort, et dans le virage Villeneuve, fatal au jeune Autrichien.

Etrangement dominé lors du Grand Prix d'Argentine il y a trois semaines, Schumacher a rappelé à tous ses rivaux qu'il restait l'homme à battre cette saison.

Concentré

L'Allemand, qui a signé la septième position de tête de sa carrière après avoir survolé la première séance, s'est fait une brève frayeur en perdant une roue dans un tête-à-queue.

«A mon avis, il n'y avait pas de danger, a-t-il commenté. Je roulais lentement lorsque j'ai heurté le mur et c'est à cause de l'angle que ma roue s'est détachée. Rien de grave.»

Menacé sur la piste par la Ferrari de Gerhard Berger, qui partira en première ligne, Schumacher a tenu à minimiser le différend qui l'oppose en coulisses à l'Autrichien depuis la décision de la FIA de lui rendre sa victoire au GP du Brésil.

L'Allemand a dit n'avoir aucun problème dans ses relations avec l'Autrichien.

Habituellement affable, Berger s'est laissé aller à un accès de mauvaise humeur après avoir manqué la pole de huit millièmes de seconde.

Le pilote de la Scuderia a estimé que Ferrari n'a pas encore les moyens de gagner un Grand Prix.

«Nous faisons des progrès et je vais faire tout ce que je peux, mais je ne crois pas que nous pouvons gagner pour l'instant. Les Benetton et les Williams ont encore une longueur d'avance», a-t-il dit.

Le combat inscrit au programme d'aujourd'hui devrait une nouvelle fois opposer les rivaux de la «Renault Connection»: Michael Schumacher et Damon Hill, brillant vainqueur à Buenos Aires mais qui part cette fois avec un handicap.

«Je reste convaincu que j'ai la meilleure voiture et que j'ai été le plus rapide toute la journée (samedi), mais je partirai en quatrième position, ce qui n'est pas bon. Cela va être très difficile de dépasser. Ce sera ma première préoccupation», a reconnu Hill.

Aujourd'hui, les pilotes tenteront d'abord de se concentrer sur la course et de ne pas penser à Senna et à Ratzenberger.

«Honnêtement, lorsque vous montez dans votre voiture, vous ne pensez plus qu'à piloter. C'est la seule solution. Si vous n'êtes pas concentré, vous ne pouvez faire votre boulot correctement», a expliqué Berger.

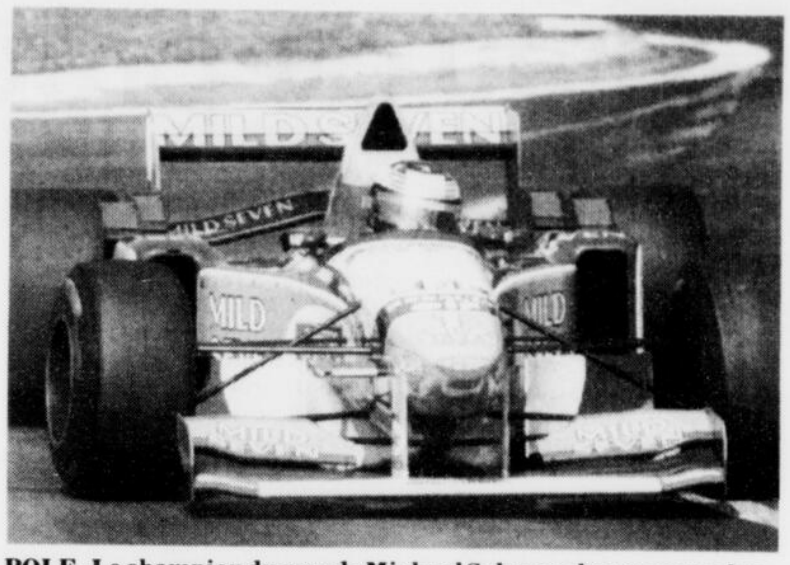
Vol des voitures personnelles de Berger et Alesi

Par ailleurs, deux Ferrari, appartenant à Jean Alesi et à Gerhard Berger, ont été dérobées vendredi à Imola, a annoncé la police italienne.

Berger avait laissé sa Testarossa vendredi soir devant son hôtel près du circuit. Lorsqu'il est revenu la récupérer, elle avait disparu.

La 355 B d'Alesi a été volée peu après dans un garage du centre d'Imola.

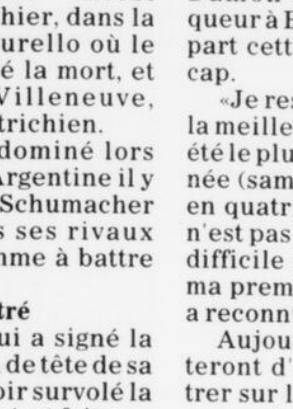
Selon la police, ces deux vols sont l'oeuvre de spécialistes. Le prix des deux véhicules est estimé à 400 000 $.



POLE - Le champion du monde Michael Schumacher avec un chrono de 1m27.274, au volant de la Benetton Renault samedi a mérité la pole position au départ d'aujourd'hui.

DE RETOUR AUX SOURCES

NOMINATION



François Blackburn

M. Larry Patry, président du Centre du camion Saint-Paul Ford, a le plaisir de vous annoncer que M. François Blackburn s'est joint à son équipe à titre de directeur du département des pièces.

M. Blackburn invite tous ses amis et clients à venir le rencontrer au:

CENTRE DU CAMION SAINT-PAUL FORD INC.
1910, boul. Saint-Paul, Chicoutimi
Vente · Pièces · Services
(418) 696-2444
290023

SERVICE 5 ÉTOILES

CHRYSLER

NOTRE GARANTIE 5 ÉTOILES*

EN VEDETTE, autopar

LES PNEUS RADIAUX D'ACIER 4SIII TOUTES SAISONS



Le pneu radial 4SIII d'acier Autopar offre la commodité d'un pneu toutes saisons et la durabilité de ceinturés d'acier à prix modique. Garantie complète contre les risques routiers.*
* Consultez votre concessionnaire pour les détails.

PRIX À PARTIR DE
42,50$
P-155-80-R13

GÉOMÉTRIE DU TRAIN AVANT

• Réglage de la chasse (s'il y a lieu), du carrossage et du pincement • Réglage des barres de torsion (s'il y a lieu) • Vérification des joints sphériques, de la timonerie de direction, des amortisseurs et de la pression des pneus • Centrage du volant • Inspection des soufflets de joints homocinétiques (s'il y a lieu).



24,95$

INSPECTION DES FREINS



Inspection des freins:
• Inspection des plaquettes et rotors de disques avant, des garnitures et tambours arrière, du maître-cylindre, des étriers, des cylindres de roues, des canalisations de freins, des durites du frein de secours et des soufflets de joints homocinétiques (s'il y a lieu).

Une inspection des freins:
• Permet de détecter si le système nécessite une réparation.
• Assure votre sécurité et celle de vos passagers.
• Confirme le bon fonctionnement du système actuel.

GRATUIT

POSE DE 4 PNEUS ET BALANCEMENT ÉLECTRONIQUE

24,95$
SUR LA PLUPART DES MODÈLES

Prix en vigueur jusqu'au 31 mai 1995. *Toutes taxes en sus. *Pose en sus.
Pour la plupart des voitures et camions légers, fabriqués en Amérique du Nord.
Les prix vous seront soumis pour toutes pièces additionnelles ou services d'entretien requis afin d'obtenir votre autorisation avant d'entreprendre le travail.

Dupont AUTO ALMA

mopar SATISFACTION DE LA CLIENTÈLE

590, av. du Pont Sud
Alma • 662-6528

HEURES D'OUVERTURE: DU LUNDI AU VENDREDI, DE 8 H À 17 H

290256

Broncos de Chicoutimi

Le lieu de prédilection des Gilbert

par Réal Fradette

CHICOUTIMI (RF) - Les liens entre membres de la même famille sont souvent très forts. Tellement forts parfois qu'il est presqu'impossible de les dissocier, peu importe la ligne de tangence prise par celle-ci. Ainsi, quand on voit pointer le nez de l'un, on peut être certain que les autres ne sont pas loin derrière.

Si vous allez jeter un coup d'oeil au camp d'entraînement des Broncos de Chicoutimi, de la Ligue de football du Saguenay-Lac-Saint-Jean, ne soyez pas étonné de rencontrer la famille Gilbert au grand complet.

L'aîné, Alexandre, en est à sa troisième saison dans l'uniforme des Broncos. Solide gaillard, il est maintenant utilisé comme garde offensif du côté gauche après deux saisons à titre de bloqueur.

A 17 ans, Mathieu concède une année de vie - et de football - à son frangin. Centre de la ligne offensive, il a le mandat de remettre le ballon au quart-arrière à l'occasion de la remise en jeu.

David ne joue pas. Du moins, pas encore, car il est un an trop jeune selon les critères du circuit dirigé par Henri-Paul Auger. Pourtant, son statut au sein de l'équipe est tout aussi important que ceux de ses frères et il n'hésite jamais à donner un coup de main à l'entraîneur François Collard. Le terme «porteur d'eau» correspondrait pas mal à ce qu'il fait actuellement.

Enfin, le paternel, Pierre, ne manque jamais un match. Et pour cause. Secrétaire de l'Association du football à Chicoutimi, regroupement permettant de gérer les activités des Broncos et des Gaulois au sein de la ligue régionale, il occupe également le poste de gérant des Broncos, emploi qui lui permet de demeurer à proximité de sa progéniture et de veiller à leur bien-être.

Moitié de vie

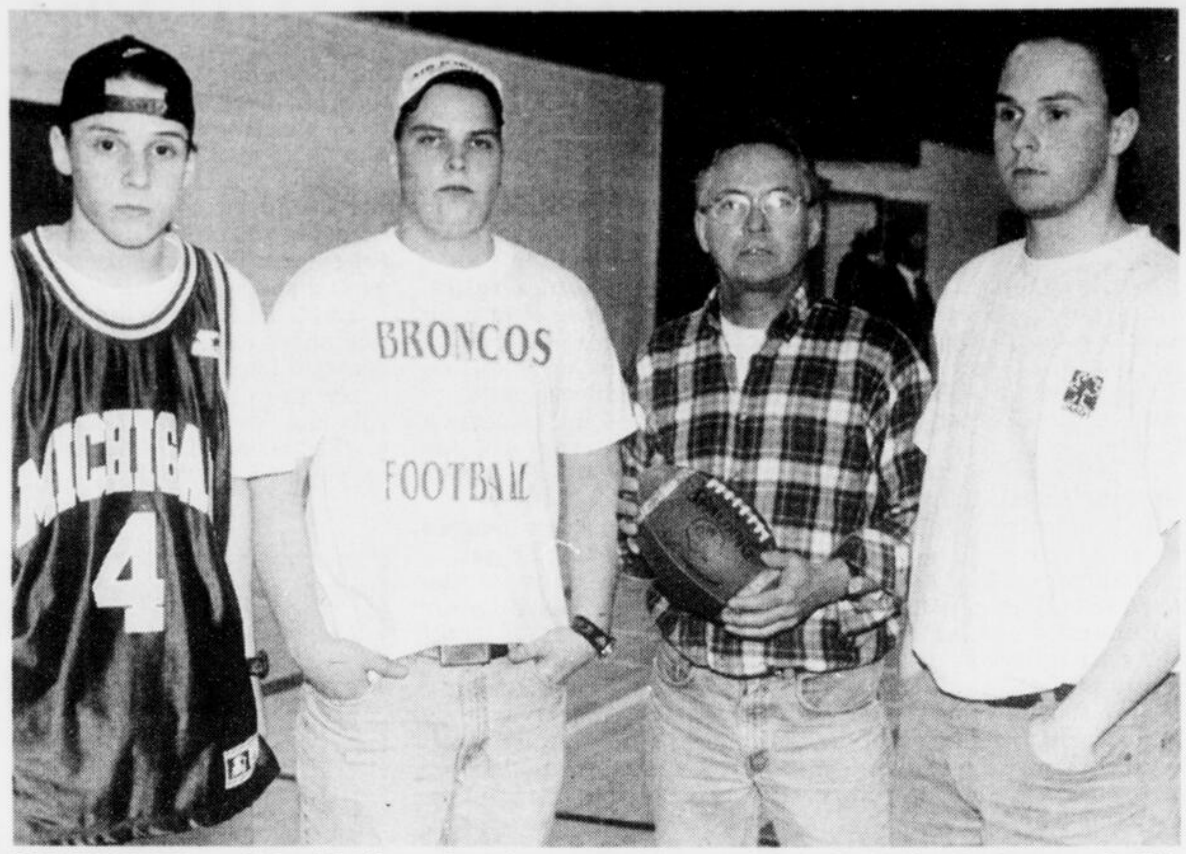
Evidemment, quand ils sont là, tous les quatre, autour de la table ou encore pendant un moment de détente, le sujet de conversation tourne invariablement sur le football. Et pourtant, Pierre n'intervient jamais pour remettre l'ordre dans la discussion.

«Il n'y a aucune chicane à la maison. Vraiment, nos enfants ne nous donnent pas de misère. Ils prennent cela au sérieux mais sans oublier que le football demeure avant tout un jeu. Nous sommes contents pour eux; ils pratiquent un excellent sport, très formateur. Ils apprennent le respect des autres et de l'autorité. De plus, cela les garde en très bonne condition physique. Difficile de demander mieux, n'est-ce pas?», de révéler Pierre Gilbert.

Quant à Alexandre, qui se fait le porte-parole de ses frères, il corrobore sans équivoque les propos de son père.

«Il n'y a aucune divergence entre nous à propos du football. Notre père, c'est comme notre «chum». Pour notre mère, c'est la même situation. Elle est bien contente qu'on joue ensemble et qu'on ait du plaisir ensemble. Elle écoute beaucoup ce que nous avons à dire et, parfois, elle donne ses commentaires.

«En fait, je pense que c'est beaucoup mieux comme cela. Nos parents respectent nos choix et ils font tout en leur possible pour nous encourager à persévérer. Généralement, les joueurs de l'équipe n'ont pas de problème de famille. Quand tu aimes ce que tu fais, on n'entend pas de commentaires négatifs.»



LES GILBERT..., soit David, Alexandre, Pierre et Mathieu, ont fait du football et des Broncos de Chicoutimi leurs activités de prédilection. Pour eux, c'est beaucoup plus qu'une affaire de famille. C'est la moitié de leur vie, selon Alexandre.

(Photo Sylvain Dufour)

Belle complicité

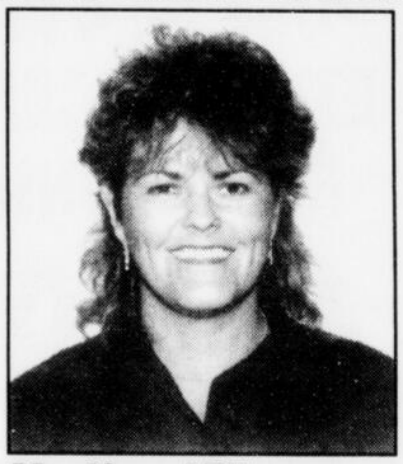
Selon Alexandre, le fait de jouer aux côtés de son frère constitue l'une des plus belles expériences dans sa carrière sportive.

«En tous cas, c'est bien plaisant. Mathieu est mon meilleur ami. Nous jouons ensemble et on se tient ensemble. David, j'ai hâte de le voir sur le terrain. Je suis persuadé qu'il a les aptitudes pour devenir un excellent joueur de football très rapidement. C'est le plus beau des sports et Mathieu et moi commençons à la préparer pour son entrée.»

Les frangins n'ont pas besoin de bien longtemps pour saisir le message quand vient le temps de contrer les efforts de la défensive adverse. Un regard et tout est compris.

«Il existe une belle complicité entre lui et moi. On n'a pas besoin de se parler pour se comprendre. En fait, cette complicité existe parmi tous les joueurs de l'équipe. Nous formons une grande famille, la famille des Broncos, et nous voulons aller loin cette année. Si possible, on veut se rendre à la coupe Auger. On a bien hâte. Je suis persuadé que notre entraîneur, François Collard, sait ce qu'il a à faire pour nous amener jusqu'au bout. Il a l'expérience et le désir de gagner. On veut tous jouer pour lui», explique Alexandre, qui en sera à sa dernière campagne au sein de la Ligue de football du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

NOMINATION



Marlène Villeneuve

Saturn Saguenay s'est enrichie d'une conseillère en automobile à son département des ventes. M. Alain Tremblay, directeur des ventes s'enorgueillit de l'acquisition de Marlène Villeneuve qui a été formée pour vous conseiller lors de l'achat de votre future voiture, Marlène vous invite dès maintenant à venir la rencontrer chez:

SATURN **Saturn du Saguenay**
opérée par: Auto L.P. Tremblay
1330, boul. du Royaume, Chicoutimi / 549-3320
Votre concessionnaire «Saturn» au Saguenay – Lac-Saint-Jean
290413

HYUNDAI CHICOUTIMI
Ouverture officielle



C'est le mercredi 26 avril que le nouveau concessionnaire Hyundai à Chicoutimi, M. Gilles Perron, soulignait l'événement avec plusieurs invités et dirigeants de Hyundai Canada. Sur la photo, M. Michel Merette, directeur région du Québec, M. J.W. (Justin) Sohn, coordonnateur senior et M. Gilles Perron, concessionnaire.

290465

«Le 21 de La Baie doit bien entourer ses jeunes joueurs»

- Fabien Savard

CHATEAUROUX (RT) - Fabien Savard se débrouille fort bien comme entraîneur d'une équipe de football de Chateauroux, en France. De son lointain pays, il sourit à la venue d'une huitième formation au sein de la ligue régionale de football Sag-Lac. Il espère seulement que les dirigeants du 21 de La Baie sauront bien encadrer leurs jeunes.

Dans une entrevue que nous a rapporté de France son père Réjean, Fabien Savard de Mistassini estime que ces jeunes devront être fortement encouragés dans la pratique du football.

«C'est très bien de les voir adhérer à la ligue régionale. Il faut qu'ils soient pris en main. Des jeunes de 15, 16 et 17 ans qui viennent pour la première fois s'adonner au football doivent recevoir de la part de leur entraîneur le goût de jouer au football. Pas le dégoût au point de ne plus vouloir en jouer. Un jeune peut alors avoir une belle carrière au niveau du programme sports-études, évoluer dans la ligue régionale puis fréquenter un cégep à Montréal dans une ligue AA ou AAA. Et comme il y aura une nouvelle équipe au niveau universitaire, tous les espoirs lui sont permis», raconte Fabien Savard qui a connu ses heures de gloires avec les Patriotes de Mistassini.



REJEAN SAVARD... que l'on aperçoit ici sur le terrain, en France, affirme s'être bien acclimaté à la vie française et à son équipe de football.

Comme au collégial

A peine en France depuis quelques mois, Savard dit s'être bien acclimaté à la vie française et à son équipe de football. «Le calibre d'ici se compare au collégial AA, exécution et technique en moins. Les français jouent depuis environ dix ans au football américain et ils possèdent la base qu'on avait dans les premières années au Lac-St-Jean. Ils ne sont pas assidus aux entraînements et il faut beaucoup travailler l'avant-match», souligne Savard qui sera de retour dans quelques mois chez lui. L'équipe qu'il dirige connaît jusqu'à maintenant une saison «couci-couça».

«Nous avons une victoire, une nulle et quatre défaites. Comme on n'a pas beaucoup de joueurs dans l'équipe, on perd nos matchs vers la fin, les joueurs étant épuisés. On manque d'effectifs. Sur vingt-quatre joueurs, il y en a encore cinq ou six qui ne sont pas en mesure d'évoluer sur le terrain. Ce qui fait qu'au troisième ou au quatrième quart, ils sont fatigués», conclut Fabien Savard.

Enfin, Réjean Savard se souviendra longtemps de son voyage en France. «Non seulement ça coûte cher, surtout à Paris, mais dans le métro parisien, j'ai été victime d'un pickpocket. Il m'a volé mon portefeuille qui contenait 600 dollars et des cartes. Il a été très habile», affirme Réjean maintenant remis de ses émotions.

TOYOTA



St-Félicien Toyota inc.

Jean Gaudreault
Représentant

766, boul. Sacré-Coeur
St-Félicien (Qué.) G8K 1S8
Bur.: (418) 679-1984
Rés.: (418) 679-2412
Télécopieur: (418) 679-1985

Voitures neuves et usagées

287121

Plus que 4 véhicules 1994 en inventaire
PRIX PAS DE SURPRISE

INVENTAIRE #3310
RANGER 4x2 XL CAB DOUBLE
DÉMONSTRATEUR TRÈS BAS MILLAGE
Moteur V6, 3 L, EFI
Radio AM/FM stéréo élect./mon/cass.
Moquette de teinte harmonisée
Jantes en aluminium coulé
Ensemble tenue améliorée
Peinture verni de couleur prune, métallique
Sièges tissus gris
14 994$

INVENTAIRE #3224
GRAND MARQUIS
Moteur V8, 4,6 L, OHC, SEFI
Transmission élect./auto. surmultipliée
Frein antiblocage/antipatinage
Système d'éclairage à l'entrée
Groupe d'éclairage
Deux filets peints sur les flancs
Programmateur de vitesse
Groupe verrouillage électrique
Blanc éclatant, verni
Tissus bleu de Chine
P215/70R15 toutes saisons
23 994$

INVENTAIRE #3200
ASPIRE 5 PORTES
DÉMONSTRATEUR TRÈS BAS MILLAGE
Moteur 1,3 L, EFI
Roues stylisées
2 coussins gonflables
Chauffe-moteur
Direction à crémaillère
Freins assistés
Couleur iris, métallique
Sièges tissus
Radiocassette AM/FM
10 494$

INVENTAIRE #0019
ASPIRE 5 PORTES
Moteur 1,3 L, EFI
Roues stylisées
2 coussins gonflables
Chauffe-moteur
Direction à crémaillère
Freins assistés
Couleur vert cayman
Sièges tissus
10 994$

RABAIS FORD, TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
TAXES EN SUS

ALMA MERCURY INC.
1570, ave. du Pont Sud, Alma • **662-6695**



Jacques Potvin Dir. général
Daniel Simard Vice-président
Joceylin Gaudreault Dir. des ventes
Jean-Paul Hudon Conseiller
Dollard Gauthier Conseiller
Norman Martel Conseiller
Nelson Juneau Conseiller

29030

Statistiques

progrès-dimanche

Hockey

Ligue nationale

Conférence de l'Est
Section Nord-Est

	G	P	N	Pts	BP	BC	Dom.	Etra.	Sec.
x-Québec	29	12	5	63	179	129	18-1-4	11-11-1	13-6-4
x-Pittsburgh	29	13	3	61	174	142	18-4-1	11-9-2	14-7-1
x-Boston	24	18	3	51	136	119	13-7-2	11-11-1	12-7-2
Buffalo	20	19	7	47	123	115	13-8-1	7-11-6	7-10-6
Montréal	18	21	7	43	123	142	15-4-4	3-17-3	8-10-4
Hartford	19	23	5	43	126	137	12-10-2	7-13-3	13-9-1
Ottawa	8	33	5	21	108	166	5-16-3	3-17-2	1-20-2
Section Atlantique									
y-Philadelphie	27	15	4	58	148	130	16-6-1	11-9-3	15-5-2
x-New Jersey	21	17	8	50	128	114	13-4-6	8-13-2	12-8-4
x-Washington	21	18	7	49	127	116	14-6-3	7-12-4	11-9-3
N.Y. Rangers	21	22	3	45	134	130	11-9-3	10-13-0	10-10-2
Floride	18	22	5	41	105	119	9-12-2	9-10-3	6-13-3
Tampa Bay	17	27	3	37	117	140	10-13-0	7-14-3	7-14-3
N.Y. Islanders	15	27	5	35	126	156	10-10-3	5-17-2	9-11-3
Conférence de l'Ouest									
Section Centrale									
z-Detroit	32	10	4	68	177	111	17-3-3	15-7-1	16-4-2
x-St. Louis	26	14	5	57	167	126	16-5-2	10-9-3	13-7-3
x-Toronto	20	18	8	48	128	135	15-7-2	5-11-6	10-10-4
x-Chicago	21	19	5	47	144	112	9-10-3	12-9-2	5-13-4
Dallas	17	22	8	42	135	132	9-10-5	8-12-3	8-15-1
Winnipeg	15	23	7	37	149	171	10-9-4	5-14-3	9-12-2
Section Pacifique									
y-Calgary	23	16	7	53	154	126	14-7-2	9-9-5	12-7-3
x-Vancouver	17	18	11	45	144	141	9-8-6	8-10-5	13-4-5
San Jose	18	24	3	39	120	153	9-12-0	9-12-3	10-12-1
Edmonton	17	24	4	38	127	167	11-10-1	6-14-3	9-12-2
Los Angeles	14	22	9	37	137	167	6-11-6	8-11-3	4-15-4
Anaheim	15	25	5	35	115	156	10- 8-4	5-17-1	11-9-3

x-assuré d'une place dans les séries. y-champion de section. z-champion de conférence

CALENDRIER

Vendredi 28 avril
Philadelphie 4 Hartford 3
Boston 1 Pittsburgh 4
NY Islanders 4 NY Rangers 2
Floride 1 New Jersey 3
Buffalo 1 Washington 5
St. Louis 1 Vancouver 3
Los Angeles 0 San Jose 4
Samedi 29 avril
Dallas 4 Detroit 2
Tampa Bay 1 Québec 4
NY Islanders 3 Ottawa 4
Buffalo 3 Montréal 3
Toronto 2 Calgary 2
Winnipeg à Edmonton, 22h30.
Dimanche 30 avril
Pittsburgh à Boston, 15h.
NY Rangers à Philadelphie, 15h.
Washington en Floride, 15h.
Chicago à Detroit, 15h.
St. Louis à San Jose, 15h.
Anaheim à Los Angeles, 18h.
Québec en New Jersey, 19h30 **(TQS)**.
Calgary à Vancouver, 20h.
Lundi 1er mai
Ottawa à Boston, 19h30.
Montréal à Buffalo, 19h30 **(RDS)**.
Winnipeg à Chicago, 20h30.
Toronto à Edmonton, 21h30.
Dallas à San Jose, 22h30.
St. Louis à Anaheim, 22h30.
Mardi 2 mai
Philadelphie à NY Islanders, 19h30.
Floride à NY Rangers, 19h30.
Pittsburgh à Washington, 19h30.
Los Angeles à Winnipeg, 20h30.

Mercredi 3 mai
Floride à Pittsburgh, 19h30.
New Jersey à Buffalo, 19h30.
Boston à Montréal, 19h30 **(TQS)**.
Hartford à Québec, 19h30.
Ottawa à Tampa Bay, 19h30.
Los Angeles à Chicago, 20h30.
Detroit à St. Louis, 20h30.
Edmonton à Calgary, 21h30.
Vancouver à San Jose, 22h30.
Toronto à Anaheim, 23h00.
Fin de la saison régulière

LES MARQUEURS

(Partie à Edmonton non incluse)

	B	A	PTS
88- Eric Lindros, Philadelphie	29	41	70
68- Jaromir Jagr, Pittsburgh	28	37	65
10- Alexei Zhamnov, Winnipeg	29	31	60
19- Joe Sakic, Québec	17	41	58
77- Paul Coffey, Detroit	14	43	57
14- Theoren Fleury, Calgary	29	27	56
19- Mikael Renberg, Philadelphie	25	31	56
10- Ron Francis, Pittsburgh	11	44	55
10- John LeClair, Philadelphie	26	28	54
11- Mark Messier, Rangers	14	39	53
16- Brett Hull, St.Louis	29	21	50
07- Keith Tkachuk, Winnipeg	22	28	50
25- Joe Nieuwendyk, Calgary	21	29	50
91- Sergei Federov, Detroit	20	30	50
12- Adam Oates, Boston	11	38	49
92- Bernie Nicholls, Chicago	22	26	48
21- Peter Forsberg, Québec	14	33	47
11- Owen Nolan, Québec	30	16	46
77- Pierre Turgeon, Montréal	24	22	46
13- Mats Sundin, Toronto	22	24	46
89- Alexander Mogilny, Buffalo	18	28	46
08- Mark Recchi, Montréal	14	32	46
13- Teemu Selanne, Winnipeg	20	25	45
99- Wayne Gretzky, Los Angeles	10	35	45
20- Ray Ferraro, Islanders	22	21	43
17- Thomas Sandstrom, Los Angeles	20	23	43
22- Dino Ciccarelli, Detroit	16	27	43
06- Phil Housley, Calgary	8	35	43
55- Keith Primeau, Detroit	15	27	42
15- Dave Gagner, Dallas	14	28	42
20- Luc Robitaille, Pittsburgh	23	18	41
19 -Alexei Yashin, Ottawa	21	20	41
10- Pavel Bure, Vancouver	18	23	41
26- Ray Sheppard, Detroit	30	10	40
77- Raymond Bourque, Boston	11	29	40
08- Cam Neely, Boston	26	13	39
17- Joe Murphy, Chicago	22	17	39
48- Scott Young, Québec	18	21	39
19- Brian Bradley, Tampa Bay	12	27	39
17- Rob Brin'Amour, Philadelphie	12	27	39
90- Joé Juneau, Washington	5	34	39
12- Peter Bondra, Washington	31	7	38
16- Trevor Linden, Vancouver	17	21	38
19- Steve Yzerman, Detroit	12	26	38
25- Vincent Damphousse, Montréal	10	28	38
39- Doug Weight, Edmonton	6	32	38
07- Chris Chelios, Chicago	5	33	38
44- Stephane Richer, New Jersey	22	15	37
11- John Cullen, Pittsburgh	13	24	37
55- Larry Murphy, Pittsburgh	13	24	37
21- Andrew Cassels, Hartford	7	30	37
02- Brian Leetch, Rangers	7	30	37
28- Donald Audette, Buffalo	23	13	36
19- Brendan Shanahan, St.Louis	17	19	36
07- Joe Mullen, Pittsburgh	16	20	36
07- Jason Arnott, Edmonton	15	21	36
09- Mike Ricci, Québec	15	21	36
19- Nelson Emerson, Winnipeg	14	22	36
14- Dave Andreychuk, Toronto	21	14	35
92- Rick Tocchet, Los Angeles	18	17	35
09- Paul Kariya, Anaheim	16	19	35
91- Alexandre Daigle, Ottawa	16	19	35
10- Esa Tikkanen, St.Louis	12	23	35
09- Shayne Corson, Edmonton	11	24	35
89- Darren Turcotte, Hartford	16	18	34
14- Geoff Courtnall, Vancouver	16	18	34
10- Tony Amonte, Chicago	15	19	34
27- Jeremy Roenick, Chicago	10	24	34
07- Mike Ridley, Toronto	10	24	34
21- Sergei Zubov, Rangers	9	25	34
20- Gary Suter, Chicago	9	25	34
22- Ulf Dahlen, San Jose	11	22	33
93- Doug Gilmour, Toronto	10	23	33
28- Steve Duchesne, St.Louis	9	24	33
08- Geoff Sanderson, Hartford	18	14	32
26- Robert Reichel, Calgary	17	15	32
20- Adam Creighton, St.Louis	14	18	32
13- Vyacheslav Kozlov, Detroit	13	19	32
09- Adam Graves, Rangers	17	14	31
16- Pat Verbeek, Rangers	16	15	31
13- Valeri Kamensky, Québec	10	20	30
07- Neal Broten, New Jersey	7	23	30
03- Garry Galley, Buffalo	3	27	30
07- Dan Quinn, Los Angeles	13	16	29
09- Mike Modano, Dallas	12	17	29
20- Bryan Smolinski, Boston	17	11	28
20- David Olivier, Edmonton	16	12	28
27- Alexei Kovalev, Rangers	13	15	28
42- Josef Baranek, Vancouver	12	16	28
17- Wendel Clark, Québec	12	16	28
22- Jeff Brown, Vancouver	7	21	28
22- Shaun Van Allen, Anaheim	7	21	28
15- John McLean, New Jersey	16	11	27
28- Steve Larmer, Rangers	14	13	27
28- Bob Bassen, Québec	12	15	27

CLASSEMENT

CONFÉRENCE DE L'EST

	Mj	Pts
1. Québec	46	63
2. x-Philadelphie	46	58
3. Pittsburgh	45	61
4. Boston	45	51
5. New Jersey	46	50
6. Washington	46	49
7. Buffalo	46	47
8. NY Rangers	46	45
9. Montréal	46	43
10. Hartford	47	43
11. Floride	45	41
12. Tampa Bay	47	37
13. NY Islanders	47	35
14. Ottawa	46	21

CONFÉRENCE DE L'OUEST

	Mj	Pts
1. Detroit	46	68
2. x-Calgary	46	53
3. St. Louis	45	57
4. Toronto	46	48
5. Chicago	45	47
6. Vancouver	46	45
7. Dallas	47	42
8. San Jose	45	39
9. Edmonton	45	38
10. Winnipeg	45	37
11. Los Angeles	45	37
12. Anaheim	45	35

x-meneurs de sections classés 1-2

LES MARQUEURS

	B	P	Pts	Pén
19. Joe Sakic	17	41	58	30
21. Peter Forsberg	14	33	47	16
11. Owen Nolan	30	16	46	46
48. Scott Young	18	21	39	14
9. Mike Ricci	15	21	36	40
13. Valeri Kamensky	10	20	30	22
17. Wendel Clark	12	16	28	45
28. Bob Bassen	12	15	27	29
4. Uwe Krupp	6	17	23	18
51. Andrei Kovalenko	12	10	22	29
18. Adam Deadmarsh	9	8	17	56
7. Curtis Leschyshyn	2	13	15	20
47. Claude Lapointe	4	8	12	41
12. Chris Simon	3	9	12	104
2. Sylvain Lefebvre	1	11	12	17
25. Martin Rucinsky	3	6	9	14
6. Craig Wolanin	3	5	8	40
15. Bill Huard	3	3	6	77
52. Adam Foote	0	6	6	50
23. Paul MacDermid	3	1	4	22
14. Dwayne Norris	1	2	3	2
5. Alexei Gusarov	1	2	3	6
29. Steven Finn	0	3	3	62
22. Janne Laukkanen	0	3	3	4
35. Stéphane Fiset	0	3	3	2
20. René Corbet	0	3	3	2
31. Aaron Miller	0	3	3	6
24. Jon Klemm	1	0	1	2

GARDIENS

	G	P	N	Min	Ba	B	lMoy.
35. Stéphane Fiset	16	9	3	1779	83	2	2.80
41. Jocelyn Thibault	12	2	2	878	34	1	2.32
1. Garth Snow	1	1	0	119	11	0	5.55
Totaux	**29**	**12**	**5**	**2776**	**128**	**3**	**2.77**

	B	P	Pts	Pén
77. Pierre Turgeon	24	23	47	14
8. Mark Recchi	15	32	47	28
25. Vincent Damphousse	10	29	39	40
22. Benoît Brunet	7	18	25	16
38. Vladimir Malakhov	4	17	21	46
49. Brian Savage	12	7	19	27
12. Mike Keane	10	9	19	15
23. Brian Bellows	8	8	16	8
43. Patrice Brisebois	4	7	11	26
29. Yves Racine	4	7	11	40
24. Lyle Odelein	3	7	10	140
48. J.-J. Daigneault	3	5	8	40
30. Turner Stevenson	6	1	7	84
44. Brian Fogarty	5	2	7	34
31. Ed Ronan	1	4	5	10
34. Peter Popovic	0	5	5	8
18. Valeri Bure	2	1	3	6
17. Mark Lamb	1	2	3	18
52. Craig Rivet	0	1	1	5
26. Yves Sarault	0	1	1	0
33. Patrick Roy	0	1	1	20
56. David Wilkie	0	0	0	0
36. Gerry Fleming	0	0	0	17
20. Pierre Sévigny	0	0	0	15
57. Chris Murray	0	0	0	4
32. Mario Roberge	0	0	0	0
1. Ron Tugnutt	0	0	0	0

GARDIENS

	G	P	N	Min	Ba	Bl	Moy.
33. Patrick Roy	17	18	6	2447	121	1	2.97
1. Ron Tugnutt	1	3	1	346	18	0	3.12
Totaux	**18**	**21**	**7**	**2793**	**139**	**1**	**2.99**

Ligue américaine

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Finale de section
Section Atlantique
(Quatre de sept)
I.P.E. vs Fredericton
Vendredi, 28 avril
Fredericton 7 I.P.E 3
(Série égale 1-1)
Dimanche, 30 avril
I.P.E. à Fredericton, 17h

Section Sud
Binghamton vs Cornwall
Samedi, 29 avril
Cornwall 5 Binghamton 4 (P)
(Cornwall mène 1-0)
Lundi, 1er mai
Cornwall à Binghamton, 19h35

Section Nord
Albany vs Providence
Samedi, 29 avril
Albany 5 Providence 4 (P)
(Albany mène 2-0)
Mardi, 2 mai
Albany à Providence, 19h05

Ligue internationale

SÉRIES ÉLIMINATOIRES

Demi-finale
(Quatre de sept)

Conférence de l'Est
Peoria vs Kansas City
Vendredi, 28 avril
Kansas City 4 Peoria 3
(Kansas City mène 1-0)
Dimanche, 30 avril
Kansas City à Peoria, 19h.

Cincinnati vs Kalamazoo
Vendredi, 28 avril
Kalamazoo 5 Cincinnati 2
(Kalamazoo mène 1-0)
Samedi, 29 avril
Kalamazoo à Cincinnati, 19h30.

Conférence de l'Ouest
Denver vs Phoenix
Vendredi, 28 avril
Denver 6 Phoenix 2
(Denver mène 1-0)
Samedi, 29 avril
Phoenix à Denver, 21h.

Milwaukee vs Las Vegas
Samedi, 29 avril
Las Vegas à Milwaukee, 20h30.
Dimanche, 30 avril
Las Vegas à Milwaukee, 18h.

CHAMPIONNAT MONDIAL

Ronde préliminaire
Groupe A
En Suède

	Mj	G	P	N	Bp	Bc	Pts
y-Russie	4	4	0	0	21	6	8
x-France	4	3	1	0	12	6	6
x-Canada	**4**	**2**	**1**	**1**	**13**	**11**	**5**
x-Italie	4	2	1	1	9	9	5
Suisse	4	0	4	0	7	19	0
Allemagne	4	0	4	0	6	17	0

Groupe B
(A Stockholm)

	Mj	G	P	N	Bp	Bc	Pts
x-E.-U.	4	3	0	1	13	7	7
x-R.tchèque	4	3	1	0	12	7	6
x-Finlande	4	3	1	0	18	10	6
x-Suède	4	2	1	1	15	8	5
Norvège	4	0	4	0	4	14	0
Autriche	4	0	4	0	6	22	0

x-participeront aux quarts de finale.
Dimanche, 23 avril
France 4 Allemagne 0
Russie 4 Italie 2
Suède 5 Norvège 0
Rép. Tchèque 3 Finlande 0
Lundi, 24 avril
Canada 5 Suisse 3
E.-U. 5 Autriche 2
Italie 2 Allemagne 1
Mardi, 25 avril
France 4 Canada 1
E.-U. 2 Norvège 1
Russie 8 Suisse 0
Finlande 6 Suède 3
Mercredi, 26 avril
Russie 3 France 1
Rép. Tchèque 5 Autriche 2
Finlande 5 Norvège 2
Jeudi, 27 avril
Canada 5 Allemagne 2
E.-U. 4 Rép. tchèque 2
Italie 3 Suisse 2
Suède 5 Autriche 0
Vendredi, 28 avril
Russie 6 Allemagne 3
France 3 Suisse 2
E.-U. 2 Suède 2
Samedi, 29 avril
Canada 2 Italie 2
Finlande 7 Autriche 2
Rép. tchèque 2 Norvège 1
Dimanche, 30 avril
Allemagne vs. Suisse, 10h, à Gavle
Russie vs. Canada, 14h, à Stockholm
E.-U., vs. Finlande, 10h, à Gavle
Suède vs. République tchèque, 14h, à Stockholm
Lundi, 1er mai
Italie vs. France, 10h, à Gavle
Norvège vs. Autriche, 10h, à Stockholm

Junior majeur

Finale
Quatre-de-sept
Hull vs Laval
Mercredi, 26 avril
Hull 4 Laval 3
Samedi, 29 avril
Laval 3 Hull 5
(Hull mène 2-0)
Lundi, 1er mai
Hull à Laval, 19h30
Mercredi, 3 mai
Laval à Hull, 19h30
Vendredi, 5 mai
x-Hull à Laval, 19h30
Lundi, 8 mai
x-Laval à Hull, 19h30
Mardi, 9 mai
x-Hull à Laval, 19h30
x-si nécessaire.

COUPE AIR CANADA

(Midget canadien)
Tournoi à la ronde préliminaire
(A Sherbrooke)

	Mj	G	P	N	Bp	Bc	Pts
Thunder Bay (Ouest)	5	4	0	1	15	8	9
Ste-Foy (Qué.)	5	3	2	0	14	9	6
Red Deer (Pac.)	5	2	2	1	17	8	5
Wexford (Cent.)	5	2	3	0	13	16	4
Magog (Hôte)	5	2	3	0	7	12	4
Dartmouth (Atl.)	5	1	4	0	7	20	2

Mardi, 25 avril
Thunder Bay 2 Red Deer 2
Ste-Foy 4 Dartmouth 0
Wexford 3 Magog 0
Mercredi, 26 avril
Ste-Foy 2 Red Deer 1
Thunder Bay 2 Magog 1
Dartmouth 4 Wexford 2
Magog 2 Ste-Foy 1
Jeudi, 27 avril
Thunder Bay 5 Wexford 3
Red Deer 8 Dartmouth 1
Ste-Foy 6 Wexford 3
Magog 3 Dartmouth 1
Vendredi, 28 avril
Wexford 2 Red Deer 1
Thunder Bay 3 Dartmouth 1
Red Deer 5 Magog 1
Thunder Bay 3 Sainte-Foy 1
Samedi, 29 avril
Demi-finales
Thunder Bay 5 Wexford 1
Red Deer 6 Ste-Foy 4
Dimanche, 30 avril
Médaille de bronze
Wexford vs. Ste-Foy, 15h
Médaille d'or
Thunder Bay vs. Red Deer, 19h30

NBA

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Première ronde
(Trois de cinq)
Conférence de l'Est
Orlando vs Boston
Vendredi, 28 avril
Orlando 124 Boston 77
(Orlando mène 1-0)
Dimanche, 30 avril
Boston à Orlando, 12h30.

Indiana vs Atlanta
Samedi, 29 avril
Indiana 105 Atlanta 97
(Indiana mène 2-0)
Mardi, 2 mai
Indiana à Atlanta, 19h.

New York vs Cleveland
Jeudi, 27 avril
New York 103 Cleveland 79
(New York mène 1-0)
Samedi, 29 avril
Cleveland 90 New York 84
(Série égale 1-1)
Lundi, 1er mai
New York à Cleveland, 20h.

Charlotte vs Chicago
Vendredi, 28 avril
Charlotte 108 Chicago 100 (P)
(Charlotte mène 1-0)
Dimanche, 30 avril
Chicago à Charlotte, 17h30.

Conférence de l'Ouest
San Antonio vs Denver
Vendredi, 28 avril
San Antonio 104 Denver 88
(San Antonio mène 1-0)
Dimanche, 30 avril
Denver à San Antonio, 21h.

Phoenix vs Portland
Vendredi, 28 avril
Phoenix 129 Portland 102
(Phoenix mène 1-0)
Dimanche, 30 avril
Portland à Phoenix, 15h.

Utah vs Houston
Samedi, 29 avril
Houston au Utah, 22h.
Mercredi, 3 mai
Utah à Houston, 21h30.

Seattle vs LA Lakers
Samedi, 29 avril
LA Lakers 84 Seattle 82
(Série égale 1-1)
Lundi, 1er mai
Seattle à LA Lakers, 22h30.

Baseball

Ligue nationale

CLASSEMENT

	G	P	Moy.	Diff
Section Est				
Atlanta	2	1	.667	—
Montréal	2	2	.500	1/2
New York	2	2	.500	1/2
Philadelphie	2	2	.500	1/2
Floride	0	4	.000	2 1/2
Section Centrale				
Chicago	4	0	1.000	—
Houston	1	3	.250	3
Pittsburgh	1	3	.250	3
St. Louis	1	3	.250	3
Cincinnati	0	3	.000	3 1/2
Section Ouest				
Colorado	4	0	1.000	
Los Angeles	3	0	1.000	1/2
San Diego	2	1	.667	1 1/2
San Francisco	2	2	.500	2

Samedi, 29 avril

St. Louis 4 New York 5 (11 m)
Montréal 4 Chicago 5
Floride 0 San Francisco 1
Pittsburgh 3 Philadelphie 2
Colorado 2 Houston 1
Atlanta à Los Angeles, 22h05.
Cincinnati à San Diego, 22h05.

Dimanche, 30 avril

Pittsburgh (Lieber 0-1) à Philadelphie (Mimbs 0-0), 13 h 35.
St. Louis (Urbani 0-0) à New York (Mlicki 0-0), 13 h 40.
Montréal (Heredia 0-0) à Chicago (Castillo 0-0), 14 h 20.
Colorado (Acevedo 0-0) à Houston (Swindell 0-0), 14 h 35.
Atlanta (Smoltz 0-0) à Los Angeles (Martinez 1-0), 16 h 05.
Cincinnati (Roper 0-0) à San Diego (Valenzuela 0-0), 16 h 05.
Floride (Burkett 0-1) à San Francisco (Torres 0-0 ou Bautista 0-0), 16 h 05.

Lundi, 1er mai

Los Angeles à San Francisco, 16h05.
Pittsburgh à St. Louis, 20h05.
San Diego au Colorado, 21h05.

Mardi, 2 mai

Los Angeles à San Francisco, 15h35.
Atlanta en Floride, 19h05.
New York à Montréal, 19h35.
Philadelphie à Cincinnati, 19h35.

Ligue américaine

CLASSEMENT

	G	P	Moy.	Diff
Section Est				
Boston	3	0	1.000	—
New York	3	0	1.000	—
Toronto	3	1	.750	1/2
Detroit	1	2	.333	2
Baltimore	1	3	.250	2 1/2
Section Centrale				
Milwaukee	3	1	.750	—
Minnesota	2	2	.500	1
Cleveland	1	1	.500	1
Kansas City	1	2	.333	1 1/2
Chicago	0	4	.000	3
Section Ouest				
Seattle	2	0	1.000	
Californie	1	2	.333	1 1/2
Texas	1	2	.333	1 1/2
Oakland	1	3	.250	2

Samedi, 29 avril

Chicago 0 Boston 8
Californie 0 Toronto 3
Oakland 8 Milwaukee 2
New York 10 Kansas City 1
Baltimore 13 Minnesota 7
Cleveland au Texas, 20h05.
Detroit à Seattle, 22h05.

Dimanche, 30 avril

Chicago (Baldwin 0-0) à Boston (F.Rodriguez 0-0), 13 h 05.
Californie (Anderson 0-0) à Toronto (Darwin 0-0), 13 h 35.
Baltimore (Rhodes 0-0) au Minnesota (Erickson 0-0), 14 h 05.
Oakland (Harkey 0-0) à Milwaukee (Miranda 1-0), 14 h 05.
New York (Kamieniecki 0-0) à Kansas City (Appier 1-0), 14 h 35.
Cleveland (Nagy 0-0) au Texas (Helling 0-0), 15 h 05.
Detroit (Moore 1-0) à Seattle (Wells 0-0), 20 h 05.

Lundi, 1er mai

Californie à Toronto, 12h35.
Milwaukee à Baltimore, 15h05.
Boston à New York, 19h35.
Seattle au Texas, 20h05.

Mardi, 2 mai

Cleveland à Detroit, 19h05.
Chicago à Toronto, 19h35.
Boston à New York, 19h35.
Seattle au Texas, 20h05.

Junior majeur

CLASSEMENT

Montréal junior élite

Section Est

	G	P	Moy.	Diff.
Drummondville	0	0	.000	-
Charlesbourg	0	0	.000	-
Sherbrooke	0	0	.000	-
Jonquière	0	0	.000	-
Québec	0	0	.000	-

Section Nord

	G	P	Moy.	Diff.
Trois-Rivières	0	0	.000	-
Montréal-Nord	0	0	.000	-
St-Eustache	0	0	.000	-
Repentigny	0	0	.000	-
Laval	0	0	.000	-

Section Ouest

	G	P	Moy.	Diff
Longueuil	0	0	.000	-
Ahuntsic	0	0	.000	-
Rive-Sud	0	0	.000	-
LaSalle	0	0	.000	-

Samedi, 6 mai

Rive-Sud à LaSalle, 14h
Drummondville à Sherbrooke, 19h

Dimanche, 7 mai

Charlesbourg à Québec, 14h
Longueuil à St-Eustache, 14h
Montréal-Nord à Rive-Sud, 14h
Laval à Trois-Rivières, 14h
Rosemont à Ahuntsic, 14h
Repentigny à LaSalle, 14h

Lundi, 8 mai

Repentigny à Longueuil, 20h
Trois-Rivières à Rosemont, 20h

Mardi, 9 mai

Sherbrooke à Charlesbourg, 20h
Ahuntsic à Trois-Rivières, 20h
Laval à St-Eustache, 20h
Repentigny à Montréal-Nord, 20h

Sommaires

Montréal 3
Buffalo 3

Première période

1. Buffalo, Mogilny 18 (Audette, LaFontaine) 2:38 (an)

Pénalités Daigneault Mon 1:49, Racine Mon 6:17, Dawe Buf 8:49.

Deuxième période

2. Montréal, Savage 12 (Racine, Brunet) 2:24
3. Buffalo, Astley 2 (Sweeney, Khmylev) 2:55
4. Montréal, Stevenson 6 (Racine, Savage) 10:18
5. Montréal, Recchi 15 (Damphousse, Turgeon) 18:34 (an)
6. Buffalo, LaFontaine 12 (Mogilny, Galley) 19:50

Pénalités Bellows Mon 5:48, Zhitnik Buf 7:19, Galley Buf 17:35.

Troisième période

Aucun but.

Pénalités Hannan Buf 11:08, Smehlik Buf 15:13.

Prolongation

Aucun but.

Pénalités Aucune.

Tirs au but par

Buffalo	1	8	16 3-39
Montréal	6	17	7 2-32

Gardiens Buffalo: Hasek (N,18-14-7); Montréal: Roy (N,17-18-6).

Avantages numériques Buffalo: 1-3; Montréal: 1-5.

Arbitre Dan Marouelli. **Juges de lignes** Ron Asselstine, Jean Morin.

Assistance 17,959.

Québec 4
Tampa Bay 1

Première période

1. Québec, Young 18 (Kamensky, Ricci) 16:32

Pénalités Hamrlik TB 0:52, Forsberg Qué 1:45, Cross TB 8:35, Hankinson TB, Clark Qué 10:02, Halkidis TB 19:12.

Deuxième période

2. Québec, Kovalenko 12 (Clark, Sakic) 8:59
3. Québec, Ricci 15 13:49 (an)
4. Quebec, Bassen 12 (Sakic, Foote) 15:35 (dn)

Pénalités Simon Qué 10:19, Bureau TB 13:34, Lapointe Qué 14:41, Clark Qué 18:35.

Troisième période

5. Tampa Bay, Charron 1 (Ysebaert) 14:03

Pénalités Halkidis TB, Lapointe Qué (double min.) 6:04.

Tirs au but par

Tampa Bay	11	8	10-29
Québec	5	7	9-21

Gardiens Tampa Bay: Bergeron (P,3-8-1); Québec: Fiset (G,16-9-3).

Avantages numériques Tampa Bay: 0-4; Québec: 1-4.

Arbitre Lance Roberts. **Juges de lignes** Pierre Champoux, Pierre Racicot.

Assistance 15,399.

Detroit 4
Dallas 2

Première période

1. Dallas, D.Hatcher 4 7:35
2. Detroit, Lidstrom 10 (Fedorov, Coffey) 12:16 (an)

Pénalités Primeau Det 9:25, M.Donnelly Dal (maj. et inconduite de partie) 11:30, Burr Det 18:22, Konstantinov Det (min. et inconduite) 19:04.

Deuxième période

3. Detroit, Burr 6 (Ciccarelli, Primeau) 13:10
4. Detroit, Sheppard 30 (Ciccarelli, 15:36 (an)

Pénalités D.Hatcher Dal 6:28, Broten Dal 14:52, Ramsey Det 16:17.

Troisième période

5. Dallas, D.Hatcher 5 (Millen, Cavallini) 7:51
6. Detroit, Ciccarelli 16 (Coffey) 19:26 (fd)

Pénalités Fedorov Det 5:05.

Tirs au but par

Dallas	8	16	6-30
Detroit	13	10	4-27

Gardiens Dallas: Wakaluk (P,4-8-0); Detroit: Osgood (G,14-5-0).

Avantages numériques Dallas: 1-6; Detroit: 2-4.

Arbitre Andy Van Hellemond. **Juges de lignes** Ron Finn, Greg Devorski.

Assistance 19,875.

Ottawa 4
NY Islanders 3

Première période

1. NY Islanders, Lachance 13:01 (an)
2. Ottawa, Turgeon 9 (Yashin) 17:46

Pénalités Severyn NYI 3:58, Lindros NYI 9:08, Cunneyworth Ott 12:27, Ferraro NYI 15:26.

Deuxième période

Aucun but.

Pénalités NYI banc (purgée par Palffy) 13:05, Lindros NYI 17:16.

Troisième période

3. Ottawa, Turgeon 10 (Boivin) 1:34
4. Ottawa, McLlwain 4 (Levins) 5:04
5. NY Islanders, Green 5 (Dalgarno, Schneider) 12:56
6. Ottawa, Mallette 2 (Hill, Yashin) 17:03
7. NY Islanders, Schneider 8 (Ferraro) 19:40

Pénalités McLlwain Ott 8:33, Ferraro NYI, Vial Ott 13:52.

Tirs au but par

NY Islanders	6	11	12-29
Ottawa	7	11	9-27

Gardiens NY Islanders: Salo (P,1-4-0); Ottawa: Madeley (G,1-3-0).

Avantages numériques NY Islanders: 1-2; Ottawa: 0-5.

Arbitre Mike McGeough. **Juges de lignes** Dan McCourt, Stéphane Provost.

Assistance 10,417.

Calgary 2
Toronto 2

Première période

1. Toronto, Andreychuk 21 (Ridley, Craig) 8:01
2. Calgary, Kruse 10 (Patrick, Otto) 13:15

Pénalités Fleury Cal 17:46.

Deuxième période

3. Calgary, Dahl 4 (Kruse, Tabaracci) 1:06
4. Toronto, Gartner 10 (Sundin, Gill) 11:24

Pénalités Sutter Tor 3:47, Potvin Tor (purgée par DiPietro) 14:11, Vitakoski Cal 17:49.

Troisième période

Aucun but.

Pénalités Reichel Cal 0:22, DiPietro Tor 4:09, Domi Tor (maj.), McCarthy Cal (maj.) 14:28.

Prolongation

Aucun but.

Pénalités Fleury Cal 4:07.

Tirs au but par

Toronto	17	7	1	1-26
Calgary	9	9	6	0-24

Gardiens Toronto: Potvin (N,14-13-7); Calgary: Tabaracci (N,3-3-3).

Avantages numériques Toronto: 0-3; Calgary: 0-3.

Arbitre Kerry Fraser. **Juges de lignes** Wayne Bonney, Mike Cvik.

Assistance 20,230

VENDREDI

Vancouver 3
St.Louis 1

Première période

1. Buffalo, Mogilny 18 (Audette, LaFontaine) 2:38 (an)

Pénalités Daigneault Mon 1:49, Racine Mon 6:17, Dawe Buf 8:49.

Deuxième période

2. Montréal, Savage 12 (Racine, Brunet) 2:24
3. Buffalo, Astley 2 (Sweeney, Khmylev) 2:55
4. Montréal, Stevenson 6 (Racine, Savage) 10:18
5. Montréal, Recchi 15 (Damphousse, Turgeon) 18:34 (an)
6. Buffalo, LaFontaine 12 (Mogilny, Galley) 19:50

Pénalités Bellows Mon 5:48, Zhitnik Buf 7:19, Galley Buf 17:35.

Troisième période

Aucun but.

Pénalités Hannan Buf 11:08, Smehlik Buf 15:13.

Prolongation

Aucun but.

Pénalités Aucune.

Tirs au but par

Buffalo	12	8 16	3-39
Montréal	6	17 7	2-32

Gardiens Buffalo: Hasek (N,18-14-7); Montréal: Roy (N,17-18-6).

Avantages numériques Buffalo: 1-3; Montréal: 1-5.

Arbitre Dan Marouelli. **Juges de lignes** Ron Asselstine, Jean Morin.

Assistance 17,959.

VENDREDI

San Jose 4
Los Angeles 0

Première période

1. San Jose, Janney 6 (Ozolinsh, Miller) 9:34

Pénalités Baker SJ 7:18, Sydor LA 14:38.

Deuxième période

2. San Jose, Whitney 13 12:23
3. San Jose, Dahlen 11 (Janney) 18:33

Pénalités Petit LA 6:42, Kroupa SJ 13:24.

Troisième période

4. San Jose, Miller 6 (Baker, Kyte) 18:25 (fd)

Pénalités Blake LA, Nazarov SJ 6:02, Quinn LA 6:45, Nazarov SJ 8:46, Lacroix LA, Pederson SJ 11:02, McSorley LA (double min.), More SJ 19:33, Sydor LA, Kroupa, SJ 19:46.

Tirs au but par

Los Angeles	8	14	7-29
San Jose	9	11	11-31

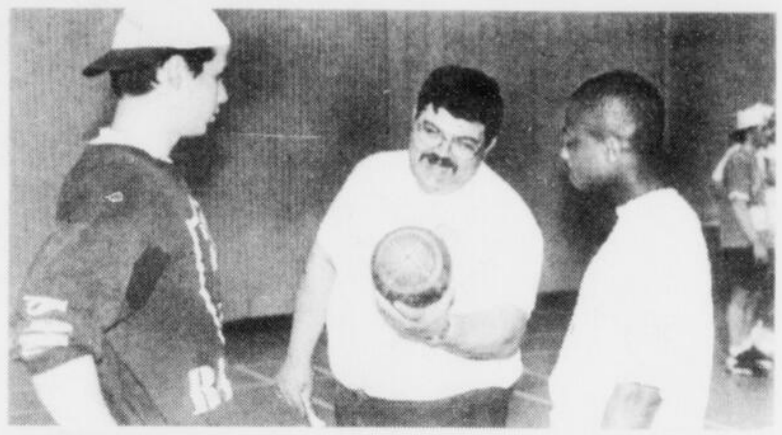
Gardiens Los Angeles: Hrudey (P,13-13-5); San Jose: Irbe (G,13-18-2).

Avantages numériques Los Angeles: 0-3; San Jose: 0-4.

Arbitre Don Van Massenhoven. **Juges de lignes** Andy McElman, Mark Wheler.

Assistance 17,190.

Camp de détection d'Equipe Québec



CONSEILS - Jacques Guertin (au centre) donne quelques conseils à Sylvain Girard et Inès Akué, deux des 36 candidats qui se sont présentés au camp de détection d'Equipe Québec de football.

JONQUIERE(RF) - Jacques Guertin était tout sourire, hier, en regardant près d'une quarantaine de jeunes hommes s'époumoner à offrir les meilleurs performances possibles au camp de détection d'Equipe Québec en football, à Jonquière.

L'entraîneur-chef des Gaillards de Jonquière, de la Ligue de football collégial AA du Québec, salivait déjà à l'idée de pouvoir inviter sept ou huit de ces athlètes, des candidats très sérieux pour l'obtention d'un poste au sein de sa formation pour la saison automnale de 1995.

«Ceux qui se sont présentés ici sont en excellente condition physique. On en retrouve d'âges cadet, midget, junior et collégial. On prend des notes sur leurs aptitudes physiques et, jusqu'à maintenant, il y en a quelques-uns qui ressortent du lot. Nous songeons certainement à les inviter à notre camp printanier (12 au 14 mai)», mentionne-t-il.

Ce camp d'une journée a également attiré une multitude d'entraîneurs de formations québécoises, de Québec, de Beauce, de Montréal aussi. Par différents tests de force et de vitesse, ils ont pu juger de la grande qualité du football pratiqué au Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Pour revenir sur le sujet des Gaillards, Guertin voit de belles choses pour les mois à venir. Déjà, il voit un portrait plutôt fidèle de la situation de sa formation, puisque 21 vétérans ont signifié leur retour pour la campagne 1995.

«Je ne mettrai pas les bornes trop hautes pour l'instant mais j'entrevois beaucoup d'espoir pour notre équipe. Et je crois bien que, pour la première fois de son histoire, les Gaillards afficheront une moyenne d'au moins 0,500 au terme de la saison. Nous aurons un bon mélange de fougue et de maturité. C'est évident que chaque joueur qui portera notre chandail voudra réussir une saison parfaite, mais il vaut mieux penser à une progression graduelle que de viser immédiatement le sommet et le Bol d'Or.»

Sur le terrain, Guertin sera appuyé par François Collard (coordinateur offensif), Marc Bouchard (coordinateur défensif), Dany Pilon (adjoint à la défensive) et deux autres assistants à être nommés plus tard.

«On va pouvoir compétitionner à chaque match, peu importe l'équipe qui nous affrontera. Je tiens à aviser que nous ne serons plus deux points faciles à aller chercher. Pour obtenir la victoire, nos adversaires devront jouer du football parfait. Nos matches seront de véritables batailles de tranchées.» Cette situation plaît énormément à l'entraîneur. Malgré une fiche de trois gains en huit sorties et une participation aux quarts de finale lors des séries éliminatoires en 1994, il reste encore beaucoup de place à amélioration, semble-t-il.

«L'an passé, nous avons perdu quelques rencontres qu'on aurait probablement pu gagner. Je veux construire notre équipe sur les expériences de 1994. Nous (l'équipe d'entraîneurs) allons tout leur donner pour progresser et, en retour, nos joueurs donneront tout ce qu'ils peuvent sur le terrain. C'est donnant donnant», de promettre Guertin.

Club Juvaqua

SHERBROOKE (RF) - Le club Juvaqua d'Alma a présenté une équipe de 24 nageurs au Championnat provincial par équipe section II, à Sherbrooke. Cette compétition est réservée aux clubs classés du 9e au 18e rangs au Québec. Pierre-Olivier Bussières a gagné l'or à deux reprises chez les garçons 11-12 ans (200 mètres libre et 200 mètres dos).

Sébastien Ménard l'a imité chez les 15-16 ans (200 mètres libre et 200 mètres dos), pendant que Magalie Boutin a remporté le 50 mètres libre parmi les filles de 17 ans et plus. Voici les autres médaillés almatois: Frédéric Fortin, 13-14 ans, 3e au 100 mètres papillon; Magalie Boutin, 17 ans et plus, 2e au 200 mètres dos; Sabrina Boutin, 17 ans et plus, 3e au 100 mètres brasse; Marie-Hélène Tremblay, 17 ans et plus, 3e au 400 mètres quatre nages, 3e au 100 mètres papillon et 2e au 200 mètres libre; relais masculin 11-12 ans, 2e place; relais féminin 17 ans et plus, 3e place. Juvaqua occupe la 5e position au classement général des équipes. La compétition se termine aujourd'hui.



NOUVEAU CLUB - Jacques Gagnon et Louis Tremblay n'attendent plus que les amateurs qui comme eux aiment profiter en toute sécurité de leur motomarine.

(Photo Rocket Lavoie)

Le Club de motomarine du Québec s'implante en région

par Rémi Gilles Tremblay

CHICOUTIMI (RGT) - Conscients que la réputation de la motomarine est déjà lourdement hypothéquée par les agissements pour le moins cavaliers de certains de ses utilisateurs, Jacques Gagnon et Louis Tremblay, de Chicoutimi, veulent contribuer à lui redonner des airs un peu plus nobles pour l'avenir. La façon retenue? Regrouper les amateurs et leur inculquer les règles de base de la sécurité et du civisme.

«Le Saguenay accueillera la douzième section régionale du Club de motomarine du Québec, explique à ce sujet Jacques Gagnon, lui-même friand de ce petit jet d'eau depuis plus de sept ans. C'est une discipline qui devient de plus en plus populaire, raconte Gagnon, mais cette popularité a aussi ses inconvénients.»

«Tout le monde qui possède un chalet aux abords d'un petit lac tranquille n'apprécie pas tellement la présence des motomarines, admet Gagnon. En créant un club et en aidant les amateurs à utiliser leur machine de façon sécuritaire et civilisée, on veut se discipliner avant de se faire discipliner par d'autres.»

La section régionale du nouveau club, qui devrait naître en même temps qu'une autre au Lac-Saint-Jean, est encore très embryonnaire, pour le moment. En fait, Gagnon et Tremblay sont convaincus qu'il y a suffisamment d'amateurs de motomarines pour espérer compter entre soixante et soixante-dix membres dès la première saison.

«L'an dernier, il n'y avait pas de club et on réussissait à se regrouper parfois jusqu'à sept ou huit machines pour effectuer des sorties. Avec un tel regroupement, les choses seront grandement facilitées, puis les sorties pourront se faire de façon encore plus sécuritaire», souligne Jacques Gagnon.

Mais l'essentiel reste tout de même de sensibiliser le plus de gens possible à la nécessité d'utiliser intelligemment leur motomarine.

«C'est pour ça que je me suis associé Louis Tremblay. Grâce au karaté, il a acquis une solide expérience à titre d'instructeur qui pourra lui servir dans le monde de la motomarine. Il a l'expérience requise pour enseigner», mentionne Jacques Gagnon.

Pour ce qui est de connaître les règles de base de la motomarine, Tremblay a déjà suivi des séances de formation dispensées par l'Institut maritime du Québec et la Garde côtière canadienne. Le 7 mai, en compagnie de Stéphane Sasseville, qui oeuvre à l'implantation du club dans le secteur de Dolbeau, et de deux représentants commerciaux dans le domaine, Tremblay participera à une journée de formation, au Club de yacht du Saguenay, donnée par Daniel Dubuc, un spécialiste du Centre de formation en motomarine du Québec.

Devenir membre du club exigera absolument d'assister à un cours, mais en revanche, l'amateur profitera d'un calendrier grâce auquel il pourra planifier plusieurs sorties en groupe, des conseils de bon aloi sur l'usage de sa machine et autres.

Enfin, le club amorcera ses activités de la saison 1995 le 3 juin, notamment par un brunch et une cérémonie de bénédiction des motomarines. L'événement se tiendra dans le secteur d'Anse-Saint-Jean.

AVIS DE NOMINATION



M. Réal Tardif
Directeur des flottes

La direction de Duchesne Auto ltée est fière d'annoncer la nomination de M. Réal Tardif à titre de directeur des flottes au niveau des ventes de véhicules neufs.

M. Tardif est avantageusement connu dans le domaine automobile pour avoir occupé le poste de directeur de service pendant 20 ans chez Duchesne Auto, dont pendant cette période, la compagnie a gagné le trophée d'excellence triple couronne de GM à sept reprises.

M. Tardif aura la responsabilité, suite au décès de M. Simon Girard, de faire le lien avec la clientèle de ce dernier. M. Réal Tardif invite tous ses amis(es) et ses clients(es) à venir le rencontrer chez DUCHESNE AUTO LTÉE.

Toute la direction et le personnel de Duchesne Auto souhaitent la meilleure des chances dans sa nouvelle promotion.

La direction de Duchesne Auto ltée

Duchesne Auto ltée

• PONTIAC • BUICK • CADILLAC
• CAMION GMC
450, Dequen, ALMA
662-3431 – 662-9234
Sans frais: 1-800-463-8333

289871

VÉLO-TOUR 95 PRÉPAREZ-VOUS POUR LE VÉLO-TOUR 95, LE DIMANCHE 28 MAI 1995

CONSEILS PRATIQUES POUR LA FORME PHYSIQUE ET D'AUTRES SUJETS, 5 SEMAINES AVANT LE VÉLO-TOUR

par Patricia Bissonnette
Conseillère Kino-Québec
USP de Chicoutimi

Déjà une semaine d'entraînement de passé. Pour ceux et celles qui ont commencé la semaine dernière, bravo! le plus difficile est fait. J'espère que tout s'est bien déroulé. Pour ceux et celles qui se joignent à nous pour leur première semaine, il n'est pas trop tard, mais vous devez commencer plus doucement. Je vous conseille de bien suivre les recommandations qui vont suivre.

L'entraînement en endurance

Le Vélo-Tour 95 est une randonnée de 22 ou 55 km. C'est-à-dire que c'est une sortie de longue durée. Pour que les muscles de vos jambes soient capables de fournir un effort pendant tout le trajet sans souffrir de malaises, vous devez les entraîner en conséquence. Pour être certain que l'effort fourni est un effort en endurance, vous n'avez qu'à respecter votre zone d'efficacité, vue la semaine dernière.

Pour l'instant, il est important de rouler longtemps, sur un terrain plat de préférence, sans rechercher la vitesse.

Votre semaine de vélo

Voici l'entraînement prévu pour cette semaine. Évidemment, vous pouvez l'adapter à vos besoins. L'important est toujours de respecter ses capacités. Il faut cependant que votre entraînement se rapproche le plus possible de l'entraînement décrit. N'oubliez pas que la zone d'efficacité est le meilleur indice pour votre entraînement.

Lundi: rouler pendant une heure, mollo;
Mardi: repos;
Mercredi: rouler pendant une heure, un peu plus rapidement;
Jeudi: repos;
Vendredi: rouler pendant une heure, mollo;
Samedi ou dimanche: sortie mollo facultative.
Ainsi, 3 ou 4 sorties faciles, à votre rythme.

Un peu de musculation

La partie du corps la plus importante est sûrement les abdominaux. Ce sont ces muscles qui vous soutiennent toute la journée. Il faut donc les faire travailler pour ne pas qu'ils s'affaiblissent. À chaque jour, faites une fois le plus de demi-redressements assis que vous êtes capable. Si vous en faites 10, vous en ferez 12 ou 15, la prochaine fois...
Pour les muscles des cuisses et des fessiers, les escaliers sont très efficaces, il s'agit d'en monter et remonter. Le vélo est aussi lui-même un très bon outil pour développer ces muscles. Il faut simplement... rouler!



Et les étirements

Une façon efficace de se protéger contre les blessures et mauvaises surprises du lendemain est d'étirer ses muscles avant et après les entraînements. Il faut étirer les cuisses, les fessiers, les mollets et les épaules. En plus, ça fait du bien.

Pour plus d'informations, téléphonez au 696-9956.

Bonne semaine!

289572

Circuit canadien de motocross

Marcel Fiset prépare sa première véritable saison

DESBIENS (RF) - Pour sa première saison sur le circuit professionnel canadien de motocross, Marcel Fiset ne désire que prendre part aux différentes épreuves inscrites au calendrier de l'Association des coureurs de moto du Québec.



réal radette

«Je tiens simplement à participer aux épreuves nationales (cinq en tout) et à me qualifier parmi les cinq meilleurs dans la série provinciale qui compte douze étapes. En motocross, on ne peut jamais prévoir d'avance. Tout va dépendre de l'argent que j'aurai à ma disposition. Il y a aussi les risques de blessures», de situer le jeune homme de Desbiens.

Ce grand saut n'a rien d'un coup de dé pour l'athlète de 19 ans. Il a passé l'hiver à s'entraîner en gymnase, question de mettre toutes les chances de son côté. Et, en fin de semaine, il est allé chercher ses nouvelles motocyclettes à Trois-Rivières, une de 125 cc et une autre de 250 cc, de marque Kawasaki.

Ensuite, ce sera les nombreux essais sur le parcours situé derrière son domicile avant la première sortie officielle sur le circuit québécois, le dimanche 21 mai, à Sainte-Julie.

«Ce sera ma première véritable saison. Mentalement et physiquement, je me sens prêt à faire face à la musique. Evidemment, il me manque l'expérience des plus rapides, comme Carl Vaillancourt, Tim Holland, Jean-Sébastien Roy. J'espère un jour pouvoir les remplacer», dit-il.

Après un arrêt à Coaticook, la semaine suivante, ce sera le baptême officiel dans le programme canadien, à Farrington, en Ontario, le 4 juin. Et, d'un week-end à l'autre, il se promènera avec sa caravane d'un bout à l'autre du Québec et de l'Ontario, jusqu'à l'arrêt final, le 23 septembre, pour le Super Motocross du stade du parc olympique de Montréal.

«Il est évident que le Super Motocross constitue l'un de mes buts de la saison. J'y suis allé l'an dernier mais je n'ai pu me rendre en finale. J'ai envie de me reprendre, car c'est la plus grosse course de l'année. C'est toujours bien de performer au stade. Il y a beaucoup de monde pour t'encourager.»

A sa troisième saison dans le monde de la course motorisée et malgré quelques faits d'arme notoires, Marcel Fiset doit toujours quémander le financement de ses activités sur le circuit, une facture qui pourrait fort bien monter à plus de 30 000 $ pour les cinq prochains mois de compétition. «Oui, ça coûte cher, soupire-t-il. Je vais continuer à courir tant que le budget me le permettra. Heureusement, mon gérant, Fabien Hovington, m'a donné un précieux coup de pouce en ce sens depuis deux ans. Bientôt, je vais rencontrer des personnes qui envisageraient à me commanditer mais je n'ai pas encore de réponses officielles. Ces temps-ci, c'est difficile.»

Surtout quand, paraît-il, quelques commerces spécialisés de la région donnent leur appui à des coureurs de l'extérieur...



MARCEL FISET... dit qu'il est à la recherche de commanditaires pour la prochaine saison de motocross sur la scène nationale.

ERRATUM

Une erreur s'est glissée dans notre annonce parue dans le journal Progrès-Dimanche, le 16 avril 1995.

Nous ne sommes pas concessionnaires des remorques B.W.S.

La direction de Roberval Diesel inc.

Roberval Diésel Inc.
CONCESSIONNAIRE WESTERN STAR

290197

Qui dit confort dit Civic.

CLIMATISATION SANS CFC, CHAÎNE AM/FM STÉRÉO À SYNTONISATION ÉLECTRONIQUE AVEC LECTEUR DE CASSETTES, ACCOUDOIR SUR LA CONSOLE CENTRALE, MONTRE NUMÉRIQUE, ENJOLIVEURS INTÉGRAUX, MIROIR DANS LE PARE-SOLEIL DROIT, DIRECTION ASSISTÉE, ETC.



COUPÉ ET/OU BERLINE CIVIC 1995 ÉDITION SPÉCIALE

À PARTIR DE: **14 995$***

*Transport, préparation et taxes en sus. Photos à titre indicatif seulement, qui peuvent comporter des options non incluses. Voyez les concessionnaire pour tous les détails.

GARAGE RECOMMANDE
CAA QUÉBEC

Léo Automobile Ltée

Votre concessionnaire HONDA
545-1190

1849, boul. Talbot, Chicoutimi
Heures d'ouverture:
du lundi au vendredi de 9 h à 21 h

5 ANS GARANTIE 100,000 KM

290375



Jean-Yves Gaudreault
Dir. général ass.

1 PLUS DE MILLION D'INVENTAIRE



Paul Boulianne
Conseiller

VISITEZ NOTRE SALLE DE MONTRE
NOUS AVONS CE QU'IL VOUS FAUT!

Stock 230

1995 Bayliner 1401



Moteur 40 forces, indicateur de vitesse, jauge à carburant, feux de navigation, remorque.

SEULEMENT

8 460$

Stock 226

1995 Bayliner 17



Moteur Mercruiser 3.0L. Corne de brume, feux de navigation, instruments analogiques complets, pompe de cale et ventilateur, stéréo AM/FM cassette, toit complet, remorque.

Qui dit mieux?

15 900$

Stock 242

1989 27' Thompson Daytona cabine arrière *Impeccable*



Moteur Mercruiser 2 x 4.3LX, 393 hrs, 2 batteries, 110/12 volts, compas, sondeur, VHF, stéréo, poêle, réfrigérateur, arch radar, etc.

FAUT VOIR!

39 500$

TOUS LES PROUITS DE MISE EN MARCHE ET D'ENTRETIEN DU PRINTEMPS:

- Mercruiser: Huile, filtres, bougies
- Starbrite: Produits nettoyants
- International: Antisalissures, peinture et solure

de... **10% à 20%**

VOUS SERONT ACCORDÉS jusqu'au 20 mai 1995

MISE EN MARCHE DU PRINTEMPS:

- VÉRIFICATION NIVEAU:
  - huile du pied, trim tab, power trim, power stering
- CHANGEMENTS:
  - huile à moteur, filtre à l'huile, séparateur d'eau
- RÉCHAUFFEMENT:
  - du moteur
- VÉRIFICATION DU:
  - timing, thermostat, corrosion, anodes, bornes, batterie, tension des courroies

POUR MOTEURS:			
3 LT - 4.3 LT 5 LT - 5.7 LT	99$	7.4 LT	112$

* Supplément: temps et matériel, si réparations et pièces autres que le spécial du printemps.

TOUS CES BATEAUX PEUVENT ETRE VISITÉS EN TOUT TEMPS!

Bateaux

Stock	Année	Long.	Marque	Modèle	Moteur
206	1994	14	BAYLINER	JAZZ 1400	Mercury 90 hp turbine, remorque
205A	1981	15	SUNRAY		Evinrude 65 hp power trim, remorque
5020	1975	16	FABERFORM		Mercury 85 hp, remorque
237	1992	16	PRINCECRAFT	PROSÉRIE 162	Mercury 40 hp, remorque
219A	1990	17	SEASWIRL	PECHEUR	Johnson 90 hp, remorque
5028	1989	18	MAXUM		Mercruiser 3.9L, remorque
5032	1986	19	WELLCRAFT	197 ECLIPSE	Moteur Mercruiser 305, remorque
195A	1989	21	BAYLINER	CAPRI 2150	305 p.c. OMC neuf, remorque
152	1986	21	DONZI		Mercruiser 350
181B	1989	22	DORAL	VANTAGE	Mercruiser 4.3L, 205 hp
210B	1979	22	BAYLINER	SANDIÉGO	Mercruiser 470, refait
005	1988	23	GLASTRON	CV23	Mercruiser 350
242	1989	24	THOMPSON	DAYTONA AFT CABIN	Mercruiser 5.0L, 230 CV, trim tabs
241	1995	24	BAYLINER	2452 CLASSIC EXPRESS	Mercruiser 5.7L, pieds, Bravo II
5029	1979	24	PONTON EN ACIER		Moteur 35 hp
229	1982	26	SEARAY	260 CUDDY	Mercruiser 350, BIEN ÉQUIPÉ
5030	1991	26	CARVER	COMMAND BRIDGE	Volvo 570 Duo Pro, remorque
5022	1992	26	BAYLINER	CIERA 2655	Mercruiser 5.7L, pied Alpha One
222	1983	26	GLASTRON	AVANTURA	2 X 3.8 LT OMC 420 hrs. BIEN ÉQUIPÉ
216A	1984	26	SEARAY	260 AFT CABINE	Mercruiser 350
244	1987	26.5	THUNDERCRAFT	TENTATION 26.5	Mercruiser 2 X 470 BIEN ÉQUIPÉ
5025	1989	27	THOMPSON	DAYTONA 270	Mercruiser 2 X 4.3LX 205 hp, 393 hrs
5008	1988	27	THOMPSON	DAYTONA 270	Moteurs 2 X 205 4.3LT OMC
5011	1989	27	DORAL MONTICELLO		2 X 4.3LT OMC BATEAU TOUT ÉQUIPÉ
183	1993	28	BAYLINER	CIERA 2855 AFT CABINE	Mercruiser 7.5LT pied Bravo II
138A	1976	28	CIGARETTE	TOP GUN	Mercruiser 2 X 350/280 hp, remorque
			«BATEAU SPÉCIAL»		
209	1994	28	BAYLINER	CLASSIC 2858 COM. BRIDGE	Mercruiser 300 hp 7.4L
5024	1992	28	BAYLINER	CIERA 2855	Mercruiser 350
007	1990	28	PONTON THE WEEKENDER		Mariner 75 hp, remorque 3 essieux
243	1993	30	RINKER		Mercruiser 2 X 350, pied Bravo II
228	1992	30	BAYLINER	COMMAND BRIDGE 3058	Mercruiser 305 p.c. Bravo II
5033	1968	30	MASON		Volvo
002A	1989	34	BAYLINER	AVANTI 3455	Moteur 2 X 454, 250 hrs approx.
004A	1988	38	CARVER	AFT CABINE	Moteurs 2 X 454
5009	1962	42	LACHANCE	EN BOIS	Ford diesel Leemer 385 p.c. refait
5031	1964	45	YACHT CRUISER		Moteur Caterpillar D330 180 cv

VOILIERS

Stock	Long.	Marque	Moteur
V-005	29	MIRAGE	Moteur Volvo 18 hp diesel
V-004	27	CNC 1976	Moteur essence Atomic 4
V-003	26	TANZER 1983	Moteur 9.9 Evinrude
V-002	24	TANZER 1980	Moteur 9.9 Evinrude
V-001	24	TANZER 1978	Moteur 9.9 Johnson

Stock 222

1983 26.6 pieds Glastron, cabine arrière



Moteurs GMC, 2 X 3.9LT, 420 hrs, spot dirigeable, réfrigérateur, poêle, eau chaude, détecteur de vapeur, compas, sondeur, VHF, radio AM/FM stéréo, etc. bien équipé.

VRAI AUBAINE

19 900$

Venez visiter nos modèles 1995
Concessionnaires: Bayliner
Modèle Capri de 17 à 20 pieds
Modèle Cierra de 22 à 30 pieds
Moteurs yacht de 30 à 45 pieds

NOUS AVONS CE QU'IL VOUS FAUT!
Vous désirez acheter ou échanger? Vous désirez vendre?
VENEZ NOUS RENCONTRER!

FINANCEMENT DESJARDINS SUR PLACE

MERCURY HORS-BORD

MerCruiser

• Vente • Courtage • Réparation • Magasin • Esthétique • Entreposage

Centre Nautique St-Martin inc.

2781, rang Saint-Martin, C.P. 1660, Chicoutimi

•VENTE • RÉPARATION • ENTREPOSAGE • COURTAGE • MAGASIN DE PEINTURE
•PRODUITS NETTOYANTS • ÉLECTRONIQUE • ACCASTILLAGE • VESTES DE FLOTTAISON • CORDAGES

Bur.: 549-8286 Fax: 549-6507

Nous vous attendons samedi, dimanche de 13h à 17h
Lundi, mardi, mercredi de 8 h à 17h
jeudi et vendredi de 8h à 21h

CONCESSIONNAIRE:

Bateaux:
* Bayliner
* Boston Whaler

Voiliers:
* Hunter

Moteurs:
* Mercruiser
* Mercury
* Force

290160

LE CENTRE D'ACHAT DE L'AUTOMOBILE

PERRON

LE PLUS GROS INVENTAIRE DE LA RÉGION



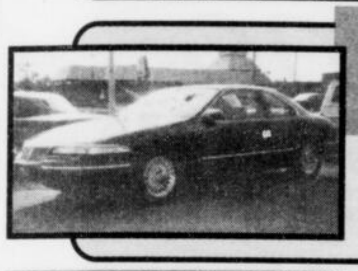
1994 F350 Crew Cab

4 portes, V8, automatique, 25 000 kilomètres

1985 FORD F-250



Dépanneuse, V8, automatique, moteur neuf, très propre (sans treuil)



1993 Lincoln Mark VIII

Équipement complet, toit ouvrant électrique, téléphone cellulaire, 25 000 kilomètres.

1992 FORD F150 XLT LARIAT



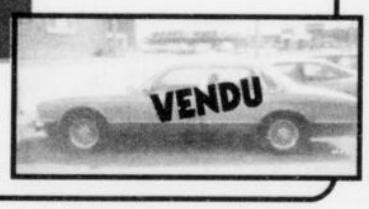
Air climatisé, boîte 7 pieds, automatique, 80 000 kliomètres.



1994 LINCOLN TOWN CAR SIGNATURE

Entièrement équipée, seulement 6000 km, vert émeraude.

1990 JAGUAR SOVEREIGN



6 cylindres, entièrement équipée. Seulement 68 000 kilomètres

1988 FORD E 350 TRAVELAIRE 27 PIEDS



2 AIRS CLIMATISÉS, GÉNÉRATRICE, VOLANT AJUSTABLE, PILOTE AUTOMATIQUE, MOTEUR 460, INTÉRIEUR TRÈS PÂLE, AUVENT, SEULEMENT 23 000 KM

VOITURES USAGÉES

1993 FORD AÉROSPORT, 5 passagers, 6 cylindres, automatique, air climatisé, 42 000 km.

1994 FORD MUSTANG
6 cyl, automatique, air clim., équip. élect. complet, seul. 11 000 km, noire.

1989 BMW 325 IX - 4 PORTES
6 cyl., automatique, 4 roues motrices, entièrement équipée, seulement 70 000 kilomètres.

1994 FORD EXPLORER XLT
4 portes, équipé au complet, 39 000 km, couleur vert

1994 MAZDA MX3 PRÉCIDIA
4 cylindres, automatique, 40 000 kilomètres, extérieur vert.

1992 FORD F150 4X4
6 cyl. manuelle, cabine régulière, boîte 8 po. TRÈS PROPRE

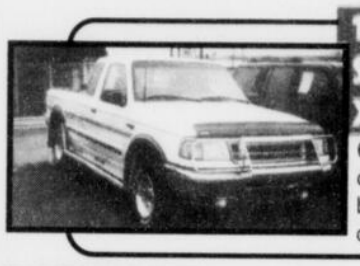
1992 CHEVROLET S10
4 cylindres, manuelle, garantie prolongée.

1993 FORD TEMPO LX
4 portes, équi. complet, V6. 25 000 km, coul blanc.

1993 FORD ESCORT GT
4 cylindres, 16 valves, manuelle, 48 000 km. IMPECCABLE.

1991 FORD CROWN VICTORIA LX
V8, entièrement équipé, seulement 66 000 km, extérieur blanc

1993 FORD RANGER, SUPER CAB 4X4 XLT



6 cyl., 5 vitesses, air climatisé, vitres et barrures élect., équip. complet de A à Z.

1989 ACURA LEGEND L



2 portes, automatique, intérieur cuir, 85 000 kilomètres, noir



1994 FORD E-350 CUTAWAY

16., avec rampe de chargement, diésel, aut., seulement 35 000 km, bal. de garantie.

1993 et 1992 FORD AÉROSPORT



5 et 7 passagers COMME NEUVES!



1994 PLYMOUTH VOYAGER Sport

V6, entièrement équipé, 47 000 km, ext. vert

1993 FORD F 150 4X4



6 cyl., manuelle, cabine régulière, boîte 8 po. TRÈS PROPRE.



André Perron, Concessionnaire
Denis Simard, Dir. des ventes voitures neuves
Christian Simard, Dir. des ventes voitures usagées
Gaby Fillion, Ass. dir. des ventes voitures neuves
Jean Pedneault, Conseiller
Gaston Villeneuve, Conseiller
Yves Boucher, Conseiller
Dany Labrecque, Conseiller
J.-Marie Tremblay, Conseiller
Jean-Eudes Labrecque, Conseiller
Jean-Baptiste Harvey, Conseiller

Faites vos dons ici et vous pourriez repartir en Ford Aspire 1995

Au profit de L'Ataxie, ça se guérira — Fondation Damas 2000 inc.

Le concours a débuté le 23 mars et se termine le 30 juin 1995
Don minimum 2 $

PERRON Ford
CHICOUTIMI

Une presque neuve tous les 2 ans!
MAINTENANT, ÇA AUSSI, ÇA S'PEUT!

Venez vous informer au plan de Ma Ford Program Plus

930, BOUL. TALBOT, CHICOUTIMI 549-7633

*Les photos peuvent différer des modèles offerts

290120

Championnats canadiens seniors de judo

La région déléguera onze athlètes

par Rémi Gilles Tremblay

CHICOUTIMI (RGT) - Si tout se passe comme on l'espère, les noms des régionaux résonneront dans le ciel de Burnaby, en Colombie-Britannique, le soir du 21 mai, quand prendront fin les championnats canadiens seniors de judo, des épreuves qui serviront de présélection en prévision des mondiaux, fin septembre, au Japon.

Les clubs d'Alma, de Chicoutimi, de Jonquière et de La Baie délégueront un total de sept judokas, à cette occasion, deux de plus que l'an dernier, auxquels s'ajouteront quatre athlètes originaires du Saguenay-Lac-Saint-Jean mais s'entraînant au club Shidokan de Montréal.



Geneviève Baron

D'Alma, on retrouvera Sarah Gaudreault, chez les moins de 61 kilos, et Nicolas Gagnon, chez les moins de 60 kilos, qui a récemment raflé le bronze en catégorie junior, à Terre-Neuve. Les deux judokas d'Alma combattront pour la première fois chez les seniors.

De son côté, le club jonquiérois déléguera Stéphane Hovington. Ayant raflé le bronze chez les moins de 86 kilos l'an dernier, Hovington montera de nouveau sur le tatami dans ce groupe cette année. Il constitue évidemment un espoir de médaille.

Après plusieurs participations aux canadiens, Stéphane Jean, de La Baie, avait raté de peu une place sur le podium, l'an dernier, au sein du groupe des moins de 65 kilos. Il tentera de nouveau sa chance dans quelques semaines.

Chicoutimi comptera trois athlètes au sein de la délégation régionale. Deux d'entre eux livrent combat dans le même groupe, soit celui des moins de 95 kilos. L'an dernier, Tonino Scodeller avait effectivement remporté le bronze alors qu'il était encore d'âge junior. Il l'avait fait en frustrant son coéquipier Daniel Laplante d'un tel honneur, même si la présence de Laplante à une étape aussi avancée du tournoi constituait une surprise de taille.

Scodeller et Laplante monteront de nouveau sur le tatami dans ce groupe cette année, tandis que Nadia Bilodeau, une autre judokas de Chicoutimi, qui avait arraché l'argent chez les juniors l'an dernier, combattra chez les moins de 72 kilos.

Les Jonquiérois Jean-Pierre Cantin, moins de 71 kilos, champion depuis six ans, et Geneviève Baron, moins de 52 kilos, de même que l'Almatoise Julie Gaudreault, moins de 72 kilos, trois athlètes s'entraînant à Montréal, avaient obtenu respectivement l'or, l'argent et le bronze, lors de leur participation aux championnats canadiens, édition 1994. Ils figurent également au sein du cru québécois de 1995 que complète l'Almatois Jérémie Gauvreau, dans le groupe des moins de 78 kilos. Gauvreau, qui a raflé le bronze à Terre-Neuve, en fin de semaine dernière, écoule présentement sa première année chez les seniors.

Enfin, Joëlle Dion, d'Alma, une athlète qui combat chez les moins de 56 kilos, a été choisie à titre de substitut.

Championnats provinciaux de judo

L'hébergement a donné quelques maux de tête

par Rémi-Gilles Tremblay

CHICOUTIMI (RGT) - Des six cent cinquante judokas qui animeront les gymnases du centre sportif de Rimouski, les 6 et 7 mai, plus du quart afficheront des logos des club du Saguenay et du Lac-Saint-Jean, ce qui constitue, et de loin, le plus important groupe d'athlètes à prendre part aux Championnats provinciaux de judo.

Tellement important, en fait, que les responsables de la délégation régionale ont eu quelques maux de tête avec le problème que leur a posé l'hébergement. Il fallait au plus tôt dénicher un endroit où loger les 160 à 175 jeunes judokas d'ici qui seront du voyage.

Une politique mise de l'avant par la direction de la Commission scolaire de Rimouski prévoit effectivement qu'elle ne prête plus ses locaux pour loger les groupes de l'extérieur en visite en ses murs. Il semble que l'on veuille ainsi éviter d'entrer en compétition avec les hôteliers de la région.

Evidemment, le problème n'est sans doute pas aussi aigu pour la très grande majorité des délégations qui y délèguent en moyenne moins d'une dizaine de compétiteurs. Mais lorsque le groupe qui arrive sur place équivaut au contenu de quatre autobus, la question se présente sous un autre angle.

C'est en faisant appel à la section locale de Rimouski des Chevaliers de Colomb que les judokas d'ici pourront finalement trouver refuge à un coût abordable, les 6 et 7 mai, mais l'attitude de la commission scolaire de l'endroit suscite néanmoins bien des interrogations.

Au plan des performances par équipe, le Club de judo de Chicoutimi était revenu avec la deuxième place, l'année dernière, à la fois chez les cadets et chez les juvéniles. Michel Boulay, l'entraîneur chef du club chicoutimien, espère rien de moins que le titre par équipe pour ses judokas, cette fois-ci, même si, en bout de ligne, le plus important reste l'expérience vécue par les jeunes judokas, dans ce genre d'événement.

Chicoutimi constituera d'ailleurs l'essentiel de la délégation régionale à Rimouski, avec 80 athlètes. Jonquière comptera 25 à 30 compétiteurs, autant pour Alma et 20 à 25 pour Mistassini. La Baie comptera sur dix représentants, tandis que cinq Félicinois seront du voyage.





Sur le clou

Course sur route

ALMA (RF) - Le club d'athlétisme Jeannois d'Alma présente la 15e édition de son programme annuel de course sur route, «La Chrysler», le dimanche 7 mai, à 13 h 15. Le départ et l'arrivée se feront au CREPS d'Alma et cette épreuve fait partie du calendrier de la Coupe Sagamie-Mésy. Les inscriptions seront acceptées entre 10 h et 13 h, à la palestre, et tous les services habituels seront disponibles. Raynald Simard, le directeur de cette course, peut être contacté, au 668-8431.

Nage synchronisée

JONQUIERE (RF) - Geneviève Boudreault et Catherine Côté, du club Aquarelles d'Alma, ont été les seules athlètes de la région à monter sur le podium, hier, à la compétition provincial intermédiaire de nage synchronisée, à Jonquière. Les deux athlètes ont pris le second rang dans la catégorie routine en duo (13-14 ans) développement, derrière Lucie Archambault et Isabelle Pelletier, de Saint-Hyacinthe. Au classement général, le club Synchro de Laval domine, avec 70,53 points.

Curling à Saint-Félicien

SAINT-FELICIEN (RF) - L'assemblée générale de tous les membres actifs et sociétaires du Club de curling de Saint-Félicien aura lieu le vendredi 5 mai, à 19 heures, au local du club. Il y aura assemblée générale, remise des trophées de la saison, soirée avec animation, plusieurs prix de présence ainsi qu'un goûter en fin de soirée.

Coupe Davis

BRATISLAVA, Slovaquie (AP) - La Slovaquie a éliminé la Grande-Bretagne du tournoi de la coupe Davis, hier, en remportant le match de double pour se donner une avance insurmontable de 3-0, en première ronde du groupe II de la zone Europe-Afrique.

La Slovaquie affrontera l'Egypte en deuxième ronde, au Caire au mois de juillet.

Le duo de Karol Kucera et Jan Kroslak a disposé de Tim Henman et Neil Broad par le score de 3-6, 6-4, 6-4, 2-6, 6-2.

Victoire de Rusedski

SEOUL (PC)-Le Québécois Greg Rusedski a atteint la finale du tournoi de tennis de Séoul. Il a défait le Danois Kenneth Carlsen en deux manches, 6-4 et 6-3.

Il affrontera l'Allemand Lars Rehmann en finale. Ce dernier est 116e au classement mondial alors que Rusedski occupe présentement le 82e rang.

Rusedski pourrait se hisser parmi les 60 meilleurs joueurs mondiaux dans l'éventualité d'une victoire.

Internationaux de Croatie

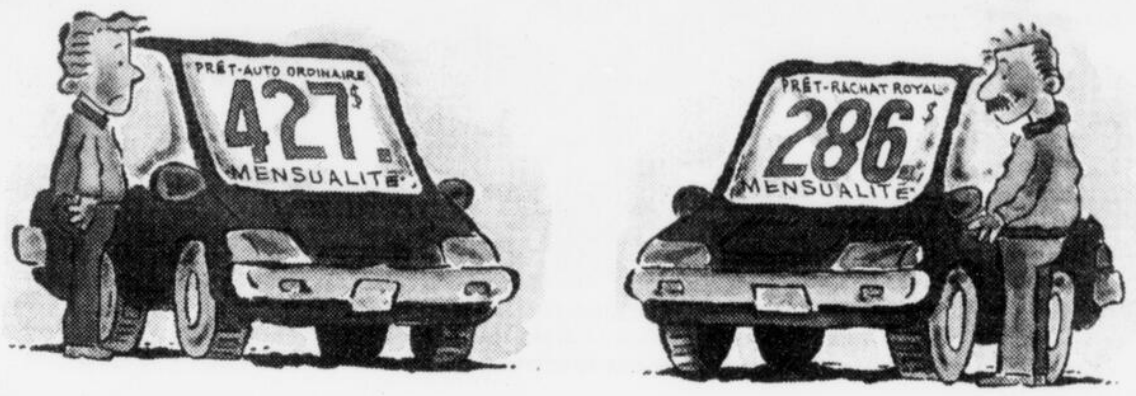
ZAGREB, Croatie (AP) - La finale des Internationaux de tennis de Croatie opposera la Belge Sabine Appelmans à l'Allemande Silke Meier, aujourd'hui. Appelmans, cinquième favorite, a disposé en demi-finale, hier, de la Roumaine Irina Spirles, deuxième favorite, au compte de 7-5, 7-5.

Dans l'autre demi-finale, Meier n'a mis que 43 minutes à régler le cas de la Slovaque Sabina Szabova, 6-2, 6-0.

Omnium de golf de Houston

THE WOODLANDS, Texas (AP)-Scott Hoch sait qu'il se retrouve en position de force avec une avance de cinq coups à l'aube de la ronde finale de l'Omnium de golf de Houston, mais il hésite à crier victoire avant d'avoir calé sa dernière balle. «Il n'est pas (aujourd'hui), a-t-il dit après avoir joué 69, trois coups sous la normale, pour accroître son avance sur John Cook et la recrue Charlie Rymer.

Même auto. Toute une différence.



Demandez aux concessionnaires suivants comment un Prêt-rachat Royal® peut réduire *substantiellement* vos mensualités.

Rond-Point Lincoln Mercury inc.
Chicoutimi - 549-5021

Arnold Chevrolet Oldsmobile inc.
Jonquière - 548-0821

Chicoutimi Automobile inc. (Mazda)
Chicoutimi - 545-6555

Auto L.-P. Tremblay ltée (Saturn)
Chicoutimi - 549-3320

Léo Automobile ltée (Honda)
Chicoutimi - 545-1190

Gagnon Auto Suzuki inc.
Chicoutimi - 543-7711

Garage Paul Dumas ltée GM
Saint-Félicien - 679-1605

Garneau Auto ltée (Chrysler)
Roberval - 275-1641

Avenir Ford Mercury inc.
Dolbeau - 276-1316

Hyundai Chicoutimi
Chicoutimi - 543-9393

L'Étoile Dodge Chrysler inc.
Jonquière - 542-9518

Munger Pontiac Buick inc.
Jonquière - 548-9167

Rocoto Ltée (Toyota)
Chicoutimi - 549-5574

Automobile Sagamie inc. (Volkswagen)
Chicoutimi - 545-0626

Excellence Nissan
Chicoutimi - 543-6477

Vision Auto ltée (Chrysler)
Chibougamau - 748-8131

Alma Nissan
Alma - 662-6655

Le Prêt-rachat Royal vous offre :

- des mensualités réduites
- un certificat garantissant la valeur de rachat
- un choix de termes – 2, 3, 4 ou 5 ans
- du financement jusqu'à 100 % sans dépôt de garantie
- le choix d'une auto neuve ou d'occasion; modèles 1995 et 1994
- l'option Pare-Choc† contre la dépréciation
- la possibilité d'être proprio de votre auto

Obtenez tous les détails en appelant sans frais au 1 800 263-9191.

BANQUE ROYALE

Le fabricant de prêts-auto le plus innovateur au pays

* Dans les exemples cités plus haut, les mensualités sont basées sur un prix d'achat de 15 000 $ avec une remise de 2 000 $, un prêt de 13 000 $ à 11,25 % p.a. pour 36 mois. Pour le Prêt-rachat Royal seulement, la valeur résiduelle garantie est de 6 000 $.
® Marque déposée de la Banque Royale du Canada † Banque Royale du Canada, licenciée de cette marque

290116

Classique féminine de grosses quilles

La Dolbienne Hélène Gaudreault s'impose

par Réal Fradette

CHICOUTIMI (RF) - Hélène Gaudreault n'a pas été impressionné outre mesure en se retrouvant sur les allées réservées à la finale de la 3e édition de la Classique féminine de grosses quilles, hier, au salon du Royaume du quilleur de Chicoutimi.

La Dolbienne a terminé avec quatre abats consécutifs pour défaire 243-214 nul autre que la Montréalaise Debbie Ship, championne canadienne et membre de l'équipe nationale.

Il s'agit un peu d'un juste retour des choses. Ship, qui avait également pris la seconde position en finale l'an dernier, a dominé la ronde préliminaire de la compétition, en vertu d'une moyenne de 208,2 points après cinq rencontres, alors que Gaudreault a suivi avec 206,4.

Trois Québécoises se sont également classées pour cette confrontation décisive, soit Josée Bouchard (202,8), Nadia Martel (202,4) et Nicole Côté (199,4), laissant en plan les 102 autres participantes qui avaient accepté le rendez-vous des organisatrices chicoutimiennes.



PARTICIPANTES - La Jonquiéroise Diane Hamel (14e), Jacqueline Haché, de Dolbeau (48e), la Chicoutimienne Lyan Marcoux (championne de 1994) et Hélène Gaudreault, de Dolbeau (gagnante), ont pris la peine de faire de beaux sourires à notre photographe entre deux lancers.

(Photo Sylvain Dufour)

Par la suite, Côté a éliminé Martel, 204 à 190, avant de subir l'élimination devant Bouchard de manière expéditive, 240 à 138. Ensuite, Hélène Gaudreault a entamé sa marche vers les grands honneurs, tassant Bouchard de sa route, 226 à 146.

Au cours de la portion préliminaire, quelques performances individuelles exceptionnelles ont fait soulever la foule. Ainsi, Nicole Carrier (11e) a roulé un simple de 257, tandis que Gisèle Drolet (9e) et Louise B. Marceau (50e) ont réussi des pointages de 245. Debbie Ship a aussi bien lancé, obtenant un score de 242 à sa seconde partie.

Classique du Carrefour

J.-S. Lessard part favori

par Réal Fradette

JONQUIERE (RF) - Un joueur de catégorie junior s'est imposé, hier, à la seconde journée de la 8e édition de la Classique du Carrefour, cette compétition qui a attiré 176 quilleurs de partout au Québec.

Jean-Sébastien Lessard, de Québec, a maintenu la meilleure moyenne de la portion préliminaire du tournoi et partira comme favori logique du groupe des 32 joueurs qualifiés, aujourd'hui, à compter de 10 heures, à la salle du Carrefour du quilleur de Jonquière.

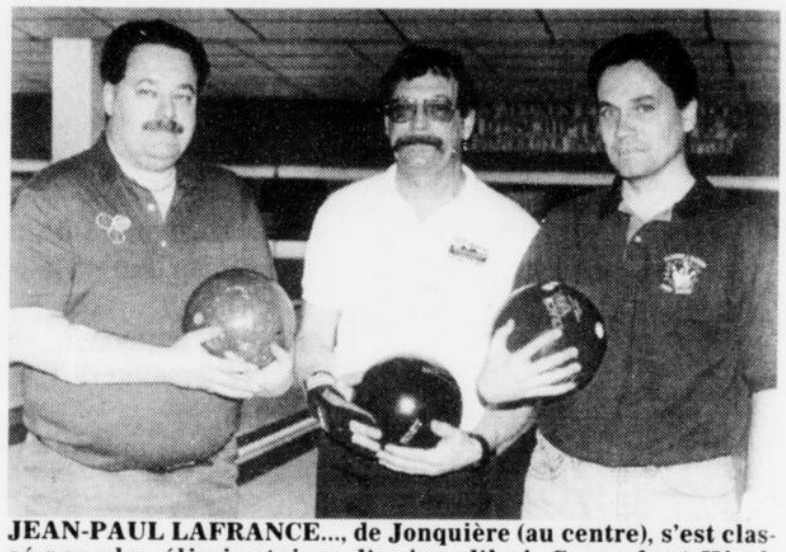
Son pointage de 222,0 après huit parties le place devant Michel Provost, de Rivière-du-Loup (215,0), Lévis Gagnon, de Chicoutimi (212,8), Jean-Paul Lafrance, de Jonquière (211,4) et Marcel Paradis, de Montréal (210,8).

D'autres quilleurs de la région feront également les frais des demi-finales (la moyenne de quatre parties). Rémi Girard, de Chicoutimi, a pris la 14e position (206,6), Jude Lachance, d'Alma, se retrouve deux rangs plus loin (206,0), tandis que le Mistassin Steeve Sirois le suit immédiatement sur la liste.

En 18e position, le Chicoutimien Jean-François Bittner peut espérer se rendre au bout, tout comme son compatriote Michel Tardif (20e), le Baieriverain Luc Desbiens (22e), le Mistassin Jean-François Bouchard (23e), les Jonquiérois Jean-Guy Rouleau (27e) et Denis Parent (31e), ainsi que les Chicoutimiens Mario Bouchard (28e), Alain Bouchard (30e) et Daniel Bélanger (32e).

En finale, les organisateurs retiendront les cinq plus hautes moyennes, qui disputeront la ronde ultime selon le principe habituel, soit le 5e face au 4e, ensuite le gagnant contre le 3e, et ainsi de suite.

Le vainqueur empochera 2000 $, le finaliste repartira chez lui avec 1000 $ et les autres, jusqu'au 32e, se partageront près de 7500 $ en bourses. Enfin, soulignons le plus haut simple réalisé par Denis Malenfant, de Chicoutimi, avec un pointage de 276. Il a malheureusement pris le 55e échelon



JEAN-PAUL LAFRANCE..., de Jonquière (au centre), s'est classé pour les éliminatoires d'aujourd'hui. Cependant Hirsh Schrayer (Montréal) et Gaby Tremblay (Québec) n'ont pas eu cette chance.

(Photo Sylvain Dufour)

NOMINATION



Réal Tremblay

M. François Blackburn, directeur du département des pièces du Centre du camion Saint-Paul Ford a le plaisir d'annoncer que M. Réal Tremblay s'est joint à son personnel à titre de représentant au département des pièces.

Vous pouvez rejoindre Réal au:

CENTRE DU CAMION SAINT-PAUL FORD INC.
1910, boul. Saint-Paul, Chicoutimi
(418) 696-2444
Vente • Pièces • Services
290025

NOUVEAU DÉPOSITAIRE «Jonsered»

PROMOTION SPÉCIALE

À l'achat d'une scie à chaîne «Jonsered» #2040 ou #2050
GRATUITS:
• ENSEMBLE D'AIGUISAGE
• CHAÎNE ET CASQUETTE «Jonsered»
Valeur de 70 $

À l'achat d'une débroussailleuse RS-44 ou RS-51 «Jonsered»
GRATUITS:
• UN GUIDE D'AIGUISAGE
• 6 LAMES ET UNE CASQUETTE «Jonsered»
Valeur de 160 $

SCIE À CHAÎNE
DÉBROUSSAILLEUSE
TONDEUSE • VTT
MOTO• MOTONEIGE

SPORTS LOISIRS BDL

1398, boul. Sainte-Geneviève
Chicoutimi-Nord, G7H 2H1
BUR.: 690-3333
FAX: 690-3333

RÉPARATION ET VENTE DE PIÈCES DE VÉHICULES RÉCRÉATIFS DE TOUS GENRES
SERVICE DE RÉPARATION • ENTRETIEN • ACCESSOIRES • PIÈCES NEUVES ET USAGÉES 290402

LES NOUVELLES NOUVELLES

DÈS LUNDI

SPORTS 30 MAG

60 MINUTES D'INFORMATIONS
DU LUNDI AU VENDREDI À 18H30 ET 23H



À compter du lundi 1er mai, RDS vous offrira le seul bulletin de sports d'une heure, animé par Claude Mailhot en collaboration avec Chantal Machabée et Michel Lacroix.



Les professionnels de la nouvelle

De gauche à droite; arrière: Bernard Lepage, Jean St-Onge, Alain Crête, Jacques Dussault, Pierre Bouchard, Stéphane Leroux, Bertrand Houle, Michel Harvey, Robert Comeau, Michel Langevin, Sylvain Bouchard, Sylvain Pedneault, Albert Ladouceur, Luc Gélinas, Daniel Aucoin, Bertrand Raymond, Pierre Houde, Jean-Paul Chartrand, Hélène Pelletier, Diane Hayfield, Martin Riopel, Chantal Machabée, Michel Lacroix. N'apparaissant pas sur la photo: Carlo Blanchard, Denis Casavant, Christian Tortora, Rodger Brulotte, Denis Caron.

SPORTS 30 MAG

LES VRAIS **PROFESSIONNELS** DE LA NOUVELLE

RDS MD

Championnat provincial de natation par équipe section IV

Laurie Boudreault nage sur l'or

par Réal Fradette

JONQUIERE (RF) - Le Jonquiérois Laurie Boudreault a remporté deux médailles d'or, hier, à la seconde journée du Championnat provincial de natation par équipe section IV, à la piscine du cégep de Jonquière.

Inscrit dans la classe masculine 15-16 ans, Boudreault, membre du CNJO, a devancé tous ses concurrents dans les épreuves du 200 mètres libre et du 100 mètres papillon. Il a également vu deux de ses compagnons, Michel Bérubé et Isabelle Belley-Ferris, monter sur la plus haute marche du podium, respectivement au terme des courses du 200 mètres dos 13-14 ans et du 200 mètres libre 15-16 ans, en plus de terminer en seconde place au 200 mètres libre 13-14 ans et au 200 mètres dos 15-16 ans.

Quatre autres nageurs du club hôte ont accroché une médaille à leur cou. Ianie Thomassin a terminé deuxième au 200 mètres libre et troisième au 100 mètres papillon chez les filles de 17 ans et plus. Mélanie Girard a enlevé l'argent au 100 mètres papillon (15-16 ans), tandis que Jonathan Cantin (100 mètres papillon 11-12 ans) et Sarah Thériault (200 mètres libre 15-16 ans) ont gagné des récompenses en bronze.

Jonquière 4e

Deux autres athlètes de la région ont pu se faufiler parmi le trio d'honneur au cours de cette journée. Sylvain Pelletier, du CNCC de Chibougamau-Chapais, a reçu l'argent au 50 mètres libre et le bronze au 100 mètres papillon parmi les garçons 13-14 ans. Sébastien Bonneau, représentant le club Gami de Roberval, a lui aussi obtenu les mêmes prix chez les 11-12 ans au 100 mètres libre et au 200 mètres libre.

Point de mire de cette rencontre, Patricia Noall, de Vaudreuil, considérée parmi les meilleures nageuses au pays, a aisément remporté les épreuves du 200 mètres dos, 200 mètres libre, en plus de sa réussite au 800 mètres libre vendredi soir, dans le groupe féminin des 17 ans et plus.

Au classement des 25 équipes présentes à Jonquière, le club de Saint-Bruno domine, avec 229 points, contre 185 pour Dorval, 153 pour Gatineau et 122 pour le CNJO de Jonquière. Roberval vient au 9e rang, tandis que Chibougamau-Chapais apparaît en 17e place. La Baie se situe au 20e échelon.

Plus de 500 athlètes se sont donnés rendez-vous au Saguenay. Aujourd'hui, les préliminaires reprennent à 9 heures, suivies des finales, vers 17 heures.



JULIE TARDIF, de Roberval, Georges-Emmanuel Harvey et Isabelle Belley-Ferris, de Jonquière, ainsi que Laurent Boudreault, de La Baie, ont pris part au Championnat provincial de natation par équipe section IV, hier.

(Photo Sylvain Dufour)

Patricia Noall se prépare pour Atlanta

par Réal Fradette

JONQUIERE (RF) - Après avoir pris une pause volontaire afin de donner naissance à son premier enfant en 1992, un garçon prénommé Alexandre, Patricia Noall n'a pas eu besoin de beaucoup d'encouragements pour sauter dans la piscine et reprendre l'entraînement en natation en vue des Jeux olympiques de 1996, à Atlanta.

«Je m'ennuie beaucoup quand je ne nage pas. Je ne suis pas capable de prendre deux ou trois semaines de repos. J'ai 24 ans, mais j'aime encore la natation autant qu'à mes débuts. Ca fait partie de ma vie, comme quelqu'un a besoin de respirer pour vivre. C'est crucial pour moi», de révéler candidement l'athlète membre du club Performance-Santé de Vaudreuil.

Même si, au premier coup d'oeil, Noall n'aurait rien à prouver en se présentant à des compétitions comme celle de cette fin de semaine, à Jonquière, où se tiennent les championnats provinciaux par équipe section IV, elle n'a aucunement l'intention de prendre à la légère les épreuves auxquelles elle s'alignera pour le départ.

«A chaque compétition, il y a quelque chose à améliorer, à travailler davantage. Ce sont souvent ces petits détails qui séparent la gagnante d'une quatrième place dans les courses internationales. Ici, je me concentre surtout sur des les nages de bonne distance, afin d'améliorer mon endurance organique, élément nécessaire pour donner sa pleine vitesse dans les sprints.»



PATRICIA NOALL
(Photo Sylvain Dufour)

En route pour Atlanta

En 1988, Patricia Noall a effectué le voyage à Séoul, en Corée du Sud, pour les Jeux olympiques. Elle avait pris part à la finale consolation au 100 mètres libre. Celle qui occupe le premier rang au classement 1994 de la Fédération de natation du Québec dans les catégories du 50 mètres libre, 100 mètres libre et 100 mètres papillon, souhaite bien se reprendre à Atlanta, dans quinze mois.

«J'aimerais bien être de la finale là-bas, souhaite-t-elle. Mais avant, il faut passer les sélections, en mars. Les standards seront très relevés et je les ai déjà atteints à quelques reprises. Entre-temps, il y a les épreuves de la Coupe Esso, le camp de sélection pour les Jeux panpacifiques en juillet, les championnats canadiens en novembre... J'ai récemment réalisé mes meilleurs chronos personnels, ce qui me semble très intéressant pour les mois à venir.»

Avec son entraîneur et mari, Luc Lauzon, Patricia Noall poursuivra sa préparation intensive au cours des prochaines semaines et, peu importe les interrogations sur son âge, elle entend poursuivre dans cette veine aussi longtemps qu'elle le voudra.

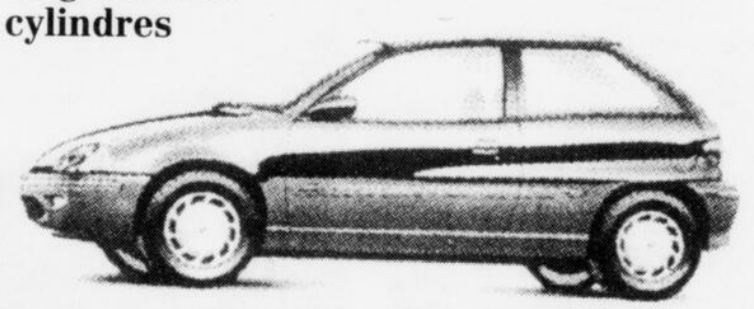
Si le corps humain est capable de fournir des efforts physiques optimaux entre l'âge de 25 et 30 ans, Noall a encore de très bonnes années devant elle.

Le nouveau look Suzuki

SWIFT 1995

Modèle de base
L'original avec
4 cylindres

- Moteur 4 cyl. 1.3 litres
- Glaces teintées
- Moulures latérales
- Enjoliveurs de roues
- Essuie-glace arrière
- Essuie-glace à balayage interm.
- Cache-bagages arrière
- Coussin gonflable
- Compte-kilométrage/jour
- Poignées d'assistance
- Miroir vanité
- Suspension indépendante
- Servofreins
- Garantie de 3 ans ou 80 000 km



9995$*

*T.T.P. en sus



GAGNON AUTO

SUZUKI

1411, CHEMIN
DE LA RÉSERVE
CHICOUTIMI
543-7711

290531

Pssst!

HONDA CIVIC CX OUCH! PAS DE COUSSIN DE SÉCURITÉ.

GEO METRO PUT! PUT! LE MOTEUR A SEULEMENT 3 CYLINDRES.

TOYOTA TERCEL BING! BANG! PAS DE SUSPENSION INDÉPENDANTE AUX 4 ROUES, PAS DE COUSSIN DE SÉCURITÉ.

NISSAN SENTRA DLX, 2 PORTES Ayoye! PAS DE COUSSIN, ELLE NON PLUS.

COLT ET SUMMIT 1995 Yahou TOUT POUR PLAIRE POUR PAS CHER.



PRIX DE DÉTAIL SUGGÉRÉ

12 350$

RABAIS AU CONSOMMATEUR

-1655$

10 695$*

OFFRE SPÉCIALE D'UNE DURÉE LIMITÉE

Colt et Summit 1995

L'ensemble 21A

- Deux coussins de sécurité, de série
- Poutres latérales de portes
- Moteur 4 cylindres de 1,5 litres, 12 soupapes
- Boîte manuelle à 5 rapports
- Suspension indépendante aux 4 roues
- Et plus encore

750$ AUX DIPLÔMÉ(E)S

Remise en argent additionnelle de **750$** à l'achat du véhicule Chrysler 1995 de votre choix **en plus** de tout autre rabais offert.
Cette offre se termine le 31 décembre 1995. Détails chez le concessionnaire.

Associations publicitaires des concessionnaires Chrysler et Jeep/Eagle

LES CONCESSIONNAIRES CHRYSLER ET EAGLE.

DES GENS FIABLES.

Jeep. Eagle
Une division de Chrysler Canada

Plymouth Dodge Camions Dodge Camions Dodge CHRYSLER CHRYSLER

*** Remise du fabricant incluse.** Prix spécial aux diplômé(e)s après remise : 9 945 $. L'offre aux diplômé(e)s s'adresse aux personnes qui ont obtenu ou qui obtiendront un diplôme collégial ou universitaire d'une institution canadienne attitrée entre le 1er janvier 1994 et le 31 décembre 1995, et qui prendront livraison du véhicule avant le 31 décembre 1995. L'offre ne s'applique pas à la Dodge Viper et au Dodge Ram (T-300). Transport (495 $), immatriculation, taxes et assurances en sus. Offre d'une durée limitée. Détails chez le concessionnaire.

Les Expos

Battus 5-4 par les Cubs

Une côte trop raide pour une remontée spectaculaire

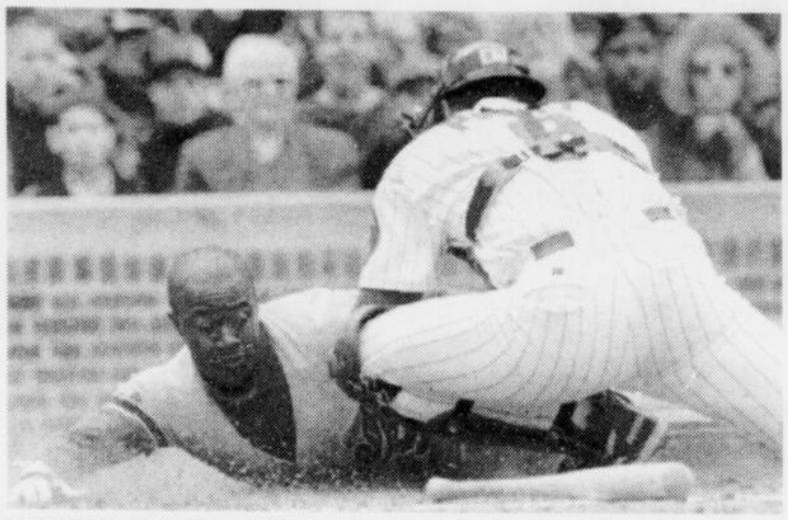
Par MICHEL LAJEUNESSE

CHICAGO (PC) - Les Expos sont venus bien près d'effectuer une autre remontée spectaculaire à Wrigley Field, là où tout peut se produire dans les dernières manches. Un long ballon de Shane Andrews en neuvième a bien failli résulter en un circuit qui aurait égalé les chances. Mais la recrue a dû se contenter d'un double et les Expos se sont inclinés 5-4 devant les Cubs de Chicago. La côte était trop raide à remonter.

C'est le droitier Jamie Navarro qui a finalement eu le meilleur sur le gaucher Kirk Rueter. Le grand droitier, qui en était à son premier départ dans l'uniforme des Cubs, a été fidèle à sa réputation de lanceur expérimenté. En sept manches, il n'a permis que cinq coups sûrs et deux points, dont un seul mérité. Il a retiré six frappeurs sur des prises et n'a donné qu'un but sur balles. Son opposant a été bien moins efficace.

Les Cubs ont ainsi remporté leurs quatre premiers matches de la saison. C'est la première fois depuis 1969 qu'ils réussissaient un tel exploit.

Mais en neuvième, contre le gaucher Randy Myers, les Expos ont rétréci l'écart et ont semé le doute dans la foule. Après deux retraits, Cliff Floyd a claqué un double et a été poussé au marbre par le double d'Andrews dans la droite. Quelques pieds plus à gauche et cette balle se retrouvait dans les gradins.



RETIRE - Chad Fonville des Expos est retiré du marbre par le receveur des Cubs Todd Pratt. Fonville essayait de marquer depuis le premier coussin sur un coup sûr de Tony Tarasco.

(Photo PC)

Une bonne... une mauvaise

Avant le match, Felipe Alou mentionnait qu'il espérait que Rueter offre à son équipe trois ou quatre bonnes manches.

Le gaucher a bien lancé pendant quatre manches, mais il a connu une séquence où il offrait une bonne manche, puis une mauvaise.

En première, il a cédé trois coups sûrs et trois points, à la suite d'un circuit de Shawon Dunston.

Il a retiré les Cubs dans l'ordre en deuxième. A la manche suivante, il a cédé un autre point après avoir donné un simple à Mark Grace et un triple à Sammy Sosa, tout cela après deux retraits. Sa quatrième manche était parfaite, mais Alou en avait vu assez.

«Nous avons perdu, mais j'ai bien aimé la façon dont nous nous sommes bagarrés, a dit Alou. Nous marquerons des points, nous obtiendrons des circuits. Il faut que le travail de nos lanceurs s'améliore. Nous avons connu un très court camp d'entraînement.»

Husqvarna
FORET&JARDIN



POUR LES PROFESSIONNELS
LES PLUS EXIGEANTS AU MONDE

Avant de mériter la marque Husqvarna, un produit, chez nous, doit passer des tests sévères.

Notre longue expérience des travaux forestiers, sous tous les climats, doit se retrouver dans les moindres détails de sa fabrication.

Sécurité à toute épreuve, fiabilité absolue, forme ergonomique, facilité d'emploi, puissance exceptionnelle et endurance, le tout allié à juste poids. Rien ne doit lui manquer. Avec Husqvarna, vous aurez la sensation très nette d'avoir entre les mains l'outil d'un professionnelle.

Achetez une scie à chaîne

HUSQVARNA Modèle **45**
Fabrication suédoise
pour aussi peu que **375,95$**
prix régulier **498,95$**
UNE ÉCONOMIE DE 123,00$

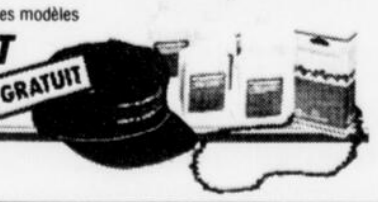


HUSQVARNA Modèle **51**
Fabrication suédoise
pour aussi peu que **499,95$**
prix régulier **593,95$**
UNE ÉCONOMIE DE 94,00$



Chez votre dépositaire participant
Promotion en vigueur jusqu'au 30 juin 1995

En plus de cette aubaine formidable, à l'achat d'un de ces modèles
OBTENEZ GRATUITEMENT
•une chaîne •une casquette •6 canettes d'huile
Une valeur au détail de 45 $



O. Bouchard & Fils enr
1959, boul. Tadoussac
Chicoutimi, QC.
G7G 1K6
(418) 543-7492

Bermu Sport & loisirs inc
72, rue Simard
St-Ambroise, QC.
G0V 1R0
(418) 672-4545

Coop agro alimentaire Nutrinor
1695, boul. Talbot
Chicoutimi, QC.
G7H 4C2
(418) 549-4770

Réul Boivin & fils ltée
492, boul. Marcotte
Roberval, QC.
G8H 1Z6
(418) 275-2502

M. Robert Fleury
C.P. 91
Delisle, QC
G0W 1L0
(418) 347-5132

Atelier André Fortin Ltée
270, du Pont nord
Alma, QC.
G8B 5C5
(418) 662-6140

La Baie Moteurs enr
1131 blvd. la Grande Baie sud
Ville de la Baie, QC.
G0W 1R0
(418) 544-3881

Saguenay Marine inc.
1957, Ste-Famille
Jonquière-Kénogami, QC.
G7X 4X7
(418) 547-2022

Ricard Automobile inc.
706, boul. Sacré-Coeur
St-Félicien. QC.
G8K 1T4
(418) 679-4775

Sports J.S.C. enr
777 boîte 373
Albanel, QC
G0W 1A0
(418) 276-5203

Garage Tremblay & Frères
134, rue Principale
Lac Bouchette, QC.
G0W 1V0
(418) 348-6582

286481

NE CHERCHEZ PLUS OÙ SONT LES MEILLEURS PRIX!

Chez Bédard cette semaine

C'est tout simplement pas possible!

Dodge Colt 1995



- 5 vitesses manuelles
- Groupe sport
- Aileron décoratif
- Enjoliveurs de roues
- 2 coussins de sécurité et plus encore

À SEULEMENT

10 995$*

ÇA C'EST DU JAMAIS VU

Venez rencontrer la plus dynamique équipe de vente au Saguenay


Jocelyn Simard


Joseph Simard


Jean-Marc Blackburn


Denis Gravel


Richard Fleury


Marcel Blackburn


Claude Bédard


Micheline Girard

*Taxes, transport et préparation en sus

Bédard

DODGE CHRYSLER JEEP
CHICOUTIMI

Tél.: 549-1264

Le Maître en satisfaction!

289723

Pour un premier départ

Carlos Perez prêt à défoncer la porte

Par Michel Lajeunesse

CHICAGO (PC) - «Il ne fait pas que frapper à la porte. S'il continue de la sorte, il l'a défoncera cette porte.»

Joe Kerrigan, instructeur des lanceurs des Expos, sait fort bien qu'on devra accorder très bientôt un premier départ dans les ligues majeures à Carlos Perez s'il continue de lancer comme il l'a fait, hier, contre les Cubs.

Très coloré, comme tous les Perez, pas intimidé par personne et possédant une balle rapide bien supérieure à la moyenne des lanceurs gauchers, il continue de marquer des points.

Surtout que les deux autres gauchers de la rotation des partants, Kirk Rueter et Butch Henry ont plutôt marqué le pas à leurs premières sorties.

«Je suis très heureux dans le fond que Perez ait pu connaître ses premières expériences dans les ligues majeures dans des situations qui n'étaient pas critiques, a dit Kerrigan. Il a un talent immense. On ne pourra pas l'écarter très longtemps.»

Quant à Perez, qui multiplie les pas de danse au monticule, il mentionne qu'il est prêt à faire tout ce qu'on lui demandera.

«Je vais faire ce qu'on me dit de faire. Bien sûr, j'aimerais être partant. S'ils me donnent la balle, je sais que je peux faire le travail.»

Il a atteint un frappeur en septième manche, mais a tout de suite pris Kevin Roberson à contre-pied au premier coussin. Rien ne semble le perturber.

«Je n'entends rien quand je suis au monticule. De toute façon, j'aime bien cela quand les lanceurs deviennent un peu fous.»

Question de précision

Par ailleurs, Kerrigan s'est porté à la défense de Rueter. Il a parlé du très court camp d'entraînement pour expliquer les contre-performances du gaucher.

«Rueter et Henry sont dans le même bateau. Ils doivent compter sur la précision de leurs tirs pour bien réussir. Et la location des tirs, c'est ce qui prend le plus de temps à vraiment bien contrôler en début de saison.

«Par contre, il faut bien dire que si nous avions réussi ce double retrait en première, Dunston n'aurait jamais eu la chance d'obtenir un circuit de trois points.»

Rueter mentionnait pour sa part qu'il était peut-être trop gonflé à bloc en première manche.

«Quand j'ai pu franchir cette première manche, les choses se sont replacées. Je tentais d'atteindre le coin intérieur contre Dunston, mais j'ai laissé la balle au centre du marbre.»

Par contre, le gérant Felipe Alou s'est porté à la défense du jeune gaucher.

«Nous voulons être justes envers lui. Il n'a pas lancé beaucoup au cours de la dernière année en raison de ses problèmes familiaux et de la grève.

«Mais quand arrivera le 15 mai, nous devrons prendre les décisions qui s'imposent pour le bien de l'équipe.»

Par ailleurs, le voltigeur de gauche Tony Tarasco a subi les railleries des spectateurs en huitième manche quand ils ont inondé le terrain de calendriers. Il n'a pas apprécié.

«Je me suis fâché parce qu'un joueur ou un spectateur auraient pu être blessés. On m'a même lancé de l'argent. Je ne me suis pas penché pour le ramasser. J'ai appris l'an dernier. On m'a fait le même coup quand j'étais avec les Braves. Quand je me suis penché pour ramasser l'argent, on m'a aspergé de bière.»

En bref

CHICAGO (PC) - C'est vendredi soir qu'on a déposé les offres et les demandes dans le cas des joueurs qui sont admissibles à l'arbitrage salarial dans le baseball majeur.

Des trois joueurs des Expos qui soumettront leur cas à l'arbitre, c'est évidemment Moises Alou, joueur par excellence de son équipe l'an dernier, qui est le plus gourmand.

Moises a touché un peu moins de 1,5 million $ l'an dernier. Il veut obtenir 3,5 millions $ alors que les Expos lui en offrent 2,5 millions $.

Le gaucher Jeff Fassero, à qui il ne manquait que quelques jours l'an dernier pour être admissible, s'était contenté de 315 000 $ l'an dernier. Il exige 2,45 millions $ cette saison alors que les Expos ne lui offrent que 1,5 million $.

Quant à Mel Rojas, il a reçu une offre de 1,3 million $. Il en veut 2,1 millions $. Il a empoché 850 000 $ l'an dernier comme releveur numéro deux de l'équipe. Sa valeur pourrait augmenter sensiblement cette année.

Felipe Alou a répété au cours des derniers jours qu'il voulait faire jouer tout son monde, qu'il ne pouvait se permettre de laisser des jeunes joueurs sur le banc trop longtemps.

Hier, Tony Tarasco était donc de retour au champ gauche à la place de Rondell White, qui avait pourtant bouclé le circuit la veille.

Le jeune Mark Grudzielanek a obtenu quant à lui un premier départ. Il jouait au deuxième but et frappait au premier rang.

Cela n'a pas plu à Mike Lansing. Il n'aime pas céder sa place.

A son arrivée au vestiaire, quand il a vu qu'il ne jouait pas, il est devenu blême. Il a quitté le vestiaire en claquant la porte et a fracassé quelques bâtons dans le tunnel qui conduit à l'abri des joueurs. Lansing a toujours eu ce bouillant caractère.

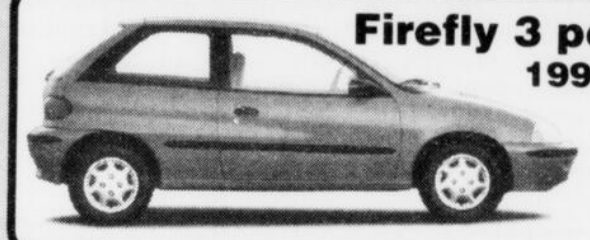
Jamie Navarro, partant des Cubs hier, a été mis sous contrat à titre de joueur autonome le 9 avril. Le droitier a passé les cinq dernières années avec les Brewers de Milwaukee dans la Ligue américaine. Il a une fiche en carrière de 62-59 dans les ligues majeures.

Navarro est un bourreau de travail. Il a lancé pendant 200 manches et plus en 1991, 1992 et 1993.

A cause de la grève, il n'a commencé que 10 matches la saison dernière.

LE GRAND DÉCOMPTE GM CHEZ DUCHESNE AUTO

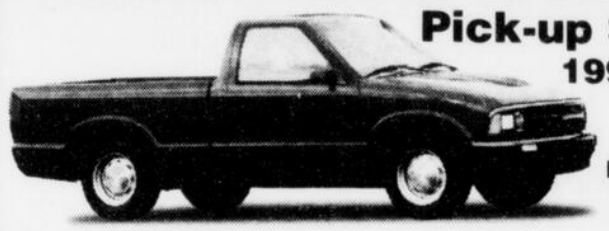
5 jours seulement



Firefly 3 portes 1995

Très grande économie d'essence
5,4 l/100 km en ville (52 mi/gal)
4,3 l/100 km sur la grande route (66 mi/gal)
Boîte manuelle à 5 rapports
2 sacs gonflables
Suspension indépendante aux 4 roues
Freins antiblocage (ABS) disponible en option

9995$



Pick-up Sonoma 1995

Moteur 2,2 litres
Boîte manuelle à 5 rapports
Sac gonflable
Freins antiblocage (ABS) aux 4 roues
Direction assistée

12 295$ + transport



À LIQUIDER Inv. 48519

Pick-up Sonoma SLE 4X4 1994

Automatique, boîte longue, SF-SD, vitre coulissante arrière, moteur Vortec, différentiel auto blocant, ect...

18 995$ Transport et préparation en sus



Pick-up Sonoma SLE 4X4 1994

Inv. 48523

Boîte longue, automatique, SF-SD, différentiel auto blocant, bande décorative

18 695$ Transport et préparation en sus



Jacques Gaudreault
Dir. général des ventes voitures neuves



Lucien Jean
Dir. général des ventes voitures usagées



Claude Barbeau
Dir. Commercial



Serge Boudreault
Grand maître vendeur



Eugène Lapointe
Grand maître vendeur



Lucien Bouchard
Représentant



René Lapointe
Représentant



Guy Richard
Représentant



Odilon Duchesne
Représentant

Duchesne

662-3431 450, DEQUEN, ALMA

SANS FRAIS: 1-800-463-8333

PONTIAC • BUICK • CADILLAC • CAMION GMC

290396

Dean Bergeron récolte de l'or

L'argent et le bronze pour Viger et Quessy

MONTREAL (PC) - L'élite était au rendez-vous pour la course sur route en fauteuil roulant présentée dans le cadre de la quatrième journée du Défi sportif des athlètes handicapés, hier, à Montréal.

Le Torontois Jeff Adams a remporté le 10km en 24 min., 21.7 sec. Le vétéran André Viger ne lui a pas fait la vie facile puisque moins d'une seconde sépare les deux hommes.

La victoire s'est décidée dans une sprint à quelques mètres du fil d'arrivée. Viger (24:22.02) a été suivi par Marc Quessy (24:36.05).

Chez les dames, Chantal Petitclerc (29:52.5), malgré une blessure subie à l'entraînement plus tôt cette semaine, a quand même réussi à devancer Diane Roy (30:00.9) par huit secondes pour remporter la médaille d'or. A ses débuts en compétition, Brigitte Girard (36:07.4) a terminé troisième.

Dans la catégorie des quadriplégiques, la victoire est allée à Dean Bergeron (31:16.4).

Le Défi sportif innovait en présentent une course de vélo tandem pour personnes ayant un handicap visuel. Les duos gagnants chez les hommes et dans la catégorie mixte ont franchi en même temps la ligne d'arrivée. Jean-Claude Trudel et son coéquipier voyant Benoit Trudeau ont complété les 21km de l'épreuve en 41 min., 55 sec., tout comme Sophie St-Arnaud et Eric Grypinich. Ils ont maintenu une moyenne de 1.57 min. au tour.

D'autre part, le Québec est sorti grand vainqueur de la rencontre Québec-Ontario de goalball réservée aux athlètes ayant un handicap visuel. Autant les hommes que les femmes ont remporté leur tournoi 4 de 7.

Si l'équipe masculine n'a eu besoin que de quatre matches, les Québécoises ont dû batailler jusqu'à la fin pour finalement l'emporté 4 parties à 3.

L'Equipe du Québec a franchi une autre étape dans la classique de rugby en fauteuil roulant en accédant à la demi-finale de cette compétition présentée au Collège de Rosemont. Ils affronteront aujourd'hui le Central Cannibals du Colorado. En ronde préliminaire, les Américains avaient eu raison des Québécois 31-13.

Le Centre Les Marronniers de Montréal a remporté le tournoi de hockey cosom pour les athlètes ayant un handicap intellectuel disputé au Centre Sophie-Barat. Les équipes du Centre de réadaptation Horizon de Longueuil et du Programme Contact de Lachine terminent respectivement deuxième et troisième.

L'Equipe du Québec a repris contact avec la victoire à la Classique de basket-ball en fauteuil roulant. Après une défaite amère vendredi soir, les Québécois ont pris la mesure de l'équipe provinciale du Nouveau-Brunswick 57 à 49.

A la piscine du Centre Sophie-Barat, 10 équipes se disputaient les honneurs de la rencontre de natation pour les athlètes ayant un handicap intellectuel ou visuel. L'équipe du Sud-ouest de l'Ile de Montréal a terminé en tête du classement général avec 252 points devant la Mauricie (216) et l'équipe de Granby (173).

Le Défi sportif des athlètes handicapés prend fin aujourd'hui notamment avec les finales de la Classique de basket-ball en fauteuil roulant et de la Classique de rugby en fauteuil roulant.

MARCHÉ AUX PUCES
70, Racine est, Chicoutimi

Location d'espace pour kiosques de ventes disponibles à la
SEMAINE au MOIS ou à l'ANNÉE
- NEUFS ET USAGÉS -

- *Électronique*
- *Importation*
- *Librairie*
- *Antiquité*
- *Bijoux - monnaie*
- *Articles de pêche*
- *Mobilier complet de restaurant à vendre*

Inf.: Luc Martin
690-4744, 693-0716

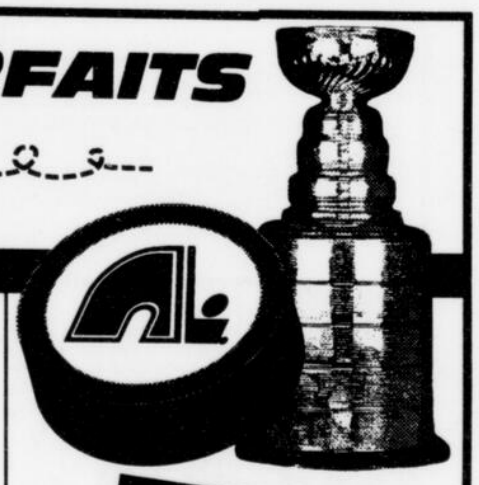
290604

express NORDIQUES **FORFAITS**

Séries éliminatoires 1995

Quart de finales de conférence

MATCH 1
Samedi le 6 mai (en soirée)
OU dimanche le 7 mai (en après-midi)
MATCH 2
Lundi le 8 mai



49$ par match

Les forfaits comprennent

- **Billet de hockey** (Valeur de 36$) **au niveau des galeries E-O**
- **Transport par autocar de luxe**

En vente :
Le club Nordiques Express
Serge Gaudreault
21 rue du Pont, Chicoutimi
Tél.: 693-1025

Tu as entre 12 et 17 ans
Tes parents sont abonnés au Quotidien

JOINS-TOI au *Club!*

C'EST

GRATUIT!

TU RECEVRAS:

- **Ta carte de membre**
- **Ton autocollant**



Tu pourras ainsi participer à nos nombreux concours et courir la chance de gagner de magnifiques prix.

AUSSI DISPONIBLE pour nos membres seulement notre

POUR PLUS DE DÉTAILS SURVEILLE LE QUOTIDIEN DU SAMEDI

«Bande échanges»

Tout ça, c'est GRATUIT!

POUR RECEVOIR TA CARTE DE MEMBRE

Remplis ce coupon!

Le QUOTIDIEN
1051, boul. Talbot
Chicoutimi, Qc
G7H 5C1

NOM: _____
ADRESSE: _____
_____
VILLE: _____
CODE POSTAL: _____
TEL: _____ ÂGE: _____
GARÇON ☐ FILLE ☐

289287

Changement d'âge au hockey mineur

Maltais plaide en faveur du statu quo

CHICOUTIMI (RF) - Les régions de Laurentides-Lanaudière et Québec ont déjà fait savoir récemment qu'elles organiseront du hockey non fédéré en 1995-96 si la Fédération de hockey sur glace du Québec (FHGQ) ne revient pas sur ses pas concernant le changement d'âge dans les catégories mineures.



Le président du Circuit Ultramar de hockey, Marcel Maltais, n'exclut pas pour l'instant un geste semblable de la part du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

«Pour le moment, il n'est pas encore question de poser un tel geste. Il va y avoir des réunions un peu partout dans la région cette semaine. J'estime que c'est un non-sens de voir les présidents des associations chicoutimienne et jonquiéroise voter en faveur quand leurs équipes sont unanimement contre. On espère qu'ils vont reconsidérer leurs positions.»

Selon un sondage effectué à la fin de mars par les représentants de la région de Laurentides-Lanaudière, 13 régions sur 15 ont confirmé leur position contre le projet de la FHGQ.

Le Saguenay-Lac-Saint-Jean fait partie du groupe majoritaire qui représente près de 80 pour cent des équipes québécoises. Les statistiques montrent que 83 pour cent des associations d'ici appuient la prise de position générale. La région comprend 4,94 pour cent des équipes de hockey dans la province, d'après cette étude.

L'Estrie (52 %) et Lac-Saint-Louis (59,5 %) se sont dites favorables au changement d'âge. Cependant, cette dernière région attendait encore la réponse de près de 60 % de ses associations.

Cette semaine, les tenants du statu quo ont reçu un coup de main de taille de la part des 14 formations membres du Circuit Ultramar de hockey, qui ont toutes voté contre le changement.

Maltais tente actuellement d'organiser une réunion regroupant toutes les têtes dirigeantes au sein de l'association régionale, le 11 mai, afin de les persuader d'accorder un appui unanime contrant les désirs de la FHGQ.

«L'idée en tant que telle n'est pas mauvaise, mais nous ne voulons pas que le Québec change sa politique avant le reste du pays», a-t-il invoqué en guise d'explication.

Coupe Espoir de hockey

Première présence régionale

par Réal Fradette

CHICOUTIMI (RF) - Le Saguenay-Lac-Saint-Jean participera pour la première fois au tournoi de la Coupe Espoir de hockey pour les joueurs âgés de 14 et 15 ans (bantam), du 4 au 7 mai, à Laval.

Cette compétition regroupe douze formations réparties au sein de trois divisions. Chaque club est assuré de disputer un minimum de quatre matches au cours de cette fin de semaine.

Le gérant de la sélection, Gilles Côté, a fait connaître les joueurs qui ont été choisis pour cette compétition, la plupart provenant des équipes de la Ligue de hockey bantam Sag-Lac. Les autres ont évolué au sein de clubs de calibre midget au cours des huit derniers mois.

Ainsi, devant les buts, l'entraîneur-chef Pierre Hébert, des Marquis de Jonquière, pourra miser sur Rémi Bergeron, des Elites midget AAA de Jonquière, et David Boudreault, du National de la Baie.

Les Aiglons du Lac-Saint-Jean-Est ont également prêté quatre hockeyeurs à cette formation. Marc Fortin, Sébastien Renaud, Pierre-Luc Côté et Dany Privé seront du voyage, tout comme Steeve Vandal, qui a porté les couleurs des Aiglons midget en 1994-95.

Quatre autres joueurs ayant évolué au sein du circuit midget prendront part à cette aventure. Il s'agit de Guillaume Tremblay, Yanick Girard et Alain Tremblay, de l'Express de Saint-Félicien, ainsi que Eric Bélanger, du National de La Baie.

Jérôme Tremblay (Orioles de Jonquière), Jean-Pierre Guay (Optimistes de Mistassini), Marc-André Boivin (La Baie), Dominic Desbiens (Orioles), Yanick Bouchard (Saguenéens de Chicoutimi, champion pointeur), Simon Tremblay (Marquis de Jonquière), Daniel Tremblay (Marquis) et Michaël Marceau (Mistassini) complètent la liste.

Eric Drolet, des Sabres de Roberval, et Alain Boulianne, des Marquis de Jonquière, assisteront Hébert dans son travail. Sylvain Marquis, le soigneur des Marquis, se joindra au groupe.

«Le but principal du tournoi est de faire valoir le potentiel de chacune des régions participantes auprès des organisations du hockey junior majeur et midget du Québec. Cela fait partie intégrante du nouveau système provincial de hockey de développement», signale le gérant de l'équipe, Gilles Côté, qui occupe également le rôle de président de la Ligue de hockey bantam Sag-Lac.

Cette rencontre ne fera connaître aucun champion final. Dans chacune des divisions, les quatre formations en lice tenteront de décrocher la médaille d'or, celle d'argent ou la dernière en bronze. Celle comprenant le Saguenay-Lac-Saint-Jean sera très puissante, puisque les délégations de Laurentides-Lanaudière, de l'Estrie et de Montréal y font également partie.

Gala de fin de saison du bantam

par Réal Fradette

CHICOUTIMI (RF) - Le gala de fin de saison de la Ligue de hockey bantam Sag-Lac se tiendra ce midi, à compter de 12 h 30, à l'hôtel La Saguenéenne de Chicoutimi.

Pour l'occasion, les dirigeants du circuit feront connaître leurs choix dans sept honneurs individuels, le plus convoité étant celui du joueur par excellence pendant la campagne 1994-95.

Les candidats en lice pour ce prestigieux trophée et la bourse de 100 $, gracieuseté de la Caisse populaire Saint-François-Xavier de Chicoutimi, sont Alain Provencher, des Dynamos de Chicoutimi, Marc Fortin, des Aiglons du Lac-Saint-Jean-Est, Simon Tremblay, des Marquis de Jonquière, Dave McNicoll, du National de La Baie, Mathieu Boulianne, des Optimistes de Mistassini, Dominic Desbiens, des Orioles de Jonquière, Pierre-Yves Tardif, des Sabres de Roberval, et Yanick Bouchard, des Saguenéens de Chicoutimi.

Ce dernier, déjà champion pointeur de la saison, est mis en nomination dans une autre catégorie, soit le joueur le plus utile à son équipe en séries éliminatoires. Ses concurrents sont Marc Fortin et Mathieu Bouchard, des Aiglons, champions du calendrier régulier et des éliminatoires.

Autres trophées

On retrouve le nom de Fortin parmi les candidats au titre de joueur le plus utile en saison régulière. Il se retrouve en compétition face à deux de ses coéquipiers, Mathieu Bouchard et Michaël Villeneuve, ainsi que Jean-François Turcotte, des Saguenéens de Chicoutimi.

Outre ces titres, on nommera la recrue de l'année et la lutte se fera entre Mathieu Boulianne, des Optimistes, et Sébastien Renaud, du Lac-Saint-Jean-Est.

Dominic Desbiens et Samuel Côté, des Orioles de Jonquière, tout comme Philippe Matheau et Jean-Pierre Guay, respectivement des Saguenéens de Chicoutimi et de Mistassini, ont été retenu comme possible lauréat du trophée réservé au meilleur défenseur.

La palme décernée au meilleur gardien de but ira à l'un des nominés suivants: Dave Verville, des Dynamos, David Boudreault, du National, Cindy Tremblay, des Orioles François Paré, des Marquis, et André Tremblay fils, des Aiglons.

Enfin, Yvon Massicotte, des Optimistes, Dave Lasalle, des Saguenéens, Sylvain Hudon, des Aiglons, et Robert Lessard, des Dynamos ont été choisis pour être finalistes pour l'honneur de l'entraîneur de l'année.

Ces célébrations ont été organisées par l'équipe des Saguenéens de Chicoutimi

AU SAGUENAY – LAC-SAINT-JEAN
Le plus grand choix de roulottes
Rabais sur balance de modèles 1994 en inventaire
Bonair
Terry
FAUT VOIR DALLAIRE EQUIPEMENT 343-3758
SAINT-BRUNO
560, Melançon
343-3758
FAX: 343-2506
260125

9995$
Spécial: CHANGEMENT D'HUILE
Huile, filbre, main-d'œuvre
+ VÉRIFICATION EN 7 POINTS GRATUITE
SUR LA PLUPART DES VÉHICULES SUZUKI
1995$
Le nouveau look Suzuki
Pour rendez-vous, demandez Mario:
343-3758
DALLAIRE
Dans l'édifice DALLAIRE ÉQUIPEMENT
Ouvert du lundi au vendredi, de 8 h à 21 h
*Transport et préparation en sus
SUZUKI
560, Melançon, Saint-Bruno
343-3758
290125

Match nul contre les Sabres

Demers ne vit plus que d'espoir

MONTREAL (PC) - Le Canadien s'est compliqué la tâche, a reconnu Jacques Demers après le match nul contre les Sabres.

«Il faut maintenant espérer deux défaites des Rangers», a admis l'entraîneur qui a rendu hommage à ses joueurs malgré la défaite morale.

«Un joueur comme Pierre Turgeon a joué 31 minutes», a-t-il ajouté.

Pour une des rares fois depuis des semaines, le Canadien a pu miser sur son deuxième trio, Brian Savage et Turner Stevenson y allant d'un but chacun.

Avant la rencontre, Demers avait invité Savage à son bureau.

«Je lui ai dit qu'on avait besoin d'un gros match de notre deuxième trio. Les trois joueurs ont bien répondu. Malheureusement, on ne semble pas avancer au classement même si on n'a subi qu'une défaite en six matches.»

Vincent Damphousse était évidemment déçu du résultat à l'image de ses coéquipiers.

«On a eu beaucoup de lancers, mais on n'a pas réussi à marquer à l'exception du but de Mark Recchi en avantage numérique. Comme les autres, j'ai eu mes chances. Pour moi, c'est la même histoire qui se répète. J'aurais tellement aimé que notre trio fasse la différence.»

Damphousse a vanté le jeu de Dominik Hasek qui a fait face à 32 lancers.

«Son style n'est pas orthodoxe.

Il échappe souvent son hockey et il se retrouve hors position, mais ses jambières sont très rapides et il couvre très bien le bas du filet.»

De son côté, Patrick Roy s'en voulait d'avoir contribué au troisième but des Sabres marqué à 10 secondes de la fin de la deuxième période.

«J'ai vu Benoit Brunet et j'ai cherché à lui refiler le disque. Mais il fallait que la rondelle sorte de la zone...

La glace était mauvaise en fin de période, a déploré Roy. C'est vraiment un but plate.»



SUR LE DOS - Mark Lamb du Canadien s'est retrouvé sur le dos par suite d'un début de bousculade avec Bob Sweeney des Sabres.
(Photo PC)

Plus que la prière...

MONTREAL (PC) - Il ne reste plus au Canadien que la prière...

En faisant match nul 3-3 face aux Sabres de Buffalo, hier soir, au Forum, le Tricolore a perdu presque tout espoir de participer aux séries éliminatoires.

L'équipe devra remporter ses deux derniers matches et espérer deux revers des Rangers de New York et au moins un match nul des Panthers de la Floride.

Autant dire que la saison est terminée.

Le Canadien a tout fait pour éviter une première élimination depuis 1970. Tous les joueurs y sont allés à fond dans un match d'une rare intensité. Malheureusement, Patrick Roy n'était pas dans un bon soir.

Il a été faible sur le but de Mark Astley et il a été directement responsable de celui de Pat LaFontaine inscrit en fin de deuxième. Un but assommoir dont on ne se relève pas.

Brian Savage, Turner Stevenson et Mark Recchi sont parvenus à déjouer Dominik Hasek, qui a réalisé quelques arrêts spectaculaires au cours de la soirée. Alexander Mogilny a marqué l'autre but des Sabres.

En bref

MONTREAL (PC) - Le Canadien a donné son appui à Québec 2002 en invitant la skieuse Karen Lee-Gartner, médaillée d'or aux Jeux olympiques d'Albertville, ainsi que Jean-Luc Brassard, médaillé d'or aux Jeux olympiques de Lillehammer, à faire la mise au jeu protocolaire en compagnie du président de l'organisme, René Paquet.

C'est le 16 juin prochain à Budapest que le CIO prendra sa décision finale. La lutte se fait actuellement entre Québec et Salt Lake City (Utah).

Les Sabres de Buffalo comptent un surplus de neuf joueurs à la suite de l'élimination de leur club-école des Americans de Rochester et du rappel de quelques jeunes des rangs juniors et universitaires. Parmi ceux-ci, on note Wayne Primeau et Curtis Brown, leurs deux premiers choix au dernier repêchage.

A Owen Sound, dans la Ligue de l'Ontario, Primeau a récolté 34 buts et 62 passes pour 96 points en 66 rencontres. A Moose Jaw dans la Ligue de l'ouest, Brown a fait encore mieux en obtenant 51 buts et 53 aides pour 104 points en 70 matches. Il y a aussi Brian Holzinger, qui a été choisi récemment le joueur par excellence du hockey universitaire américain.

Donald Audette a marqué 13 buts en avantage numérique, soit trois de moins que le meneur Cam Neely des Bruins de Boston. Alexander Mogilny obtient également du succès à cinq contre quatre avec ses 11 buts.

Le Canadien s'est envolé immédiatement après la rencontre. Il s'entraînera aujourd'hui au Youth Hockey Buffalo State Rink, une patinoire située à une dizaine de minutes du Memorial Auditorium.

Gary Bettman veut que les Jets restent à Winnipeg

WINNIPEG (PC) - Le commissaire de la Ligue nationale de hockey Gary Bettman a débarqué sous escorte policière dans une ville en colère, hier, tout en déclarant qu'il souhaitait de tout coeur que la concession des Jets reste à Winnipeg.

Bettman s'est entretenu avec des fonctionnaires manitobains, des membres de la communauté des affaires de l'endroit, ainsi que les propriétaires de l'équipe.

En fin de journée, Bettman et le président des Jets Barry Shenkarow se sont présentés à une conférence de presse en compagnie d'une escorte policière. «C'est trop facile de s'en prendre à moi parce que je suis un Américain», a déclaré Bettman en faisant référence à la manifestation de vendredi dans les rues du centre-ville de Winnipeg. «J'ai été pointé du doigt et c'est le droit des citoyens. Mais ils font fausse route. Je ne suis pas responsable de cette situation. Je tente seulement de trouver une solution.»

Bettman a répété que la LNH tenait à aider les équipes canadiennes qui évoluent dans des marchés restreints, mais qu'il fallait tout de même assurer la rentabilité des concessions.

La ligue a voulu imposer certaines restrictions au projet d'un groupe d'hommes d'affaires de Winnipeg qui proposait d'acheter l'équipe et de bâtir un nouvel amphithéâtre sur place.

Selon les administrateurs du groupe Manitoba Entertainment Complex , la LNH proposait des conditions tout simplement inacceptables.

«Il faut s'assurer qu'une concession soit rentable et que les propriétaires qui en font l'acquisition aient les moyens de la faire prospérer», a expliqué Bettman.

Entre-temps, Shenkarow a nié avoir reçu des offres d'un consortium de la région de Minneapolis qui cherche à ramener une équipe de la LNH au Minnesota.

Le quotidien Minneapolis Star Tribune prétend qu'une offre d'environ 60 millions $ US aurait été déposée par la United Health Care Corp.

«Je n'ai jamais reçu d'offre précise, a contré Shenkarow. Par contre, plusieurs personnes ont manifesté un certain intérêt à l'endroit des Jets au cours des cinq dernières années.

Trophée du Président

DETROIT (AP) - Les Red Wings de Detroit se sont assurés le trophée du Président remis à la formation ayant compilé la meilleure fiche en saison régulière, hier, défaisant les Stars de Dallas 4-2. Dino Ciccarelli a obtenu un but et deux passes alors que Paul Coffey amassait trois aides.

Les Red Wings, qui disposeront de l'avantage de la patinoire tout au long des séries éliminatoires, sont maintenant invaincus en 12 matches, dont 10 victoires. Ils présentent la meilleure fiche de la ligue pour la première fois depuis la saison 1964-65, lorsqu'il n'y avait que six équipes dans le circuit.

Les Stars ont pourtant ouvert le score à 7:35 de la première période quand Derian Hatcher s'est emparé d'un retour pour déjouer Chris Osgood.

Nicklas Lidstrom a trouvé le fond du filet à l'aide d'un tir frappé de la pointe pendant un avantage numérique à 12:16 pour créer l'égalité. Les Red Wings ont pris les devants pour de bon grâce à deux buts en l'espace de 2:26 à la deuxième période. Le premier a été l'oeuvre de Shawn Burr, qui a trompé la vigilance de Darcy Wakaluk sur un retour à 13:10. Ray Sheppard a ensuite enfilé son 30e de la saison en avantage numérique.

Osgood a repoussé 21 tirs consécutifs, dont les 16 que les Stars ont décoché en sa direction au deuxième engagement.

Cette séquence s'est terminée à 7:51 de la troisième période lorsque Hatcher a inscrit son deuxième du match.

Les Stars ont retiré Wakaluk avec une minute à jouer, mais Ciccarelli a scellé l'issue du match avec 34 secondes à la suite d'une longue passe de Coffey.

Gain de 4-1 contre le Lightning

Stéphane Fiset donne le ton au match

Par FRANCOIS RATTE

QUEBEC (PC) - Le gardien Stéphane Fiset a repoussé avec brio 28 des 29 tirs dirigés contre lui par les joueurs du Lightning de Tampa Bay pour ainsi donner le ton à un gain relativement facile de 4-1 des Nordiques, hier soir, lors d'une rencontre disputée devant une salle comble de 15 399 spectateurs au Colisée de Québec.

Après une première période plutôt moche, les Fleurdelisés ont capitalisé à chacune des occasions qui se sont présentées à eux au deuxième engagement pour inscrire trois buts sans réplique, mettant ainsi le match hors de portée du Lightning.

Les visiteurs de la Floride n'ont pas si mal fait en première et troisième périodes, mais ils ont nettement manqué d'opportunisme contrairement aux attaquants des Nordiques qui n'ont eu besoin que d'une mince ouverture pour toucher la cible.

En l'emportant sur le Lightning, hier soir, le Nordiques ont mis un terme à une série de quatre matches sans victoire et ont repris du même coup l'exclusivité du premier rang de l'Association de l'Est, deux points devant les Penguins de Pittsburgh, inactifs hier soir et qui ont encore trois rencontres à disputer contre deux pour la troupe de Marc Crawford.

Scott Young (18e), Andrei Kovalenko (12e), Mike Ricci (15e) et Bob Bassen (12) ont marqué les filets des vainqueurs. Eric Charron, avec son premier but en carrière dans la LNH, a privé Fiset d'un troisième jeu blanc en 1995 en inscrivant le seul filet des visiteurs avec moins de six minutes à jouer dans le match.

Les Nordiques présentent maintenant un incroyable dossier de 18 gains contre un seul revers et quatre verdicts nuls à domicile depuis le début de la saison.



ACCROCHAGE - Peter Forsberg (21) des Nordiques de Québec est accroché par Adrien Pravsic du Lightning.

(Photo PC)

Match contre les Devils

Crawford met ses joueurs en garde

QUEBEC (PC) - «La marque de commerce des bonnes équipes est qu'elles finissent toujours par trouver une façon de gagner même si elles ne disputent pas nécessairement un grand match.»

Une seule phrase a suffi à l'entraîneur Marc Crawford pour résumer le gain de 4-1 que les Fleurdelisés ont enregistré, hier soir, contre le Lightning de Tampa Bay.

«Nous n'avons certainement pas disputé un match parfait mais le fait que nous sommes encore une fois parvenus à inscrire le premier but de la rencontre a fait tourner le vent en notre faveur», a raconté l'entraîneur des Nordiques en insistant sur la bonne soirée de travail du gardien Stéphane Fiset.

«Les attaquants du Lightning ont obtenu quelques bonnes chances de marquer lorsque le pointage n'était que de 1-0 en notre faveur mais Stéphane a effectué une fois de plus les arrêts clés avant que nous ne parvenions à creuser davantage l'écart dans le pointage», a commenté Crawford.

Même si les visiteurs ont tenu leur bout au premier et au dernier engagement, il ne faut pas perdre de vue que les joueurs du Lightning pensent davantage en fonction des vacances estivales qui approchent à grand pas plutôt qu'aux séries éliminatoires. Ce qui ne sera certes pas le cas des joueurs des Devils qui attendront les Fleurdelisés de pied ferme ce soir au New Jersey.

«Il faudra éviter les erreurs en zone neutre pour venir à bout des Devils», a expliqué brièvement Crawford.

Les Nordiques ont été vaincus à leurs trois dernières sorties sur les patinoires adverses, et l'entraîneur apprécierait certes que ses protégés parviennent à l'emporter ce soir lors de leur dernier match à l'extérieur en 1995.

«Un gain sur la route serait le bienvenue puisque cela nous permettrait d'entreprendre les séries avec confiance quand viendra le temps de jouer sur les patinoires adverses.

Nous avons très bien joué à l'étranger en début de saison et je ne vois pas pourquoi nous ne serions pas capables de répéter nos exploits d'il y a quelques semaines à peine.»

Le match contre les Devils sera doublement important puisque les Nordiques ont repris, hier soir, leur mince priorité de deux points sur les Penguins de Pittsburgh au sommet de l'Association de l'Est.

«Ce sera le temps de faire d'une pierre, deux coups», a terminé Crawford.

Les Fleurdelisés ont conservé une moyenne de ,500 (11-11-1) sur les patinoires adverses en 1995.

Le Canada limité à une nulle face à l'Italie

STOCKHOLM, Suède (AP) - La République tchèque a vaincu la Norvège 3-1, hier soir, pour accéder à la ronde quart de finale du championnat du monde de hockey alors que le Canada était limité à un verdict nul de 2-2 par l'Italie.

Les Canadiens et les Italiens, dont les fiches sont identiques à 2-1-1, sont déjà qualifiés pour la ronde quart de finale.

«Je ne me soucie pas de savoir quelle équipe nous affronterons en quart de finale, je dois me concentrer sur ma propre équipe», a déclaré l'entraîneur Tom Renney.

«Nous ne jouons pas bien, nous devons démontrer plus de rapidité d'exécution.»

Todd Hlushko, qui a joint l'équipe canadienne seulement lundi dernier, a marqué le premier but du match à 9:56 de la première période.

Le gardien canadien Corey Hirsch a réalisé plusieurs solides arrêts lors des deux premiers engagements alors que les Italiens rataient plusieurs bonnes occasions de marquer.

Mark Freer a inscrit l'autre but des Canadiens pendant que la réplique des Italiens venait de Stefano Figliuzzi et Roland Ramoser.

«Je constate qu'il nous faut travailler très fort pour améliorer notre jeu, a constaté Renney. Nous devons générer plus d'attaque.»

Le Canada affronte la Russie, toujours invaincue, aujourd'hui.

Le virage jeunesse

«Une décision logique», dit Bergevin

QUEBEC (PC) - Le Lightning de Tampa Bay a été officiellement exclu de la course aux séries éliminatoires, mercredi, lorsqu'ils se sont inclinés 6-4 devant les Rangers de New York. Selon le défenseur Marc Bergevin, l'allure de cette rencontre a très bien illustré ce qu'a été la saison 1995 pour la troupe de Terry Crisp.

«Nous avons pris les devants lors de ce match comme nous l'avons fait régulièrement pendant la saison mais nous avons encore une fois été incapables de conserver notre priorité. Les attaquants des Rangers ont exercé de la pression sur nos jeunes défenseurs et ceux-ci ont commis quelques erreurs coûteuses en raison de leur inexpérience. Les Rangers nous ont véritablement donné le coup de grâce en comblant un déficit de deux buts en deuxième période», a expliqué Bergevin, qui estime toutefois que la direction du Lightning a pris une bonne décision en faisant confiance à plusieurs jeunes joueurs en 1995.

«On verra dans deux ou trois ans si les hommes de hockey en place ont pris la bonne décision en optant pour un virage jeunesse. Pour ma part, j'estime qu'ils ont pesé le pour et le contre de leur décision avant d'agir et qu'ils ont finalement opté pour la logique. Glen Sather, un homme que je respecte beaucoup, est à rebâtir les Oilers d'Edmonton. On a qu'à suivre son exemple et nous serons en voiture dans quelques années», a encore indiqué Bergevin.

«Avec les départs de Joe Reekie et Shawn Chambers, je me demande si un autre membre de notre brigade défensive a disputé un minimum de 200 rencontres dans la Ligue nationale. Ca vous donne une bonne idée de l'inexpérience de notre jeune défensive», a noté Bergevin.

Malgré ses dix ans d'expérience dans les rangs professionnels, le défenseur de 29 ans estime qu'il n'en est pas encore au point où il doit prendre tous les nouveaux arrivants sous son aile protectrice.

«Il m'arrive de conseiller les plus jeunes mais je ne me sens pas encore prêt pour assumer autant de responsabilités. J'essaie simplement de faire comprendre à mes jeunes coéquipiers que les jeux les plus simples sont souvent ceux qui donnent les meilleurs résultats.

«A quoi bon tenter une passe précise mais très risquée en plein centre de la patinoire lorsque cinq ou six joueurs des deux équipes se retrouvent pratiquement au même endroit en raison du fameux jeu de la trappe. Je leur souligne alors qu'une passe via la bande sera possiblement moins spectaculaire mais certainement aussi utile», a terminé Bergevin, qui est tenu à l'écart du jeu depuis une semaine en raison de raideurs au cou.

Patinage artistique

L'Association régionale décerne ses titres

par Rémi Gilles Tremblay

SAINT-FELICIEN (RGT) - Après ses succès sur la patinoire, la jeune Vicky Boissonneault, de La Baie, a poursuivi sa cueillette de la saison 1994-95 en obtenant le titre de Patineuse de l'année de l'Association régionale de patinage artistique, hier, à l'Hôtel du Jardin de Saint-Félicien.

A sa dernière saison en catégorie pré-novice, la jeune fille s'est offert les grands honneurs de sa catégorie, en novembre, en réalisant des troisièmes positions en figures et en style libre. A 13 ans, elle se qualifiait également pour les Jeux du Canada. Outre Boissonneault, Jean-Sébastien Fleury, d'Alma, et Marie-Eve Hébert, de Saint-Félicien, ont également assez bien travaillé cette saison pour se retrouver parmi les patineurs mis en nomination.

Marie-Eve Langevin, des Soleil de Jonquière, est celle qui a réussi à accumuler le plus grand nombre de points cette saison à l'occasion des tests, ce qui lui a valu le titre de l'association, hier. Isabelle Gaudreault, de Delisle, Marie-Lou Girard, de Dolbeau, et Jennifer Plourde, de Chicoutimi, étaient également sur la liste des athlètes mis en nomination.

Mais les résultats des patineurs ne sauraient s'expliquer uniquement par leur propre volonté de réussite. Aussi est-il de bon aloi de souligner également le travail des personnes qui les entourent.

Au titre d'«Entraîneur» de l'année, on retrouve donc le nom de Sonia St-Pierre, des Etoiles sur glace de Normandin. Mme St-Pierre est considérée à ce titre en raison de son engagement au sein de son club.

Elle fut préférée à Julie Dallaire, de La Baie, et Christine Desbiens, d'Alma.

Le comité de sélection a par ailleurs retenu le noms de Isabelle Gaudreault, de Delisle, au titre de «Monitrice de l'année». Amélie Girard, d'Alma, et Isabelle Niquet, de Roberval, étaient également en lice.

Enfin, comme les clubs et l'association elle-même ne sauraient exister sans une importante somme de travail réalisée par les travailleurs bénévoles, c'est à juste titre qu'on devait souligner les efforts déployés cette année par Marianne Martel, des Anneaux bleues de La Baie, en lui décernant les honneurs dédiés au «Bénévole de l'année» au plan régional.

Outre Mme Martel, quatre autres bénévoles de la région ont attiré l'attention par leur travail. Ce sont Camilla Bouchard, de Dolbeau, Colette Bouchard, de Roberval, Suzanne Chamberland et Alain Gaudreault, de Jonquière.

Des médailles et de l'or

Six patineurs ont récolté des médailles alors qu'ils prenaient part à des compétitions provinciales ou nationales, au cours de la saison 1994-95. Sur cette liste très sélect, on retrouve donc Vicky Boissonneault, de La Baie, Jean-Sébastien Fleury, d'Alma, Jean-Denis Langevin, de Jonquière, Sébastien Morin, de La Baie, Karine Perron, de Saint-Félicien, et Geneviève Rousseau, d'Alma.

Par ailleurs, dix-huit patineurs ont réussi à atteindre le niveau or dans divers catégories. Isabelle Gaudreault a atteint le niveau dans les trois groupes, soit en figures, en style libre et danses, tandis que Marie-Eve Langevin parvenait à ce résultat en style libre et en danses.

En style libre, Valérie Cloutier, Geneviève Drolet, Marie-Eve Duchesne, Marie-Lou Girard, Patricia Lapointe, Karine Perron, Jennifer Plourde, Marie-Hélène Tremblay et Nathalie Tremblay ont également réussi leur niveau or, tandis que Janick Bélanger, Sylvie Desbiens, Amélie Hurtubise et Karine Lamontagne réussissaient la même chose en danses.

Enfin, l'association tenait également son assemblée générale annuelle. Au terme des élections générales, Elianne Perron est devenue la nouvelle vice-présidente. Elle accède au conseil d'administration au même titre que Diane Martel, secrétaire, Jacynthe Niquet, trésorière, Odette Fortin, responsable des tests, Ginette Mailloux, aux PPR, et Martine Allard, aux communications.



LAUREATS - Vicky Boissonneault, de La Baie, en compétition, Isabelle Gaudreault, de Delisle, à titre de monitrice, et Marie-Eve Langevin, de Jonquière, meilleure patineuse de tests, ont obtenu trois des cinq titres décernés hier par l'Association régionale de patinage artistique.

(Photo Jean Briand)

MAINTENANT OUVERT
DUFOUR MARINE

VASTE CHOIX DE BATEAUX EN INVENTAIRE



DORAL SPLASH 1994 12 995$



SPÉCIAL MARINER 6 forces 1325$

DORAL 300 255 230 200

SPÉCIAL DORAL 1994 185



Nous sommes dépositaires des nouveaux produits pour bateaux AQUAPRO

N'hésitez pas à venir rencontrer notre directeur des ventes, M. André Bouchard

MAXUM DORAL MARINER HORS-BORD mercruiser SEMI-HORS-BORD

Heures d'ouverture: du LUNDI au VENDREDI: 8 h à 17 h • SAMEDI: de 8 h à 15 h

DUFOUR MARINE ENR.

1428, SAINT-DOMINIQUE - ROBERVAL - QC - G8K 2P2 Tél.: 275-1460 Fax: 275-4709 Zénith: 1-800-663-8261

290432

4e championnats scolaires régionaux d'athlétisme intérieur

Les cadettes réussissent leur sortie

CHICOUTIMI (RGT) - L'Association régionale du sport étudiant a mis un terme à sa saison d'athlétisme intérieur, hier, au Pavillon sportif de l'UQAC, et il est maintenant évident que les filles du Lac-Saint-Jean du principal groupe à l'honneur, la catégorie cadette, n'avaient aucunement l'intention de rater leur dernière sortie de calendrier 94-95.



rémi-gilles tremblay

Il n'y a donc rien de surprenant à retrouver les noms de Véronique Goulet, Erika St-Pierre, Joëlle Dion, Claudie Brisson, Mélissa Gravel, Isabelle Boilard et d'autres en tête de liste des épreuves d'hier, parfois même au détriment de rivaux masculins.

Mélissa Gravel, de la CS Lac-Saint-Jean, a brillé dans cinq épreuves, en catégorie cadette, soit au 50m-haies, au 50m-plat, préliminaire et en finale, au 200m, puis enfin au saut en hauteur, où elle cueillait une seconde position, derrière sa compatriote jeannoise Joëlle Dion.



BONNES PERFORMANCES - Véronique Blackburn, de la CS Valin, première au terme des épreuves de lancer du poids en catégorie juvénile, et Kathleen Villeneuve, seconde au 50m, au 200m et au saut en hauteur, ont offert d'excellentes performances, hier, à l'occasion des 4e championnats scolaires régionaux d'athlétisme intérieur.

(Photo Rocket Lavoie)

Au 800m, la seule athlète juvénile, Marie-Claude Brassard, de Dolbeau, a croisé le fil en même temps que sa rivale plus jeune, Véronique Goulet, de Saint-Augustin, à 2 mn 31,6 s. Elles furent suivies de Sarah Cleary, du club Sag-Lac, et Joëlle Dion, d'Alma, à 2 mn 32,6 s.

Au 600m, Erika St-Pierre, de Saint-Augustin, courait seule au côté de Nancy Tremblay, de Chicoutimi, mais elle a tout de même réussi un meilleur chrono, 1 mn 48,0 s, que les douze athlètes masculins inscrits à cette même épreuve au départ suivant. Le plus rapide du lot, Alexandre Savard, de la CS Valin, a couru la distance en un temps de 1 mn 50,1 s. La jeune athlète jeannoise devait également réaliser d'excellentes performances, remportant la tête au 1200m (4 mn 12,2 s) et une seconde position au 150 m (21,48 s), derrière Andrée Renaud, de la CS Lac-Saint-Jean (21,41 s), mais encore une fois avec un meilleur temps que tous les benjamins masculins.

Véronique Goulet, de Saint-Augustin, a couru le 1500m en un temps de 5 mn 24,0 s, tandis que, de son côté, Claudie Brisson, de Mistassini, une cadette également, raflait le tout premier titre de la journée au 1500m-marche en arrêtant le chronomètre après seulement 8 mn 13,0 s d'efforts. Elle devançait ainsi sa seule rivale féminine et compatriote mistassine, la benjamine Stéphanie Gagnon, et des coureurs masculins du même groupe.

Les cadets furent également le plus imposant groupe chez les garçons, avec dix-sept compétiteurs.

Du lot, Jacques Néron, de Jonquière, au 800m, Jean-Philippe Tremblay, de Chicoutimi, aux poids, Jean-Pierre Tremblay, de la CS Lac-Saint-Jean, au 200m et au 50m-plat, et David Lalancette, de Roberval, au saut en hauteur.

Au total, plus de quatre-vingt compétiteurs prenaient part à ces épreuves.

Principal organisateur de l'événement, Raynald Girard souligne que les championnats scolaires, dont c'était hier la quatrième édition, constituaient une excellente façon pour les athlètes qui ont peu d'occasion de compétitionner hors des murs de la région de le faire parmi un lot de compétiteurs d'un calibre intéressant.

Des devoirs bien faits

Jean-Sébastien Bergeron dépasse son maître à la Classique de tennis intérieur du Club Saguenay

JONQUIERE (RGT) - En dépassant son maître, hier, au troisième jour de la Classique du club de tennis intérieur Saguenay, Jean-Sébastien Bergeron a démontré qu'il avait bien fait ses devoirs, mais il risque fort d'avoir du même coup terni la joie que se faisait Jean-Arnaud Poirel de participer à son dernier tournoi à titre de professionnel du club hôte de l'événement.

Figurant avantageusement parmi la quatre principaux favoris pour l'emporter dans le principal tableau du simple messieurs, Jean-Arnaud Poirel s'est incliné dès le premier set, 7-6, devant son élève, avant de renaître au second engagement, 3-6. Le troisième tiers devait finalement être plus profitable à Bergeron, qui l'emportait au pointage de 6 à 2.

La classique, qui s'est amorcé jeudi, se poursuivra jusqu'au samedi 6 mai. Au total, 277 noms figurent sur la liste des inscrits, dont une trentaine chez les dames. A sa seizième année d'existence, la classique comprend quatorze tableaux. Evidemment, à sa troisième journée, l'événement en est encore à ses premiers balbutiements. Les choses devraient se corser au cours des prochains jours.

Simple masculin

En simple masculin II, Michel Lavoie, Martin Roussel, André Girard et Michel Perron, Luc Arseneault, Charles Philippe Tremblay et Frédéric Bouchard ont réussi leur premier test avec succès.

Outre Poirel, quelques'uns des favoris des autres groupes ont également mal amorcé leur travail. C'est notamment le cas pour Lucien Fortin, en simple masculin III, défait hier par Réal Fortin, en deux sets, 7-6 et 7-5. Dans ce groupe où s'alignent un total de 37 joueurs, Pierre-Olivier Tremblay, Laurier Simard, deux fois, Benoit Cimon et Colin Tremblay ont commencé leur semaine du bon pied.

Chez les dames

Chez les dames, Christiane Tremblay a débuté le tournoi comme il se devait en simple II, défaisant de façon expéditive sa première opposante, 6-0 et 6-1, tandis que Nancy Bergeron battait tout aussi facilement Marie-Louise Charbonneau, 6-3 et 6-1.

En double I masculin, Stéphane Simard et Denis Bouchard ont travaillé pendant deux sets pour vaincre Paul-David Roy et Pierre Tremblay. Nicolas Pépin et Paul Bergeron n'avaient de leur côté pas besoin de besogner davantage face à Christian Simard et Robert Savard.

La logique a été respectée chez les dames, alors que Mercedez et Réjeanne Gaudreault, favorites du groupe I, comptent déjà deux gains à leur fiche.

Battues par les premières, Marlène Thibeault et Suzanne Gagnon se sont repris ensuite en l'emportant face à Josée et Rébecca Tremblay.



CONCENTREE - Marlène Thibeault, qui partage le court, en double I, avec Suzanne Gagnon, affiche une mine plutôt concentrée, alors qu'elle prend part, comme plus de 275 autres amateurs de la région, à la 16e Classique de tennis intérieur du Club Saguenay.

(Photo Rocket Lavoie)



EUGÈNE LAPOINTE
Représentant

À LIQUIDER

1994
Cutlass Supreme SL
Super équipé incluant air climatisé, 29 000 km, couleur Maron
Dét. sugg.: 24 995 $
16 950 $

1994
Bonneville SE
4 portes, super équipé, couleur vert
Dét. sugg.: 30 900 $
19 850 $

1993
Century
4 portes, tout équipé
Dét. sugg. neuf: 24 000 $
13 900 $



LUCIEN BOUCHARD
REPRÉSENTANT

Duchesne Auto ltée
• PONTIAC • BUICK • CADILLAC • CAMION GMC
450, Dequen, ALMA
662-3431
Sans frais: 1-800-463-8333

SEARS

Attendez-vous à plus

Goodyear WeatherHandler^MC

49,99 P145/80R12 745
jusqu'au 10 mai 1995

Excellent pneu toutes saisons fait exclusivement pour Sears, couvert par notre garantie de 110 000 km contre l'usure*. Série 57000

WeatherHandler est une marque de commerce de Sears et est fabriqué exclusivement pour Sears par Goodyear.
† détails chez Sears

Dimensions	Taux de charge	Après le 10 mai 1995	Jusqu'au 10 mai 1995
P145/80R12	74S	77,99	**49,99**
P155/80R13	79S	95,99	**63,99**
P185/75R14	89S	125,99	**83,99**
P195/75R14	92S	131,99	**87,99**
P205/75R14	95S	138,99	**92,99**
P205/75R15	97S	146,99	**97,99**
P185/70R14	87S	133,99	**89,99**
P205/70R14	93S	149,99	**99,99**
P205/70R15	95S	156,99	**104,99**

Garantie* sans frais incluse contre les avaries routières



**Dépôt de 5$ à l'achat d'une nouvelle batterie. Ce dépôt vous sera remboursé lorsque vous rapporterez votre ancienne batterie pour recyclage.

Service de dépannage 24 h sur 24†

Une crevaison? Il suffit de composer notre numéro sans frais et nous enverrons un technicien faire la pose de votre pneu de rechange gonflé.
Gratuit à l'achat de pneus RoadHandler ou Goodyear^MD WeatherHandler^MC.

Pneu toutes saisons Guardsman^MD Plus

39,99 P155/80R13
Ch. Ord. 49,99

Rabais 10$. Pneu à semelle conçue par ordinateur pour une traction améliorée. Couvert par notre garantie* de 75 000 km contre l'usure. Série N° 14000.
Autres dimensions aussi disponibles
Les prix ord. mentionnés sont des prix Sears

La batterie DieHard...tous les formats, un seul bas prix

79,99 Ch. **avec reprise

Ayant une capacité de réserve jusqu'à 130 minutes la DieHard est couverte par une garantie† de 66 mois y compris le remplacement gratuit pendant 12 mois. Série N° 50600.

OFFRE DE SERVICE AUTO SEARS

SERVICE DE FREINS



à partir de 79,99
Arrière à tambour ou avant à disque. Comprend pose de plaquettes ou de sabots, vérification complète des pièces de friction. Garanti aussi longtemps que vous possédez votre véhicule. Pour la plupart des véhicules. Supplément pour les pièces additionnelles, la main-d'oeuvre et les plaquettes métalliques.

SERVICE DE REMPLACEMENT DE PARE-BRISE



CHEZ SEARS! POSE DE PARE-BRISE ET AUTRES VITRES D'AUTO ...

Sears peut réparer gratuitement votre pare-brise si vous êtes assuré!
UN SERVICE RAPIDE ET EFFICACE!

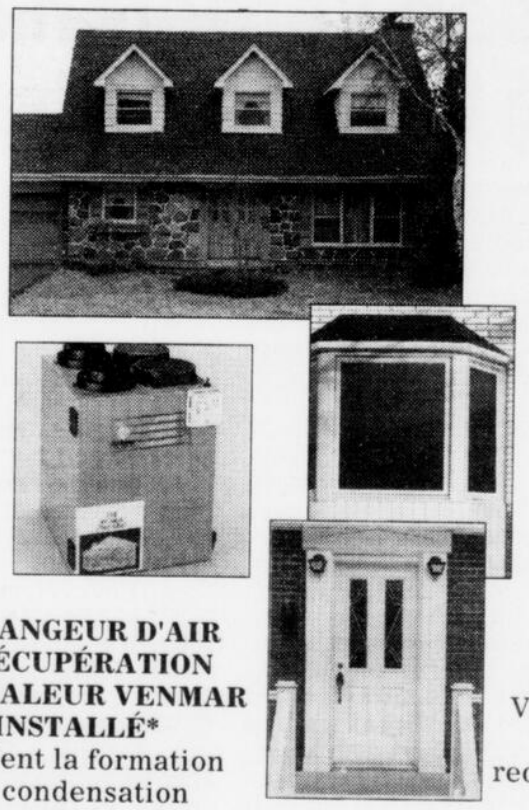
LA CLÉ DE L'ULTRA SERVICE^MC

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU MERCREDI 10 MAI 1995, DANS LA LIMITE DES STOCKS DISPONIBLES

RÉNOVATION RÉSIDENTIELLE*

MEMBRE APCHQ ET RBQ

Pour vos travaux de rénovation, faites confiance aux experts de SEARS



TOITURE INSTALLÉE*
Si votre maison a besoin d'une nouvelle toiture, laissez-nous le soin de l'installer. De plus nos toitures sont couvertes par une garantie entièrement transférable†.
***Détails de la garantie chez Sears**

FENÊTRES INSTALLÉES*
Nos fenêtres de rechange installées* en vinyle ou en aluminium vous feront réaliser des économies d'énergie

ÉCHANGEUR D'AIR À RÉCUPÉRATION DE CHALEUR VENMAR INSTALLÉ*
Prévient la formation de condensation et contrôle le taux d'humidité dans la maison.

PORTES D'ENTRÉE EN ACIER INSTALLÉES*
Voyez notre choix de modèles et de couleurs. Pour redonner une belle apparence à votre maison

Produits de rénovation garantis par Sears

Parlez à une connaissance de longue date!

- DEVIS GRATUIT SANS OBLIGATION
- AUCUN ACOMPTE À PAYER SUR APPROBATION DU SERVICE DU CRÉDIT
- AUCUN VERSEMENT N'EST EXIGÉ AVANT LA FIN DES TRAVAUX DE RÉNOVATION
- ACCUMULEZ DES POINTS DU CLUB SEARS, DÉTAILS EN MAGASIN.
- SEARS FAIT FAIRE L'INSTALLATION PAR DES ENTREPRENEURS QUALIFIÉS
- MEMBRE DE L'APCHQ ET DE LA RBQ

SEARS

1-800-625-0025

Attendez-vous à plus

Les mentions "Ord." ou "Était" de Sears Canada Inc. se rapportent à des prix Sears.
Alma: 662-2222, **Chicoutimi:** 549-8240
Copyright Canada, 1995, Sears Canada Inc.
Tous les articles, couleurs ou tailles de cette page n'ont pas été offerts dans tous les magasins Sears.

-104-

290140